



# Blanchisserie

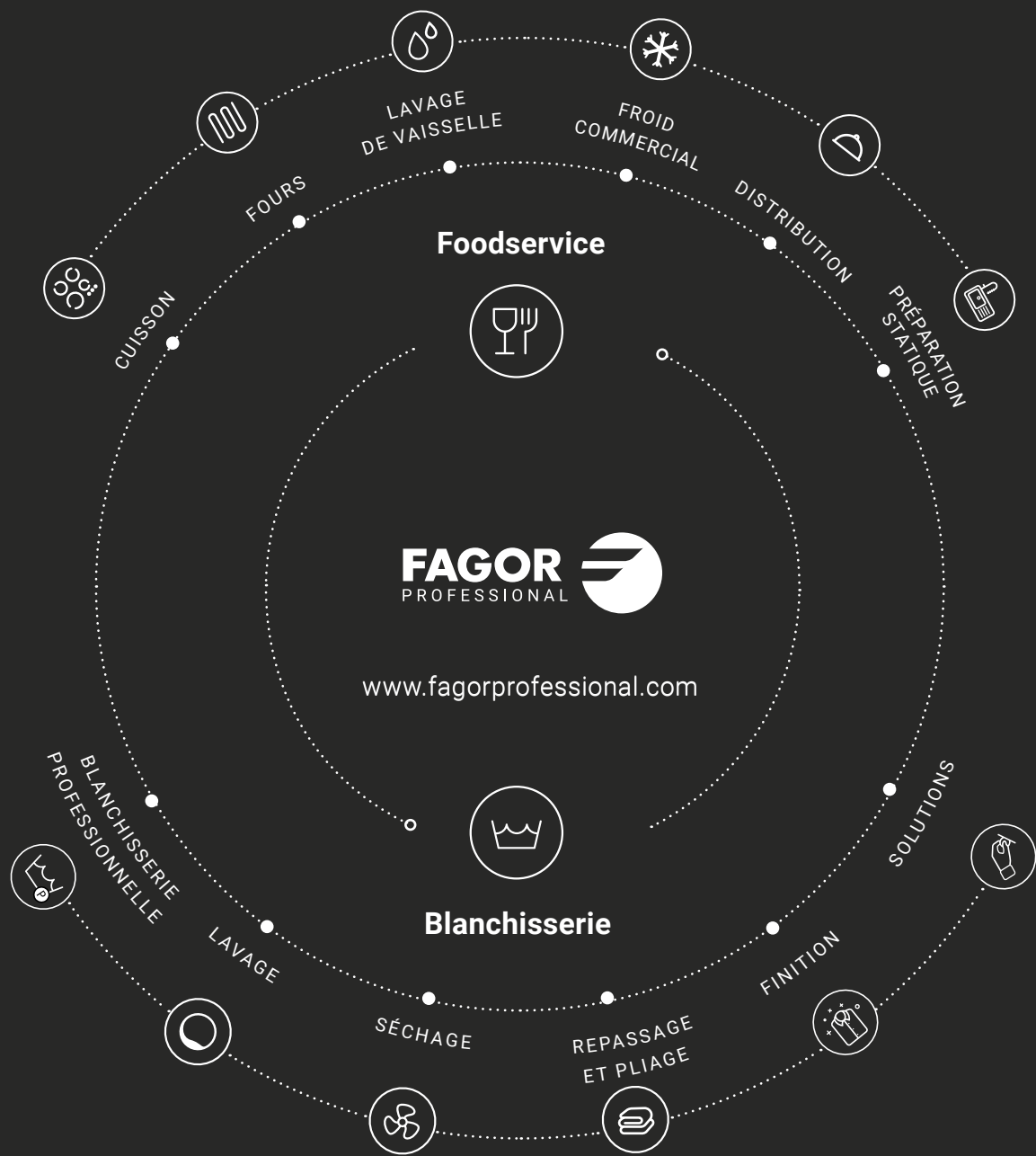
**Catalogue**  
Export

**2024**



## Index


<b>FagorKonnnect .....</b>	<b>007</b>
<b>Blanchisserie professionnelle .....</b>	<b>015</b>
— Lave-linge professionnels .....	020
— Sèche-linge professionnels .....	026
<b>Lavage .....</b>	<b>033</b>
— Lave-linge .....	038
— Barrière sanitaire .....	054
<b>Système de récupération d'eau.....</b>	<b>064</b>
<b>Séchage .....</b>	<b>069</b>
— Sèche-linge .....	077
— Sèche-linge en colonne .....	085
— Sèche-linge avec pompe à chaleur .....	088
<b>Armoire à ozone .....</b>	<b>093</b>
<b>Repassage et pliage.....</b>	<b>099</b>
— Repasseuses murales .....	104
— Sècheuses-repasseuses .....	112
— Sècheuses-repasseuses compactes .....	126
<b>Finition .....</b>	<b>143</b>
<b>Accessoires .....</b>	<b>161</b>
<b>Libre-service .....</b>	<b>171</b>
— Systèmes de paiement.....	175
— Sèche-linge professionnels .....	182
— Lave-linge .....	190
— Sèche-linge .....	202
— Mobilier pour libre-service .....	222
— Laundry2go.....	225
<b>Wet cleaning.....</b>	<b>229</b>
<b>Annexes .....</b>	<b>237</b>



Qu'est-ce que nous vous proposons ?

## Une gamme complète de produits sous une même marque. Un univers de services professionnels.



 Blanchisserie professionnelle



 Lavage



 Séchage



 Armoire à ozone



 Repassage et pliage




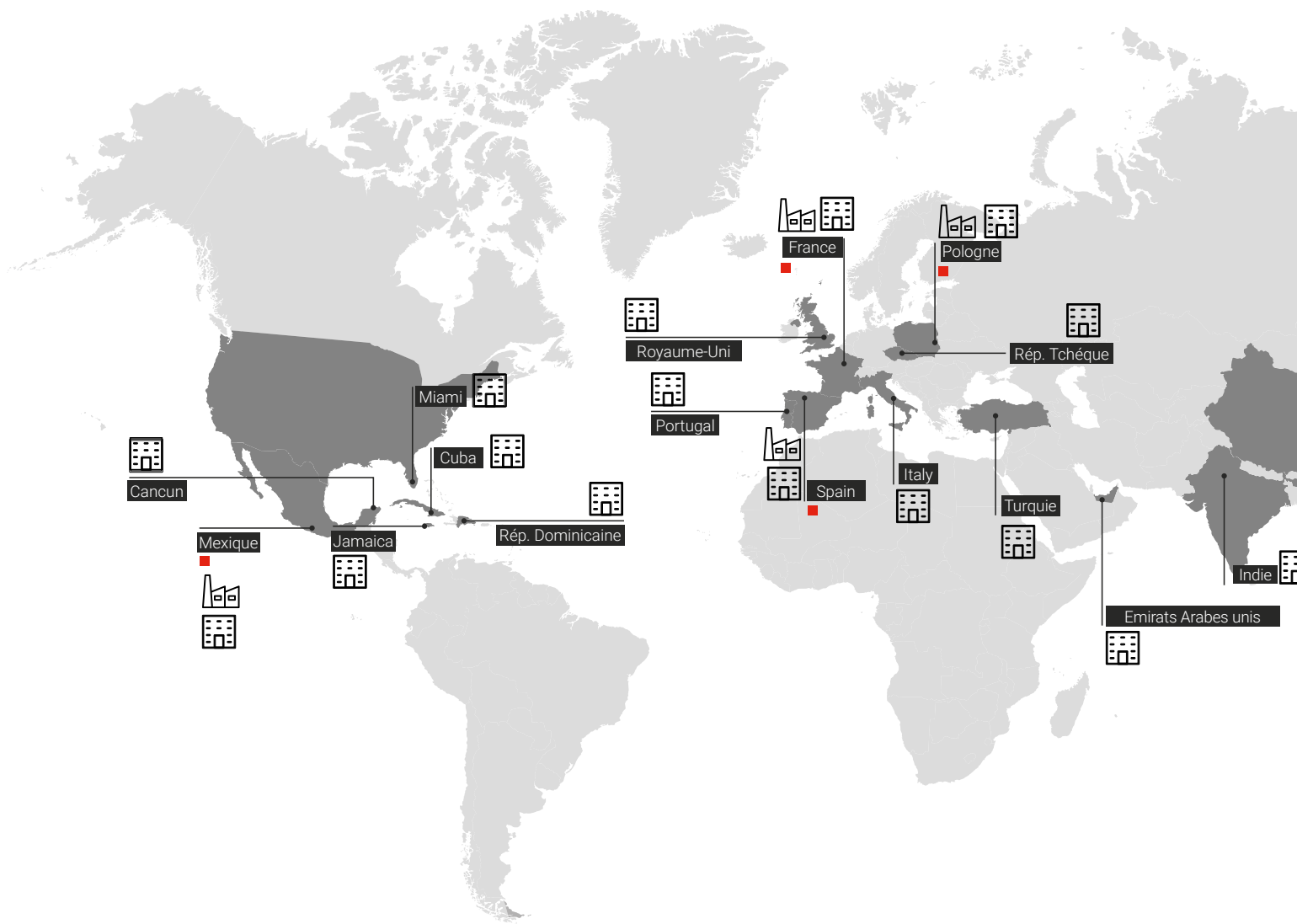
 Finition



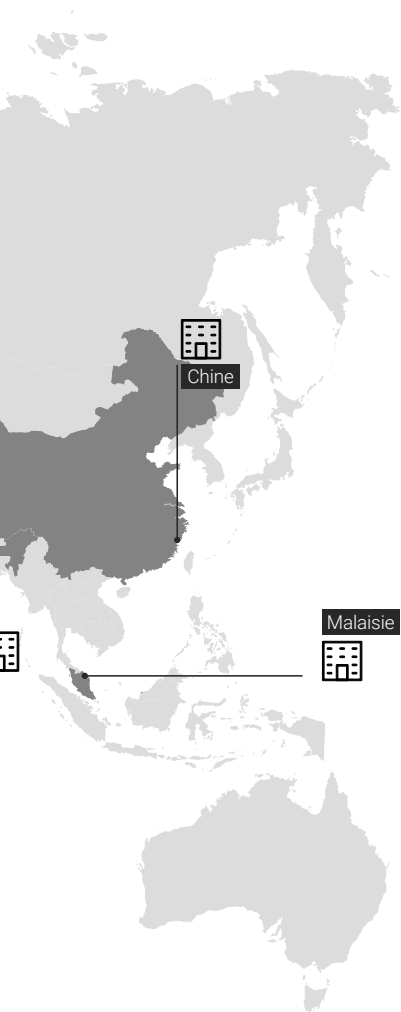
 Accessoires



 Solutions



- Délégations commerciales
- Installations de production internes



# Une marque mondiale, près de vous, où que vous soyez.

Nos 35 délégations réparties dans le monde, le professionnalisme de nos plus de 2.300 travailleurs et notre expérience internationale nous aident à être toujours à vos côtés, pour vos besoins, pour vos projets.

Mais, surtout, notre implication, notre vocation de service et notre manière d'établir de bons rapports directement avec ceux qui nous entourent, de professionnel à professionnel, nous permettent d'être en phase pour répondre à vos défis avec l'approche d'une grande marque.

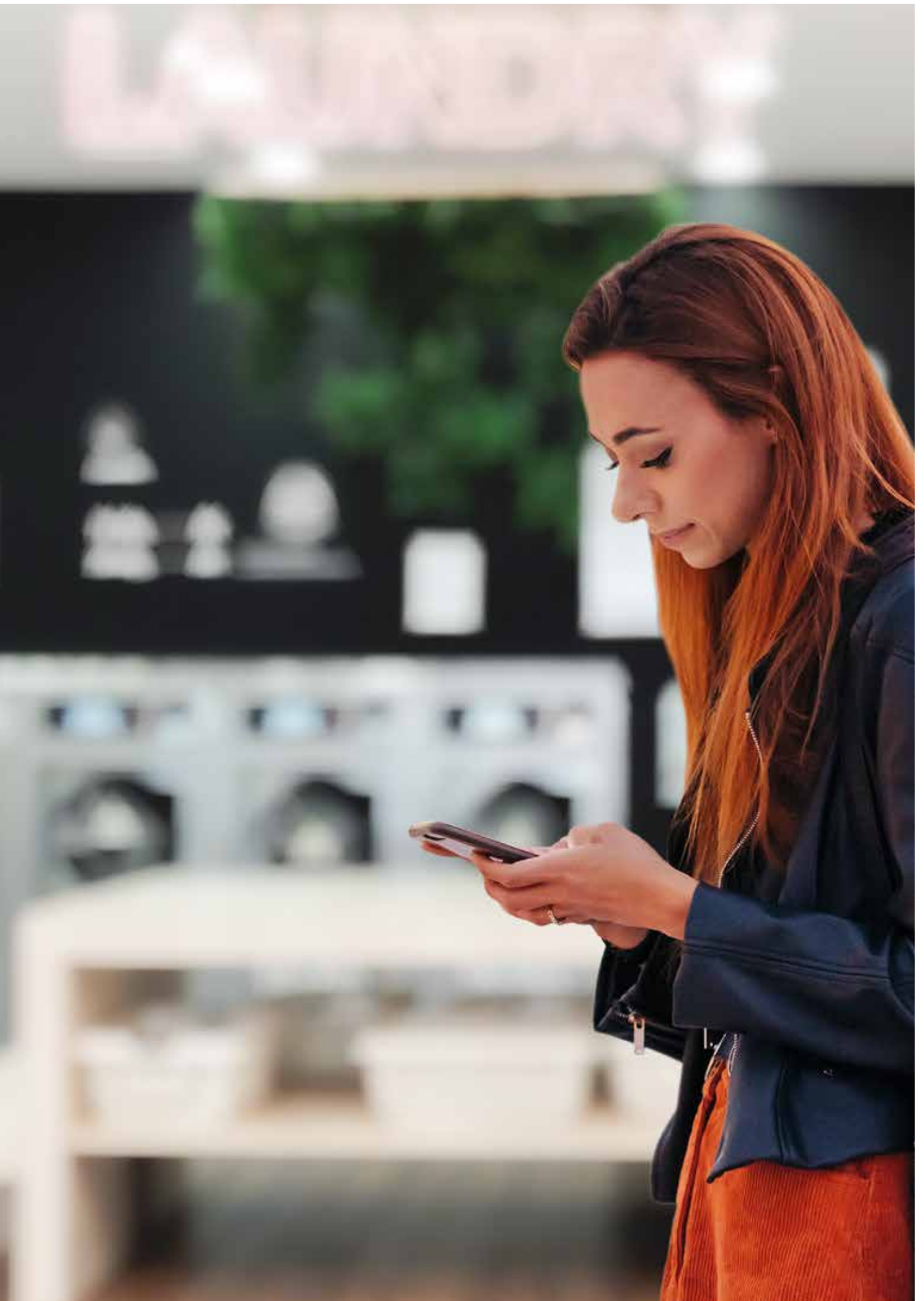
**Où que vous soyez.**







IoT





Tout un monde  
d'avantages à portée  
de main, en standard et  
gratuitement sur toutes  
les machines avec le  
Touch Plus : machines à  
laver et sèche-linge.

# Un monde connecté, un monde de profits

## Votre laverie est entre de bonnes mains



La connexion IoT est facile et gratuit, standard dans toutes les gammes avec le Touch Plus



## CARACTÉRISTIQUES ET FONCTIONS

01

### Gestion

- Gestion des programmes et des phases de lavage et de séchage.
- Statistiques paramétrables, cycles effectués, revenus (libre-service), erreurs, production, rapports de production et de consommation d'eau, de produits et d'énergie, charges de travail, etc.
- Création de rapports quotidiens, hebdomadaires, etc...
- Envoyés par email avec les informations et statistiques requises.
- Télémétrie: stockage et accès à toutes les données et signaux des machines pour une utilisation ultérieure et consultation (durée, température, erreurs, niveaux d'eau, dosages, etc.). Très utile pour les utilisateurs, les services techniques, les lessiviers, etc.
- Contrôle à distance des appareils.

02

### Bénéfices

- Application propre et gratuite pour iOS et Android. Gérez la réserve et le paiement des programmes de vos laveries automatiques. Permet de chercher des laveries et de les ajouter comme favoris, de connaître l'état de vos appareils en temps réel, de réserver et payer le lavage ou le séchage, de recevoir des alertes par push ou courriel du programme une fois terminé ou sur le point de se terminer, de visualiser vos opérations, de recevoir des réductions et promotions...

03

### Service technique

- Configuration de l'envoi des notifications et erreurs.
- Accès à la documentation technique, vidéos, manuels, vues éclatées, schémas électriques, etc.
- Gestion des interventions.

## BEAUCOUP D'AVANTAGES POUR VOUS

01

### Propriétaires

Améliore la convivialité, l'efficacité et le confort.  
Gestion d'entreprise : rapports de production paramétrables, cycles, consommations, revenus, etc...  
Assure les processus de lavage et de séchage, garantit l'hygiène et la désinfection, la qualité du lavage, etc...  
**+ Information + sécurité + contrôle**

#### Télémetrie

Des graphiques personnalisés pour suivre votre entreprise.

03

### Service technique

Amélioration des processus, coûts plus pertinents et moins élevés, en évitant les déplacements inutiles.  
Dépannage à distance, programmes de maintenance.  
Télémetrie des programmes, information complète de tous les programmes réalisés.  
Accès à la documentation technique, vidéos, etc.  
**+ information + support + efficience**

SAT - trouble shooting

02

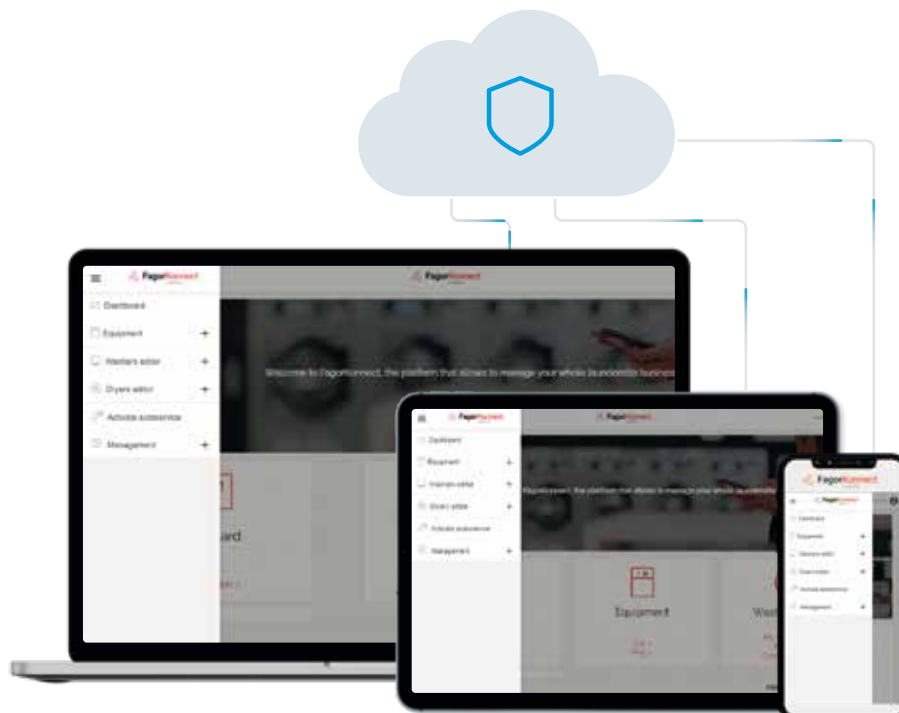
### Distributeurs

Base technologique pour la création d'entreprise, la location, les contrats de maintenance, le libre-service etc.  
Bases de données des machines installées, répartition géographique, modèles, etc...  
Plus grande valeur ajoutée des machines Fagor pour le consommateur.  
**+ communication + convivialité + contrôle**

04

### Partenaires lessiviels

Gestion et création de programmes de lavage en ligne et hors ligne.  
Assure les processus de lavage et de séchage, assure l'hygiène et la désinfection, la qualité du lavage, etc.  
Dépannage et gestion à distance.  
Télémetrie des programmes, information complète sur tous les programmes réalisés.  
**+ information + facilité + gestion**



Avantages pour le  
**PROPRIÉTAIRE/EXPLOITANT**

# Un monde d'avantages.

Les clients exigent fiabilité et efficacité et vous voulez leur fournir. Avoir la traçabilité des cycles de lavage et de séchage est indispensable pour assurer une **hygiène maximale**.



## Gestion d'entreprise

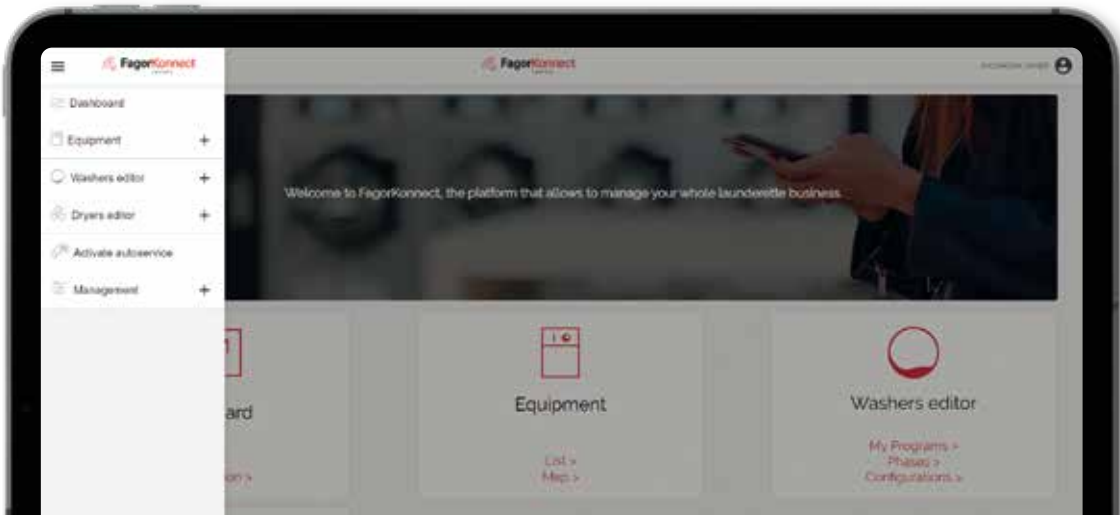
Consultez l'état de vos appareils, données de productivité, télémétrie et bien d'autres données afin de prendre les bonnes décisions pour votre entreprise.

## APP libre-service My Laundry Time

Avec l'application en libre-service, vos clients pourront rechercher votre magasin et réserver et payer facilement les machines, à la fois depuis l'application et depuis le code QR affiché sur l'écran de la machine.

Voir la section SELF-SERVICE pour plus d'informations.





### Contrôle du processus

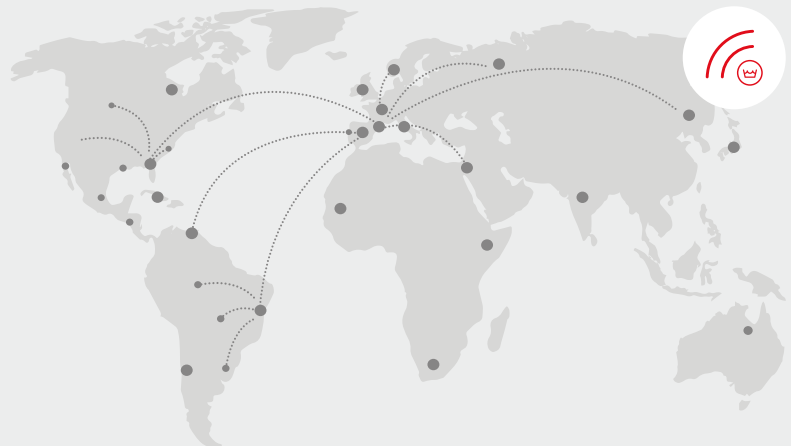
Avoir une maîtrise des programmes exécutés, de ceux en cours, d'informations actuelles et historiques vous aidera à assurer la **qualité et l'hygiène** du processus.

### Nouvelle entreprise

L'IoT ouvre un large éventail de nouvelles possibilités commerciales en disposant de nombreuses informations sur les machines: location, paiement à l'utilisation, contrats de maintenance technique, etc.

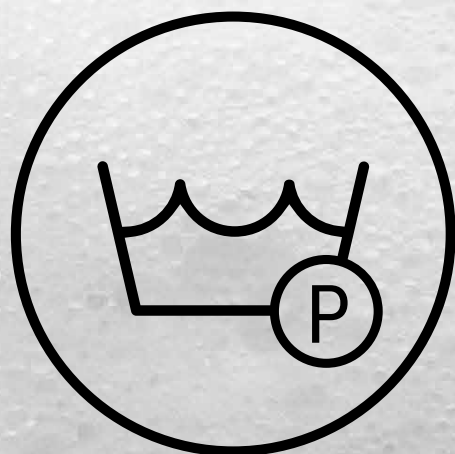
### Service technique

Des informations fiables, accessibles et rapides sur les machines, les pannes, les erreurs, etc. facilitent le dépannage et offrent un meilleur service au client. Le service après-vente ou commercial est la meilleure garantie pour fidéliser les clients. La connexion directe de votre service technique avec la machine pour connaître tout incident permet d'agir efficacement à distance, en gagnant du temps et en réduisant les déplacements.









Blanchisserie  
professionnelle



12:30 CURRENT PROGRAM NAME 13:24

30°

P2 75'

50°

**FAGOR**

TOUCH PLUS CONTROL

**FAGOR**

# Blanchisserie professionnelle

Vous nous avez demandé des produits de blanchisserie spécialement conçus pour les petites structures (salons de coiffure, gymnases, campings...). C'est ainsi qu'est née Compact, une nouvelle gamme de produits offrant les mêmes performances et la même robustesse que les lave-linge industriels, mais avec une plus grande polyvalence, un format plus compact et un prix plus abordable. Voici le concentré de puissance de lavage de Fagor Professional.



Bien plus qu'une  
blanchisserie  
professionnelle.



Accès au site web



Brochure commerciale

COMPACT  
*series*

# Lave-linge professionnels

Lave-linge professionnels..... 022

Les modèles spécifiques ou toute autre version du modèle standard sont assemblés en usine et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre version ou option ne figurant pas dans cette liste.



## Polyvalence

---

- **Standard < > Self**  
Modèle standard facilement transformable.
- **Electrique < > Eau chaude**  
Modèle électrique facilement convertible en chauffage eau chaude.
- **Vanne de vidange < > Pompe**  
Modèle standard facilement convertible. Accès et service facile.
- **Seul < > Empilé**  
Facilement empilable avec un séchoir.
- **Tous les modèles sont préparés pour le Wet Cleaning.**
- **Convient à de nombreux secteurs : restaurants, salles de gym, campings, nettoyage de franges (mops), garderies, pressing.**



## Efficiency

---

- Intelligent loading system.
- Optimal loading : indication manuelle de la charge.
- Socle pour récupération d'eau, avec réservoir.
- Socle pour mops, filtre inclus (modèles à vanne uniquement).
- Facteur G élevé de 450.
- Humidité résiduelle et temps de cycle réduits.



## Functionality

---

- **FagorKconnect** - connectivité standard et gratuite.
- Facteur G élevé de 450.
- Contôle TP2 facile d'utilisation et entièrement programmable avec écran tactile de 4,3".
- 8 signaux pour pompes doseuses standard.
- Connexion USB pour programmer, télémétrie, analyse de données...
- Télémétrie standard : toutes les données relatives au processus de lavage (température, niveau d'eau) sont stockées dans le lave-linge et peuvent être récupérées via USB.
- Wet Cleaning standard avec commande TP2 : les niveaux d'eau et la vitesse peuvent être modifiés.
- Systèmes multi-paiement.
- Cycles de lavage courts (Puissance chauffage 6 kW).

### OPTIONS

Joint silicone, déverrouillage de porte retardée en cas de panne électrique, vidange normalement fermée, tension marine...



## Robustesse

---

- Panneaux en skinplate gris.
- Porte robuste en aluminium.
- Cuve, Tambour et batteurs en inox AISI-304.
- Pas de joint intérieur. Installation et maintenance faciles.
- Roulements et cage de roulements industriels (jusqu'à 20.000 heures de fonctionnement).
- Moteur et variateur identiques à celui d'une laveuse industrielle.
- Serrure de porte industrielle robuste.

### OPTIONS

Panneaux inox AISI-304

# Lave-linge professionnels à essorage élevé



## Lave-linge professionnels | Factor-G : 450 (LAP-08 et LAP-10)

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	TYPE DE VIDANGE	CAPACITÉ	
			8-9 KG	10-11 KG
Touch Plus Control (TP2)	Électrique, eau chaude	Vanne de vidange et pompe	LAP-08 TP2	LAP-10 TP2

### Codes de chauffage :

E : électrique

HW : eau chaude

### Code de vidange:

V : vanne de vidange

P : pompe de vidange

REMARQUE : tous les modèles sont transformables en mode libre-service, avec porte-monnaie, jetons ou pour centrale de paiements, etc.

# Lave-linge professionnels | Essorage élevé

**Facteur G = 450 | 8 - 10 kg**



## Caractéristiques générales

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
- Touch Plus Control (TP2) 4,3" entièrement programmable.
- Lave-linge à fixation flottante à essorage élevé. Ne nécessite pas d'ancrage au sol.
- Cuve avec 4 compartiments à lessive.
- 2 entrées d'eau standard.
- Doté d'un variateur de fréquence (standard 50-60 Hz). Système d'équilibrage contrôlé au moyen du même variateur.
- Modèle avec vanne de vidange (V) et modèle avec pompe de vidange (P).
- Pieds de mise à niveau inclus.
- Certifications de produits CB et WRAS.



MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		TYPE VIDANGE	TYPE CHAUF.	PUISSANCE		ESSORAGE (KW)		TENS. (**) (V)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:9)	(1:10)			TR/MIN	G	CHAUF.	TOTALEMENT LECTR.			
LAP-08 TP2 E V	19053089	18001733	9	8	Vanne	Électrique	1250	450	6	6,25	T	680x698x1040	-
LAP-08 TP2 E P	19053091	18001734	9	8	Pompe	Électrique	1250	450	6	6,25	T	680x698x1040	-
LAP-08 TP2 HW V	19053094	18001735	9	8	Vanne	Eau chaude	1250	450	-	0,75	M	680x698x1040	-
LAP-08 TP2 HW P	19053095	18001736	9	8	Pompe	Eau chaude	1250	450	-	0,75	M	680x698x1040	-
LAP-10 TP2 E V	19052197	18001690	11	10	Vanne	Électrique	1250	450	6	6,25	T	680x742x1040	-
LAP-10 TP2 E P	19053083	18001730	11	10	Pompe	Électrique	1250	450	6	6,25	T	680x742x1040	-
LAP-10 TP2 HW V	19053085	18001731	11	10	Vanne	Eau chaude	1250	450	-	0,75	M	680x742x1040	-
LAP-10 TP2 HW P	19053088	18001732	11	10	Pompe	Eau chaude	1250	450	-	0,75	M	680x742x1040	-

## Options pour lave-linge professionnels LAP 8 - 10 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19056122	18_0002	DD	Double vidange LAP 08-10	-
19056123	-	-	Kit de transformation vanne - pompe	-
<b>Nouveau</b> 19076362	-	-	Kit de transformation pompe - vanne	-
-	13_0002	SG	Joint en silicone LAP 08-10	-
-	13_0001	RD	Porte réversible : ouverture de porte réversible	-
-	13_0005	TR	Modèle tropicalisé : carte de circuit imprimé protégée	-
19034838	13-0004	XD	Carte de 6 signaux de dosage supplémentaires pour le dosage automatique de liquide. Total de 14 signaux	-
-	18_0001	NC	Vanne normalement fermée	-
-	15_0001	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI 304	-
-	13-0038	-	Commande conteneur complet LAP + emballage compact	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR LAVE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable. (\*\*): M : 230V I + N (MONOPHASÉ). Valable pour 400 V III + N / 230 V III (Triphasé)  
HW : Entrée d'eau chaude. Lavage avec de l'eau chaude provenant du réseau. T : 400V III + N / 230V III (TRIPHASÉ). Valable aussi pour 230 V I+N (Monophasé).



## Options kit socle

CODE	DESCRIPTION	€
19044811	Socle pour une meilleure ergonomie LAP-SRP	-
19079613	Socle pour une meilleure ergonomie en acier inoxydable pour LAP-SRP	-
19056125	Socle pour serpilières LAP 08-10	-
19079614	Socle en acier inoxydable pour serpilières pour LAP 08-10	-
19056126	Socle pour récupération d'eau LAP 08-10	-
19079615	Socle pour récupération d'eau en acier inoxydable LAP 08-10	-



SOCLE ERGONOMIQUE

SOCLE  
SERPILLIÈRESSOCLE RÉCUPÉRATION  
D'EAU

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
20_0005	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	Tension marine 440V III 50/60 no N	-
20_0004	110V 1N 50/60 HZ	Suppl 110-120/I/50-60 Hz LAP 08-10	-

## Options compartiment lessive

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
13_0039	DS	Compartiment lessive supérieur pour LAP-08-10	-

Nouveau

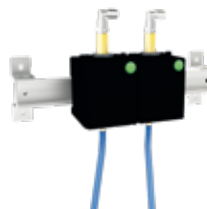
COMPARTIMENT  
LESSIVE  
SUPÉRIEUR

## Kit de dosage

CODE AVEC OPTIONS	CODE AVEC OPTIONS	€
19079305	DQ-2 Dosage kit- 2 pompes et support (apte pour 4 pompes)	-
19096561	Pompe dosage supplémentaire - DB-1	-

Nouveau

KITDEDOSAGE



Voir page 49

## Codes pour les différentes tensions et fréquences

## Lave-linge professionnels

MOD.	230V I+N 50 HZ	230V I+N 60 HZ	230V III 50 HZ	230V III 60 HZ	400V III+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	440V III 60HZ
LAP-08 TP2 E V	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LAP-08 TP2 E P	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LAP-08 TP2 HW V	STD	STD	ND	ND	ND	ND	ND
LAP-08 TP2 HW P	STD	STD	ND	ND	ND	ND	ND
LAP-10 TP2 E V	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LAP-10 TP2 E P	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LAP-10 TP2 HW V	STD	STD	ND	ND	ND	ND	ND
LAP-10 TP2 HW P	STD	STD	ND	ND	ND	ND	ND

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard



Bien plus qu'une  
blanchisserie  
professionnelle.



Accès au site web



Brochure commerciale

**COMPACT**  
*series*

# Sèche-linge professionnels

Sèche-linge professionnels .....	028
— Advance.....	029
— Concept .....	030
— Economic Line.....	031

Les modèles spécifiques ou toute autre version du modèle standard sont assemblés en usine et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre version ou option ne figurant pas dans cette liste.



## Polyvalence

---

### - Standard < > Self

Modèle standard facilement transformable.

### - Seul < > Empile

Peut être empilé sur une laveuse ou un autre séchoir.

- Panneau de commande réversible : le panneau peut être monté en bas pour une meilleure ergonomie lors de l'utilisation d'un sèche-linge superposé à un lave-linge.

- Convient à de nombreux secteurs : restaurants, salles de gym, campings, entreprises de nettoyage (mops), salles de sport, garderies...

- Nouveaux modèles de gaz avec le microprocesseur TP2 et M.



## Fonctionnalités

---

- **FagorKonnnect** - connectivité standard et gratuite.

- Deux contrôles : Microprocesseur TP2 convivial et entièrement programmable avec un écran tactile de 4,3".

- Programmateur M avec sélection du temps et de la température facile à utiliser et polyvalent (pour les versions OPL et libre-service).

- Connexion USB.

- Temps de séchage réduit (moins de 45 minutes).  
Chauffage 6,75 kW, option 4,5 kW.

### OPTIONS

Socle, capteur d'humidité, etc.



## Efficience

---

- Nouvelle gamme de sèche-linge à Pompe à chaleur.

- Contrôle de l'humidité en option (modèles TP2).

- Flux d'air optimisé.

- Grand filtre à peluches.

- Conception efficiente.



## Robustez

---

- Panneaux en skinplate gris. Panneaux laqués blancs dans le modèle SRC-10.

- Porte robuste en aluminium.

- Filtre à peluche à tiroir : pas dans la porte.

- Ventilateur industriel et débit d'air puissant.

- Construction plus robuste de la structure et des panneaux.

# Sèche-linge professionnels



## Sèche-linge professionnels | (SRP-08, SRP-10 et SCP-10)

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	CAPACITÉ	
		8-9 KG	10-11 KG
<b>ADVANCE</b>			
Touch Plus Control (TP2)	Électrique, gaz	SRP-08 TP2	SRP-10 TP2
<b>CONCEPT</b>			
Easy Control (M)	Électrique, gaz	SRP-08 M	SRP-10 M
<b>ECONOMIC LINE</b>			
Easy Control (M)	Électrique, gaz		SPC-10 M Triphasé SPC-10 M Monophasé

# Sèche-linge professionnels

8 - 10 kg



## Caractéristiques générales

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
- Processeur Touch Plus Control (TP2) entièrement programmable avec écran tactile de 4,3".
- Sèche-linge professionnels, capacité de 8 et 10 kg.
- Fabrication robuste, panneaux en skinplate gris.
- Porte industrielle en aluminium de grand diamètre.
- Machine polyvalente et configurable pour une utilisation en libre-service.
- Superposable sur lave-linge ou sèche-linge avec le programmeur en bas (entre les deux tambours).
- Grand filtre à tiroir, pas dans la porte.
- Chauffage électrique avec deux configurations possibles : 4,5 ou 6,75 kW.
- Accès facile aux composants pour faciliter la maintenance.
- Tension standard 400 V 3N. Peut être transformé en : 230 V 1+N (monophasé).
- Système anti-incendie.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	TYPE CHAUF.	PUISSANCE (KW)		TENSION (**) (V)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(1:20)			CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTRIQUE			
SRP-08 TP2 E	19067973	18002318	8,9	8	480	Élec	4,5 / 6,75	4,92 / 7,17	T	680x722x1056	-
SRP-08 TP2 G	19084990	18003893	8,9	8	480	Gaz	6,7	0,42	M	680x722x1056	-
SRP-10 TP2 E	19071954	18002320	11,1	10	480	Élec	4,5 / 6,75	4,92 / 7,17	T	680x775x1056	-
SRP-10 TP2 G	19084992	18003895	11,1	10	480	Gaz	6,7	0,42	M	680x775x1056	-

\*\*\* La puissance de chauffage peut être réduite en supprimant 3 bornes dans les connexions électriques d'un sèche-linge une fois installé, utile en cas de raccordement à un réseau monophasé 230V 1N 50Hz.

## Options pour sèche-linge professionnels SRP 8 - 10 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€	
19044811	Seulement en kit	-	Socle pour une meilleure ergonomie LAP-SRP	-	
19079613	Seulement en kit	-	Socle pour une meilleure ergonomie en acier inoxydable pour LAP-SR	-	
-	31-0001	SSD	Tambour en acier inoxydable AISI 304	-	
-	02-0025	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable	-	
-	01-0001	RD	Ouverture de porte réversible	-	
-	32-0001	CU	Panneau de commande en partie inférieure (sèche-linge en colonne)	-	
-	13-0038	-	Commande conteneur complet LAP + emballage compact	-	
-	08-0125	440 3~ 60 Hz	Tension 400V III / 230V I / III-60 Hz	-	
-	08-0205	440/480 3~ 60Hz	Tension marine 440-480V III 60 no N	-	
-	35-0001	-	Modèle tropicalisé (TP2)	-	
19072542	05-0001	-	iDRY - contrôle de l'humidité	-	
Nouveau	-	04-0007	Système anti-incendie SFEX Prof	-	
Nouveau	-	0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

# Sèche-linge professionnels

8 - 10 kg



## Caractéristiques générales

- Processeur Easy Control (M) avec commande de la durée et de la température.
- Sèche-linge professionnels, capacité de 8 et 10 kg.
- Fabrication robuste, panneaux en skinplate gris.
- Porte industrielle en aluminium de grand diamètre.
- Machine polyvalente et configurable pour une utilisation en libre-service.
- Superposable sur lave-linge ou sèche-linge avec le programmateur en bas (entre les deux tambours).
- Grand filtre à tiroir, pas dans la porte.
- Chauffage électrique avec deux configurations possibles : 4,5 ou 6,75 kW.
- Accès facile aux composants pour faciliter la maintenance.
- Tension standard 400 V 3N. Peut être transformé en : 230 V 1+N (monophasé).
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	TYPE CHAUF.	PUISSANCE (KW)		TENSION (**) (V)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVECOPTIONS	(1:18)	(1:20)			CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTRIQUE			
SRP-08 M E	19058764	18002316	8,9	8	480	Élec	4,5 / 6,75	4,92 / 7,17	T	680x722x1056	-
SRP-08 M G	19084989	18003892	8,9	8	480	Gaz	6,7	0,42	M	680x722x1056	-
SRP-10 M E	19069827	18002351	11,1	10	480	Élec	4,5 / 6,75	4,92 / 7,17	T	680x775x1056	-
SRP-10 M G	19084991	18003894	11,1	10	480	Gaz	6,7	0,42	M	680x775x1056	-

\*\*\* La puissance de chauffage peut être réduite en supprimant 3 bornes dans les connexions électriques d'un sèche-linge une fois installé, utile en cas de raccordement à un réseau monophasé 230V 1N 50Hz.

## Options pour sèche-linge professionnels SRP 8 - 10 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19044811	Seulement en kit	-	Socle pour une meilleure ergonomie LAP-SRP	-
19079613	Seulement en kit	-	Socle pour une meilleure ergonomie en acier inoxydable pour LAP-SR	-
-	31-0001	SSD	Tambour en acier inoxydable AISI 304	-
-	02-0025	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable	-
-	01-0001	RD	Ouverture de porte réversible	-
-	32-0001	CU	Panneau de commande en partie inférieure (sèche-linge en colonne)	-
-	13-0038	-	Commande conteneur complet LAP + emballage compact	-
-	08-0125	400V 3~ 60 Hz	Tension 400V III / 230V I / III-60 Hz	-
-	08-0205	440/480 3 ~ 60Hz	Tension marine 440-480V III 60 no N	-
-	0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

# Sèche-linge professionnels

8 - 10 kg



## Caractéristiques générales

- Processeur Easy Control (M) avec contrôle de la durée et de la température.
- Sèche-linge professionnels, capacité de 10 kg.
- Porte carrée aveugle.
- Tambour en acier galvanisé.
- Machine polyvalente configurable pour le libre-service.
- Grand filtre à tiroir, pas dans la porte.
- Accès facile aux composants pour faciliter la maintenance.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENSION (**) (V)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(01:18)	(1:20)		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SCP-10 M E 3P	19073502	18003273	11,1	10	Élec	4,5	4,92	T	680x775x1056	-
SCP-10 M E 1P	19076328	18003280	11,1	10	Élec	4,5	4,92	M	680x775x1056	-
SCP-10 M G	19084993	18003896	11,1	10	Gaz	6,7	0,42	M	680x775x1056	-

(N°) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable.  
G : Système de chauffage Gaz. Système d'allumage. (Butane, Propane, Naturel, etc.).

(\*\*) : M : 230V I + N (MONOPHASÉ). Valable pour 400 V III +N / 230 V III (Triphasé)  
T : 400V III + N /230V III (TRIPHASÉ). Valable aussi pour 230 V I+N (Monophasé).

## Options pour sèche-linge professionnels SCP 8 - 10 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
-	08-0125	400V 3~ 60 Hz	Tension 400V III / 230V I / III-60 Hz	-
-	08-0205	440/480 3 ~ 60Hz	Tension marine 440-480V III 60 no N	-
-	0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.  
Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE.  
Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

## Codes pour les différentes tensions et fréquences Sèche-linge professionnels

MOD.	230V I+N 50 HZ	230V I+N 60 HZ	230V III 50 HZ	230V III 60 HZ	400V III+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	400V III 60 HZ
SRP-08 M E	STD	OPT	STD	OPT	STD	OPT	OPT
SRP-08 M G	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT
SRP-08 TP2 E	STD	OPT	STD	OPT	STD	OPT	OPT
SRP-08 TP2 G	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT
SRP-10 M E	STD	OPT	STD	OPT	STD	OPT	OPT
SRP-10 M G	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT
SRP-10 TP2 E	STD	OPT	STD	OPT	STD	OPT	OPT
SRP-10 TP2 G	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT
SCP-10 M E 3P	ND	ND	STD	OPT	STD	OPT	OPT
SCP-10 M E 1P	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT
SCP-10 M G	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT

ND : Non disponible | OPT : Optionnel | STD : Standard









Lavage



15:26 STANDARD PROGRAMS GUIDE

30°

78

TOUCH PLUS CONTROL

FAGOR

FAGOR

# Lavage

Notre objectif est de mettre à votre portée une gamme complète et innovante de lave-linge qui vous permette de prendre soin de votre linge et de faire des économies d'énergie et de produits de lavage. Innovante car nos lave-linge sont conçus selon une qualité maximale qui inclut les dernières avancées en matière de commande intelligente, de connectivité et d'efficacité. Complète car nous disposons de différents types de machines qui s'adaptent à toutes les demandes en termes d'efficacité et de capacité, quel que soit le type de votre entreprise, sa taille et ses dimensions.



D'excellents  
résultats de lavage  
et d'entretien.



Accès au site web



Brochure commerciale

# Lave-linge à chargement frontal

<b>Lave-linge essorage élevé.....</b>	<b>041</b>
— Faible et moyenne capacité.....	041
— Grande capacité.....	043
<b>Lave-linge essorage normal .....</b>	<b>045</b>
— Faible et moyenne capacité.....	045
— Grande capacité.....	047

Les modèles spécifiques ou toute autre version du modèle standard sont assemblés en usine et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veillez consulter Fagor Professional pour toute autre version ou option ne figurant pas dans cette liste.

 **TP2**


---

- Microprocesseur convivial et entièrement programmable avec écran tactile 7" et 20 programmes pré-réglés.
- Connexion USB pour programmer, télé-métrie, analyse de données...
- **FagorKconnect** - connectivité standard et gratuite.
- Télé-métrie standard.
- Prêt pour le Wet cleaning.
- Vidéos à l'écran : annonces, instructions (utiles pour le libre-service).
- 37 langues disponibles.
- 8 signaux pour pompes doseuses standard + 6 supplémentaires en option.

 **Polyvalence**


---

- Fait sur Mesure
- Possibilité de personnaliser les machines d'usine avec différentes options disponibles.
- **Standard < > Self**  
Modèle standard facilement transformable.
- **Eléctrica < > Agua caliente**  
Modelos eléctricos fácilmente transformables a agua caliente.
- **Electrique < > Eau chaude**  
Modèle électrique standard facilement transformable en modèle eau chaude.
- **Vanne de vidange < > Pompe**  
Modèle standard facilement transformable.
- Accès faciles et service Wet Cleaning.
- Toutes les laveuses sont équipées de programmes spécifiques Wet Cleaning.
- Recirculation de l'eau du bain.

 **Facteur G**


---

- Facteur G élevé sur toute la gamme de laveuses.  
Facteur G 500 - 450 pour les laveuses à super essorage.  
Facteur G 200 pour les laveuses à essorage normal.
- Humidité résiduelle réduite, temps de séchage réduit.

 **Connectivité**


---

- **FagorKconnect** - connectivité standard et gratuite. Surveillance des machines, avertissement erreurs, bureau à distance et récupération de données pour les techniciens, mise à jour logiciel...
- Gestion de blanchisseries standards ou libre-service. La solution IoT vous permet de gérer votre activité de blanchisserie (création de programmes de remises clients, obtention de statistiques, télé-métrie, surveillance de la blanchisserie, etc.).
- Pago remoto: applications pour paiement, paiement cash en scannant un QR code, promotions, réservation de machine.

 **Efficiency**


---

- Water saving : possibilité de configurer 3 niveaux d'économies.
- Optimal loading : indication manuelle du poids de la charge.
- Consommation optimisée (standard) : ajustement automatique de la consommation d'eau et de détergents en fonction de la charge.
- Préparé pour le raccordement aux bacs de récupération d'eau.
- Consommation d'eau réduite.  
Moins de 8,2 litres d'eau par kg et par cycle avec un programme de lavage standard.
- Facteur G 500 - 450 pour les laveuses à super essorage.
- Humidité résiduelle réduite > temps de séchage réduit.

 **Ergonomie**


---

- Grande porte de chargement.  
Utile pour charger et décharger le linge, en particulier dans les machines à laver de grande capacité.
- Facile apertura y cierre de puerta.
- Rehausse pour les modèles 11, 14, 18, 27, 35 et 45 kg.  
Pour niveler la hauteur de chargement (base de la porte à 850 mm).

 **Maintenance**


---

- Panneau articulé. Accès facile et ergonomique au panneau de contrôle.
- Pièces identiques pour tous les modèles : la plupart des pièces critiques sont les mêmes sur tous les modèles (variateur, contacteurs, composants électroniques, entraînement...).
- Accès facile aux pièces en cas de réparation.
- Menu technique : télé-métrie, diagnostic d'erreurs, surveillance machine, mise à jour logiciel.



# Une solution pour chaque client

Fagor Professional s'adapte aux besoins de chaque utilisateur, en offrant une large gamme d'options.

## Essorage élevé | G-Force 500 (LA-22/28/35/45 G-Force 450)

Faible et moyenne capacité

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	CAPACITÉ						
		10-11 kg	13-14 kg	18-20 kg	22-25 kg	28-31 kg	35-39 kg	45-50 kg
Touch Plus Control (TP2)	Électrique, eau chaude et vapeur	LA-11 TP2	LA-14 TP2	LA-18 TP2	LA-22 TP2	LA-28 TP2	LA-35C TP2	LA-45C TP2
Touch Plus Control (TP2) Autoservicio	Électrique et eau chaude	LA-11 TP2	LA-14 TP2	LA-18 TP2	LA-22 TP2	LA-28 TP2	LA-35C TP2	LA-45C TP2

## Essorage élevé | G-Force 450 (LA-100C/120C G-Force 350)

Grande capacité

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	CAPACITÉ			
		59-65 kg	77-85 kg	95-105 kg	115-130 kg
Touch Plus Control (TP2)	Électrique, eau chaude et vapeur	LA-60C TP2	LA-80C TP2	LA-100C TP2	LA-120C TP2

\*Pas de chauffage électrique sur les modèles LA-100C et LA-120C

## Essorage normal | G-Force 200 (LN-60C/80C G-Force 150)

Faible capacité

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	CAPACITÉ				
		10-11 kg	13-14 kg	18-20 kg	22-24 kg	28-31 kg
Touch Plus Control (TP2)	Électrique, eau chaude et vapeur	LN-11 TP2	LN-14 TP2	LN-18 TP2	LN-22 TP2	LN-28 TP2
Touch Plus Control (TP2) Autoservicio	Électrique et eau chaude	LN-11 TP2	LN-14 TP2	LN-18 TP2	LN-22 TP2	LN-28 TP2

Moyenne et grande capacité

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	CAPACITÉ			
		35-39 kg	42-47 kg	60-66 kg	80-88 kg
Touch Plus Control (TP2)	Électrique, eau chaude et vapeur	LN-35C TP2	LN-45C TP2	LN-60C TP2	LN-80C TP2
Touch Plus Control (TP2) Autoservicio	Électrique et eau chaude	LN-35C TP2	LN-45C TP2	LN-60C TP2	LN-80C TP2

# Essorage élevé | Faible et moyenne capacité

Force G = 500 - 450 | 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 kg



LA-18-TP2

## Caractéristiques générales

- **FagorConnect** - Connectivité IoT standard.
- Tambour et corps en acier inoxydable AISI-304.
- Parois extérieures fabriquées en skinplate, couleur grise, aspect acier inoxydable.
- Cuve avec 4 compartiments à lessive.
- 8 signaux de dosage automatique de liquide, heure de départ programmable et départ différé. 6 signaux suppl. disponibles en option.
- 3 entrées d'eau standard.
- Variateur à fréquence variable (standard 50-60 Hz). Système d'équilibrage contrôlé au moyen du même variateur.
- Programmeur TOUCH PLUS avec écran tactile 7", 37 langues disponibles et qui permet de créer un nombre infini de programmes (20 prédéfinis).
- Télémétrie en tant que norme : tout le processus de lavage (températures, niveaux d'eau) est mémorisé dans le lave-linge et exportable vers un PC par clé USB ou à distance avec **FagorConnect**.
- Permet la programmation, l'importation et l'exportation de programmes et de mises à jour logicielles via un port USB et/ou **FagorConnect**.
- Caractéristiques Wet Cleaning incluses dans le programmeur (niveaux d'eau et vitesse de lavage modifiables).
- Système de pesage intelligent ou système d'indication manuelle de la charge pour adapter au mieux la consommation d'eau et de lessive aux charges les plus faibles.
- Système "LOADING AID", commande d'entrée d'eau et d'essorage pour le chargement du linge.
- Lave-linge compatibles avec des cuves de récupération d'eau.
- Certifications de produits CB et WRAS.

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	ESSORAGE		TYPE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:9)	(1:10)		TR/MIN	G		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
LA-11 TP2 E	19058423	18001864	11	10	373	1.300	500	E	6	6,25	T	692x830x1.185	-
LA-11 TP2 HW	19061870	18001980	11	10	373	1.300	500	HW	-	0,75	M	692x830x1.185	-
LA-11 TP2 S	19061871	18001981	11	10	373	1.300	500	S	-	0,75	M	692x830x1.185	-
LA-14 TP2 E	19058420	18001863	14	13	373	1.204	500	E	9	9,4	T	788x869x1.307	-
LA-14 TP2 HW	19061872	18001978	14	13	373	1.204	500	HW	-	1,1	M	788x869x1.307	-
LA-14 TP2 S	19061873	18001979	14	13	373	1.204	500	S	-	1,1	M	788x869x1.307	-
LA-18 TP2 E	19058399	18001856	20	18	460	1.133	500	E	12	12,75	T	884x913x1.405	-
LA-18 TP2 HW	19058409	18001860	20	18	460	1.133	500	HW	-	2,2	M	884x913x1.405	-
LA-18 TP2 S	19058411	18001861	20	18	460	1.133	500	S	-	2,2	M	884x913x1.405	-
LA-22 TP2 E	19098594	18006801	25	22	460	1.071	450	E	12	12,75	T	884x1.003x1.405	-
LA-22 TP2 HW	19098596	18006802	25	22	460	1.071	450	HW	-	2,2	M	884x1.003x1.405	-
LA-22 TP2 S	19099356	18006814	25	22	460	1.071	450	S	-	2,2	M	884x1.003x1.405	-
LA-28 TP2 E	19099357	18006805	31	28	460	1.024	450	E	18	19,2	X	979x1.080x1.550	-
LA-28 TP2 HW	19099359	18006806	31	28	460	1.024	450	HW	-	4	M	979x1.080x1.550	-
LA-28 TP2 S	19099370	18006815	31	28	460	1.024	450	S	-	4	M	979x1.080x1.550	-
LA-35C TP2 E	19084574	18003482	39	35	560	966	450	E	21	22	X	1.095x1.184x1.730	-
LA-35C TP2 HW	19084575	18003483	39	35	560	966	450	HW	-	6	X	1.095x1.184x1.730	-
LA-35C TP2 S	19084576	18003484	39	35	560	966	450	S	-	6	X	1.095x1.184x1.730	-
LA-45C TP2 E	19084578	18003485	47	42	560	966	450	E	21	22	X	1.095x1.304x1.730	-
LA-45C TP2 HW	19084580	18003486	47	42	560	966	450	HW	-	6	X	1.095x1.304x1.730	-
LA-45C TP2 S	19084581	18003487	47	42	560	966	450	S	-	6	X	1.095x1.304x1.730	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR LAVE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix de vente du code standard.

(#) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable.  
HW : Entrée d'eau chaude. Lavage avec de l'eau chaude provenant du réseau.  
S : Fonctionnement avec vapeur produite par des générateurs externes, pressions de 4 kg/cm<sup>2</sup>.

(\*\*) : M : 230V I + N (MONOPHASÉ) pour 400 V III +N / 230 V III (Triphasé)  
T : 400V III + N / 230V III (TRIPHASÉ) valable également pour 230 V I+N (Monophasé)  
V : 400V III + N (Valable également pour 230 V III)  
X : 400V III +N . 230 V III sur demande.

## Options pour lave-linge LA 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19038354	Seulement en kit	-	Double vidange externe 3" (recommandée pour le LA-11)	-
19030318	18-0014	DD	Kit double vidange pour LA-14/18/22	-
19030388	18-0030	DD	Kit double vidange pour LA-28	-
19036861	18-0038 / 18-0046	DD	Kit double vidange pour LA-35C/ 45C	-
19057411	18-0007	P	Kit Pompe de vidange pour LA-11/14	-
-	18-0005	NC	Vanne LA-normalement fermée	-
19067223	13-0013	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-11). Wet Cleaning	-
19067223	13-0015	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-14). Wet Cleaning	-
19067223	13-0017	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-18). Wet Cleaning	-
19067223	13-0017	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-22). Wet Cleaning	-
19067223	13-0019	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-28). Wet Cleaning	-
19067224	13-0021	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-35C). Wet Cleaning	-
-	13-0023	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-45C). Wet Cleaning	-
12164674	13-0002	SG	Joint en silicone LA-11/14	-
12216871	13-0032	SG	Joint en silicone LA-18/22/28	-
19004482	13-0008	LG	Pieds pour LA-11 à LA-45C	-
19035704	13-0007	WS	Kit de capteur de pesage sur pieds kit pour LA-11 à LA-45C	-
19034838	13-0035	XD	Carte de 6 signaux de dosage suppl. pour LA-11 à LA-45C	-
-	13-0001	RD	Porte réversible : ouverture de porte réversible	-
-	13-0005	TR	Modèle tropicalisé : carte de circuit imprimé protégée	-
19079305	Seulement en kit	-	DQ-2 Dosage kit- 2 pompes et support (apte pour 4 pompes)	-
19096561	Seulement en kit	-	Pompe dosage supplémentaire – DB-1	-
<b>Nouveau</b> 19108053	13-0044	RT	Ready for 3/4" tanks 11-28	-
<b>Nouveau</b> 19105572	13-0045	RT	Ready for XL 1" tanks 35-45	-

NOTE : Le kit de recirculation de l'eau n'est pas compatible avec KARE RECOVERY SYSTEM.

## Options kit vapeur

CODE	DESCRIPTION	€
19004570	Kit pour transformer un LA-11/14/18/22 E ou HW en vapeur	-
19004571	Kit pour transformer un LA-28 E ou HW en vapeur	-
19035743	Kit pour transformer un LA-35C/45C E ou HW en vapeur	-

## Options kit socle

CODE	DESCRIPTION	€
19082395/19079363	Socle à serpillières avec tiroir LA-11 Inox/Skinplate	-
19083232 /19083229	Socle à serpillières avec tiroir LA-14 Inox/Skinplate	-
19083228/19079471	Socle à serpillières avec tiroir LA-18/22 Inox/Skinplate	-
19056154/19060839	Acier inox LA-11 Inox/Skinplate pour mettre à niveau toutes les machines	-
19005336/19060836	Acier inox LA-14 Inox/Skinplate pour mettre à niveau toutes les machines	-
19005061/19060837	Acier inox LA-18/22 Inox/Skinplate pour mettre à niveau toutes les machines	-
19004974/19060838	Acier inox LA-28 Inox/Skinplate pour mettre à niveau toutes les machines	-
19035700/19060842	Acier inox LA-11 Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19035701/19060843	Acier inox LA-14 Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19035702/19060844	Acier inox LA-18/22 Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19035703/19060845	Acier inox LA-28 Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19034836/19060846	Acier inox LA-35C Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19082007/19082004	Acier inox LA-45C Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
15-0005	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 pour LA-11	-
15-0009	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 pour LA-14	-
15-0013	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 pour LA-18	-
15-0034	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 pour LA-22	-
15-0038	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 pour LA-28	-
15-0021	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LA-35C	-
15-0028	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LA-45C	-
15-0006	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-11	-
15-0010	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-14	-
15-0014	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-18	-
15-0035	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-22	-
15-0039	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-28	-
15-0022	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-35C/45C	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
20-0005	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-11	-
20-0009	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-14	-
20-0013	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-18	-
20-0013	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-22	-
20-0045	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-28	-
20-0021	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-35C	-
20-0041	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-45C	-
20-0043	230V III 50/60Hz	Marine 230 III 50/60 pour LA 28	-
20-0019	230 III 50/60Hz	230V III 50/60 pour LA-35C	-
20-0040	230V III~50/60Hz	230V III 50/60Hz pour LA-45C	-

# Essorage élevé | Grande capacité

Force G = 450 - 350 | 60 - 80 - 100 - 120 Kg



LA-60C TP2

## Caractéristiques générales

- **FagorKonnnect** - Connectivité IoT standard.
- Tambour et corps en acier inoxydable AISI-304.
- Parois extérieures fabriquées en skinplate, couleur grise.
- Distributeur de lessive à 5 compartiments
- 8 signaux de dosage automatique de liquide, heure de départ programmable et départ différé. 6 signaux suppl. disponibles en option.
- 3 entrées d'eau standard.
- Variateur à fréquence variable (standard 50-60 Hz). Système d'équilibrage contrôlé au moyen du même variateur.
- Programmeur TOUCH PLUS avec écran tactile 7", 37 langues disponibles et qui permet de créer un nombre infini de programmes (20 prédéfinis).
- Permet la programmation, l'importation et l'exportation de programmes et de mises à jour logicielles via un port USB et/ou **FagorKonnnect**.
- Télémétrie en tant que norme : tout le processus de lavage (températures, niveaux d'eau) est mémorisé dans le lave-linge et exportable vers un PC par clé USB ou à distance avec **FagorKonnnect**.
- Caractéristiques Wet Cleaning incluses dans le programmeur (niveaux d'eau et vitesse de lavage modifiables).
- Système de pesage intelligent ou système d'indication manuelle de la charge pour adapter au mieux la consommation d'eau et de lessive aux faibles charges.
- Système "LOADING AID", commande d'entrée d'eau et d'essorage pour le chargement du linge.
- Lave-linge compatibles avec des cuves de récupération d'eau.
- Certifications de produits CB et WRAS.
- Conduites d'eau non incluses.
- Nécessité d'une connexion pneumatique (air comprimé) pour les modèles LA-100C/LA-120C.

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	ESSORAGE		TYPE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:9)	(1:10)		TR/MIN	G		CHAUFFAGE TOTALEMENT ÉLECTR.				
LA-60C TP2 E	19101195	18006985	65	59	560	875	450	E	36	39	X	1.420x1.433x1.890	-
LA-60C TP2 HW	19101197	18007030	65	59	560	875	450	HW	-	15	X	1.420x1.433x1.890	-
LA-60C TP2 S	19101196	18007029	65	59	560	875	450	S	-	15	X	1.420x1.433x1.890	-
LA-80C TP2 E	19101192	18006970	85	77	560	875	450	E	48/36	51/39	X	1.420x1.645x1.890	-
LA-80C TP2 HW	19101194	18007028	85	77	560	875	450	HW	-	15	X	1.420x1.645x1.890	-
LA-80C TP2 S	19101193	18007027	85	77	560	875	450	S	-	15	X	1.420x1.645x1.890	-
LA-100C TP2 HW	19085395	18004007	105	95	700	678	350	HW	-	15	X	1.765x1.650x2.245	-
LA-100C TP2 S	19085396	18004008	105	95	700	678	350	S	-	15	X	1.765x1.650x2.245	-
LA-120C TP2 HW	19085393	18004005	130	115	700	678	350	HW	-	15	X	1.765x1.832x2.245	-
LA-120C TP2 S	19085394	18004006	130	115	700	678	350	S	-	15	X	1.765x1.832x2.245	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR LAVE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix de vente du code standard.

(#) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable. (\*\*): X : 400V III +N. 230 V III sur demande.  
 HW : Entrée d'eau chaude. Lavage avec de l'eau chaude provenant du réseau.  
 S : Fonctionnement avec vapeur produite par des générateurs externes, pressions de 4 kg/cm<sup>2</sup>.

## Options pour lave-linge LA 60 - 80 - 100 - 120 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19101817	18-0046	DD	Kit double vidange pour LA-60C/80C	-
19004748	18-0058	DD	Kit double vidange pour LA-100C/ 120C	-
-	18-0005	NC	Vanne normalement fermée	-
19011484	Seulement en kit		Flexible entrée d'eau de 1" pour modèles 60C et 80C	-
19040889	13-0037	WS	Système de pesage 60, 80, 100 et 120 kg	-
19034838	13-0036	XD	Carte de 6 signaux de dosage suppl. pour LA-60C/80C/100C/120C	-
-	13-0001	RD	Porte réversible : ouverture de porte réversible	-
19004575	13-0031	DH	Kit double chauffage électrique + vapeur pour LA-60C/80C/100C/120C	-
19079305	Seulement en kit	-	DQ-2 Kit de pompe de dosage- 2 pompes et support (prêt pour 4 pompes)	-
19096561	Seulement en kit	-	Kit de pompe de dosage supplémentaire - DB-1	-
<b>Nouveau</b> 19102771	13-0046	RT	Ready for XL 1" tanks 60-80	-
<b>Nouveau</b> 19104349	13-0047	RT	Ready for XL 1" tanks 100-120	-

## Options kit vapeur

CODE AVEC OPTIONS	DESCRIPTION	€
19101819	Kit pour transformer un LA-60C/80C E ou HW en vapeur	-
19101820	Kit vapeur LA-100C/120C	-



LA-60 TP2 + OPTION INCLINAISON

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
15-0042	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LA-60C	-
15-0043	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LA-80C	-
15-0030	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LA-100C	-
15-0031	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LA-120C	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
20-0028	440V III 50/60Hz	Supl 440V III 50/60 LA-60C	-
20-0048	440V III 50/60Hz	Supl 440V III 50/60 LA-80C	-
20-0031	440V III 50/60Hz	Supl 440V III 50/60 LA-100C /120C	-
20-0026	230 III 50/60Hz	Supl 230 III 50/60 LA-60C	-
20-0047	230 III 50/60Hz	Supl 230 III 50/60 LA-80C	-
20-0030	230V III 50/60Hz	Supl 230 III 50/60 LA-100C/120C	-

## Options de basculement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
-	16-0002	TL2	Double inclinaison pour LA-60C/80C	-
-	16-0001	TL1	Inclinaison frontal pour LA-60C/80C	-
-	16-0004	TL2	Double inclinaison pour LA-100C/120C	-
-	16-0003	TL1	Inclinaison frontal pour LA-100C/120C	-

# Essorage normal | Faible et moyenne capacité

Machines à fixation rigide | Force G = 200 | 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 kg



LN-35C TP2

## Caractéristiques générales

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
  - Tambour et corps en acier inoxydable AISI-304.
  - Parois extérieures fabriquées en skinplate, couleur grise, aspect acier inoxydable.
  - Distributeur de lessive à 4 compartiments
  - 8 signaux de dosage automatique de liquide, heure de départ programmable et départ différé. 6 signaux suppl. disponibles en option.
  - 3 entrées d'eau standard.
  - Variateur à fréquence variable (standard 50-60 Hz). Système d'équilibrage contrôlé au moyen du même variateur.
  - Programmeur TOUCH PLUS avec écran tactile 7", 37 langues disponibles et qui permet de créer un nombre infini de programmes (20 prédéfinis).
  - Permet la programmation, l'importation et l'exportation de programmes et de mises à jour logicielles via un port USB et/ou **FagorKconnect**.
  - Télémétrie en tant que norme : tout le processus de lavage (températures, niveaux d'eau) est mémorisé dans le lave-linge et exportable vers un PC par clé USB ou à distance avec **FagorKconnect**.
  - Caractéristiques Wet Cleaning incluses dans le programmeur (niveaux d'eau et vitesse de lavage modifiables).
  - Système de pesage intelligent ou système d'indication manuelle de la charge pour adapter au mieux la consommation d'eau et de lessive aux charges les plus faibles.
  - Système "LOADING AID", commande d'entrée d'eau et d'essorage pour le chargement du linge.
  - Lave-linge compatibles avec des cuves de récupération d'eau.
  - Certifications de produits CB et WRAS.
- ANCRAGE AU SOL :**
- Ces machines nécessitent un ancrage au sol.
  - FAGOR propose des bases d'ancrage spécifiques pour chaque modèle qui doivent être commandées séparément (voir tableau des kits optionnels).
  - Le prix de la machine ne comprend pas la base d'ancrage.

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	ESSORAGE		TYPE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:9)	(1:10)		TR/MIN	G		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
LN-11 TP2 E	19058460	18001875	11	10	373	759	200	E	6	6,25	T	719x755x1.165	-
LN-11 TP2 HW	19061848	18002000	11	10	373	759	200	HW	-	1,1	M	719x755x1.165	-
LN-11 TP2 S	19061849	18002001	11	10	373	759	200	S	-	1,1	M	719x755x1.165	-
LN-14 TP2 E	19058459	18001874	14	13	373	759	200	E	9	9,5	T	719x856x1.165	-
LN-14 TP2 HW	19061850	18001998	14	13	373	759	200	HW	-	1,1	M	719x856x1.165	-
LN-14 TP2 S	19061851	18001999	14	13	373	759	200	S	-	1,1	M	719x856x1.165	-
LN-18 TP2 E	19058458	18001873	20	18	460	714	200	E	12	12,75	T	788x935x1.307	-
LN-18 TP2 HW	19061852	18001996	20	18	460	714	200	HW	-	2,2	M	788x935x1.307	-
LN-18 TP2 S	19061853	18001997	20	18	460	714	200	S	-	2,2	M	788x935x1.307	-
LN-22 TP2 E	19099372	18006808	25	22	460	714	200	E	12	12,75	T	788x1.035x1.307	-
LN-22 TP2 HW	19099373	18006809	25	22	460	714	200	HW	-	2,2	M	788x1.035x1.307	-
LN-22 TP2 S	19099374	18006816	25	22	460	714	200	S	-	2,2	M	788x1.035x1.307	-
LN-28 TP2 E	19099302	18006812	31	28	460	682	200	E	18	19,2	X	884x1.075x1.340	-
LN-28 TP2 HW	19099307	18006813	31	28	460	682	200	HW	-	4	M	884x1.075x1.340	-
LN-28 TP2 S	19099371	18006817	31	28	460	682	200	S	-	4	M	884x1.075x1.340	-
LN-35C TP2 E	19084582	18003488	39	35	560	644	200	E	21	22	X	979x1.155x1.411	-
LN-35C TP2 HW	19084588	18003489	39	35	560	644	200	HW	-	4	M	979x1.155x1.411	-
LN-35C TP2 S	19084591	18003490	39	35	560	644	200	S	-	4	M	979x1.155x1.411	-
LN-45C TP2 E	19084592	18003491	47	42	560	644	200	E	21	22	X	979x1.325x1.411	-
LN-45C TP2 HW	19084593	18003492	47	42	560	644	200	HW	-	6	M	979x1.325x1.411	-
LN-45C TP2 S	19084594	18003493	47	42	560	644	200	S	-	6	M	979x1.325x1.411	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR LAVE-LINGE.

Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix de vente du code standard.

(#) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable.  
 HW : Entrée d'eau chaude. Lavage avec de l'eau chaude provenant du réseau.  
 S : Fonctionnement avec vapeur produite par des générateurs externes, pressions de 4 kg/cm<sup>2</sup>.

(\*\*) : M : 230V I + N (MONOPHASÉ) pour 400 V III + N / 230 V III (Triphasé)  
 T : 400V III + N / 230V III (TRIPHASÉ) valable également pour 230 V I+N (Monophasé)  
 V : 400V III + N (Valable également pour 230 V III)  
 X : 400V III + N . 230 V III sur demande.

## Options pour lave-linge LN 11 - 14 - 22 - 28 - 35 - 45 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19038354	Seulement en kit	-	Double vidange externe 3" (recommandée pour LN-11/ 14)	-
19040866	18-0026	-	Kit double vidange pour LN-18/22/28/35C/45C	-
-	18-0009	NC	Vanne normalement fermée	-
-	13-0014	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN-11. Wet Cleaning	-
-	13-0016	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN-14. Wet Cleaning	-
-	13-0018	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN-18. Wet Cleaning	-
-	13-0018	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN-22. Wet Cleaning	-
-	13-0020	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN-28. Wet Cleaning	-
-	13-0022	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN 35/45. Wet Cleaning	-
12164674	13-0002	SG	Joint en silicone LN-11/14	-
12216871	13-0032	SG	Joint en silicone LN-18/22/28	-
19034838	13-0035	XD	Carte de 6 signaux de dosage suppl. pour LN-11-45	-
-	13-0001	RD	Porte réversible : ouverture de porte réversible	-
-	13-0005	TR	Modèle tropicalisé : carte de circuit imprimé protégée	-
19079305	Seulement en kit	-	DQ-2 Dosage kit- 2 pompes et support (apte pour 4 pompes)	-
19096561	Seulement en kit	-	Pompe dosage supplémentaire – DB-1	-
19097916			Kit autotransformateur 110/230V 1,2KV -Modèles uniquement, Eau chaude ou vapeur LN-11-14-18	-
<b>Nouveau</b> 19108053	13-0044	RT	Ready for 3/4" tanks 11-28	-
<b>Nouveau</b> 19105572	13-0045	RT	Ready for XL 1" tanks 35-45	-

NOTE : Le kit de recirculation de l'eau n'est pas compatible avec KARE RECOVERY SYSTEM.

## Options vapeur

CODE	DESCRIPTION	€
19004570	Kit pour transformer un LN-11/14/18/22 E. ou HW en vapeur	-
19004571	Kit pour transformer un LN-28 E ou HW en vapeur	-
19035743	Kit pour transformer un LN-35C/45C E ou HW en vapeur	-

## Options du kit de base d'ancrage

CODE	DESCRIPTION	€
19101791	Base d'ancrage pour LN-11	-
19101793	Base d'ancrage pour LN-14	-
19101795	Base d'ancrage pour LN-18	-
19101796	Base d'ancrage pour LN-22	-
19101797	Base d'ancrage pour LN-28	-
19013634	Base d'ancrage pour LN-35C	-
19085763	Base d'ancrage pour LN-45C	-

## Lave-linge options « SLUICE »

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
13-0009	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-11	-
13-0027	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-14	-
13-0028	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-18	-
13-0041	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-22	-
13-0042	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-28	-
13-0030	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-35C	-
13-0040	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-45C	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
15-0003	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-11	-
15-0007	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-14	-
15-0011	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-18	-
15-0032	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-22	-
15-0036	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-28	-
15-0019	SSC	Parois extérieures en acier inox AISI-304 LN-35C	-
15-0027	SSC	Parois extérieures en acier inox AISI-304 LN-45C	-
15-0004	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-11	-
15-0008	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-14	-
15-0012	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-18	-
15-0033	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-22	-
15-0037	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-28	-
15-0020	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-35C/45C	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
20-0005	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 11 kg	-
20-0009	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 14 kg	-
20-0013	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 18 kg	-
20-0013	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 22 kg	-
20-0045	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 28 kg	-
20-0035	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 35 kg	-
20-0038	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 45 kg	-
20-0043	230V 3 50/60Hz	230V 3~ 50/60 28 kg	-
20-0033	230V 3 50/60Hz	230V 3~ 50/60 35 kg	-
20-0037	230V 3~ 50/60Hz	230V 3~ 50/60Hz 45 kg	-

# Essorage normal | Grande capacité

Machines à fixation rigide | **Force G = 150** | 60 - 80 kg



LN-60C TP2

## Caractéristiques générales

- Tambour et corps en acier inoxydable AISI-304.
  - Parois extérieures fabriquées en skinplate, couleur grise, aspect acier inoxydable.
  - Distributeur de lessive à 4 compartiments
  - 8 signaux de dosage automatique de liquide, heure de départ programmable et départ différé. 6 signaux suppl. disponibles en option.
  - 3 entrées d'eau standard.
  - Variateur à fréquence variable (standard 50-60 Hz). Système d'équilibrage contrôlé au moyen du même variateur.
  - Programmeur TOUCH PLUS avec écran tactile 7", 37 langues disponibles et qui permet de créer un nombre infini de programmes (20 prédéfinis).
  - Permet la programmation, l'importation et l'exportation de programmes et de mises à jour logicielles via un port USB.
  - Télémétrie en tant que norme : tout le processus de lavage (températures, niveaux d'eau) est mémorisé dans le lave-linge et exportable vers un PC par clé USB ou à distance avec **FagorConnect**.
  - Caractéristiques Wet Cleaning incluses dans le programmeur (niveaux d'eau et vitesse de lavage modifiables).
  - Système de pesage intelligent ou système d'indication manuelle de la charge pour adapter au mieux la consommation d'eau et de lessive aux charges les plus faibles.
  - Système "LOADING AID", commande d'entrée d'eau et d'essorage pour le chargement du linge.
  - Lave-linge compatibles avec des cuves de récupération d'eau.
  - Certifications de produits CB et WRAS.
- ANCRAGE AU SOL :**
- Ces machines nécessitent un ancrage au sol.
  - FAGOR propose des bases d'ancrage spécifiques pour chaque modèle qui doivent être commandées séparément (voir tableau des kits optionnels).
  - Le prix de la machine ne comprend pas la base d'ancrage.
  - **FagorConnect** - Connectivité IoT standard.

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	ESSORAGE		TYPE CHAUF-FAGE	PUISSANCE (KW)		TENS (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVECOPTIONS	(1:9)	(1:10)		TR/MIN	G		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
LN-60C TP2 E	19101668	18007181	65	59	560	505	150	E	36	38	X	1.225x1.315x1.640	-
LN-60C TP2 HW	19101670	18007184	65	59	560	505	150	HW	-	5,5	X	1.225x1.315x1.640	-
LN-60C TP2 S	19101669	18007183	65	59	560	505	150	S	-	5,5	X	1.225x1.315x1.640	-
LN-80C TP2 E	19100954	18006967	85	77	560	505	150	E	48/36	50,5/38,5	X	1.225x1.492x1.640	-
LN-80C TP2 HW	19101200	18007026	85	77	560	505	150	HW	-	7,5	X	1.225x1.492x1.640	-
LN-80C TP2 S	19101199	18007025	85	77	560	505	150	S	-	7,5	X	1.225x1.492x1.640	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR LAVE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix de vente du code standard.

(#) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable.  
 HW : Entrée d'eau chaude. Lavage avec de l'eau chaude provenant du réseau.  
 S : Fonctionnement avec vapeur produite par des générateurs externes, pressions de 4 kg/cm<sup>2</sup>.

(\*\*) : M : 230V I + N (MONOPHASE) pour 400 V III +N / 230 V III (Triphasé)  
 T : 400V III + N / 230V III (TRIPHASE) valable également pour 230 V I+N (Monophasé)  
 V : 400V III + N (Valable également pour 230 V III)  
 X : 400V III + N . 230 V III sur demande.



## Options pour lave-linge LN 60 - 80 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19035697	18-0054	-	Kit double vidange pour LN-60C/80C	-
-	18-0009	NC	Vanne normalement fermée	-
-	13-0001	RD	Porte réversible : ouverture de porte réversible	-
-	13-0005	TR	Modèle tropicalisé : carte de circuit imprimé protégée	-
19079305	Seulement en kit	-	DQ-2 Dosage kit- 2 pompes et support (apte pour 4 pompes)	-
19096561	Seulement en kit	-	Pompe dosage supplémentaire – DB-1	-
19011484	Seulement en kit	-	Flexible entrée d'eau de 1" pour modèles 60C et 80C	-
<b>Nouveau</b> 19102771	13-0046	RT	Ready for XL 1" tanks 60-80	-

## Options vapeur

CODE	DESCRIPTION	€
19035698	Kit pour transformer un LN-60C/80C E ou HW en vapeur	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
15-0023	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-60C	-
15-0040	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-80C	-
15-0024	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-60C	-
15-0041	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-80C	-

## Options du kit de base d'ancrage

CODE	DESCRIPTION	€
19101266	Base d'ancrage pour LN-60C	-
19101267	Base d'ancrage pour LN-80C	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
20-0028	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 60 kg	-
20-0048	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 80 kg	-
20-0026	230V 3~ 50/60Hz	230V 3~ 50/60Hz 60 kg	-
20-0047	230V 3~ 50/60Hz	230V 3~ 50/60Hz 80 kg	-

# Kit de dosage

De nos jours, on cherche à automatiser les processus, en évitant que l'erreur humaine n'influence le résultat de ces derniers.

Fagor Professional vous aide à automatiser les petites installations, celles qui consomment peu de produit chimique, en lançant un nouveau système de pompes qui permet d'introduire la quantité précise de produit chimique au moment où cela est vraiment nécessaire.



01.

## Aucun entretien

En utilisant des détergents compatibles.  
\*Voir remarque ci-dessous

02.

## Installation facile

Kit prêt à l'emploi, facile à installer et à configurer avec le contrôle TP2.

03.

## Taille réduite

Taille réduite par rapport aux autres systèmes de dosage.

04.

## Indicateur LED

Indicateur LED lorsque la pompe est en service.

05.

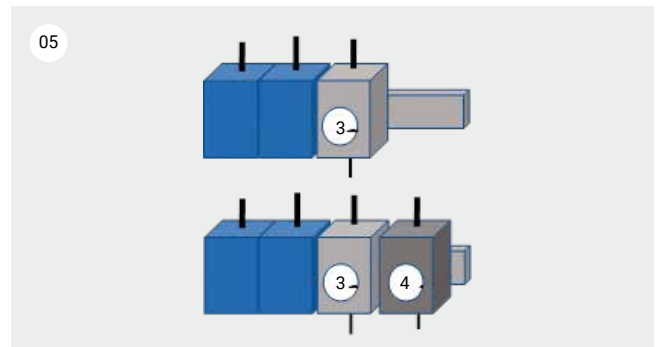
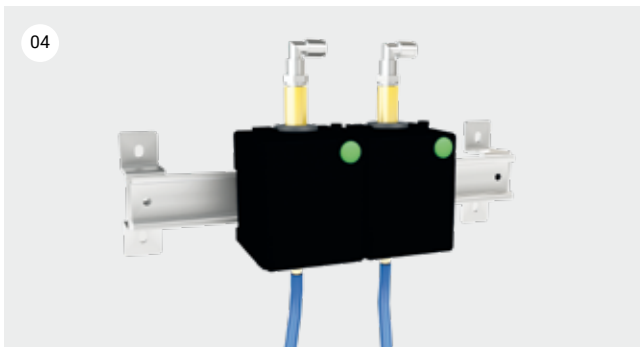
## Modularité - Kit d'extension

Kit initial de 2 pompes avec le support de guidage adapté à un maximum de 4 pompes. Les kits d'extension sont fournis avec les pompes individuelles.

06.

## Solution idéale pour le libre-service

Taille réduite par rapport aux autres systèmes de dosage.



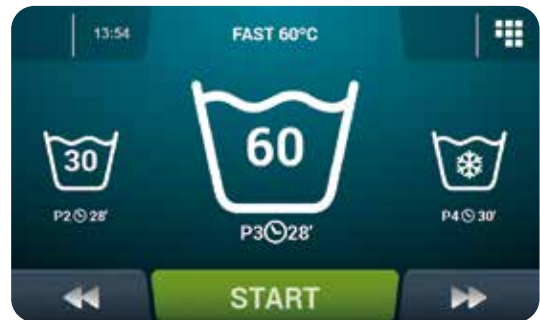
### REMARQUE :

Tous les produits chimiques ne sont pas compatibles, c'est pourquoi il est important de faire des tests chimiques en laboratoire. Veuillez contacter notre équipe commerciale pour plus de détails.

# Kit de dosage

La nouvelle commande Touch Plus TP2 offre une grande flexibilité à l'utilisateur grâce à ses nombreuses fonctions : programmation facile, écran tactile de 7 pouces en couleur, 37 langues disponibles, port USB pour les mises à jour et le même système de commande pour les laveuses OPL et les machines à pièces.

Un dosage de la quantité nécessaire au bon moment vous apporte la sécurité pendant le processus et l'uniformité du résultat. Et le plus important : votre tranquillité d'esprit. Signal de dosage pour l'heure de dosage, le retard de démarrage, la sélection de démarrage dans tous les modèles.



- 1 | La pompe que nous voulons utiliser, 8 signaux de pompe standard et 6 autres en option.
- 2 | Lorsque nous activons la pompe :  
**ML**: Niveau minimum d'eau  
**L**: Lorsque nous obtenons le niveau d'eau programmé  
**T**: Lorsque nous obtenons la température programmée
- 3 | Délai pour l'activation des pompes dans la même phase.
- 4 | Activation de la pompe en quelques secondes.

## Nos solutions pour petites entreprises

Blanchisseries sur site / en libre-service

Chambres d'hôtes  
 Maisons et gîtes ruraux  
 Salons de beauté  
 Cliniques  
 Entreprises de nettoyage (balais à poussière)  
 Maisons de repos

Crèches  
 Auberges  
 Laboratoires  
 Salons de coiffure  
 Petites structures  
 Spas  
 Appartements d'hôtellerie

Campings  
 Collèges, résidences et universités  
 Communauté de voisinage  
 Conteneurs transportables  
 Blanchisseries en libre-service

## Codes pour les différentes tensions et fréquences

## Lave-linge essorage élevé

	400V III+N 50 HZ	230V III 50 HZ	230V I+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	230V III 60 HZ	230V I+N 60 HZ	MARINE 440V III 60 HZ SANS N
LA-11 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LA-11 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-11 TP2 S	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-14 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LA-14 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-14 TP2 S	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-18 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LA-18 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-18 TP2 S	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-22 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LA-22 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-22 TP2 S	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-28 TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-28 TP2 HW	ND	OPT	STD	ND	OPT	STD	OPT
LA-28 TP2 S	ND	OPT	STD	ND	OPT	STD	OPT
LA-35C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-35C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-35C TP2 S	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-45C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-45C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-45C TP2 S	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-60C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-60C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-60C TP2 S	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-80C TP2 E	STD	OPC	NO	STD	OPC	NO	OPC
LA-80C TP2 HW	STD	OPC	NO	STD	OPC	NO	OPC
LA-80C TP2 S	STD	OPC	NO	STD	OPC	NO	OPC
LA-100C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-100C TP2 S	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-120C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-120C TP2 S	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard

## Lave-linge essorage normal

	400V III+N 50 HZ	230V III	230V I+N	400V III+N	230V III	230V I+N	MARINE 440V III
	50 HZ	50 HZ	50 HZ	60 HZ	60 HZ	60 HZ	60 HZ SANS N
LN-11 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LN-11 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-11 TP2 S	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-14 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LN-14 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-14 TP2 S	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-18 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LN-18 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-18 TP2 S	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-22 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LN-22 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-22 TP2 S	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-28 TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-28 TP2 HW	ND	OPT	STD	ND	OPT	STD	OPT
LN-28 TP2 S	ND	OPT	STD	ND	OPT	STD	OPT
LN-35C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-35C TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-35C TP2 S	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-45C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-45C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-45C TP2 S	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-60C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-60C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-60C TP2 S	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-80C TP2 E	STD	OPC	NO	STD	OPC	NO	OPC
LN-80C TP2 HW	STD	OPC	NO	STD	OPC	NO	OPC
LN-80C TP2 S	STD	OPC	NO	STD	OPC	NO	OPC

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard



D'excellents  
résultats de lavage  
et d'entretien.



Accès au site web



Brochure commerciale

# Barrière sanitaire

Gamme LMED (16-22 kg) .....	057
Gamme LBS (27, 35, 50, 70 kg) .....	059
Gamme Pullman (100 kg).....	061

Les modèles spécifiques ou toute autre version du modèle standard sont assemblés en usine et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre version ou option ne figurant pas dans cette liste.

## TP2

- Microprocesseur convivial et entièrement programmable avec écran tactile de 7".
- Télémétrie standard.
- 8 signaux pour pompes doseuses standard.
- Double affichage, fonctionnel du côté sale, informel du côté propre.
- **FagorKconnect** - connectivité standard et gratuite.
- Connexion USB pour programmer, télémétrie, analyse de données...
- Programmes personnalisables selon chaque besoin.
- Wet Cleaning - télémétrie standard.

### OPTIONS

6 signaux de dosage supplémentaires

## Connectivité

- **FagorKconnect** - connectivité standard et gratuite.
- Surveillance des machines, avertissement erreurs, contrôle à distance et récupération de données pour les techniciens, mise à jour logiciel...
- Gestion de blanchisseries vous permet de gérer votre blanchisserie (obtention de statistiques, télémétrie, surveillance de la blanchisserie, etc.)

## Maintenance

- Partie électrique côté gauche, mécanique côté droit, connexions sur le dessus.
- Accès facile à tous les composants
- Raccordement facile, toutes les connexions sont protégées de l'eau et des détergents.
- Desagüe central - Fácil instalación
- Menu technique : statistiques, alarmes, autodiagnostique, récupération de données pour les techniciens et la maintenance.

### OPTIONS

Vidange latérale

Faible pression de vapeur : pour permettre l'installation d'un lave-linge chauffé à la vapeur avec une pression de vapeur très faible sur le site.

## Efficience

- Water saving.
- Possibilité de configurer 3 niveaux d'économies.
- Optimal loading : indication manuelle de la charge.
- Consommation optimisée : ajustement automatique de la consommation d'eau et de produits en fonction de la charge (standard).
- Modèles prêts pour être raccordés sur les bacs de récupération d'eau.
- Facteur G important. Humidité résiduelle réduite > temps de séchage réduit.
- Consommation d'eau réduite.

### OPTIONS

Système automatique de pesage sur pieds

## Fonctionnalités

- Double affichage (optionnel sur LMED).
- Positionnement automatique du tambour avec frein moteur pour faciliter les opérations de chargement et déchargement (optionnel sur LMED).
- 3 entrées d'eau standard (2 entrées d'eau dans la gamme LMED).
- Wet Cleaning : équipées de toutes les fonctions pour utiliser des programmes spécifiques en et Cleaning (très utile en résidences retraite).
- Carrosserie en skinplate et panneau supérieur en inox, facile à nettoyer.
- Nouveau modèle de chauffage double : électrique et à vapeur - économies d'énergie

### OPTIONS

Kit distributeur de savon (au lieu de pompes)

Deuxième vanne de vidange pour la récupération d'eau.

Valve d'échantillonnage

Kit UPS pour empêcher le blocage du frein en cas de panne de courant.

Carrosserie en inox AISI 304.

## Ergonomie

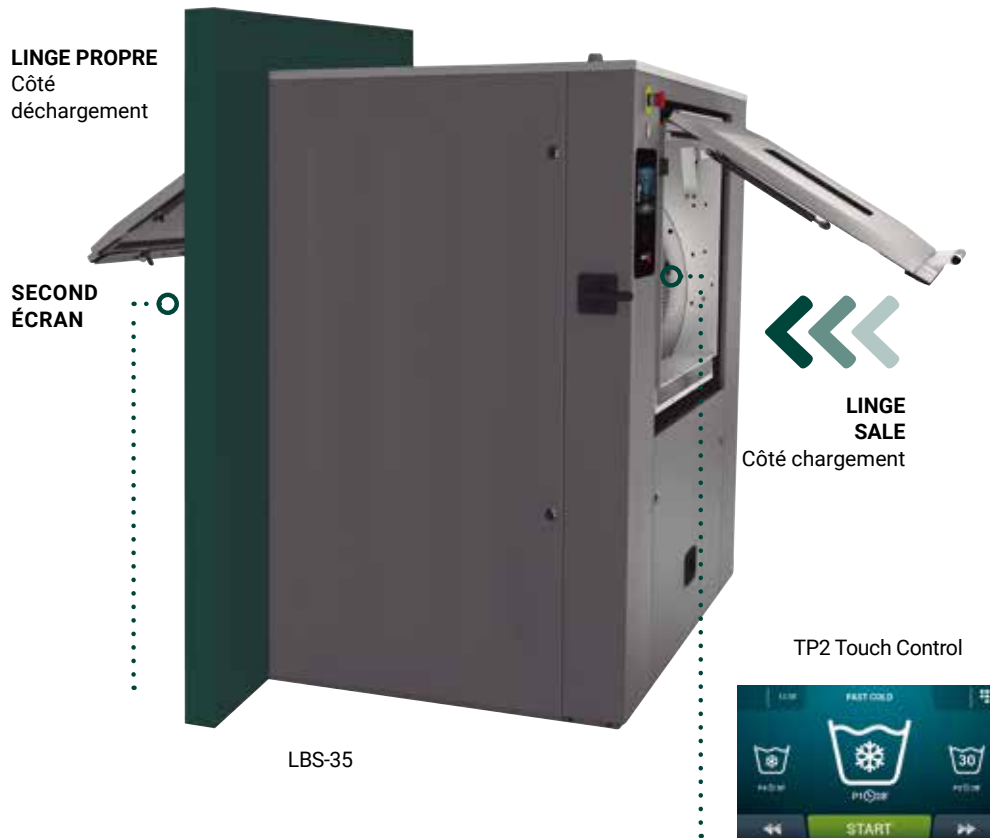
- Très grande ouverture de portes facilitant les opérations de chargement et déchargement. La plus grande sur le marché.
- Ouverture facile du tambour par bouton poussoir.
- Hauteur ergonomique pour faciliter le chargement du linge

### OPTIONS

Rehausse pour hauteur de chargement à 850 mm en option.



## Concept Barrière



Installés entre deux zones distinctes, ils évitent tout contact entre le linge sale (infectieux) et le linge propre, et tout type de contamination croisée pendant le processus.

Dans le même temps, leur conception ergonomique permet un travail efficace, offrant ainsi un haut pourcentage d'amélioration de la productivité.

## Composition des gammes

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	FAIBLE CAPACITÉ SÉRIES LMED	
		16 -18 KG	22 -25 KG
Commande programmable Touch Plus (TP2)	Électrique - Vapeur Double chauffage E+V	LMED-16 TP2	LMED-22 TP2

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	CAPACITÉ MOYENNE SÉRIES LBS				GRANDE CAPACITÉ SÉRIES PULLMAN
		27 -30 KG	35 -39 KG	49 -54 KG	70 -78 KG	
Commande programmable Touch Plus (TP2)	Électrique - Vapeur Double chauffage E+V	LBS-27 TP2	LBS-35 TP2	LBS-50 TP2	LBS-70 TP2	
Commande programmable Touch Plus (TP2)	Électrique - Vapeur Double chauffage E+V	LBS-27 TP2 PULLMAN	LBS-35 TP2 PULLMAN	LBS-50 TP2 PULLMAN		LBS-100 TP2 PULLMAN

# Barrière sanitaire

Gamme LMED | Force G = 350 | 16 - 22 Kg



LMED-22 TP2

## Caractéristiques générales

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
- FORCE G 350.
- Nouveau processeur TP2 à écran tactile 7" côté sale (optionnel côté propre).
- Parois extérieures en acier avec revêtement gris (skinplate), finition en acier inoxydable facile à nettoyer.
- Versions de chauffage : électrique et vapeur.
- Version double chauffage, électrique et vapeur sélectionnables.
- Télémétrie en tant que norme.
- 2 entrées d'eau.
- 8 signaux de dosage automatique de liquide, heure de départ programmable et départ différé.
- Charge optimale. Système de pesage intelligent.
- Possibilité de configurer trois niveaux d'économie. 6 signaux suppl. disponibles en option.
- Conçu pour cuves de récupération d'eau. Faible consommation d'eau.
- Tambour à essorage horizontal à 1 compartiment.
- Portes de chargement et de déchargement. Ouverture des portes avec verrouillage de sécurité.
- Partie électrique à gauche, mécanique à droite, connexions en haut.
- Vidange centrale.
- Menu technique. Statistiques, alarmes, autotest, récupération des données pour les techniciens et la maintenance.
- Moteur avec variateur à fréquence variable intégré.
- Prêt pour le Wet cleaning.

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	ESSORAGE		TYPE CHAUF-FAGE	PUISSANCE (KW)		TENS (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:9)	(1:10)		TR/MIN	G		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
LMED-16 TP2 E	19066871	18002262	18	16	400x315	1 000	350	E	12	14,2	V	984x914x1398	-
LMED-16 TP2 S	19066872	18002263	18	16	400x315	1 000	350	S	-	2,2	T	984x914x1398	-
LMED-16 TP2 ES	19066873	18002264	18	16	400x315	1 000	350	E/S	12	14,2	V	984x914x1398	-
LMED-22 TP2 E	19066874	18002265	25	22	400x315	1 000	350	E	18	20,2	V	1184x914x1398	-
LMED-22 TP2 S	19066875	18002266	25	22	400x315	1 000	350	S	-	2,2	T	1184x914x1398	-
LMED-22 TP2 ES	19066876	18002267	25	22	400x315	1 000	350	E/S	18	20,2	V	1184x914x1398	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR BARRIÈRE SANITAIRE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix de vente du code standard.

(#) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable. (\*\*): T :400V III + N /230V III (TRIPHASÉ) valable également pour 230 V I+N (Monophasé)  
S : Fonctionnement avec vapeur produite par des générateurs externes, pressions de 4 kg/cm2. V :400V III + N (Valable également pour 230 V III)

Options pour lave-linge à barrière sanitaire **LMED**

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
-	23-0013	2SC	Écran 7" côté propre	-
-	Consulter	WS	Système de pesage sur les pieds. Comprend un kit avec 6 signaux de dosage suppl.	-
19068605	23-0003	XD	Carte de 6 signaux de dosage suppl. pour le dosage de liquide. Total de 14 signaux.	-
-	23-0015	TWI	3e entrée d'eau 16,22	-
-	23-0007	DD	2e vanne de vidange 16,22	-
-	23-0008	TV	Vanne de titrage	-
19068612	23-0009	LDV	Vanne de vidange latérale 16,22	-
-	23-0006	LPS	Batterie vapeur basse pression (0,5 bar)	-
19068607	23-0010	DBX	Bac à lessive à 4 compartiments 16	-
19068608	23-0010	DBX	Bac à lessive à 4 compartiments 22	-
-	23-0014	BR	Frein moteur tambour électrique	-
19068610	23-0001	ASI	Option ASI (en cas de coupure de courant)	-
19085714	Seulement en kit	-	Témoin lumineux de fin de cycle	-
-	0322-0001	-	Configuration seulement 1 porte mode lave-linge frontal pour LMED 16	-
-	0322-0002	-	Configuration seulement 1 porte mode lave-linge frontal pour LMED 22	-
-	28-0001	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI 304 pour LMED-16	-
-	28-0002	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI 304 pour LMED-22	-
<b>Nouveau</b> 19108125	0522-0001	XL	Ready for 3/4" tanks LMED-16	-
<b>Nouveau</b> 19108126	0522-0002	XL	Ready for 3/4" tanks LMED-22	-

## Options du kit de base d'ancrage

CODE	DESCRIPTION	€
19068584	Socle pour LMED-16 ergonomique (base de porte 850 mm)	-
19068587	Socle pour LMED-22 ergonomique (base de porte 850 mm)	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
22-0012	400 III 50/60	Tension marine 440V III (No N) 50/60Hz	-

## Options de cadre

CODE	DESCRIPTION	€
19068594	Châssis en acier inoxydable LMED-16	-
19068596	Châssis en acier inoxydable LMED-22	-
19072459	Châssis en acier inoxydable LMED-16 équipé d'une base de chargement	-
19072470	Châssis en acier inoxydable LMED-22 équipé d'une base de chargement	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
27-0001	WM	Emballage maritime en bois pour LMED16	-
27-0002	WM	Emballage maritime en bois pour LMED22	-

# Barrière sanitaire

Gamme LBS | Force G = 375 | 27- 35- 50 - 70 Kg



LBS-50 TP2

## Caractéristiques générales

- FagorKconnect - Connectivité IoT standard.
- Force G 375.
- Processeur TP2 avec deux écrans 7", un écran tactile pour la programmation du côté du chargement du linge sale, et un écran d'information du côté du déchargement dans la zone propre.
- Parois extérieures en acier avec revêtement gris (skinplate), finition en acier inoxydable, faciles à nettoyer.
- Versions de chauffage : électrique et vapeur.
- Version double chauffage, électrique et vapeur sélectionnables.
- Télémétrie en tant que norme.
- 3 entrées d'eau.
- 8 signaux de dosage automatique de liquide, heure de départ programmable et départ différé. 6 signaux suppl. disponibles en option.
- Charge optimale. Système de pesage intelligent.
- Possibilité de configurer trois niveaux d'économie.
- Conçu pour cuves de récupération d'eau. Faible consommation d'eau.
- Tambour à essorage horizontal à 1 compartiment (modèles LBS-70 à deux compartiments).
- Portes de chargement et de déchargement. Ouverture des portes avec verrouillage de sécurité.
- Positionnement automatique du tambour avec frein moteur pour faciliter l'opération de chargement et de déchargement. Hauteur de chargement : 800 mm.
- Partie électrique à gauche, mécanique à droite, connexions en haut.
- Vidange centrale.
- Menu technique. Statistiques, alarmes, autotest, récupération des données pour les techniciens et la maintenance.
- Moteur avec variateur à fréquence variable intégré.
- Prêt pour le Wet cleaning.

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	ESSORAGE		TYPE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:9)	(1:10)		TR/MIN	G		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
LBS-27 TP2 E	19066877	18002268	30	27	480x515	920	375	E	18	22,00	X	1201x1098x1581	-
LBS-27 TP2 S	19066878	18002269	30	27	480x515	920	375	S	-	4,00	X	1201x1098x1581	-
LBS-27 TP2 ES	19066879	18002270	30	27	480x515	920	375	E/S	18	22,00	X	1201x1098x1581	-
LBS-35 TP2 E	19066880	18002271	39	35	640x515	920	375	E	27	31,00	X	1359x1098x1581	-
LBS-35 TP2 S	19066881	18002272	39	35	640x515	920	375	S	-	4,00	X	1359x1098x1581	-
LBS-35 TP2 ES	19066882	18002273	39	35	640x515	920	375	E/S	27	31,00	X	1359x1098x1581	-
LBS-50 TP2 E	19066883	18002274	54	49	640x515	920	375	E	36	41,50	X	1654x1098x1581	-
LBS-50 TP2 S	19066884	18002275	54	49	640x515	920	375	S	-	5,50	X	1654x1098x1581	-
LBS-50 TP2 ES	19066885	18002276	54	49	640x515	920	375	E/S	36	41,5	X	1654x1098x1581	-
LBS-70 TP2 E	19066886	18002277	78	70	(2x*) 640*515	920	375	E	45	52,5	X	2061x1098x1581	-
LBS-70 TP2 S	19066887	18002278	78	70	(2x*) 640*515	920	375	S	-	7,5	X	2061x1098x1581	-
LBS-70 TP2 ES	19066888	18002279	78	70	(2x*) 640*515	920	375	E/S	45	52,5	X	2061x1098x1581	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR BARRIÈRE SANITAIRE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix de vente du code standard.

(#) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable. S : Fonctionnement avec vapeur produite par des générateurs externes, pressions de 4 kg/cm2. (\*\*): T : 400V III + N /230V III (TRIPHASÉ) valable également pour 230 V I+N (Monophasé) V : 400V III + N (Valable également pour 230 V III) X : 400V III +N . 230 V III sur demande.

## Options pour lave-linge à barrière sanitaire LBS

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€	
-	0321-0001	PM	Tambour PULLMAN pour LBS-27	-	
-	0321-0002	PM	Tambour PULLMAN pour LBS-35	-	
-	0321-0003	PM	Tambour PULLMAN pour LBS-50	-	
-	Consulter	WS	Système de capteurs de pesage sur les pieds de LBS-27 à LBS-50. Comprend un kit avec 6 signaux de dosage suppl.	-	
-	Consulter	WS	Système de capteurs de pesage sur les pieds pour LBS-70. Comprend un kit avec 6 signaux de dosage suppl.	-	
19068605	23-0003	XD	Carte de 6 signaux de dosage suppl.	-	
-	23-0020	DD	2e vanne de vidange 27-70	-	
-	23-0008	TV	Vanne de titrage	-	
19068613	23-0016	LDV	Vanne de vidange latérale 27-70	-	
-	23-0032	LPS	Vapeur basse pression 27-70	-	
19068609	23-0017	DBX	Bac à lessive à 4 compartiments	-	
19068611	23-0018	ASI	Option ASI (en cas de coupure de courant)	-	
19085711	Seulement en kit	-	Témoin lumineux de fin de cycle	-	
-	0322-0003	-	Configuration seulement 1 porte mode lave-linge frontal pour LBS 27	-	
-	0322-0004	-	Configuration seulement 1 porte mode lave-linge frontal pour LBS 35	-	
-	0322-0005	-	Configuration seulement 1 porte mode lave-linge frontal pour LBS 50	-	
-	0322-0006	-	Configuration seulement 1 porte mode lave-linge frontal pour LBS 70	-	
<b>Nouveau</b>	19108128	0522-0003	XL	Ready for XL 1" tanks LBS-27	-
<b>Nouveau</b>	19108127	0522-0004	XL	Ready for XL 1" tanks LBS-35	-
<b>Nouveau</b>	19108129	0522-0005	XL	Ready for XL 1" tanks LBS-50	-
<b>Nouveau</b>	19108130	0522-0006	XL	Ready for XL 1" tanks LBS-70	-

## Options kit socle

CODE	DESCRIPTION	€
19107774	Socle pour LBS-27 pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19107775	Socle pour LBS-35 pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19107776	Socle pour LBS-50 pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19107777	Socle pour LBS-77 pour aligner les bas de porte à 850 mm	-

## Options de cadre

CODE	DESCRIPTION	€
19068598	Châssis en acier inoxydable pour LBS-27	-
19068599	Châssis en acier inoxydable pour LBS-35	-
19068600	Châssis en acier inoxydable pour LBS-50	-
19068602	Châssis en acier inoxydable pour LBS-70	-
19072471	Châssis en acier inox LBS-27 équipé d'une base de chargement	-
19072472	Châssis en acier inox LBS-35 équipé d'une base de chargement	-
19072473	Châssis en acier inox LBS-50 équipé d'une base de chargement	-
19072474	Châssis en acier inox LBS-70 équipé d'une base de chargement	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
27-0003	WM	Emballage maritime en bois pour LBS27	-
27-0004	WM	Emballage maritime en bois pour LBS35	-
27-0005	WM	Emballage maritime en bois pour LBS50	-
27-0006	WM	Emballage maritime en bois pour LBS70	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
28-0003	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI 304 pour LBS-27	-
28-0004	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI 304 pour LBS-35	-
28-0005	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI 304 pour LBS-50	-
28-0006	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI 304 pour LBS-70	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
22-0005	230 III 50/60Hz	230/III/50-60 LBS-27	-
22-0006	230 III 50/60Hz	230/III/50-60 LBS-35	-
22-0007	230 III 50/60Hz	230/III/50-60 LBS-50	-
22-0008	230 III 50/60Hz	230/III/50-60 LBS-70	-
22-0012	440 III 60Hz (Pas de N)	440/60/3 (marine) LBS	-

# Barrière sanitaire

Gamme Pullman | **Force G = 325** | 100 Kg



LBS-100 TP2

## Caractéristiques générales

- Force G 325.
- Tambour de séparation axiale de type Pullman, 2 compartiments.
- Processeur TP2 avec deux écrans 7", un écran tactile pour la programmation du côté du chargement du linge sale, et un écran d'information du côté du déchargement dans la zone propre.
- Parois extérieures en acier avec revêtement gris (skinplate), finition en acier inoxydable, faciles à nettoyer.
- Versions de chauffage : électrique et vapeur.
- 3 entrées d'eau.
- 8 signaux de dosage automatique de liquide, heure de départ programmable et départ différé. 6 signaux suppl. disponibles en option.
- Charge optimale. Système de pesage intelligent.
- Possibilité de configurer trois niveaux d'économie.
- Portes de chargement et de déchargement. Ouverture des portes avec verrouillage de sécurité.
- Positionnement automatique du tambour avec frein moteur pour faciliter l'opération de chargement et de déchargement. Hauteur de chargement : 960 mm.
- Partie électrique à gauche, mécanique à droite, connexions en haut.
- Vidange centrale.
- Menu technique. Statistiques, alarmes, autotest, récupération des données pour les techniciens et la maintenance.
- Moteur avec variateur à fréquence variable intégré.
- Prêt pour le Wet cleaning.
- Nécessite une alimentation en air comprimé.
- Kit ASI pour éviter le blocage des freins à tambour en cas de panne de courant.
- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.

MODÈLE (N°)	CODE	CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	ESSORAGE		TYPE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS (**)	DIMENSIONS MM	€
		(1:9)	(1:10)		TR/MIN	G		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
LBS-100 TP2 E	19072295	100	90	900x500	750	325	E	60	75	X	1677x1346x1964	-
LBS-100 TP2 S	19072296	100	90	900x500	750	325	S	-	15	X	1677x1346x1964	-

## Options pour lave-linge à barrière sanitaire PULLMAN

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19085711	-	-	Témoin lumineux de fin de cycle	-
Consulter	-	XD	Carte de 6 signaux de dosage suppl. pour le dosage automatique de liquide	-
Consulter	-	DH	Double chauffage Électrique + Vapeur	-
Consulter	-	TV	Vanne de titrage	-
19076509	-	DBX	Bac à lessive à 4 compartiments	-
<b>Nouveau</b> 19108131	-	XL	Ready for XL 1" tanks LBS-100	-
Consulter	-	WS	Système de capteurs de pesage sur les pieds pour LBS-100. Comprend un kit avec 6 signaux de dosage suppl	-

## Options de cadre

CODE	DESCRIPTION	€
19044230	Acier inoxydable pour LBS-100	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
Consulter	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
-	WM	Emballage maritime en bois pour LBS-100	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
-	230/3/50-60Hz	230/3/50-60Hz	-
-	440 III 60Hz (Pas de N)	440/60/3 (marine)	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR BARRIÈRE SANITAIRE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix de vente du code standard.

(#) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable. (\*\*) : V : 400V III + N (Valable également pour 230 V III)  
S : Fonctionnement avec vapeur produite par des générateurs externes, pressions de 4 kg/cm<sup>2</sup>. X : 400V III +N. 230 V III sur demande.

## Codes pour les différentes tensions et fréquences

## Lave-linge à barrière sanitaire

MOD.	230V I+N 50 HZ	230V I+N 60 HZ	230V III 50 HZ	230V III 60 HZ	400V III+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	MARINE 400V III SANS N
LMED-16 TP2 E	ND	ND	STD	STD	STD	STD	OPT
LMED-16 TP2 S	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT
LMED-16 TP2 ES	ND	ND	STD	OPT	STD	STD	OPT
LMED-22 TP2 E	ND	ND	STD	STD	STD	STD	OPT
LMED-22 TP2 S	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT
LMED-22 TP2 ES	ND	ND	STD	OPT	STD	STD	OPT
LBS-27 E TP2	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-27 S TP2 S	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-27 TP2 ES	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-35 E TP2 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-35 S TP2 S	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-35 TP2 ES	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-50 E TP2 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-50 S TP2 S	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-50 TP2 ES	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-70 E TP2 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-70 S TP2 S	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-70 TP2 ES	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-100 TP2 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT
LBS-100 TP2 S	ND	ND	OPT	OPT	STD	STD	OPT

ND : Non disponible  
 OPT : Optionnel  
 STD : Standard



D'excellents  
résultats de lavage  
et d'entretien.



Accès au site web



# Systeme de récupération d'eau

Systeme de récupération d'eau.....	065
------------------------------------	-----

Les modèles spéciaux ou toute autre variante du modèle standard sont à assembler en usine, et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

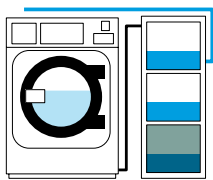
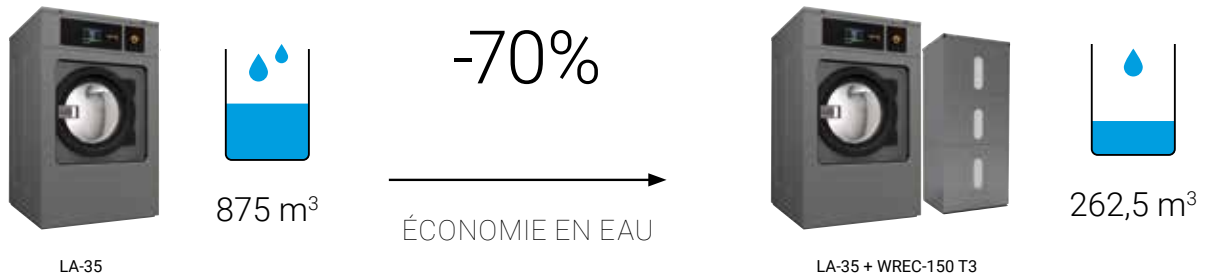
Veillez consulter Fagor Professional pour toute autre variante ou option ne figurant pas dans cette liste.

# Récupérateurs d'eau

Quel volume d'eau un lave-linge consomme-t-il par an ?

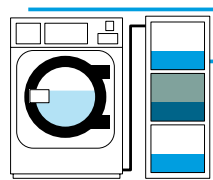
Un LA-35 peut consommer 875 m<sup>3</sup>, en fonctionnant 10 heures par jour pendant 250 jours par an.

En utilisant les cuves de récupération d'eau (WREC-150) de Fagor Professional, il est possible d'économiser jusqu'à 70 % d'eau, ce qui réduit la consommation dans cet exemple à 262,5 m<sup>3</sup>.



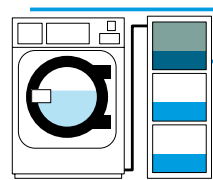
**Cuve 1**

Eau à partir du dernier rinçage.



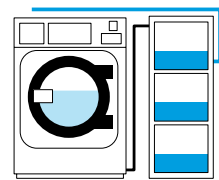
**Cuve 2**

Eau à partir du premier et/ou du second rinçage.



**Cuve 3**

Eau à partir du cycle de lavage pour le pré-lavage suivant.



**Économie en eau**

Pré-lavage + Lavage + 3 Rinçages.  
**Jusqu'à 70 %.**

Le système de récupération d'eau de Fagor Professional inclut un équipement de pointe qui offre une grande polyvalence, une installation rapide et un entretien facile sur toute la gamme. Pour économiser mais aussi gagner du temps.

## € Efficacité

- Économie en eau
- Économie de produits chimiques en réutilisant ceux présents dans l'eau récupérée
- Économie d'énergie. Réutilisation de l'eau chaude d'une phase précédente du lave-linge

## 🧩 Polyvalence

- Nécessité d'un espace limité
- Composition de cuves personnalisées
- Wet-Cleaning : Possibilité d'utiliser les cuves pour mélanger au préalable l'eau et le produit chimique en évitant le contact direct du linge délicat avec le produit chimique

## 🔧 Installation facile

- Plug and Play, facile à installer sur les lave-linge avec control touch TP2 et avec l'option sur demande READY FOR TANKS XL
- Nécessité d'un espace limité
- Composition de cuves personnalisées

## 🔧 Entretien facile

- Autonettoyage des cuves avec les programmes préinstallés du control touch TP2
- Réservoirs faciles à retirer et à nettoyer
- Système de filtrage de l'eau entre la seconde vidange du lave-linge et des réservoirs



## Caractéristiques générales

- Panneaux extérieurs en tôle fine et acier inoxydable en apparence.
- Réservoirs en polyéthylène à densité élevée (PE-HD).
- Système de filtrage de l'eau.
- Facile à installer avec des lave-linges équipés du Touch Control TP2.
- Chaque réservoir est équipé d'une connexion pour l'entrée d'eau, la sortie d'eau et des condensés.
- Réservoirs facilement amovibles pour leur entretien.
- 2 capteurs du niveau d'eau dans chaque cuve (niveau minimum et maximum).
- Le système de récupération d'eau remplit chaque cuve grâce à des soupapes de remplissage.
- Programmes d'auto-nettoyage des réservoirs avec le Touch Control du lave-linge.

## Important

Demander l'option « Conçu pour cuves » pour les lave-linge (voir section LAVAGE) afin que le lave-linge sorte de l'usine avec les pièces et les plaques électroniques assemblées, facilitant ainsi l'installation et l'intégration avec les cuves.

MODÈLE	CODE	NB CUVES	CAPACITÉ PAR CUVES (LITRES)	VALABLE POUR LAVE-LINGE :	DIMENSIONS (MM)	€
WREC-80 T1	19051954	1	80	LA/LN-11/14/18 LMED-16	551x723x608	-
WREC-80 T2	19051953	2	80	LA/LN-11/14/18 LMED-16	551x723x1.023	-
WREC-80 T3	19051951	3	80	LA/LN-11/14/18 LMED-16	551x723x1.438	-
WREC-150 T1	19052858	1	150	LA/LN-22/28 LMED-22	551x1.273x608	-
WREC-150 T2	19052857	2	150	LA/LN-22/28 LMED-22	551x1.273x1.023	-
WREC-150 T3	19052855	3	150	LA/LN-22/28 LMED-22	551x1.273x1.438	-

## Options configurables sur demande avec le lave-linge (Voir section Lavage)

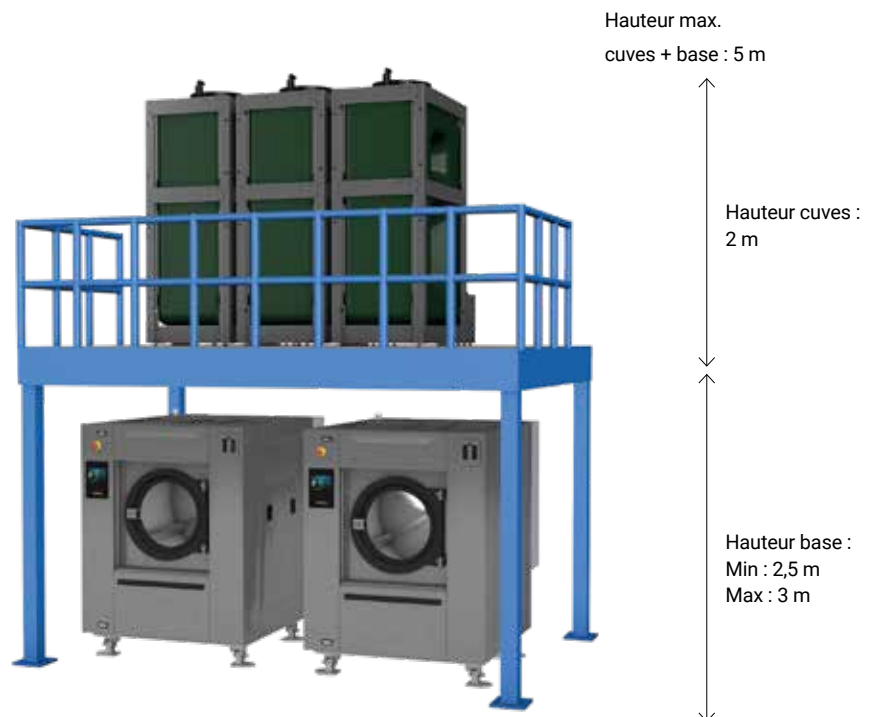
CODE	CODE AVEC OPTION	DESCRIPTION	€
19108053	-	Ready for tanks 11-28	-
19108125	-	Ready for tanks LMED-16	-
19108126	-	Ready for tanks LMED-22	-

# Récupérateurs d'eau

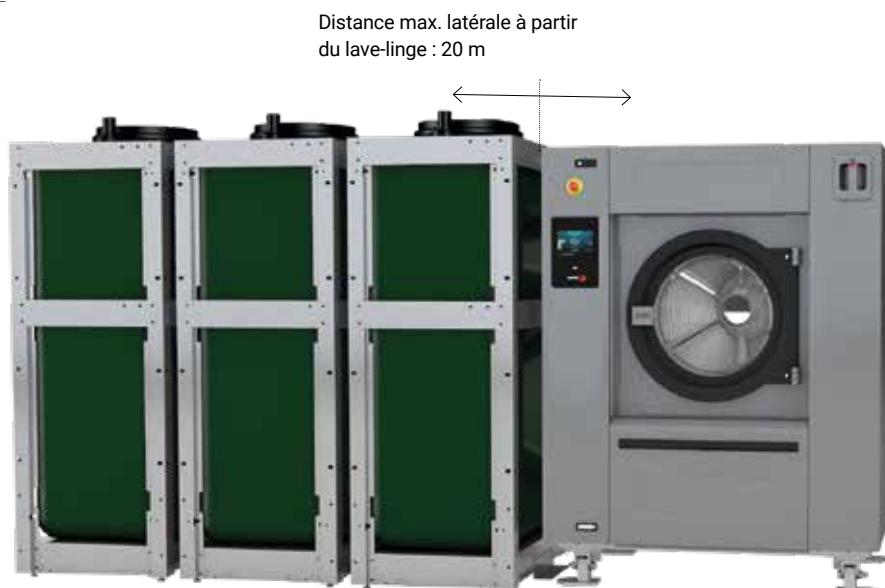
Idéaux pour les laveries industrielles.  
Récupérateurs d'eau d'une capacité de 1 000 litres d'eau.

- Économies d'eau jusqu'à 70 %
- Il est possible de combiner et de connecter 1, 2 ou 3 cuves WREC-100
- Les cuves peuvent être installées sur les côtés ou en hauteur avec une plateforme en opt.

## OPTION EN HAUTEUR



## OPTION LATÉRALE





## Caractéristiques générales

- Capacité de 1 000 litres
- Pour lave-linge de 35 à 120 kg
- Facile à installer avec des lave-linges équipés du Touch Control TP2. Possibilité de choisir et de programmer les phases de lavage à stocker dans la cuve
- Cuve fabriquée en polyéthylène haute densité et renforcée à l'extérieur par une structure en acier galvanisé.
- L'intérieur de la cuve est conçu avec des coins arrondis pour éviter l'accumulation de saletés et faciliter le nettoyage.
- Les cuves ont des trous pour pouvoir être fixées au sol.
- Capteur de niveau d'eau dans chaque réservoir.
- Les cuves ne comprennent pas le raccordement à l'eau et à l'électricité du lave-linge à la cuve.
- Kit d'accessoires en option pour raccorder 1 lave-linge à 3 cuves (distance maximale de 6 m du lave-linge) :
  - 25 mètres de tuyau
  - 25 mètres de câble électrique
  - 6 raccords en « T »
  - 12 colliers de serrage

## Important

Demander l'option « Conçu pour cuves » pour les lave-linge (voir section LAVAGE) afin que le lave-linge sorte de l'usine avec les pièces et les plaques électroniques assemblées, facilitant ainsi l'installation et l'intégration avec les cuves.

MODÈLE	CODE	CAPACITÉ PAR CUVE (LITRES)	VALABLE POUR LES:	DIMENSIONS (MM)	€
WREC-1000	19102705	1000	LA/LN-35/45/60/80 y LA-100/120 LBS-27/35/50/70/100	2.123x1.355x699	-

## Options configurables sur demande avec le lave-linge (Voir section Lavage)

CODE	CODE AVEC OPTION	DESCRIPTION	€
19105572	-	Conçu pour cuves XL 35-45	-
19102771	-	Conçu pour cuves XL 60-80	-
19104349	-	Conçu pour cuves XL 100-120	-
19108128	-	Conçu pour cuves XL LBS-27	-
19108127	-	Conçu pour cuves XL LBS-35	-
19108129	-	Conçu pour cuves XL LBS-50	-
19108130	-	Conçu pour cuves XL LBS-70	-
19108131	-	Conçu pour cuves XL LBS-100	-

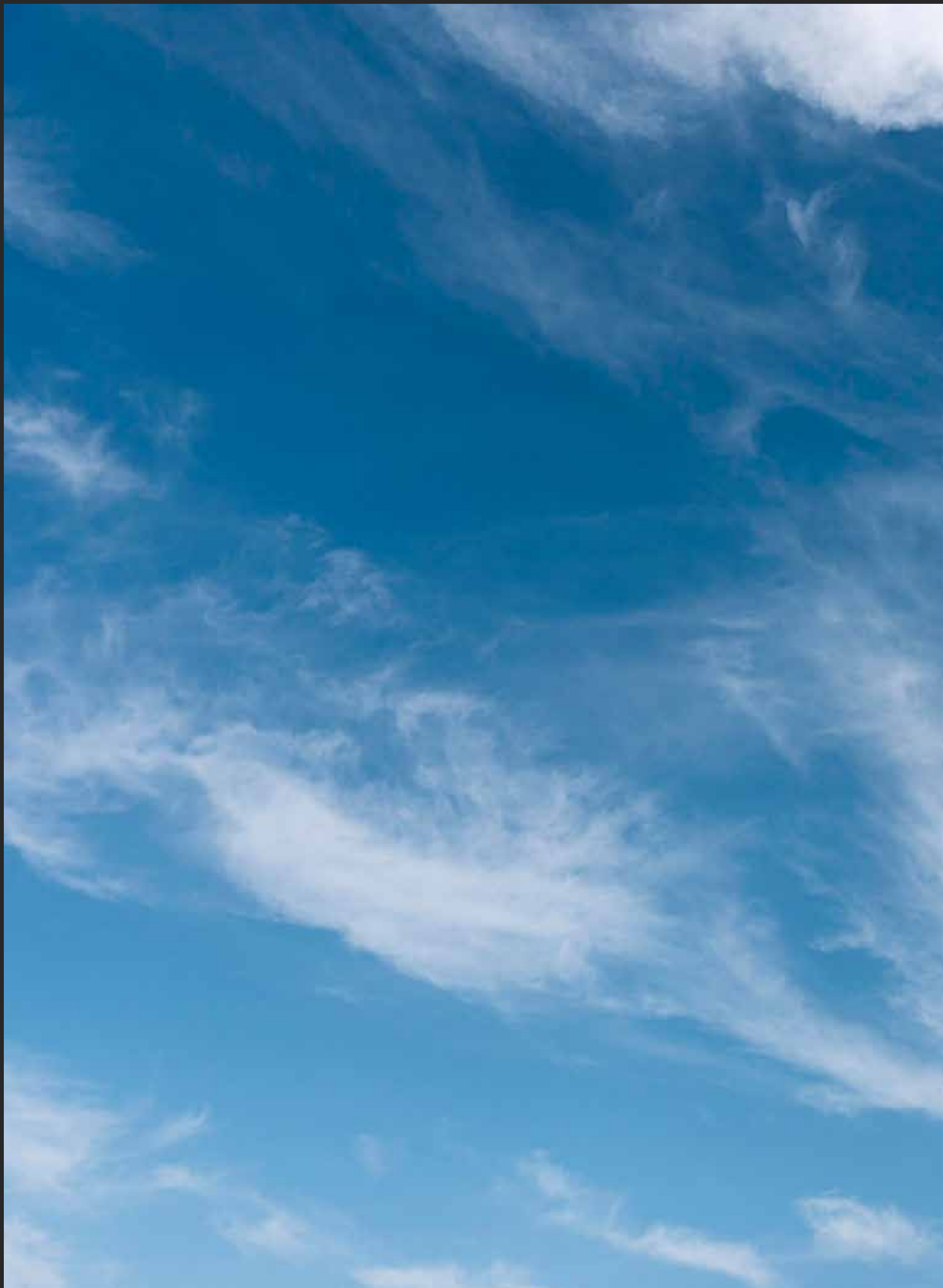
## Kits

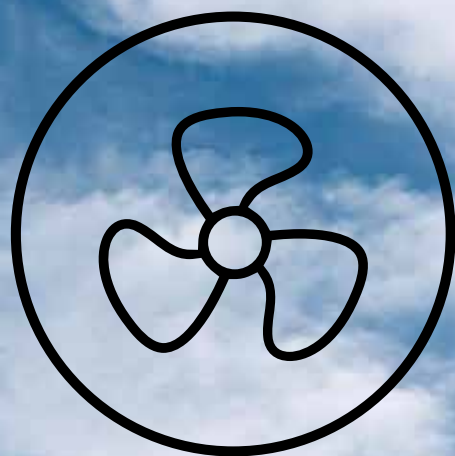
CODE	DESCRIPTION	€
Consulter	Plateforme élevée pour cuves XL	-
19107846	Kit accessoires assemblage WREC 1000	-



### LAVE-LINGE

- 35/45 kg > jusqu'à 8 machines
- 60/80 kg > jusqu'à 4 machines
- 100/120 kg > jusqu'à 3 machines





Séchage



FAGOR



12:38 WASHING  
40° 50° 30°  
P3 30%  
START  
TOUCH PLUS CONTROL



FAGOR





# Séchage

Nous savons que vous recherchez l'amélioration continue de vos processus. C'est pourquoi nous nous engageons à innover, afin de pouvoir vous proposer des produits qui répondent à vos attentes. Nous présentons notre nouvelle gamme de sèche-linge dont la nouvelle apparence facilite l'utilisation et l'entretien et prolonge la durée de vie.



Beau ou efficace ?  
Robuste ou facile à  
entretenir ?  
Pourquoi ne pas  
tout avoir ?



Accès au site web



Brochure commerciale

# Sèche-linge

Sèche-linge à tambour unique.....	077
Sèche-linge en colonne.....	085
Sèche-linge à pompe à chaleur .....	088

Les modèles spécifiques ou toute autre version du modèle standard sont assemblés en usine et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre version ou option ne figurant pas dans cette liste.

## TP2

- Microprocesseur convivial et entièrement programmable avec écran tactile de 7".
- **FagorKconnect** - connectivité standard et gratuite.
- Connexion USB pour la programmation, la télémétrie, l'analyse de données...
- Affichage de vidéos : pubs, instructions (très utile en laverie automatique).

### OPTIONS

Système de dosage/vaporisation (adoucissants/parfums)

## Fonctionnalités

- Inversion de sens du tambour standard
- Tambour inox standard
- Variateur de fréquence standard
- Soft Touch standard

## Ergonomie

- Filtre peluches tiroir en inox
- Grand diamètre de portes facilite le chargement et déchargement
- Hauteur de porte idéale pour une ouverture ergonomique.
- Sens d'ouverture de porte ajustable sur site (modèles 11 à 35 kg). Le sens d'ouverture de la porte peut être changé juste en inversant le panneau frontal et en ajoutant un câble plus long (à commander)
- Porte réversible, peut être commandée sur tous les modèles, fait en usine

### OPTIONS

Porte guillotine dans les modèles de 45 à 80kg.  
Automatique ou manuelle

## Efficience

- Contrôle intelligent de l'humidité résiduelle avec nouveau contrôle de la température d'entrée du tambour
- Système efficace de recirculation d'air. Temps de séchage court, consommation d'énergie réduite
- Système d'optimisation du flux d'air
- Flux d'air axial et radial
- Grand filtre à peluches tiroir
- Isolation thermique

## Versatilidad

- Fait sur mesure  
Possibilité de personnaliser les machines en usine avec les options disponibles.
- Wet Cleaning  
Possibilité de créer différentes phases de programmes avec des paramètres personnalisés.
- **Standard <-> Self**  
Modèle standard facilement transformable pour une utilisation en libre-service.

## Maintenance

- Panneau articulé  
Accès facile et ergonomique
- Accès facile aux pièces pour maintenance  
Les séchoirs ont été conçus pour faciliter la maintenance et les réparations. Exemple : panneau arrière sur les séchoirs de grande capacité)
- Menu technique  
Surveillance machine, avertissement erreurs, gestion de la télémétrie et des statistiques. Bureau distant et récupération de données pour les techniciens et la maintenance, mise à jour logiciel, etc.

## Connectivité

- **FagorKconnect** - connectivité standard et gratuite  
Surveillance machine, avertissement erreurs, gestion de la télémétrie et des statistiques. Bureau à distance et récupération de données pour les techniciens et la maintenance, mise à jour logiciel, etc.
- Gestion des blanchisseries standards ou libre-service.  
La solution IoT permet de gérer votre blanchisserie (programmes de remises clients, statistiques, télémétrie et surveillance)
- Paiement à distance : App pour paiement en espèces en scannant un QR code, promotions et réservation de machines

## Gamme de produits

## Sèche-linge à tambour unique

## ADVANCE+

Type de commande	Chauffage	Capacité								
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg	27-31 kg	33-37 kg	45-50 kg	60-67 kg	75-83 kg
Touch Plus Control (TP2)	Électrique -gaz- Vapeur	SR-11 TP2 PLUS	SR-14 TP2 PLUS	SR-18 TP2 PLUS	SR-22 TP2 PLUS	SR-28 TP2 PLUS	SR-35 TP2 PLUS	SR-45 TP2 PLUS	SR-60 TP2 PLUS	SR-80 TP2 PLUS

NOTE : Gamme ADVANCE+ non disponible en mode libre-service

## ADVANCE

Type de commande	Chauffage	Capacité								
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg	27-31 kg	33-37 kg	45-50 kg	60-67 kg	74-83 kg
Touch Plus Control (TP2)	Électrique -gaz- Vapeur	SR-11 TP2	SR-14 TP2	SR-18 TP2	SR-22 TP2	SR-28 TP2	SR-35 TP2	SR-45 TP2	SR-60 TP2	SR-80 TP2

## CONCEPT

Type de commande	Chauffage	Capacité								
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg	27-31 kg	33-37 kg	45-50 kg	60-67 kg	75-83 kg
Easy Control (M)	Électrique -gaz- Vapeur	SR-11 M	SR-14 M	SR-18 M	SR-22 M	SR-28 M	SR-35 M	SR-45 M	SR-60 M	SR-80 M

## Economic Line

Type de commande	Chauffage	Capacité					
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg	27-31 kg	33-37 kg
Easy Control (M)	Électrique- gaz	SC-11 M	SC-14 M	SC-18 M	SC-22 M	SC-28 M	SC-35 M

NOTE : Tous les modèles jusqu'à SR-35 sont convertibles en libre-service, avec portefeuille, fichier ou pour la centrale de paiement, etc.

## Sèche-linge en colonne

## ADVANCE

## CONCEPT

Type de commande	Chauffage	ADVANCE Capacité				CONCEPT Capacité			
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg	11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg
Touch Plus Control (TP2) Easy Control (M)	Électrique- gaz	SR-2-11 TP2	SR-2-14 TP2	SR-2-18 TP2	SR-2-22 TP2	SR-2-11 M	SR-2-14 M	SR-2-18 M	SR-2-22 M

## Economic Line

Type de commande	Chauffage	Capacité			
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg
Touch Plus Control (TP2) Easy Control (M)	Électrique- gaz	SC-2-11 M	SC-2-14 M	SC-2-18 M	SC-2-22 M

NOTE : Tous les modèles sont convertibles en mode libre-service, avec portefeuille, fichier ou pour centrale de paiement, etc.

## Sèche-linge à pompe à chaleur

## ADVANCE+

Type de commande	Chauffage	Capacité		
		8-12 kg	13-18 kg	18-26 kg
Touch Plus Control (TP2)	Pompe à chaleur	SR-11 TP2 PLUS HP	SR-16 TP2 PLUS HP	SR-23 TP2 PLUS HP

NOTE : Tous les modèles sont convertibles en mode libre-service, avec portefeuille, fichier ou pour centrale de paiement, etc.

# Sèche-linge à tambour unique

11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 - 60 - 80 kg




SR-11 TP2 PLUS  
SR-60 TP2 +  
PORTE GUILLOTINE

## Caractéristiques générales

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
- Système de flux écologique : système de recirculation de l'air qui permet de réutiliser l'air pour réaliser davantage d'économies d'énergie et améliorer le flux d'air.
- Système iDry (Capteur d'humidité intelligent + contrôle de la température à l'entrée du tambour).
- Revêtement double qui assure une isolation thermique pour une efficacité énergétique optimale.
- Processeur Touch Plus Control (TP2) entièrement programmable avec écran tactile de 7".
- Flux total : Flux d'air axial-radial optimisé.
- Parois extérieures en acier avec revêtement gris (skinplate), finition en acier inoxydable facile à nettoyer.
- Tambour en acier inoxydable.
- Tambour avec perforations embouties pour garantir le traitement en douceur des tissus.
- Rotation inverse automatique du tambour.
- Variateur de fréquence pour un fonctionnement plus régulier.
- Porte double vitrage à grande ouverture.
- Fire Kare System (système intégré de prévention des incendies).
- Transmission du mouvement par motoréducteur.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUIT KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(1:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ELECTR.			
SR-11 TP2 PLUS E	19071863	18003086	11,7	10,5	22	574	Élec	12	12,97	V	785x855x1694	-
SR-11 TP2 PLUS G	19071864	18003087	11,7	10,5	31	574	Gaz	20,51	0,97	M	785x855x1694	-
SR-11 TP2 PLUS S	19071865	18003088	11,7	10,5	22	574	Vapeur	30	0,97	M	785x855x1694	-
SR-14 TP2 PLUS E	19084980	18003883	15	13,5	29	574	Élec	18	18,97	V	785x989x1694	-
SR-14 TP2 PLUS G	19084981	18003884	15	13,5	33	574	Gaz	20,51	0,97	M	785x989x1694	-
SR-14 TP2 PLUS S	19084982	18003885	15	13,5	29	574	Vapeur	30	0,97	M	785x989x1694	-
SR-18 TP2 PLUS E	19071875	18003097	18,3	16,5	30	574	Élec	18	18,97	V	785x1125x1694	-
SR-18 TP2 PLUS G	19071876	18003098	18,3	16,5	34	574	Gaz	20,51	0,97	M	785x1125x1694	-
SR-18 TP2 PLUS S	19071877	18003099	18,3	16,5	30	574	Vapeur	30	0,97	M	785x1125x1694	-
SR-22 TP2 PLUS E	19071885	18003108	24,4	22	40	574	Élec	24	25,17	V	890x1255x1812	-
SR-22 TP2 PLUS G	19071886	18003109	24,4	22	45	574	Gaz	31	1,17	M	890x1255x1812	-
SR-22 TP2 PLUS S	19071887	18003110	24,4	22	40	574	Vapeur	49,2	1,17	M	890x1255x1812	-
SR-28 TP2 PLUS E	19071896	18003119	30,6	27,5	52	802	Élec	30	31,35	V	985x1054x1975	-
SR-28 TP2 PLUS G	19071897	18003120	30,6	27,5	61	802	Gaz	41	1,35	M	985x1054x1975	-
SR-28 TP2 PLUS S	19071898	18003121	30,6	27,5	52	802	Vapeur	50,1	1,35	M	985x1054x1975	-
SR-35 TP2 PLUS E	19071904	18003128	36,7	33	64	802	Élec	36	37,35	V	985x1210x1.975	-
SR-35 TP2 PLUS G	19071358	18003129	36,7	33	73	802	Gaz	41	1,35	M	985x1210x1.975	-
SR-35 TP2 PLUS S	19071905	18003130	36,7	33	64	802	Vapeur	50,1	1,35	M	985x1210x1.975	-
SR-45 TP2 PLUS E	19106347	18007623	50	45	90	802	Élec	54	57	V	1270x1106x2380	-
SR-45 TP2 PLUS G	19106348	18007624	50	45	96	802	Gaz	60	3	T	1270x1106x2380	-
SR-45 TP2 PLUS S	19106349	18007625	50	45	90	802	Vapeur	91	3	T	1270x1106x2380	-
SR-60 TP2 PLUS E	19106356	18007632	66,7	60	129	802	Élec	72	75,35	V	1270x1366x2380	-
SR-60 TP2 PLUS G	19106357	18007633	66,7	60	144	802	Gaz	90	3,35	T	1270x1366x2380	-
SR-60 TP2 PLUS S	19106358	18007634	66,7	60	129	802	Vapeur	128	3,35	T	1270x1366x2380	-
SR-80 TP2 PLUS E	19106365	18007641	83,3	75	136	802	Élec	72	75,75	V	1270x1598x2380	-
SR-80 TP2 PLUS G	19106366	18007642	83,3	75	188	802	Gaz	120	3,75	T	1270x1598x2380	-
SR-80 TP2 PLUS S	19106367	18007643	83,3	75	136	802	Vapeur	128	3,75	T	1270x1598x2380	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : MODÈLE : Systèmes de chauffage.

E : Système de chauffage électrique. Chauffage par résistance.

G : Système de chauffage Gaz. Avec un système de sécurité et un système d'allumage.

Indiquer le type de gaz disponible (Butane, Propane, Naturel, etc.).

S : Chauffage par vapeur. Fonctionne avec de la vapeur produite par des générateurs externes.

Puissance indiquée de la batterie à vapeur. Pression d'entrée de la vapeur : 6-9 bar.

(\*\*) : T : Code pour 230 V III / 400 V III +N (Triphasé) 50/60 Hz.

M : Modèle MONOPHASÉ (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) - 400 V III +N (Triphasé) 50/60 Hz.

V : Code pour 400 V III +N (Triphasé) 50 Hz. (Optionnel, 230 V III) 50 Hz.

POUR BATEAUX : Seulement les modèles avec chauffage électrique. Tension pour les bateaux 440 V III - sans neutre - 60 Hz.

Options pour sèche-linge **ADVANCE PLUS 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 - 60 - 80 kg**

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0001-0001	RD	Ouverture opposée de la porte SR-11-35	-
0001-0002	RD	Ouverture opposée de la porte SR-45-80	-
0035-0001	TR	Modèle tropicalisé	-
0038-0001	DS	Dosage-pulvérisation	-
0034-0001	AF	Panneau arrière avec filtre à air 11-14-18-22-28-35	-
0034-0002	AF	Panneau arrière avec filtre à air 45-60-80	-
0033-0002	F06	Filtre à peluches avec grille 0,6mm (standard 0,3mm)	-
0033-0003	F12	Filtre à peluches avec grille 1,2mm (standard 0,3mm) TOUS	-
0077-0001	RP	Puissance réduite (12 kW au lieu de 18 kW) SR-14/18 Électrique	-
0407-0002	GA	Porte guillotine automatique	-
0407-0001	GM	Porte guillotine manuelle	-
0408-0001	TS	Kit basculement frontal	-
<b>Nouveau</b> 0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

## Options vapeur

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0007-0005	BSS	Batterie à vapeur en acier inoxydable SR-11/14/18	-
0007-0006	BSS	Batterie à vapeur en acier inoxydable SR-22	-
0007-0007	BSS	Batterie à vapeur en acier inoxydable SR-28/35	-
0007-0001	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-11/14/18	-
0007-0002	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-22	-
0007-0003	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-28/35	-
0007-0004	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-45/60/80	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0001	WB	Emballage maritime en bois pour SR-11	-
0006-0002	WB	Emballage maritime en bois SR-14/18	-
0006-0003	WB	Emballage maritime en bois SR-22	-
0006-0004	WB	Emballage maritime en bois SR-28	-
0006-0005	WB	Emballage maritime en bois SR-35	-
0006-0006	WB	Emballage maritime en bois SR-45	-
0006-0007	WB	Emballage maritime en bois SR-60	-
0006-0008	WB	Emballage maritime en bois SR-80	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0002-0001	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 11	-
0002-0002	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 14/18	-
0002-0003	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 22	-
0002-0004	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 28	-
0002-0005	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 35	-
0002-0006	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 45	-
0002-0007	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 60	-
0002-0008	SSF	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 80	-
0002-0020	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 11/14/18	-
0002-0021	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 22	-
0002-0022	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 28/35	-
0002-0023	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 45/60/80	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0005	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz, SR-11-35	-
0008-0015	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz, SR 45-80 E/V	-
0008-0020	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz, SR-45-80 G	-
0008-0025	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SR-11/14/18 E	-
0008-0035	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SR-22-35 E	-
0008-0040	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SR-45-80 G/V	-
0008-0045	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-11/14/18 E	-
0008-0050	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-22/35 E	-
0008-0055	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-11/35 G/V	-
0008-0060	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-45/80 V	-
0008-0065	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-45/80 G	-
0008-0080	230V 1N 50 Hz	230V 1N 50 Hz, SR-11 E	-
0008-0100	400V 3~ 50 Hz	400V 3~ 50 Hz, SR-60-80	-
0008-0110	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SR-11/14/18 TP2 PLUS	-
0008-0115	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SR-22-35	-
0008-0165	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SR-45-80	-

# Sèche-linge à tambour unique

11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 - 60 - 80 kg

FagorConnect  
Laundry



SR-11 TP2

SR-35 TP2

## Caractéristiques générales

- **FagorConnect** - Connectivité IoT standard.
- Processeur Touch Plus Control (TP2) : écran tactile 7".
- Parois extérieures en acier avec revêtement gris (skinplate), finition en acier inoxydable facile à nettoyer.
- Tambour en acier inoxydable.
- Flux d'air axial-radial, offrant une plus grande efficacité de séchage.
- Tambour avec perforations embouties pour un traitement en douceur des tissus.
- Filtre à peluches en bas, plus ergonomique, flux d'air plus important et amélioré.
- Rotation inverse automatique du tambour.
- Variateur de fréquence pour un fonctionnement plus régulier.
- Porte ergonomique à grande ouverture avec double vitrage en option.
- Système anti-froissement.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SR-11 TP2 E	19071860	18003083	11,7	10,5	22	574	Élec	12	12,67	V	785x855x1694	-
SR-11 TP2 G	19071861	18003084	11,7	10,5	31	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x855x1694	-
SR-11 TP2 S	19071862	18003085	11,7	10,5	22	574	Vapeur	30	0,67	M	785x855x1694	-
SR-14 TP2 E	19084977	18003880	15	13,5	29	574	Élec	18	18,67	V	785x989x1694	-
SR-14 TP2 G	19084978	18003881	15	13,5	33	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x989x1694	-
SR-14 TP2 S	19084979	18003882	15	13,5	29	574	Vapeur	30	0,67	M	785x989x1694	-
SR-18 TP2 E	19071872	18003094	18,3	16,5	30	574	Élec	18	18,67	V	785x1125x1694	-
SR-18 TP2 G	19071873	18003095	18,3	16,5	34	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x1125x1694	-
SR-18 TP2 S	19071874	18003096	18,3	16,5	30	574	Vapeur	30	0,67	M	785x1125x1694	-
SR-22 TP2 E	19071882	18003105	24,4	22	40	574	Élec	24	24,97	V	890x1255x1812	-
SR-22 TP2 G	19071883	18003106	24,4	22	45	574	Gaz	31	0,97	M	890x1255x1812	-
SR-22 TP2 S	19071884	18003107	24,4	22	40	574	Vapeur	49,2	0,97	M	890x1255x1812	-
SR-28 TP2 E	19071893	18003116	30,6	27,5	52	802	Élec	30	31,15	V	985x1054x1975	-
SR-28 TP2 G	19071894	18003117	30,6	27,5	61	802	Gaz	41	1,15	M	985x1054x1975	-
SR-28 TP2 S	19071895	18003118	30,6	27,5	52	802	Vapeur	50,1	1,15	M	985x1054x1975	-
SR-35 TP2 E	19071902	18003125	36,7	33	64	802	Élec	36	37,15	V	985x1210x1975	-
SR-35 TP2 G	19071359	18003126	36,7	33	73	802	Gaz	41	1,15	M	985x1210x1975	-
SR-35 TP2 S	19071903	18003127	36,7	33	64	802	Vapeur	50,1	1,15	M	985x1210x1975	-
SR-45 TP2 E	19106344	18007620	50	45	90	802	Élec	54	55,9	V	1270x1106x2380	-
SR-45 TP2 G	19106345	18007621	50	45	96	802	Gaz	60	1,9	T	1270x1106x2380	-
SR-45 TP2 S	19106346	18007622	50	45	90	802	Vapeur	91	1,9	T	1270x1106x2380	-
SR-60 TP2 E	19106353	18007629	66,7	60	129	802	Élec	72	74,25	V	1270x1366x2380	-
SR-60 TP2 G	19106354	18007630	66,7	60	144	802	Gaz	90	2,25	T	1270x1366x2380	-
SR-60 TP2 S	19106355	18007631	66,7	60	129	802	Vapeur	128	2,25	T	1270x1366x2380	-
SR-80 TP2 E	19106362	18007638	83,3	75	136	802	Élec	72	74,65	V	1270x1598x2380	-
SR-80 TP2 G	19106363	18007639	83,3	75	188	802	Gaz	120	2,65	T	1270x1598x2380	-
SR-80 TP2 S	19106364	18007640	83,3	75	136	802	Vapeur	128	2,65	T	1270x1598x2380	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : MODÈLE : Systèmes de chauffage.

E : Chauffage par résistance.

G : Système de chauffage Gaz. Système d'allumage. (Butane, Propane, Naturel, etc.).

S : Chauffage par vapeur. Générateurs externes. Pression d'entrée de la vapeur : 6-9 bar.

(\*\*) : T : Code pour 230 V III / 400 V III +N (Triphasé) 50/60 Hz.

M : Modèle MONOPHASE (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) - 400 V III +N (Triphasé) 50/60 Hz.

V : Code pour 400 V III +N (Triphasé) 50 Hz. (Optionnel, 230 V III) 50 Hz.

POUR BATEAUX : Seulement les modèles avec chauffage électrique. Tension pour les bateaux 440 V III - sans neutre - 60 Hz.



Options pour sèche-linge **ADVANCE 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 - 60 - 80 kg**

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19072542	0005-0001	IMC	Capteur d'humidité iDRY	-
-	0003-0001	DG	Double porte vitrée SR-11-28	-
-	0003-0002	DG	Double porte vitrée SR-35-80	-
-	0004-0001	FEX	Extincteur SR-11/14/18	-
-	0004-0002	FEX	Extincteur SR-22/28	-
-	0004-0003	FEX	Extincteur SR-35	-
-	0004-0004	FEX	Extincteur SR-45	-
-	0004-0005	FEX	Extincteur SR-60/80	-
-	0001-0001	RD	Ouverture opposée de la porte SR-11-35	-
-	0001-0002	RD	Ouverture opposée de la porte SR-45-80	-
-	0035-0001	TR	Modèle tropicalisé	-
-	0038-0001	DS	Dosage-pulvérisation	-
-	0034-0001	AF	Panneau arrière avec filtre à air 11-14-18-22-28-35	-
-	0034-0002	AF	Panneau arrière avec filtre à air 45-60-80	-
-	0033-0002	F06	Filtre à peluches avec grille 0,6 mm (standard 0,3 mm)	-
-	0033-0003	F12	Filtre à peluches avec grille 1,2 mm (standard 0,3 mm)	-
-	0077-0001	RP	Puissance réduite (12 kW au lieu de 18 kW) SR-14/18 Électrique	-
-	0407-0002	GA	Porte guillotine automatique	-
-	0407-0001	GM	Porte guillotine manuelle	-
-	0408-0001	TS	Kit basculement frontal	-
-	0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

## Options vapeur

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0007-0005	BSS	Batterie à vapeur en acier inoxydable SR-11/14/18	-
0007-0006	BSS	Batterie à vapeur en acier inoxydable SR-22	-
0007-0007	BSS	Batterie à vapeur en acier inoxydable SR-28/35	-
0007-0001	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-11/14/18	-
0007-0002	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-22	-
0007-0003	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-28/35	-
0007-0004	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-45/60/80	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0006-0001	WB	Emballage maritime en bois SR-11	-
0006-0002	WB	Emballage maritime en bois SR-14/ 16	-
0006-0003	WB	Emballage maritime en bois SR-22	-
0006-0004	WB	Emballage maritime en bois SR-28	-
0006-0005	WB	Emballage maritime en bois SR-35	-
0006-0006	WB	Emballage maritime en bois SR-45	-
0006-0007	WB	Emballage maritime en bois SR-60	-
0006-0008	WB	Emballage maritime en bois SR-80	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0002-0001	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 11	-
0002-0002	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 14/18	-
0002-0003	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 22	-
0002-0004	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 28	-
0002-0005	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 35	-
0002-0006	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 45	-
0002-0007	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 60	-
0002-0008	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 80	-
0002-0020	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 11/14/18	-
0002-0021	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 22	-
0002-0022	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 28/35	-
0002-0023	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 45/60/80	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0005	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz SR 11-35	-
0008-0015	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz SR 45-80 E/V	-
0008-0020	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz SR 45-80 G	-
0008-0025	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz SR 11-18 E	-
0008-0035	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz SR 22-35 E	-
0008-0040	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz SR 45-80 G/V	-
0008-0045	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz SR 11-18 E	-
0008-0050	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz SR 22-35 E	-
0008-0055	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz SR 11-35 G/V	-
0008-0060	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz SR 45-80 E/V	-
0008-0065	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz SR 45-80 G	-
0008-0080	230V 1N 50 Hz	230V 1N 50 Hz SR 11 E	-
0008-0100	400V 3~ 50 Hz	400V 3~ 50 Hz SR 60-80	-
0008-0105	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz SR 11-18	-
0008-0115	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz SR 22-35	-
0008-0165	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz SR 45-80	-

# Sèche-linge à tambour unique

11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 - 60 - 80 kg



SR-11 M

SR-45 M

## Caractéristiques générales

- Processeur Easy Control (M) avec contrôle du temps et de la température.
- Parois extérieures en acier avec revêtement gris (skinplate), finition en acier inoxydable, faciles à nettoyer.
- Tambour en acier inoxydable.
- Flux d'air axial-radial, offrant une plus grande efficacité de séchage.
- Tambour avec perforations embouties pour un traitement en douceur des tissus.
- Filtre à peluches en bas, plus ergonomique, flux d'air plus important et amélioré.
- Rotation inverse automatique du tambour.
- Variateur de fréquence pour un fonctionnement plus régulier.
- Porte ergonomique à grande ouverture avec double vitrage en option.
- Système anti-froissement.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SR-11 M E	19071857	18003080	11,7	10,5	22	574	Élec	12	12,67	V	785x855x1694	-
SR-11 M G	19071858	18003081	11,7	10,5	31	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x855x1694	-
SR-11 M S	19071859	18003082	11,7	10,5	22	574	Vapeur	30	0,67	M	785x855x1694	-
SR-14 M E	19084974	18003877	15	13,5	29	574	Élec	18	18,67	V	785x989x1694	-
SR-14 M G	19084975	18003878	15	13,5	33	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x989x1694	-
SR-14 M S	19084976	18003879	15	13,5	29	574	Vapeur	30	0,67	M	785x989x1694	-
SR-18 M E	19071868	18003091	18,3	16,5	30	574	Élec	18	18,67	V	785x1125x1694	-
SR-18 M G	19071870	18003092	18,3	16,5	34	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x1125x1694	-
SR-18 M S	19071871	18003093	18,3	16,5	30	574	Vapeur	30	0,67	M	785x1125x1694	-
SR-22 M E	19071880	18003102	24,4	22	40	574	Élec	24	24,97	V	890x1255x1812	-
SR-22 M G	19071361	18003103	24,4	22	45	574	Gaz	31	0,97	M	890x1255x1812	-
SR-22 M S	19071881	18003104	24,4	22	40	574	Vapeur	49,2	0,97	M	890x1255x1812	-
SR-28 M E	19071890	18003113	30,6	27,5	52	802	Élec	30	31,15	V	985x1054x1975	-
SR-28 M G	19071891	18003114	30,6	27,5	61	802	Gaz	41	1,15	M	985x1054x1975	-
SR-28 M S	19071892	18003115	30,6	27,5	52	802	Vapeur	50,1	1,15	M	985x1054x1975	-
SR-35 M E	19071899	18003122	36,7	33	64	802	Élec	36	37,15	V	985x1210x1975	-
SR-35 M G	19071900	18003123	36,7	33	73	802	Gaz	41	1,15	M	985x1210x1975	-
SR-35 M S	19071901	18003124	36,7	33	64	802	Vapeur	50,1	1,15	M	985x1210x1975	-
SR-45 M E	19106341	18007617	50	45	90	802	Élec	54	55,9	V	1270x1106x2380	-
SR-45 M G	19106342	18007618	50	45	96	802	Gaz	60	1,9	T	1270x1106x2380	-
SR-45 M S	19106343	18007619	50	45	90	802	Vapeur	91,3	1,9	T	1270x1106x2380	-
SR-60 M E	19106350	18007626	66,7	60	129	802	Élec	72	74,25	V	1270x1366x2380	-
SR-60 M G	19106351	18007627	66,7	60	144	802	Gaz	90	2,25	T	1270x1366x2380	-
SR-60 M S	19106352	18007628	66,7	60	129	802	Vapeur	128	2,25	T	1270x1366x2380	-
SR-80 M E	19106359	18007635	83,3	75	136	802	Élec	72	74,65	V	1270x1598x2380	-
SR-80 M G	19106360	18007636	83,3	75	188	802	Gaz	120	2,65	T	1270x1598x2380	-
SR-80 M S	19106361	18007637	83,3	75	136	802	Vapeur	128	2,65	T	1270x1598x2380	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : MODÈLE : Systèmes de chauffage.

E : Chauffage par résistance.

G : Système de chauffage Gaz. Système d'allumage. (Butane, Propane, Naturel, etc.).

S : Chauffage par vapeur. Générateurs externes. Pression d'entrée de la vapeur : 6-9 bar.

(\*\*) : T : Code pour 230 V III / 400 V III +N (Triphasé) 50/60 Hz.

M : Modèle MONOPHASÉ (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) - 400 V III +N (Triphasé) 50/60 Hz.

V : Code pour 400 V III +N (Triphasé) 50 Hz. (Optionnel, 230 V III) 50 Hz.

POUR BATEAUX : Seulement les modèles avec chauffage électrique. Tension pour les bateaux 440 V III - sans neutre - 60 Hz.

Options pour sèche-linge **CONCEPT 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 - 60 - 80 kg**

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0003-0001	DG	Double porte vitrée SR-11-28	-
0003-0002	DG	Double porte vitrée SR-35-80	-
0001-0001	RD	Ouverture opposée de la porte SR-11-35	-
0001-0002	RD	Ouverture opposée de la porte SR-45-80	-
0049-0001	BMS	Affichage du programmeur M pour 11 à 35kg	-
0034-0001	AF	Panneau arrière avec filtre à air 11-14-18-22-28-35	-
0034-0002	AF	Panneau arrière avec filtre à air 45-60-80	-
0033-0002	F06	Filtre à peluches avec grille 0,6 mm (standard 0,3 mm)	-
0033-0003	F12	Filtre à peluches avec grille 1,2 mm (standard 0,3 mm)	-
0077-0001	RP	Puissance réduite (12 kW au lieu de 18 kW) SR-14/18 Électrique	-
0407-0001	GM	Porte guillotine manuelle	-
0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

## Options vapeur

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0007-0005	BSS	Batterie à vapeur en acier inoxydable SR-11/14/18	-
0007-0006	BSS	Batterie à vapeur en acier inoxydable SR-22	-
0007-0007	BSS	Batterie à vapeur en acier inoxydable SR-28/35	-
0007-0001	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-11/14/18	-
0007-0002	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-22	-
0007-0003	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-28/35	-
0007-0004	LPB	Batterie à vapeur basse pression SR-45/60/80	-

## Options d'emballage

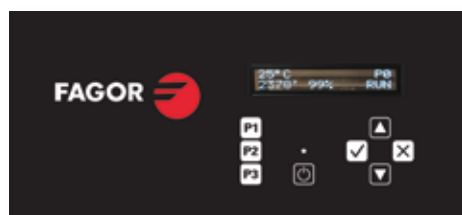
CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0001	WB	Emballage maritime en bois SR-11	-
0006-0002	WB	Emballage maritime en bois SR-14/18	-
0006-0003	WB	Emballage maritime en bois SR-22	-
0006-0004	WB	Emballage maritime en bois SR-28	-
0006-0005	WB	Emballage maritime en bois SR-35	-
0006-0006	WB	Emballage maritime en bois SR-45	-
0006-0007	WB	Emballage maritime en bois SR-60	-
0006-0008	WB	Emballage maritime en bois SR-80	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0002-0001	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 11	-
0002-0002	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 14/18	-
0002-0003	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 22	-
0002-0004	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 28	-
0002-0005	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 35	-
0002-0006	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 45	-
0002-0007	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 60	-
0002-0008	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 80	-
0002-0020	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 11/14/18	-
0002-0021	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 22	-
0002-0022	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 28/35	-
0002-0023	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 45/60/80	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0005	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz, SR-11-35	-
0008-0015	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz, SR-45-80 E/V	-
0008-0020	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz, SR-45-80 G	-
0008-0025	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SR-11/14/18 E	-
0008-0035	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SR-22-35 E	-
0008-0040	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SR-45-80 G	-
0008-0045	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-11/14/18 E	-
0008-0050	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-22,35 E	-
0008-0055	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-11-35 G/V	-
0008-0060	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-45-80 E/V	-
0008-0065	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-45-80 G	-
0008-0080	230V 1N 50 Hz	230V 1N 50 Hz, SR-11 E	-
0008-0100	400V 3~ 50 Hz	400V 3~ 50 Hz, SR-60-80	-
0008-0105	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SR-11/14/18	-
0008-0115	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SR-22-35	-
0008-0165	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SR-45-80	-



Nouvelle option d'affichage pour la commande électronique M (modèles de 11 à 35 kg) qui permet d'afficher le temps, la température et le programme.

# Sèche-linge à tambour unique

11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 kg



## Caractéristiques générales

- Processeur Easy Control (M) avec contrôle du temps et de la température.
- Tambour galvanisé.
- Panneaux peints en blanc.
- Rotation inverse automatique du tambour.
- Filtre peluches à l'intérieur, flux d'air plus important et amélioré.
- Variateur de fréquence pour un fonctionnement plus régulier.
- Porte ergonomique à grande ouverture.
- Système anti-froissement.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SC-11 M E	19071866	18003089	11,7	10,5	20	574	Élec	12	12,67	V	785x855x1694	-
SC-11 M G	19071867	18003090	11,7	10,5	29	574	Gaz	20,5	0,67	M	785x855x1694	-
SC-14 M E	19084983	18003886	15	13,5	27	574	Élec	18	18,67	V	785x989x1694	-
SC-14 M G	19084984	18003887	15	13,5	30	574	Gaz	20,5	0,67	M	785x989x1694	-
SC-18 M E	19071878	18003100	18,3	16,5	28	574	Élec	18	18,67	V	785x1125x1694	-
SC-18 M G	19071879	18003101	18,3	16,5	32	574	Gaz	20,5	0,67	M	785x1125x1694	-
SC-22 M E	19071888	18003111	24,4	22	34	574	Élec	24	24,97	V	890x1255x1812	-
SC-22 M G	19071889	18003112	24,4	22	40	574	Gaz	31	0,97	M	890x1255x1812	-
SC-28 M E	19084985	18003888	30,6	27,5	48	802	Élec	30	31,15	V	985x1054x1975	-
SC-28 M G	19084986	18003889	30,6	27,5	59	802	Gaz	41	1,15	M	985x1054x1975	-
SC-35 M E	19084987	18003890	36,7	33	60	802	Élec	36	37,15	V	985x1210x1975	-
SC-35 M G	19084988	18003891	36,7	33	64	802	Gaz	41	1,15	M	985x1210x1975	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : MODÈLE : Systèmes de chauffage.  
E : Chauffage par résistance.  
G : Système de chauffage Gaz. Système d'allumage. (Butane, Propane, Naturel, etc.).

(\*\*): E : 50 Hz -Optionnel 60 Hz.  
G - S : 50 Hz - 60 Hz  
M : MONOPHASE (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) -400 V III +N (Triphasé)  
V : 400 V III +N (Triphasé) (Optionnel, 230 V III)

Options pour sèche-linge **ECONOMIC LINE 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 kg**

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

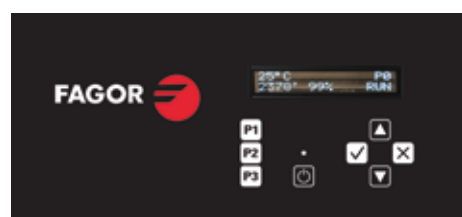
CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0001-0001	RD	Ouverture opposée de la porte 11-35	-
0034-0001	AF	Panneau arrière avec filtre à air 11-14-18-22-28-35	-
0049-0001	BMS	Affichage du programmateur M pour 11 à 35 kg	-
0077-0001	RP	Puissance réduite (12 kW au lieu de 18 kW) SR-14/18 Électrique	-
<b>Nouveau</b> 0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0001	WB	Emballage maritime en bois SC-11	-
0006-0002	WB	Emballage maritime en bois SC-14/18	-
0006-0003	WB	Emballage maritime en bois SC-22	-
0006-0004	WB	Emballage maritime en bois SC-28	-
0006-0005	WB	Emballage maritime en bois SC-35	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0005	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz, SC-11-35	-
0008-0025	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SC-11/14/18 E	-
0008-0035	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SC-22	-
0008-0045	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SC-11/14/18 E	-
0008-0050	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SC-22-28	-
0008-0055	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SC-11-35 G/V	-
0008-0080	230V 1N 50 Hz	230V 1N 50 Hz, SC-11 E	-
0008-0105	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SC-11/14/18	-
0008-0115	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SC-22-35	-



Nouvelle option d'affichage pour la commande électronique M (modèles de 11 à 35 kg) qui permet d'afficher le temps, la température et le programme.

# Sèche-linge en colonne



## Caractéristiques générales

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
- Processeur Touch Plus Control (TP2) entièrement programmable avec écran tactile de 7".
- Fabrication extérieure avec revêtement gris, acier inoxydable esthétique.
- Grande porte de chargement (ouverture à 180°).
- Rotation inverse automatique du tambour.
- Flux mixte : flux mixte axial-radial.
- Soft Touch : tambour perforé.
- Filtre à peluches en bas, plus ergonomique, flux d'air plus important et amélioré.
- Modèles de la gamme ECONOMIC LINE disponibles avec un chauffage électrique ou au gaz.
- Système anti-froissement.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SR-2-11 TP2 E	19071933	18003158	2x11,7	2x10,5	32	574	Elec	2x12	25,34	V	785x972x1980	-
SR-2-11 TP2 G	19071934	18003159	2x11,7	2x10,5	31	574	Gaz	2x12	1,34	M	785x972x1980	-
SR-2-14 TP2 E	19101273	18007099	2x15	2x13,5	34	574	Élec	2x12	25,34	V	785x1106x1980	-
SR-2-14 TP2 G	19101274	18007100	2x15	2x13,5	34	574	Gaz	2x12	1,34	V	785x1106x1980	-
SR-2-18 TP2 E	19071939	18003164	2x18,3	2x16,5	36	574	Élec	2x12	25,34	M	785x1242x1980	-
SR-2-18 TP2 G	19071362	18003165	2x18,3	2x16,5	36	574	Gaz	2x12	1,34	V	785x1242x1980	-
SR-2-18 TP2 G POWERED	19071945	18003170	2x18,3	2x16,5	71	574	Gaz	2x24	1,94	V	785x1443x1980	-
SR-2-22 TP2 G	19101279	18007105	2x24,3	2x21,9	88	574	Gaz	2x30	1,94	V	870x1312x2118	-

## Options pour les sèche-linge colonne ADVANCE

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19072543	0005-0002	IMC	iDRY pour COLONNE (commander 1 unité par colonne)	-
-	0003-0003	DG	Double vitrage de porte (commander 1 unité par colonne)	-
-	0004-0006	SFEX	Extincteur COLONNE	-
-	0035-0002	TR	Modèle tropicalisé	-
-	0001-0002	RD	Ouverture opposée de la porte (commander 1 unité par colonne)	-
-	0038-0002	DS	Dosage-pulvérisation (1 unité x colonne)	-
-	0034-0002	AF	Panneau arrière avec filtre à air (COLONNE)	-
-	0033-0001	F03	Filtre à peluches avec grille 0,3 mm (standard pour COLONNE 0,6 mm)	-
-	0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0002-0009	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-11	-
0002-0055	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-14	-
0002-0010	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-18	-
0002-0056	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-22	-
0002-0024	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable SR-2-11/18	-
0002-0057	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable SR-2-22	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0095	400V 3~ 50 Hz	400V 3~ 50 Hz 11-18	-
0008-0010	400V 3~ 60 Hz	400V 3N 60 Hz 11-18	-
0008-0070	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11-18 G	-
0008-0075	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11-18 E	-
0008-0170	440V/480V 3~ 60 Hz	440V/480V 3~ 60 Hz 11-18	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0009	WB	Emballage maritime en bois SR-2-11	-
0006-0015	WB	Emballage maritime en bois SR-2-14	-
0006-0010	WB	Emballage maritime en bois SR-2-18	-
0006-0016	WB	Emballage maritime en bois SR-2-22	-

# Sèche-linge en colonne



## Caractéristiques générales

- Contrôle facile "M" avec possibilité de contrôler le temps et la température.
- Parois extérieures avec revêtement gris, aspect acier inoxydable.
- Grande porte de chargement (ouverture 180°).
- Tambour auto-reverse, de série sur tous les modèles.
- Souff touch : tambour à perforations embouties.
- Filtre à peluches avec grille de 0,6 mm de série, flux d'air plus important et amélioré.
- Système anti-froissement.
- Tambour en acier inoxydable.
- Flux mixte : Flux axial-radial
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SR-2-11 M E	19071935	18003160	2x11,7	2x10,5	32	574	Élec	2x12	25,34	V	785x972x1980	-
SR-2-11 M G	19071936	18003161	2x11,7	2x10,5	31	574	Gaz	2x12	1,34	M	785x972x1980	-
SR-2-14 M E	19101275	18007101	2x15	2x13,5	34	574	Élec	2x12	25,34	V	785x1106x1980	-
SR-2-14 M G	19101276	18007102	2x15	2x13,5	34	574	Gaz	2x12	1,34	V	785x1106x1980	-
SR-2-18 M E	19071940	18003166	2x18,3	2x16,5	36	574	Élec	2x12	25,34	M	785x1242x1980	-
SR-2-18 M G	19071941	18003167	2x18,3	2x16,5	36	574	Gaz	2x12	1,34	V	785x1242x1980	-
SR-2-18 M G POWERED	19071946	18003171	2x18,3	2x16,5	71	574	Gaz	2x24	1,94	V	785x1443x1980	-
SR-2-22 M G	19101280	18007106	2x24,3	2x21,9	88	574	Gaz	2x30	1,94	V	870x1312x2118	-

## Options pour les sèche-linge colonne CONCEPT

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0003-0003	DG	Double vitrage de porte (commander 1 unité par colonne)	-
0049-0002	BMS	Écran dans le programmateur M (2 unités)	-
0033-0001	AF	Filtre à peluches avec grille 0,3 mm (standard pour COLONNE 0,6 mm)	-
0034-0002	AF	Panneau arrière avec filtre à air (STACK)	-
Nouveau 0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0002-0009	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-11	-
0002-0055	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-14	-
0002-0010	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-18	-
0002-0056	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-22	-
0002-0024	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable SR-2-11/18	-
0002-0057	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable SR-2-22	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0095	400V 3~ 50 Hz	400V 3~ 50 Hz 11-18	-
0008-0010	400V 3~ 60 Hz	400V 3N 60 Hz 11-18	-
0008-0070	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/18 G	-
0008-0075	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/18 E	-
0008-0170	440V/480V 3~ 60 Hz	440V/480V 3~ 60 Hz 11-18	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0009	WB	Emballage maritime en bois SR-2-11	-
0006-0015	WB	Emballage maritime en bois SR-2-14	-
0006-0010	WB	Emballage maritime en bois SR-2-18	-
0006-0016	WB	Emballage maritime en bois SR-2-22	-

# Sèche-linge en colonne



## Caractéristiques générales

- Contrôle facile "M" avec possibilité de contrôler le temps et la température.
- Panneaux peints en blanc.
- Grande porte de chargement (ouverture 180°).
- Tambour auto-reverse, de série sur tous les modèles.
- Tambour en acier galvanisé.
- Filtre à peluches avec grille de 0,6 mm de série, flux d'air plus important et amélioré.
- Système anti-froissement.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVECOPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SC-2-11 M E	19071937	18003162	2x11,7	2x10,5	32	574	Élec	2x12	25,34	V	785x972x1980	-
SC-2-11 M G	19071938	18003163	2x11,7	2x10,5	31	574	Gaz	2x12	1,34	M	785x972x1980	-
SC-2-14 M E	19101277	18007103	2x15	2x13,5	34	574	Élec	2x12	25,34	V	785x1106x1980	-
SC-2-14 M G	19101278	18007104	2x15	2x13,5	34	574	Gaz	2x12	1,34	V	785x1106x1980	-
SC-2-18 M E	19071942	18003168	2x18,3	2x16,5	36	574	Élec	2x12	25,34	M	785x1242x1980	-
SC-2-18 M G	19071943	18003169	2x18,3	2x16,5	36	574	Gaz	2x12	1,34	V	785x1242x1980	-
SC-2-18 M G POWERED	19071947	18003172	2x18,3	2x16,5	71	574	Gaz	2x24	1,94	V	785x1443x1980	-
SC-2-22 M G	19101281	18007107	2x24,3	2x21,9	88	574	Gaz	2x30	1,94	V	870x1312x2118	-

## Options pour les sèche-linge colonne **ECONOMIC-LINE**

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0049-0002	BMS	Écran dans le programmateur M (2 unités)	-
0033-0001	F03	Filtre à peluches avec grille 0,3 mm (standard pour COLONNE 0,6 mm)	-
0034-0002	AF	Panneau arrière avec filtre à air (STACK)	-
<b>Nouveau</b> 0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0009	WB	Emballage maritime en bois SC-2-11	-
0006-0015	WB	Emballage maritime en bois SC-2-14	-
0006-0010	WB	Emballage maritime en bois SC-2-18	-
0006-0016	WB	Emballage maritime en bois SC-2-22	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0095	400V 3~ 50 Hz	400V 3~ 50 Hz 11-18	-
0008-0010	400V 3~ 60 Hz	400V 3N 60 Hz 11-18	-
0008-0070	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/18 G	-
0008-0075	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/18 E	-
0008-0170	440V/480V 3~ 60 Hz	440V/480V 3~ 60 Hz 11-18	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : MODÈLE : Systèmes de chauffage.

E : Chauffage par résistance.

G : Système de chauffage Gaz. Système d'allumage. (Butane, Propane, Naturel, etc.).

(\*\*): E : 50 Hz -Optionnel 60 Hz.

G - S : 50 Hz - 60 Hz

M : MONOPHASÉ (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) -400 V III +N (Triphasé)

V : 400 V III +N (Triphasé) (Optionnel, 230 V III)



# Sèche-linge à pompe à chaleur

11 - 16 - 23 kg



## Caractéristiques générales

- TOUCH PLUS CONTROL: écran tactile couleur (7" sur la gamme ADVANCE+ et 7" sur la gamme ADVANCE).
- Parois extérieures en acier avec revêtement gris (skinplate), finition en acier inoxydable facile à nettoyer.
- Grande porte de chargement (ouverture à 180°).
- Porte à double vitrage de série sur la gamme ADVANCE+.
- La fonction iDRY, le détecteur d'humidité intelligent, de série (en option sur la gamme ADVANCE).
- Rotation inverse de série sur tous les modèles.
- Tambour en acier inoxydable de série.
- Soft Touch : Tambour perforé axialement et radialement pour un traitement en douceur des tissus et pour une meilleure circulation de l'air.
- Filtre à peluches en bas, plus ergonomique, flux d'air plus important et amélioré.
- Système anti-froissement.
- Recirculation de l'air à 100 % : Les sèche-linge Advance + ne nécessitent pas de sortie de vapeur vers l'extérieur. Ces modèles utilisent de l'eau pour la réfrigération, qui peut être réutilisée lors du lavage.
- Faible consommation d'énergie.

MODÈLE	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUIT KG/H	PORTE Ø (MM)	PUISSANCE (KW)				TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:25)			MOTEUR	VENTIL.	CHALEUR	TOTAL			
SR-11 TP2 PLUS HP	19071951	18003176	11,7	10,5	16	574	0,37	0,55	7,8	8,77	T	785x1255x1694	-
SR-16 TP2 PLUS HP	19071952	18003177	18,3	16,5	20	574	0,37	0,55	7,8	8,77	T	785x1525x1694	-
SR-23 TP2 PLUS HP	19071953	18003178	24,3	21,9	22	574	0,37	0,55	7,8	8,77	T	890x1595x1812	-

## Options pour SÈCHE-LINGE À POMPE À CHALEUR 11- 16 - 23 kg

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0001-0001	RD	Ouverture opposée de la porte SR-11-23	-
0035-0001	TR	Modèle tropicalisé	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0002-0011	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 11 HP	-
0002-0012	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 16 HP	-
0002-0013	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 23 HP	-
0002-0020	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 11/16 HP	-
0002-0021	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 23 HP	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0001	WB	Emballage maritime en bois 11 HP	-
0006-0002	WB	Emballage maritime en bois 16 HP	-
0006-0003	WB	Emballage maritime en bois 23 HP	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION
0008-0041	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz 11/16 HP
0008-0076	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/16 HP

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(\*\*): T : 230 V III - 400 V III +N.

Tensions à connecter (tambour unique) : **ADVANCE PLUS**

MODÈLE	230V I + N	230V I + N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	400V III	400V III	440-480V III
	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	60 Hz
SR-11 TP2 PLUS E	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-11 TP2 PLUS G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-11 TP2 PLUS S	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-14 TP2 PLUS E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-14 TP2 PLUS G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-14 TP2 PLUS S	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-18 TP2 PLUS E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-18 TP2 PLUS G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-18 TP2 PLUS S	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-22 TP2 PLUS E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-22 TP2 PLUS G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-22 TP2 PLUS S	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-28 TP2 PLUS E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-28 TP2 PLUS G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-28 TP2 PLUS S	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-35 TP2 PLUS E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-35 TP2 PLUS G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-35 TP2 PLUS S	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-45 TP2 PLUS E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-45 TP2 PLUS G	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-45 TP2 PLUS S	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-60 TP2 PLUS E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-60 TP2 PLUS G	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-60 TP2 PLUS S	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-80 TP2 PLUS E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-80 TP2 PLUS G	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-80 TP2 PLUS S	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard

Tensions à connecter (tambour unique) : **ADVANCE / CONCEPT**

MODÈLE	230V I + N	230V I + N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	400V III	400V III	440-480V III
	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	60 Hz
SR-11 TP2 E / SR-11 M E	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-11 TP2 G / SR-11 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-11 TP2 S / SR-11 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-14 TP2 E / SR-14 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-14 TP2 G / SR-14 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-14 TP2 S / SR-14 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-18 TP2 E / SR-18 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-18 TP2 G / SR-18 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-18 TP2 S / SR-18 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-22 TP2 E / SR-22 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-22 TP2 G / SR-22 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-22 TP2 S / SR-22 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-28 TP2 E / SR-28 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-28 TP2 G / SR-28 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-28 TP2 S / SR-28 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-35 TP2 E / SR-35 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-35 TP2 G / SR-35 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-35 TP2 S / SR-35 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-45 TP2 E / SR-45 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-45 TP2 G / SR-45 M G	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-45 TP2 S / SR-45 M S	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-60 TP2 E / SR-60 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-60 TP2 G / SR-60 M G	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-60 TP2 S / SR-60 M S	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-80 TP2 E / SR-80 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-80 TP2 G / SR-80 M G	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-80 TP2 S / SR-80 M S	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT

Tensions à connecter (tambour unique) : **ECONOMIC LINE**

MODÈLE	230V I + N	230V I + N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	400V III	400V III	440-480V III
	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	60 Hz
SC-11 M E	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-11 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SC-14 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-14 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SC-18 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-18 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SC-22 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-22 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SC-28 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-28 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SC-35 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-35 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard

Tensions à connecter (colonne) : **ADVANCE, CONCEPT & ECONOMIC LINE**

MODÈLE	230V I + N	230V I + N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	400V III	400V III	440-480V III
	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	60 Hz
SR-2-11 TP2 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-11 TP2 G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-11 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-11 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SC-2-11 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-2-11 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-14 TP2 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-14 TP2 G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-14 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-14 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SC-2-14 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-2-14 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 TP2 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 TP2 G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SC-2-18 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-2-18 G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 TP2 G POWERED	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 M G POWERED	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SC-2-18 M G POWERED	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-22 TP2 G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-22 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SC-2-22 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT

Tensions à connecter (tambour unique) : **POMPE À CHALEUR ADVANCE PLUS**

MODÈLE	230V I + N	230V I + N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	400V III	400V III	440-480V III
	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	60 Hz
SR-11 TP2 PLUS HP	NO	NO	NO	NO	STD	NO	NO	NO	NO
SR-16 TP2 PLUS HP	NO	NO	NO	NO	STD	NO	NO	NO	NO
SR-23 TP2 PLUS HP	NO	NO	NO	NO	STD	NO	NO	NO	NO

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard







Armoire  
à ozone



Vous voulez assainir  
et désodoriser  
vêtements et  
accessoires ?



Accès au site web



# Armoire à ozone

Nous vous présentons O3C, nos nouvelles armoires à ozone spécialement conçues pour HYGIÉNER et DÉSODORISER toutes sortes de vêtements, accessoires et matériaux en utilisant l'ozone de manière efficace et en toute sécurité. Une solution professionnelle unique et efficace, désormais à votre portée.

L'ozone est un gaz incolore ou bleu pâle, un oxydant puissant aux nombreuses applications industrielles qui fonctionne principalement comme un puissant MICROBICIDE et DÉSODORISANT.

Grâce à l'ozone, vous pourrez désinfecter tout ce que vous voulez, même les vêtements qui ne peuvent pas être lavés à l'eau, nettoyés à sec ou repassés et vous pourrez éliminer les odeurs de tabac, fumée de feu, sueur, urine, animaux domestiques, cuisine, moisissure, peinture, etc.

# Armoire à ozone

## O3C



### Caractéristiques générales

- Panneaux skinplate.
- Version blanchisserie sur site et version à pièces.
- Trois modèles disponibles.
- Porte verrouillée par un double électro-aimant, évitant toute ouverture pendant le cycle.
- Témoin lumineux de l'état du cycle.
- Pas de ventilation extérieure nécessaire.
- Filtres à charbon actif pour détruire l'ozone, avec ouverture frontale pour le remplacement.

MODÈLE	CODE (*)		CAPACITÉ LITRES	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS			
Armoire à ozone O3C-05	19085760	18004149	313	680x790x1112	-
Armoire à ozone O3C-1	19085761	18004150	626	680x790x1850	-
Armoire à ozone O3C-2	19085762	18004151	1252	1330x790x1850	-

### Options

CODE	DESCRIPTION	€
74-0001	Kit roues	-

### Options Kit étagères

CODE	DESCRIPTION	€
19085819	Étagère suppl. O3C-05 et O3C-1	-
19085820	Étagère suppl. O3C-2	-

(\*\*): Code STANDARD / Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR ARMOIRES À OZONE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix de vente du code standard.



Casques, combinaisons, vestes, bottes, chapeaux, casquettes, jouets et ours en peluche, sacs, couvre-lits, oreillers, rideaux, paniers et vêtements pour animaux...



ÉTAPE 01

**Chargement de l'armoire**

Création de l'ozone à l'intérieur de l'armoire.

ÉTAPE 02

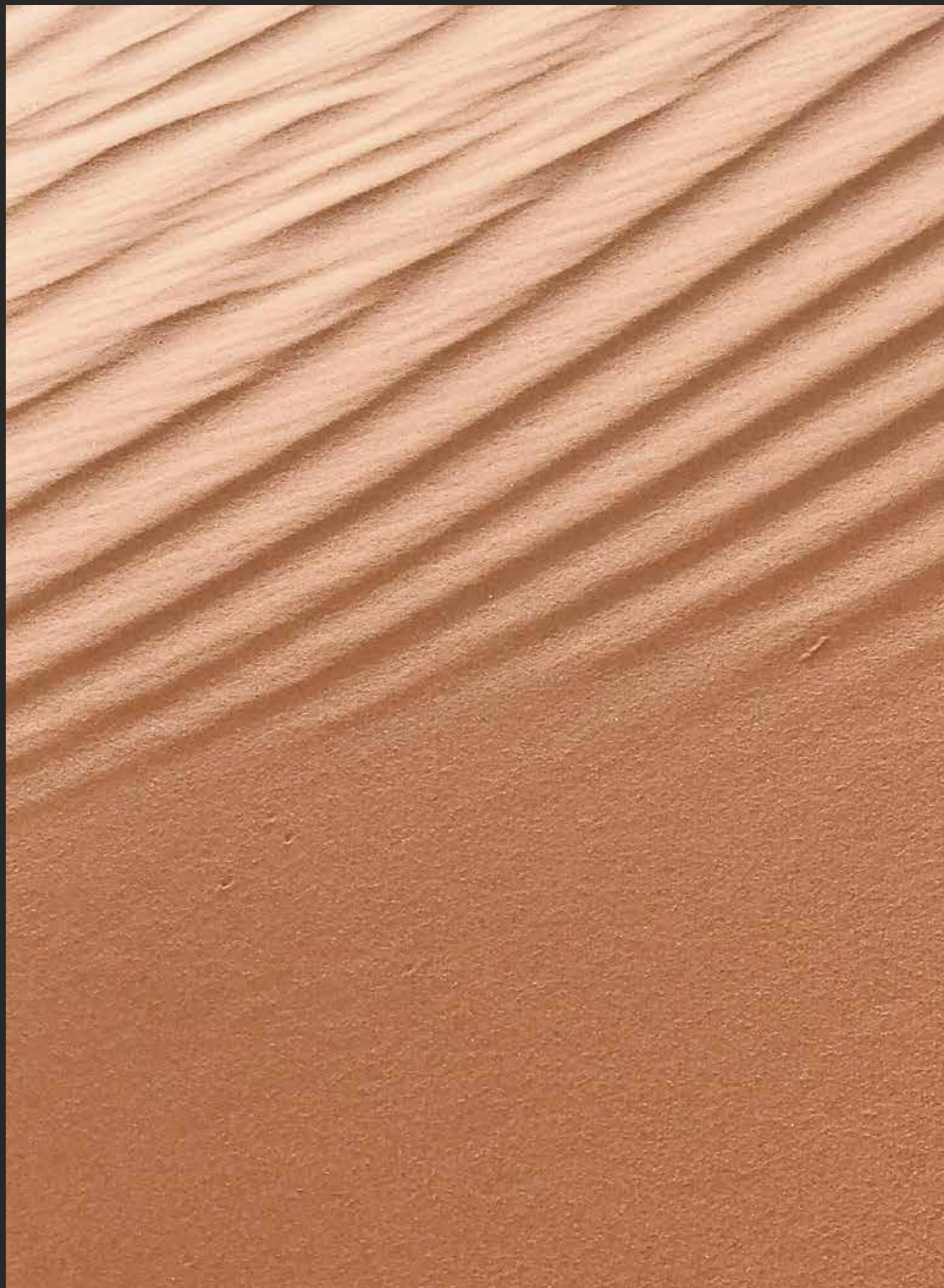
**Concentration de l'ozone**

Concentration de l'ozone dans le compartiment où se trouve le matériel à désinfecter.

ÉTAPE 03

**Destruction de l'ozone**

Destruction de l'ozone à l'intérieur de l'armoire. Déchargement de l'armoire.



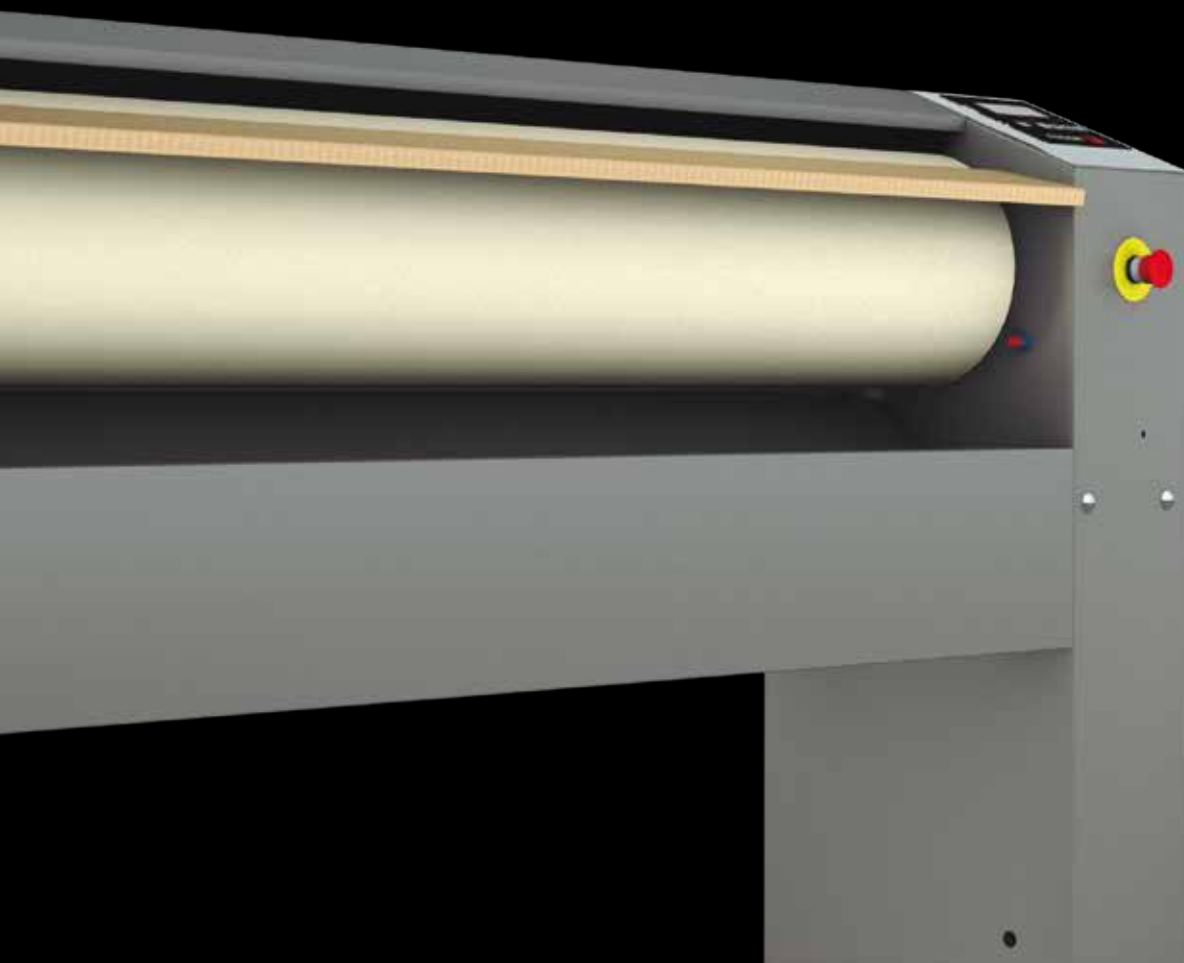


Repassage et  
pliage



# Repassage et pliage

Nos repasseuses industrielles vous offrent non seulement performance, simplicité, efficacité et gain de temps, mais aussi une grande qualité de séchage repassage à plat. Et ce n'est pas nous qui le disons. Ce sont les utilisateurs.



La qualité du  
repassage,  
reconnue par les  
utilisateurs.



Accès au site web



Brochure commerciale



# Repasseuses murales

Rouleau Ø 180 .....	107
Rouleau Ø 250 .....	108

Les modèles spéciaux ou toute autre variante du modèle standard sont à assembler en usine, et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre variante ou option ne figurant pas dans cette liste.



## Fonctionnalités

---

- Conçue pour offrir une plus grande surface de contact du rouleau avec le vêtement à repasser afin de faciliter l'insertion.
- Position ergonomique de l'écran, améliorant la visibilité pendant l'utilisation.
- Commande électronique facile à utiliser.
- Nouveaux modèles PLUS : plus productifs et plus faciles à utiliser grâce à la nouvelle commande M.
- Nouvelle barre pour économiser les doigts.



## Robustesse

---

- Plaque de peau et revêtement en acier inoxydable avec des plaques plus épaisses : plus de rigidité.
- Nouvelle cinématique pour une meilleure fiabilité
- Arbre à rouleaux plus grand et roulements industriels comme sur les calandres (Ø 250 mm) : plus grande durabilité.



## Efficience

---

- Nouvelle génération de pédales de démarrage/arrêt (nouvelle pédale, cellule photoélectrique) : facile et rapide.
- Modèle avec tissus Nomex : résistance aux températures élevées.
- Modèles PLUS : + 33% de productivité.
- Nouvelle commande M sur les modèles PLUS, facile à utiliser, plus de productivité et d'efficacité



## Installation facile

---

- Démontage rapide et facile des roulements (Ø 250 mm).
- Facile à installer, il suffit d'un branchement électrique.
- Accès facile sur le côté droit pour la maintenance.



Repasseuses murales Ø 180



Repasseuses murales Ø 250



Repasseuses murales Ø 250 PLUS

### Repasseuses murales - Ø 180

DIAMÈTRE ROULEAU (MM)	CHAUFFAGE	LONGUEUR DU ROULEAU (MM)	
		1000	1200
180	Électrique	P-18/100 M	P-18/120 M
180	Électrique	P-18/100 M NOMEX	P-18/120 M NOMEX

### Repasseuses murales - Ø 250

DIAMÈTRE ROULEAU (MM)	CHAUFFAGE	LONGUEUR DU ROULEAU (MM)			
		1000	1200	1400	2000
250	Électrique	P-25/100 M	P-25/120 M	P-25/140 M	P-25/200 M
250	Électrique	P-25/100 M NOMEX	P-25/120 M NOMEX	P-25/140 M NOMEX	P-25/200 M NOMEX

### Repasseuses murales PLUS - Ø 250

DIAMÈTRE ROULEAU (MM)	CHAUFFAGE	LONGUEUR DU ROULEAU (MM)	
		1400	2000
250	Électrique	P-25/140 M PLUS	P-25/200 M PLUS

# Repasseuses murales Ø 180



## Caractéristiques

- Alimentation et retour par l'avant.
- Panneaux en tôle grise, panneau supérieur en acier inoxydable.
- Dimension du rouleau : 180 mm.
- Largeur de travail : 1 m ou 1,20 m.
- Microprocesseur électronique : démarrage/arrêt, sélection de 4 températures
- Chauffage électrique.
- Modèle standard : housse de rouleau en polyester et feutre de coton.
- Modèle Nomex : rembourré et recouvert de Nomex pour travailler à des températures plus élevées (jusqu'à 190°C)
- Coffre en aluminium anodisé.
- Soulèvement manuel du coffre par pédale.

MODÈLE (N°)	CODE	ROULEAU (MM) LONGUEUR	VITESSE M/MIN	PRODUCTION KG/H (*)	PUISSANCE (KW)			TENSION (**)	DIMENSIONS MM	€
					CHAUFFAGE	MOTEUR	TOTALEMENT ELECTR.			
P-18/100 M E	19085124	1 000	2,02	15	3,3	0,03	3,33	M	1.370x438x952	-
P-18/100 M E Nomex	19085120	1 000	2,02	15	3,3	0,03	3,33	M	1.370x438x952	-
P-18/120 M E	19085116	1 200	2,02	20	4	0,03	4,03	M	1.570x438x952	-
P-18/120 M E Nomex	19085111	1 200	2,02	20	4	0,03	4,03	M	1.570x438x952	-

(#) NOMEX : Modèles avec enveloppe et rouleau en NOMEX

(\*\*): M : MONOPHASÉ (230 V 1+N), 230 V III (Triphasé) -400 V III +N (Triphasé)

(\*) Production théorique maximum avec 20-25% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre.

# Repasseuses murales Ø 250



P-25 /200 M E



## Caractéristiques

- Alimentation et retour par l'avant.
- Panneaux en tôle grise, panneau supérieur en acier inoxydable.
- Dimension du rouleau : 250 mm.
- Largeur de travail : 1 m à 2 m.
- Microprocesseur électronique avec écran digital qui permet de contrôler facilement la température de repassage de la machine.
- Chauffage électrique.
- Modèle standard : housse de rouleau en polyester et feutre de coton.
- Modèle Nomex : rembourré et recouvert de Nomex pour travailler à des températures plus élevées (jusqu'à 190°C).
- Coffre en aluminium anodisé.

MODÈLE (N°)	CODE	ROULEAU (MM) LONGUEUR	VITESSE M/MIN	PRODUCTION KG/H (*)	PUISSANCE KW			TENSION (**)	DIMENSIONS MM	€
					CHAUFFAGE	MOTEUR	TOTALEMENT ELECTR.			
P-25/100 M E	19074643	1 000	4,2	25	4,95	0,18	5,13	T	1462x484x985	-
P-25/100 M E NOMEX	19074644	1 000	4,2	25	4,95	0,18	5,13	T	1462x484x985	-
P-25/120 M E	19074645	1 200	4,2	27,5	6	0,18	6,18	T	1662x484x985	-
P-25/120 M E NOMEX	19074646	1 200	4,2	27,5	6	0,18	6,18	T	1662x484x985	-
P-25/140 M E	19074647	1 400	4,2	30	7	0,18	7,18	T	1862x484x985	-
P-25/140 M E NOMEX	19074648	1 400	4,2	30	7	0,18	7,18	T	1862x484x985	-
P-25/200 M E	19085138	2 000	4,2	35	12	0,18	12,18	T	2462x484x985	-
P-25/200 M E NOMEX	19084863	2 000	4,2	35	12	0,18	12,18	T	2462x484x985	-

(#) NOMEX : Modèles avec enveloppe et rouleau en NOMEX

(\*\*): T : TRIPHASÉ 400 V 3N / 230 V 3 ~

(\*) Production théorique maximum avec 20-25% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre.

## Options

### Assemblage en usine sur demande

CODE	DESCRIPTION	€
Consulter	SUPPL. 230V I + N 50Hz	-
Consulter	SUPPL 400 III+N 60hz	-
Consulter	SUPPL. 440V III 60Hz sans neutre (maritime)	-
19083989	Commande par pédale au lieu de cellule photoélectrique P-25	-

# Repasseuses murales Ø 250 PLUS



P-25 /200 M PLUS E



## Caractéristiques

- Alimentation et retour par l'avant.
- Panneaux en tôle grise, panneau supérieur en acier inoxydable.
- Dimension du rouleau : 250 mm.
- Largeur de travail : 1,4 m et 2 m.
- NOUVEAU Contrôle électronique M : température et vitesse réglables. Mode automatique : ajustement automatique de la vitesse en fonction de la température sélectionnée, plus efficace.
- Chauffage électrique.
- Modèle Standard : rembourré et recouvert de Nomex pour travailler à des températures plus élevées (jusqu'à 190°C).
- Coffre en aluminium anodisé.
- Protège-doigts.
- INVERSEUR ET EXTRACTION DE VITESSE (Ventilateur-0,12kW) : Pas de soulèvement du coffre, il fonctionne comme une repasseuse à plat, plus productif et plus efficace.

MODÈLE (N°)	CODE	ROULEAU(MM) LONGUEUR	VITESSE M/MIN	PRODUCTION KG/H (*)	TUYAU D'ÉVACUATION	PUISSANCE KW			TENSION (**)	DIMENSIONS MM	€	
						CHAUFFAGE	MOTEUR	VENTIL				TOTAL ELEC.
P-25/140 M PLUS E NOMEX	19098299	1.400	1,5-6	40	1x80	7	0,18	0,12	7,3	T	1.923x484x985	-
P-25/200 M PLUS E NOMEX	19098297	2.000	1,5-6	50	1x80	12	0,18	0,12	12,3	T	2.523x484x985	-

(#) NOMEX : Modèles avec enveloppe et rouleau en NOMEX

(\*\*): T: TRIPHASÉ 400 V 3N / 230 V 3 ~

(\*) Production théorique maximum avec 20-25% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre.

## Options

Assemblage en usine sur demande

CODE	DESCRIPTION	€
Consulter	SUPPL. 400 III+N 60hz	-
Consulter	SUPPL. 440V III 60Hz sans neutre (maritime)	-





La qualité du  
repassage,  
reconnue par les  
utilisateurs.



Accès au site web



Brochure commerciale



# Sécheuses- repasseuses

Sécheuses-repasseuses murales .....	114
— Ø 200 .....	115
— Ø 325 .....	116
— Ø 325 PLUS .....	117
Sécheuses-repasseuses Ø 500 et Ø 650	120
— Ø 500 .....	121
— Ø 650 .....	123

Les modèles spéciaux ou toute autre variante du modèle standard sont à assembler en usine, et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre version ou option ne figurant pas dans cette liste.



## Contrôle M

---

- 2 modos de operació 2 modes de fonctionnement sélectionnables :  
MODE MANUEL : sélection de la vitesse et de la température.  
MODE AUTO : ajustement automatique de la vitesse de repassage en fonction de la température sélectionnée.



## Robustesse

---

- Entraînement du cylindre par variateur : fonctionnement en douceur réduisant l'usure des bandes et des composants mécaniques.
- Panneaux en skinplate et inox : plus durables.
- Bandes de repassage nomex : résistantes aux températures élevées.

### OPTIONS

Cylindre nickelé : anticorrosif, plus durable, (non disponible sur ø 200 mm).



## Polyvalence

---

- Modèle gaz radiant : flexible pour une meilleure production (+ 25 %) ou adapté pour les installations en haute altitude



## Efficienne

---

- SMART SYSTEM : régulation automatique de la vitesse de repassage en fonction de l'humidité résiduelle, économiseur d'énergie (option sur ø 325 mm).
- Bonne conduction de la chaleur grâce au matériau du cylindre et à son épaisseur : meilleur contrôle de la dépense énergétique.
- Arrêt automatique à 80°C : accroît la durée de vie des bandes de repassage.
- Circuit de circulation des buées par le bas réduisant la consommation d'énergie.
- Contrôle précis de la température et consommation d'énergie moins importante.
- Modèles gaz radiant : amélioration de la production horaire de 25 %, économie de temps et d'énergie.



## Ergonomie

---

- Confort acoustique : 65 Dba max.
- Panneaux en skinplate et inox : facile à entretenir, plus hygiénique.
- Hauteur de travail : 990 mm aux bandes d'engagement.
- Encombrement compact.
- Nouveau contrôle M : convivial et facile à lire.



## Maintenance

---

- Accès facile à tous les composants des deux côtés de la machine.
- Encombrement minimum : gain de place.



Repasseuses Ø 200



Repasseuses Ø 325

## Sécheuses-repasseuses murales - Ø 200

DIAMÈTRE ROULEAU (MM)	CHAUFFAGE	LONGUEUR DU ROULEAU (MM)		
		1400	1600	2000
200	Électrique	PS-20/140 M	PS-20/160 M	PS-20/200 M

## Sécheuses-repasseuses murales - Ø 325

DIAMÈTRE ROULEAU (MM)	CHAUFFAGE	LONGUEUR DU ROULEAU (MM)		
		1400	1600	2000
325	Électrique, gaz	PS-35/140 M	PS-35/160 M	PS-35/200 M

## Sécheuses-repasseuses murales PLUS - Ø 325

DIAMÈTRE ROULEAU (MM)	CHAUFFAGE	LONGUEUR DU ROULEAU (MM)		
		2000	2600	3300
325	Électrique, gaz	PS-35/200 M PLUS	PS-35/260 M PLUS	PS-35/330 M PLUS

# Sécheuses-repasseuses murales Ø 200



## Caractéristiques générales

- Séchage et repassage en une seule opération.
- Alimentation et sortie du linge par l'avant.
- Panneaux en acier inoxydable et en tôle grise.
- Largeur de travail 1,40 m / 1,60 m / 2 m.
- Nouveau contrôle M facile à utiliser.
- Ceintures en Nomex de série.
- Vitesse de repassage : 1,5-6 mts/min.
- Meilleure collecte du linge.
- Installation facile.
- Chauffage électrique.

Remarque : Il est recommandé d'insérer le linge à un taux maximum d'humidité de 45%

## Ø 200 - Modèles à chauffage électrique

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR TABLE	VITESSE M/MIN	PRODUIT KG/H	TUYAU D'ÉV-ACUATION	PUISSANCE (KW)				TEN-SION (**)	DIMENSIONS MM	€
							MOTEUR	VENTILA-TEUR	CHAUFFA-GE	TOTALEMENT ELECTR.			
PS-20/140 M E	19098340	1.400	990	1,5÷6	12	1xØ83	0,28	0,09	10,5	10,84	V	1.878x444x1.110	-
PS-20/160 M E	19098344	1.600	990	1,5÷6	16	1xØ83	0,28	0,09	12	12,34	V	2.128x444x1.110	-
PS-20/200 M E	19098347	2.000	990	1,5÷6	22	1xØ83	0,28	0,09	18	18,37	V	2.478x444x1.110	-

(\*) Production théorique maximum avec 20-25% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre.

(\*\*): V : 400 V III +N Optionnel, 230 V III.

## Options

### Assemblage en usine sur demande

CODE	DESCRIPTION	€
Consulter	Emballage maritime en bois pour PS-20/140	-
Consulter	Emballage maritime en bois pour PS-20/160	-
Consulter	Emballage maritime en bois pour PS-20/200	-
Consulter	230V III 50-60Hz PS-20/140 E	-
Consulter	440V III 50-60 sans neutral	-

# Sécheuses-repasseuses murales - Ø 325

La gamme de SÉCHEUSES-REPASSEUSES MURALES à rouleaux 325 est parfaite pour les petites et moyennes blanchisseries qui exigent une qualité de repassage optimale avec des coûts d'exploitation et d'entretien réduits.



## Caractéristiques générales

- Séchage et repassage en une seule opération.
- Alimentation et sortie du linge par l'avant.
- Panneaux en acier inoxydable et en tôle.
- Modèles Ø 325 mm avec chauffage électrique et gaz.
- Largeur de travail 1,40 m / 1,60 m / 2 m.
- Nouveau contrôle M facile à utiliser.
- Vitesse de repassage : 1,5-10 mts/min.
- Rouleau inversé standard.

Remarque : Il est recommandé d'insérer le linge à un taux maximum d'humidité de 45%.

## Ø 325 - Modèles à chauffage électrique

MODÈLE	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHARGEMENT	VITESSE M/MIN	PRODUIT KG/H	TUYAU D'ÉV-ACUATION	PUISSANCE KW			TEN-SION (**)	DIMENSIONS MM	€	
	STANDARD	AVECOPTIONS						MOTEUR	VENTIL.	CHAUF.				TOTALEMENT ELECTR.
PS-35/140 MP E	19010102	18004517	1 400	990	1÷6,5	18	1xØ98	0,28	0,12	12	12,37	V	1960x644x1107	-
PS-35/160 MP E	19009211	18004518	1 600	990	1÷6,5	30	1xØ98	0,28	0,12	16,2	16,57	V	2210x644x1107	-
PS-35/200 MP E	19010103	18004519	2 000	990	1÷6,5	40	2xØ98	0,28	2x0,12	21	21,49	V	2560x644x1107	-

(\*) Production théorique maximum avec 20-25% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre. (\*\*): V : 400 V III +N Optionnel, 230 V III.

## Ø 325 - Modèles à gaz avec brûleur atmosphérique

MODÈLE	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHARGEMENT	VITESSE M/MIN	PRODUIT KG/H	TUYAU D'ÉV-ACUATION	PUISSANCE KW			TEN-SION (**)	DIMENSIONS MM	€	
	STANDARD	AVECOPTIONS						MOTEUR	VENTIL.	CHAUF.				TOTALEMENT ELECTR.
PS-35/140 MP G	19010804	18004514	1 400	990	1÷6,5	22	1xØ98	0,28	0,12	14	0,37	V	1960x644x1107	-
PS-35/160 MP G	19009210	18004515	1 600	990	1÷6,5	32	1xØ98	0,28	0,12	22,5	0,37	V	2210x644x1107	-
PS-35/200 MP G	19009392	18004516	2 000	990	1÷6,5	42	2xØ98	0,28	2x0,12	30	0,49	V	2560x644x1107	-

(\*) Production théorique maximum avec 20-25% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre. (\*\*): V : 400 V III +N - Optionnel, 230 V III.

## Options cylindre nickelé

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0153-0001	NI	Cylindre nickelé PS-35/140	-
0153-0002	NI	Cylindre nickelé PS-35/160	-
0153-0003	NI	Cylindre nickelé PS-35/200	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
Consulter	230V I+N 50Hz	230V I+N 50Hz	-
Consulter	230V I+N 60Hz	230V I+N 60Hz	-
Consulter	230V III 50-60 Hz	230V III 50-60 Hz PS-35 E	-
Consulter	230V III 50 Hz	230V III 50 Hz PS-35 G	-
Consulter	230V III 60 Hz	230V III 60 Hz PS-35 G	-
Consulter	440V III 50-60	440V III 50-60 Hz PS-35 E	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	POUR MODÈLE :	€
0154-0001	WM	Emballage en bois PS-35/140	-
0154-0002	WM	Emballage en bois PS-35/160	-
0154-0003	WM	Emballage en bois PS-35/200	-

## Option capteur d'humidité

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
Consulter	IMC	Capteur d'humidité	-

# Sécheuses-repasseuses murales - Ø 325 PLUS

La gamme de REPASSEUSES À PLAT murales avec rouleau 325 est parfaite pour les petites et moyennes blanchisseries qui ont besoin d'un repassage de qualité optimale avec des coûts d'exploitation et d'entretien les plus bas possibles.



## Caractéristiques générales

- Séchage et repassage en une seule opération.
- Alimentation et sortie du linge par l'avant.
- Panneaux en acier inoxydable et en tôle.
- Modèles Ø 325 mm avec chauffage électrique et gaz.
- Largeur de travail 2 m / 2,60 m / 3 m.
- Contrôle : microprocesseur M simple d'utilisation.
- Vitesse de repassage : 1,5-12 mts/min.
- Rouleau inversé standard.

Remarque : Il est recommandé d'insérer le linge à un taux maximum d'humidité de 45%.

## Ø 325 PLUS - Modèles à chauffage électrique

MODÈLE	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHARGEMENT	VITESSE M/MIN	PRODUIT KG/H	TUYAU D'ÉVACUATION	PUISSANCE KW				TENSION (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS						MOTEUR	VENTIL	CHAUF.	TOTALEMENT ELECTR.			
PS-35/200 M PLUS E	19098721	18006934	2.000	990	1,5÷12	50	2xØ98	0,37	0,12 x 2	31,5	32,02	V	2.552x686x1.112	-
PS-35/260 M PLUS E	19098722	18006935	2.600	990	1,5÷12	60	2xØ98	0,37	0,12 x 2	40,5	41,02	V	3.202x686x1.112	-
PS-35/330 M PLUS E	19098723	18006936	3.300	990	1,5÷12	85	2xØ98	0,37	0,12 x 2	54	54,52	V	3.852x686x1.112	-

(\*) Production théorique maximum avec 45% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre. (\*\*): V : 400 V III +N - Optionnel, 230 V III.

## Ø 325 PLUS - Modèles à gaz avec brûleur radiant

### DES ÉCONOMIES DE TEMPS ET D'ÉNERGIE.

Parallèlement à la réduction du temps de travail, la **consommation horaire de gaz de la machine est réduite de 25 %** par rapport au modèle à brûleur atmosphérique. Parallèlement à la réduction de la consommation de gaz, la **production par heure de la machine est augmentée de 25 %** par rapport au modèle à brûleur atmosphérique.

MODÈLE	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHARGEMENT	VITESSE M/MIN	PRODUIT KG/H	TUYAU D'ÉVACUATION	PUISSANCE KW				TENSION (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS						MOTEUR	VENTIL	CHAUF.	TOTALEMENT ELECTR.			
PS-35/200 M PLUS G R	-	18006937	2.000	990	1,5÷12	65	2xØ98	0,37	0,12 x 2	40	0,52	V	2.552x686x1.112	-
PS-35/260 M PLUS G R	-	18006938	2.600	990	1,5÷12	75	2xØ98	0,37	0,12 x 2	55	0,52	V	3.202x686x1.112	-
PS-35/330 M PLUS G R	-	18006939	3.300	990	1,5÷12	100	2xØ98	0,37	0,12 x 2	69	0,52	V	3.852x686x1.112	-

(\*) Production théorique maximum avec 45% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre. (\*\*): V : 400 V III +N - Optionnel, 230 V III.

## Option gaz

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
Consulter	0411-0000	Option gaz LGP (Propane)	-
Consulter	0411-0001	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

## Options cylindre nickelé

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0403-0003	NI	Cylindre nickelé PS-35/200	-
0403-0002	NI	Cylindre nickelé PS-35/260	-
0403-0001	NI	Cylindre nickelé PS-35/330	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
Consulter	230V I+N 50Hz	230V I+N 50Hz	-
Consulter	230V I+N 60Hz	230V I+N 60Hz	-
Consulter	230V III 50-60 Hz	230V III 50-60 Hz PS-35 E	-
Consulter	230V III 50 Hz	230V III 50 Hz PS-35 G	-
Consulter	230V III 60 Hz	230V III 60 Hz PS-35 G	-
Consulter	440V III 50-60	440V III 50-60 Hz PS-35 E	-

## Option capteur d'humidité

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
Consulter	IMC	Capteur d'humidité	-



## TP2

- Contrôle ET2 entièrement programmable avec écran tactile 7"
- 38 langues disponibles
- 5 programmes prédéfinis possibilité de créer des programmes à l'infini
- Marche arrière du cylindre standard
- **FagorKconnect** - connectivité standard et gratuite
- Connexion USB : logiciel gratuit en ligne pour programmation, télémétrie, analyses de données...

## Robustesse

- Entraînement du cylindre par variateur : fonctionnement en douceur empêchant l'usure des bandes et des éléments mécaniques
- Panneaux en skinplate et inox : durables.
- Bandes de repassage de qualité NOMEX : résistantes aux températures élevées

### OPTIONS

Option cylindre nickelé : anticorrosif, plus durable

## Polyvalence

- Modèles gaz radiant : flexible pour une meilleure production ou adaptés pour les installations en haute altitude
- Rear exit (option uniquement avec le dossier longitudinal).
- Plieuse longitudinale intégrée (option)
- Possibilité d'ajouter une contre plieuse et un empileur indépendants

## Ergonomie

- Confort acoustique : 65 Dba max
- Panneaux en skinplate et inox : facile à entretenir, plus hygiénique
- Hauteur de travail appropriée : 1.120 mm aux bandes d'engagement
- Encombrement compact : gain de place

## Efficience

- Régulation automatique de la vitesse de repassage en fonction de l'humidité résiduelle, économiseur d'énergie (standard sur  $\varnothing$  650 mm, option sur  $\varnothing$  500 mm)
- Ajustement automatique de la vitesse de repassage, vitesse réduite à l'engagement et majorée au repassage jusqu'à 15 m/min pour une production optimisée (standard sur  $\varnothing$  650 mm, option sur  $\varnothing$  500 mm)
- Bonne conduction de la chaleur grâce au matériau du cylindre et à son épaisseur : meilleur contrôle de la dépense énergétique
- Arrêt automatique à 80°C : accroît la durée de vie des bandes de repassage
- Circuit de circulation des buées par le bas réduisant la consommation d'énergie
- Contrôle précis de la température et consommation d'énergie moins importante.
- Modèles gaz radiant : production horaire améliorée de 25 %, économies de temps et d'énergie

## Maintenance

- Accès facile à tous les composants des deux côtés de la machine
- Conception compacte : s'adapte à de nombreux espaces, l'unité de pliage optionnelle est également incluse dans l'armoire
- Un seul raccordement électrique et un seul raccordement au conduit de fumée
- Communication à distance : intervention rapide





Sécheuses-repasseuses murales Ø 500 / Ø 650

## Sécheuses-repasseuses murales - Ø 500

DIAMÈTRE ROULEAU (MM)	CHAUFFAGE	LONGUEUR DU ROULEAU (MM)		
		2000	2600	3300
500	Électrique, gaz, vapeur	PS-50/200 TP2	PS-50/260 TP2	PS-50/330 TP2
500	Avec sortie arrière Avec plieuse longitudinale	PS-50/200 TP2	PS-50/260 TP2	PS-50/330 TP2

## Sécheuses-repasseuses murales - Ø 650

DIAMÈTRE ROULEAU (MM)	CHAUFFAGE	LONGUEUR DU ROULEAU (MM)		
		2000	2600	3300
650	Électrique, gaz, vapeur	PS-65/200 TP2	PS-65/260 TP2	PS-65/330 TP2
650	Avec sortie arrière Avec plieuse longitudinale	PS-65/200 TP2	PS-65/260 TP2	PS-65/330 TP2

# Sécheuses-repasseuses - Ø 500



## Caractéristiques générales

- Insertion et réception frontales du linge.
- Entraînement à fréquence variable pour contrôler la vitesse de repassage.
- 7 vitesses de repassage, réglables par entraînement à fréquence variable, pour une sélection entre 1,5 et 15 m/ minute.
- Processeur Touch Plus (TP2) avec écran tactile de 7".
- Protecteur de sécurité pour les mains.
- Arrêt automatique par refroidissement (80°C).
- Parois extérieures de l'unité en panneau sandwich et en acier inoxydable.
- Puissant système d'extraction.
- Courroies d'insertion et de repassage en Nomex pour une utilisation facile, un repassage de haute qualité et une grande durabilité.
- Versions à chauffage électrique, à gaz et à vapeur.

Remarque : Il est recommandé d'insérer le linge avec un taux d'humidité maximal de 45 %.

## Ø 500 - Modèles à chauffage électrique

MODÈLE	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHARGEMENT	PRODUC. KG/H (*)	TUYAU D'ÉVACUATION	PUISSANCE KW				TEN-SION (**)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS					MOTEUR	VENTILATEUR	CHAUFFAGE	TOTALEMENT ELECTR.			
PS-50/200 TP2	19071725	18003037	2 000	1 120	68	1xØ153	0,37	0,25	31,5	32,12	V	2845x1070x1420	-
PS-50/260 TP2	19071726	18003039	2 600	1 120	84	2xØ153	0,37	2x0,25	40,5	41,37	V	3445x1070x1420	-
PS-50/330 TP2	19071727	18003041	3 300	1 120	115	2xØ153	0,37	2x0,25	54	54,87	V	4145x1070x1420	-

## Ø 500 - Modèles à gaz avec brûleur atmosphérique

MODÈLE	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHARGEMENT	PRODUC. KG/H (*)	TUYAU D'ÉVACUATION	PUISSANCE KW				TEN-SION (**)	DIMENSIONS M	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS					MOTEUR	VENTILATEUR	CHAUFFAGE	TOTALEMENT ELECTR.			
PS-50/200 TP2 G	19071704	18002981	2 000	1 120	68	1xØ153	0,37	0,25	40	0,62	V	2845x1070x1420	-
PS-50/260 TP2 G	19071706	18002982	2 600	1 120	84	2xØ153	0,37	2x0,25	55	0,87	V	3445x1070x1420	-
PS-50/330 TP2 G	19071708	18002983	3 300	1 120	115	2xØ153	0,37	2x0,25	69	0,87	V	4145x1070x1420	-

## Ø 500 - Modèles à gaz avec brûleur radiant

### DES ÉCONOMIES DE TEMPS ET D'ÉNERGIE.

Parallèlement à la réduction du temps de travail, la **consommation horaire de gaz de la machine est réduite de 25 %** par rapport au modèle à brûleur atmosphérique.

Parallèlement à la réduction de la consommation de gaz, la **production par heure de la machine est augmentée de 25 %** par rapport au modèle à brûleur atmosphérique.

MODÈLE	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHARGEMENT	PRODUC. KG/H (*)	TUYAU D'ÉVACUATION	PUISSANCE KW				TEN-SION (**)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS					MOTEUR	VENTILATEUR	CHAUFFAGE	TOTALEMENT ELECTR.			
PS-50/200 TP2 G R	-	18002972	2 000	1 120	82	1xØ153	0,37	0,25	40	0,62	V	2845x1070x1420	-
PS-50/260 TP2 G R	-	18002973	2 600	1 120	100	2xØ153	0,37	2x0,25	55	0,87	V	3445x1070x1420	-
PS-50/330 TP2 G R	-	18002974	3 300	1 120	138	2xØ153	0,37	2x0,25	69	0,87	V	4145x1070x1420	-

(\*) Production théorique maximum avec 45% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre.

(\*\*): V : 400 V III +N - Optionnel, 230 V III.

## Ø 500 - Modèles à vapeur

MODÈLE	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHARGEMENT	PRODUC. KG/H (*)	TUYAU D'ÉVACUATION	PUISSANCE KW				TEN-SION (**)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS					MOTEUR	VENTILATEUR	CHAUFFAGE	TOTALEMENT ELECTR.			
PS-50/200 TP2 S	19071705	18003038	2 000	1 120	68	1xØ153	0,37	0,25	50	0,62	V	2845x1070x1420	
PS-50/260 TP2 S	19071707	18003040	2 600	1 120	84	2xØ153	0,37	2x0,25	64	0,87	V	3445x1070x1420	
PS-50/330 TP2 S	19071709	18003042	3 300	1 120	115	2xØ153	0,37	2x0,25	81	0,87	V	4145x1070x1420	

(\*) Production théorique maximum avec 45% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre. (\*\*): V: 400 V III +N - Optionnel, 230 V III.

## Ø 500 - Options

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
-	48-0001	IMC	Smart System. Contrôle d'humidité	
-	48-0002	Système	HPS, Système de production élevée	

## Option Gaz

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
Consulter	0411-0000	Option gaz LGP (Propane)	-
Consulter	0411-0001	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

## Options cylindre nickelé

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
42-0001	NI	Cylindre nickelé PS-50/200*	-
42-0002	NI	Cylindre nickelé PS-50/260*	-
42-0003	NI	Cylindre nickelé PS-50/330*	-

\* Impossible sur les modèles à vapeur.

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	POUR MODÈLE :	€
43-0001	WM	Emballage maritime en bois pour PS-50/ 200	-
43-0002	WM	Emballage maritime en bois pour PS-50/ 260	-
43-0003	WM	Emballage maritime en bois pour PS-50/ 330	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
Consulter	230V 50/60 Hz	230V 50/60 Hz III PS ø 500-650 E	-
Consulter	230V III 60 Hz	230V III 60 Hz ø 500-650 G	-
Consulter	120V I 60 Hz	120V I 60 Hz ø 500-650 G	-
Consulter	440V III 50/60 Hz	440V III 50/60 Hz ø 500-650 E	-

## Options de pliage longitudinal

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV. POUR MODÈLE :	DESCRIPTION	€
40-0001	LF	Plieuse longitudinale pour PS-50/200 (sortie frontale)	-
40-0002	LF	Plieuse longitudinale pour PS-50/260 (sortie frontale)	-
40-0003	LF	Plieuse longitudinale pour PS-50/330 (sortie frontale)	-
41-0001	RE	Sortie arrière pour PS-50/200 (uniquement avec plieuse longitudinale)	-
41-0002	RE	Sortie arrière pour PS-50/260 (uniquement avec plieuse longitudinale)	-
41-0003	RE	Sortie arrière pour PS-50/330 (uniquement avec plieuse longitudinale)	-

## Plieuse transversale avec empileur

CODE (*)	DESCRIPTION	€
19085416	Plieuse transversale PL-CROSS ø 500-650 2000	-
19085417	Plieuse transversale PL-CROSS ø 500-650 2600	-
19085418	Plieuse transversale PL-CROSS ø 500-650 3300	-

(\*) Nécessite les options de plieuse longitudinale et de sortie arrière



PLIEUSE TRANSVERSALE AVEC EMPILEUR.

## Bande anti-statique pour sècheuses-repasseuses sans plieuse

CODE (*)	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0521-0001	AB	Bande anti-statique PS-50/200	-
0521-0003	AB	Bande anti-statique PS-50/260	-
0521-0005	AB	Bande anti-statique PS-50/330	-

## Bande et barre anti-statique pour sècheuses-repasseuses avec plieuse

CÓDIGO (*)	ABRÉV.	DESCRIPCIÓN	€
0521-0002	FA	Bande et barre anti-statique PS-50/200	-
0521-0004	FA	Bande et barre anti-statique PS-50/260	-
0521-0006	FA	Bande et barre anti-statique PS-50/330	-

# Sécheuses-repasseuses - Ø 650



## Caractéristiques générales

- Insertion et réception frontales du linge.
- Entraînement à fréquence variable pour contrôler la vitesse de repassage.
- 7 vitesses de repassage, réglables par entraînement à fréquence variable, pour une sélection entre 1,5 et 15 m/ minute.
- Processeur Touch Plus (TP2) avec écran tactile de 7".
- Protecteur de sécurité pour les mains.
- Arrêt automatique par refroidissement (80°C).
- Parois extérieures de l'unité en panneau sandwich et en acier inoxydable.
- Puissant système d'extraction.
- Courroies d'insertion et de repassage en Nomex pour une utilisation facile, un repassage de haute qualité et une grande durabilité.
- Versions à chauffage électrique, à gaz et à vapeur.
- Smart system : contrôle d'humidité.
- HPS: Système de production élevée.

Remarque : Il est recommandé d'insérer le linge avec un taux d'humidité maximal de 45 %.

## Ø 650 - Modèles à chauffage électrique

MODÈLE (N°)	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHARGEMENT	PRODUC. KG/H (*)	TUYAU D'ÉVACUATION	PUISSANCE KW			TENSION (**)	DIMENSIONS (MM)	€	
	STANDARD	AVECOPTIONS					MOTEUR	VENTILATEUR	CHAUFFAGE				TOTALEMENT ELECTR.
PS-65/200 TP2	19071728	18003044	2 000	1 120	90	2xØ153	0,55	0,25x2	42	43,05	V	2845x1070x1420	-
PS-65/260 TP2	19071729	18003046	2 600	1 120	115	2xØ153	0,55	0,25x2	54	55,05	V	3445x1070x1420	-
PS-65/330 TP2	19071730	18003054	3 300	1 120	160	2xØ153	0,55	0,25x2	72	73,05	V	4145x1070x1420	-

## Ø 650 - Modèles à gaz avec brûleur radiant

### DES ÉCONOMIES DE TEMPS ET D'ÉNERGIE.

Parallèlement à la réduction du temps de travail, la **consommation** horaire de gaz de la machine est **réduite de 25 %** par rapport au modèle à brûleur atmosphérique.

Parallèlement à la réduction de la consommation de gaz, la **production** par heure de la machine est **augmentée de 25%** par rapport au modèle à brûleur atmosphérique.

MODÈLE (N°)	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHARGEMENT	PRODUC. KG/H (*)	TUYAU D'ÉVACUATION	PUISSANCE KW			TENSION (**)	DIMENSIONS (MM)	€	
	STANDARD	AVECOPTIONS					MOTEUR	VENTILATEUR	CHAUFFAGE				TOTALEMENT ELECTR.
PS-65/200 TP2 G R	-	18002975	2 000	1 120	104	2xØ153	0,55	0,25x2	52	1,05	V	2845x1070x1420	-
PS-65/260 TP2 G R	-	18002976	2 600	1 120	132	2xØ153	0,55	0,25x2	69	1,05	V	3445x1070x1420	-
PS-65/330 TP2 G R	-	18002977	3 300	1 120	184	2xØ153	0,55	0,25x2	78	1,05	V	4145x1070x1420	-

(\*) Production théorique maximum avec 45% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre.

(\*\*) : V : 400 V III +N - Optionnel, 230 V III.

## Ø 650 - Modèles à vapeur

MODÈLE disponible septembre 2021	CODE		ROULEAU (MM) LONG.	HAUTEUR DE CHAR- GEMENT	PRODUC. KG/H (*)	TUYAU D'ÉVAC- UATION	PUISSANCE KW				TEN- SION (**)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVECOPTIONS					MOTEUR	VENTILATEUR	CHAUFFAGE	TOTALEMENT ELECTR.			
PS-65/200 TP2 S	19071714	18003045	2 000	1 120	90	2xØ153	0,55	0,25x2	60	1,05	V	2845x1070x1420	
PS-65/260 TP2 S	19071716	18003047	2 600	1 120	104	2xØ153	0,55	0,25x2	76	1,05	V	3445x1070x1420	
PS-65/330 TP2 S	19071718	18003048	3 300	1 120	160	2xØ153	0,55	0,25x2	97	1,05	V	4145x1070x1420	

(\*) Production théorique maximum avec 45% d'humidité résiduelle et 100 % de la surface du cylindre.

(\*\*) : V : 400 V III +N - Optionnel, 230 V III.

## Ø 650 - Options

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

## Option

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
Consulter	0411-0000	Option gaz LGP (Propane)	-
Consulter	0411-0001	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

## Options cylindre nickelé

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
42-0004	NI	Cylindre nickelé PS-65/200*	-
42-0005	NI	Cylindre nickelé PS-65/260*	-
42-0006	NI	Cylindre nickelé PS-65/330*	-

\* Impossible sur les modèles à vapeur.

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	POUR MODÈLE :	€
43-0004	WM	Emballage maritime en bois PS-65/ 200	-
43-0005	WM	Emballage maritime en bois PS-65/ 260	-
43-0006	WM	Emballage maritime en bois PS-65/ 330	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
Consulter	230V 50/60 Hz	230V 50/60 Hz III PS ø 500-650 E	-
Consulter	230V III 60 Hz	230V III 60 Hz ø 500-650 G	-
Consulter	120V I 60 Hz	120V I 60 Hz ø 500-650 G	-
Consulter	440V III 50/60 Hz	440V III 50/60 Hz ø 500-650 E	-

## Options de pliage longitudinal

CODE AVEC ABRÉV. OPTIONS	POUR MODÈLE :	€
40-0004 LF	Plieuse longitudinale pour PS-65/200 (sortie frontale)	-
40-0005 LF	Plieuse longitudinale pour PS-65/260 (sortie frontale)	-
40-0006 LF	Plieuse longitudinale pour PS-65/330 (sortie frontale)	-
41-0004 RE	Sortie arrière pour PS-65/200 (uniquement avec plieuse longitudinale)	-
41-0005 RE	Sortie arrière pour PS-65/260 (uniquement avec plieuse longitudinale)	-
41-0006 RE	Sortie arrière pour PS-65/330 (uniquement avec plieuse longitudinale)	-

## Plieuse transversale avec empileur

CODE (*)	DESCRIPTION	€
19085416	Plieuse transversale PL-CROSS ø 500-650 2000	-
19085417	Plieuse transversale PL-CROSS ø 500-650 2600	-
19085418	Plieuse transversale PL-CROSS ø 500-650 3300	-

(\*) Nécessite les options de plieuse longitudinale et de sortie arrière

PLIEUSE TRANSVERSALE AVEC  
EMPILEUR.

## Bande anti-statique pour sècheuses-repasseuses sans plieuse

CODE (*)	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0521-0007	AB	Bande anti-statique PS-65/200	-
0521-0009	AB	Bande anti-statique PS-65/260	-
0521-0011	AB	Bande anti-statique PS-65/330	-

## Bande et barre anti-statique pour sècheuses-repasseuses avec plieuse

CÓDIGO (*)	ABRÉV.	DESCRIPCIÓN	€
0521-0008	FA	Bande et barre anti-statique PS-65/200	-
0521-0010	FA	Bande et barre anti-statique PS-65/260	-
0521-0012	FA	Bande et barre anti-statique PS-65/330	-



La qualité du  
repassage,  
reconnue par les  
utilisateurs.



Accès au site web



Brochure commerciale

# Sécheuses- repasseuses compactes

PHOENIX	
avec plieuse et empileur .....	129
— Ø 600 .....	130
— Ø 800 .....	131
— Ø 1000.....	132
— Accessoires .....	133
POSEIDON avec plieuse .....	135
— Ø 600 .....	136
— Ø 800 .....	136
— Ø 1000.....	136
— Accessoires .....	136
POLARIS .....	137
— Ø 600 .....	138
— Ø 800 .....	138
— Ø 1000.....	138
— Accessoires .....	138

Les modèles spéciaux ou toute autre variante du modèle standard sont à assembler en usine, et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre variante ou option ne figurant pas dans cette liste.

# Sécheuses-repasseuses compactes

Une conception particulièrement compacte offrant des performances élevées dans un espace minimal.



La gamme de SÉCHEUSES-REPASSEUSES compactes à rouleaux de 600, 800 et 1000 mm a été récemment renouvelée et redessinée pour offrir des performances maximales. Ces machines à conception compacte permettent un gain d'espace significatif dans les blanchisseries qui doivent traiter une grande quantité de linge plat. Elles peuvent repasser jusqu'à 290 kg/heure dans moins de 27 mètres carrés.

La nouvelle intégration du rouleau de repassage de diamètre 1000 a permis d'obtenir une augmentation très significative de la capacité dans cette gamme de machines, qui peut désormais fournir des solutions de blanchisserie dans les hôpitaux, les hôtels, etc. devant traiter jusqu'à 9 tonnes de linge par jour, et tout cela avec des exigences minimales d'espace et de main-d'œuvre.

Autre nouveautés des plus remarquables : le nouveau rouleau 3300, grâce auquel il est désormais possible de repasser et de plier des pièces de linge dont les dimensions peuvent atteindre 3 300 x 3 300 mm.

La gamme est également équipée d'un nouvel écran de contrôle tactile. Ce nouveau contrôle permet une gestion facile et totalement intuitive de la machine, avec la grande flexibilité pour paramétrer n'importe lequel des paramètres de pliage et de repassage.

Ces machines présentent le grand avantage d'être des SÉCHEUSES-REPASSEUSES murales, c'est-à-dire que le linge est inséré et collecté à l'avant (empileur latéral pour le modèle PHOENIX). Cela permet un gain d'espace considérable, même s'il est également possible de les utiliser comme machines traversantes si le client le souhaite.

Cette gamme se compose de trois modèles de base avec différents choix en termes de capacité (diamètre 600, 800 et 1000 mm et longueur 2 600 et 3 300 mm) et de type de chauffage (électrique, gaz et vapeur).





**Phoenix (SPE)**



Séchage



Repassage



Pliage longitudinal



Pliage latéral



Empilement

**Poseidon (SP)**



Séchage



Repassage



Pliage longitudinal

**Polaris (S)**



Séchage



Repassage

Il s'agit du modèle le plus complet. Dans ce seul modèle à une ou deux voies, le linge peut être séché, repassé et plié dans le sens de la longueur et sur le côté, et empilé dans un empileur de linge latéral.

- Séchage et repassage.
- 2 plis longitudinaux.
- 3 plis latéraux.
- Empilement du linge.

Ce modèle de SÉCHEUSE-REPASSEUSE permet de sécher et de repasser le linge ainsi que de réaliser jusqu'à deux plis longitudinaux sur 1 ou 2 voies.

- Séchage et repassage.
- 2 plis longitudinaux.

Cette machine est la plus simple de la famille. Elle sèche et repasse le linge, sans aucun pliage.

- Séchage et repassage.

Sécheuses-repasseuses compactes

GAMME	TYPE DE PLIAGE	DIAMÈTRE ROULEAU (MM)	CHAUFFAGE	LONGUEUR DU ROULEAU (MM)	
				2600	3300
PHOENIX (SPE)	2 Longitudinaux 3 Transversaux Empileur	600	Électrique, gaz, vapeur	PHOENIX 60/260	PHOENIX 60/330
		800	Électrique, gaz, vapeur	PHOENIX 80/260	PHOENIX 80/330
		1000	Électrique, gaz, vapeur	PHOENIX 100/260	PHOENIX 100/330
POSEIDON (SP)	2 Longitudinaux	600	Électrique, gaz, vapeur	POSEIDON 60/260	POSEIDON 60/330
		800	Électrique, gaz, vapeur	POSEIDON 80/260	POSEIDON 80/330
		1000	Électrique, gaz, vapeur	POSEIDON 100/260	POSEIDON 100/330
POLARIS (S)	Sans pliuse	600	Électrique, gaz, vapeur	POLARIS 60/260	POLARIS 60/330
		800	Électrique, gaz, vapeur	POLARIS 80/260	POLARIS 80/330
		1000	Électrique, gaz, vapeur	POLARIS 100/260	POLARIS 100/330

Types d'emballage des sécheuses-repasseuses compactes

Emballage de base inclus dans le prix

Emballage maritime en option



- Protection et emballage en plastique.



- Protection et emballage en plastique.
- Base en bois avec pièces latérales antidérapantes.
- Housse de protection pour le transport maritime.

# Sécheuses-repasseuses compactes Phoenix

Toutes les opérations dans un espace minimal et avec une seule machine.



Séchage



Repassage



Pliage longitudinal



Pliage latéral



Empilement

Les repasseuses PHOENIX sont les seules machines compactes qui peuvent insérer, sécher, repasser, plier et empiler le linge en une seule opération. C'est une véritable révolution pour les blanchisseries qui ne disposent pas d'un grand espace mais qui doivent traiter de grandes quantités de linge plat. 27 mètres carrés suffisent à ces machines pour fonctionner à plein régime, grâce à leur conception compacte et à leur fonctionnement exclusivement par l'avant.

Un distributeur automatique de pinces est disponible en option pour ces machines, ce qui leur permet d'être gérées par un seul opérateur. Le linge est plié et collecté dans l'empileur latéral incorporé. Une plieuse de serviettes peut être fixée à l'arrière pour les pièces plus petites, ce qui simplifie le fonctionnement et augmente la capacité de production.

## Caractéristiques générales

- Parois extérieures de l'unité en acier laqué.
- Une ou deux voies de travail : une voie pour les draps de lit, ou deux voies pour les nappes et les pièces plus petites.
- Pliage longitudinal (1 ou 2 plis) et latéral (jusqu'à 3 plis).
- Système de pliage par cellules photoélectriques et air comprimé.
- Deux types d'empileurs de linge latéraux, avec possibilité de programmer le nombre de pièces empilées, l'empileur pouvant être positionné de chaque côté de la machine.
- Entraînement à fréquence variable.
- Courroies d'insertion et de repassage en Nomex.
- Contrôle par écran tactile : possibilité

de créer des programmes avec contrôle de la vitesse (entre 3 et 18 m/min), de la température et des paramètres de pliage.

- Capacité de production élevée, en fonction de l'humidité résiduelle du linge, jusqu'à 290 kg/h directement depuis un lave-linge à essorage élevé.
- Puissant système d'extraction des vapeurs.
- Options :
  - Distributeur automatique de pinces à 1 voie avec courroies d'introduction aspirantes.
  - Collecteur arrière de petites pièces à 2 ou 4 voies.
  - Table aspirante pour faciliter l'insertion du linge.
  - Bypass partiel, permettant d'utiliser des

programmes différents dans chacune des deux voies de travail.

- Système de rejet du linge.
- Double pression d'air dans les plis longitudinaux pour le linge plus épais.

### REMARQUE IMPORTANTE

- Ces SÉCHEUSES-REPASSEUSES sont configurées pour être raccordées à un empileur de linge.
- L'empileur doit être commandé séparément avec son code correspondant.
- Le prix de SÉCHEUSES-REPASSEUSES NE COMPREND PAS le prix de l'empileur.
- **Le prix du sècheuse-repasseuse NE COMPREND PAS les frais nécessaires à l'installation et à la mise au point.**

# Sécheuses-repasseuses compactes Phoenix ø 600

## Remarque importante :

La SÉCHEUSE-REPASSEUSE compacte PHOENIX est prête à fonctionner connectée à un empileur (modèle standard ou compact).

L'empileur doit être commandé séparément avec son code correspondant. Le code de la SÉCHEUSE-REPASSEUSE NE COMPREND PAS l'empileur.

Le prix de la SÉCHEUSE-REPASSEUSE NE COMPREND PAS l'empileur.

Il est obligatoire d'inclure le service d'installation et de mise en service par un service technique agréé par FAGOR. Demandez un devis.

## Ø 600 - Modèles à chauffage électrique

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM)		HAUT. D' INSERT. TABLE	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE(KW)	DIMENSIONS (**) L X P X L (MM)	€
		Ø	LONGUEUR						
SPE600-2600E 1 voie	19044389	600	2 600	1 050	125	60	63,1	3718x2209x1810	-
SPE600-2600E 1-2 voies	19044392	600	2 600	1 050	125	60	63,1	3718x2209x1810	-
SPE600-3300E 1 voie	19044395	600	3 300	1 050	160	60	63,1	4418x2209x1810	-
SPE600-3300E 1-2 voies	19044398	600	3 300	1 050	160	60	63,1	4418x2209x1810	-

## Ø 600 - Modèles avec chauffage à gaz

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM)		HAUT. D' INSERT. TABLE	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE(KW)	DIMENSIONS (**) L X P X L (MM)	€
		Ø	LONGUEUR						
SPE600-2600G 1 voie	19044390	600	2 600	1 050	125	65	3,1	3718x2209x1810	-
SPE600-2600G 1-2 voies	19044393	600	2 600	1 050	125	65	3,1	3718x2209x1810	-
SPE600-3300G 1 voie	19044396	600	3 300	1 050	160	82	3,1	4418x2209x1810	-
SPE600-3300G 1-2 voies	19044399	600	3 300	1 050	160	82	3,1	4418x2209x1810	-

## Ø 600 - Modèles avec chauffage à vapeur

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM)		HAUT. D' INSERT. TABLE	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE(KW)	DIMENSIONS (**) L X P X L (MM)	€
		Ø	LONGUEUR						
SPE600-2600S 1 voie	19044391	600	2 600	1 050	125	55	3,1	3718x2209x1810	-
SPE600-2600S 1-2 voies	19044394	600	2 600	1 050	125	55	3,1	3718x2209x1810	-
SPE600-3300S 1 voie	19044397	600	3 300	1 050	160	75	3,1	4418x2209x1810	-
SPE600-3300S 1-2 voies	19044400	600	3 300	1 050	160	75	3,1	4418x2209x1810	-

(\*) Productions estimées pour des textiles en coton de 140 g/m<sup>2</sup> avec un taux d'humidité de 45 % et 100 % de la surface du cylindre.

(\*\*) Longueur de la machine sans l'empileur.

## Empileur

CODE	DESCRIPTION	CAPACITÉ EMPILEUR	PUISSANCE (KW)	DIMENSIONS (MM)	€
19041216	Empileur	10 ÷ 15 nappes	10 draps	1365x2476x1200	-
19041214	Empileur compact (de type roll-off)	5 ÷ 15 nappes	10 draps	685x 2385x660	-

# Sécheuses-repasseuses compactes Phoenix ø 800

## Remarque importante :

La SÉCHEUSE-REPASSEUSE compacte PHOENIX est prête à fonctionner connectée à un empileur (modèle standard ou compact).

L'empileur doit être commandé séparément avec son code correspondant. Le code de la SÉCHEUSE-REPASSEUSE NE COMPREND PAS l'empileur.

Le prix de la SÉCHEUSE-REPASSEUSE NE COMPREND PAS l'empileur.

Il est obligatoire d'inclure le service d'installation et de mise en service par un service technique agréé par FAGOR. Demandez un devis.

## Ø 800 - Modèles à chauffage électrique

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM)		HAUT. D' INSERT. TABLE	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE(KW)	DIMENSIONS (**) L X P X L (MM)	€
		Ø	LONGUEUR						
SPE800-2600E 1 voie	19044401	800	2 600	970	170	75,00	78,50	3718x2.209x2.080	-
SPE800-2600E 1-2 voies	19044405	800	2 600	970	170	75,00	78,50	3718x2.209x2.080	-
SPE800-3300E 1 voie	19044409	800	3 300	970	220	75,00	78,50	4418x2.209x2.080	-
SPE800-3300E 1-2 voies	19044413	800	3 300	970	220	75,00	78,50	4418x2.209x2.080	-

## Ø 800 - Modèles avec chauffage à gaz

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM)		HAUT. D' INSERT. TABLE	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE(KW)	DIMENSIONS (**) L X P X L (MM)	€
		Ø	LONGUEUR						
SPE800-2600G 1 voie	19044402	800	2 600	970	170	89,00	3,50	3718x2.209x2.080	-
SPE800-2600G 1-2 voies	19044410	800	2 600	970	170	89,00	3,50	3718x2.209x2.080	-
SPE800-3300G 1 voie	19044406	800	3 300	970	220	127,00	3,50	4418x2.209x2.080	-
SPE800-3300G 1-2 voies	19044414	800	3 300	970	220	127,00	3,50	4418x2.209x2.080	-

## Ø 800 - Modèles chauffage à gaz avec brûleur radiant

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM)		HAUT. D' INSERT. TABLE	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE(KW)	DIMENSIONS (**) L X P X L (MM)	€
		Ø	LONGUEUR						
SPE800-2600GR 1 voie	19044403	800	2 600	970	195	89,00	3,50	3718x2.209x2.080	-
SPE800-2600GR 1-2 voies	19044407	800	2 600	970	195	89,00	3,50	3718x2.209x2.080	-
SPE800-3300GR 1 voie	19044411	800	3 300	970	253	127,00	3,50	4418x2.209x2.080	-
SPE800-3300GR 1-2 voies	19044415	800	3 300	970	253	127,00	3,50	4418x2.209x2.080	-

## Ø 800 - Modèles avec chauffage à vapeur

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM)		HAUT. D' INSERT. TABLE	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE(KW)	DIMENSIONS (**) L X P X L (MM)	€
		Ø	LONGUEUR						
SPE800-2600S 1 voie	19044404	800	2 600	970	170	85,00	3,50	3718x2.209x2.080	-
SPE800-2600S 1-2 voies	19044408	800	2 600	970	170	85,00	3,50	3718x2.209x2.080	-
SPE800-3300S 1 voie	19044412	800	3 300	970	220	110,00	3,50	4418x2.209x2.080	-
SPE800-3300S 1-2 voies	19044416	800	3 300	970	220	110,00	3,50	4418x2.209x2.080	-

(\*) Productions estimées pour des textiles en coton de 140 g/m2 avec un taux d'humidité de 45 %.

(\*\*) Longueur de la machine sans l'empileur.

## Empileurs

CODE	DESCRIPTION	CAPACITÉ EMPILEUR	PUISSANCE (KW)	DIMENSIONS (MM)	€
19041216	Empileur	10 ÷ 15 nappes	10 draps	1365x2476x1200	-
19041214	Empileur compact (de type roll-off)	5 nappes	10 draps	685x 2385x660	-

# Sécheuses-repasseuses compactes Phoenix ø 1000

## Remarque importante :

La SÉCHEUSE-REPASSEUSE compacte PHOENIX est prête à fonctionner connectée à un empileur (modèle standard ou compact).

L'empileur doit être commandé séparément avec son code correspondant. Le code de la SÉCHEUSE-REPASSEUSE NE COMPREND PAS l'empileur.

Le prix de la SÉCHEUSE-REPASSEUSE NE COMPREND PAS l'empileur.

Il est obligatoire d'inclure le service d'installation et de mise en service par un service technique agréé par FAGOR. Demandez un devis.

## Ø 1000 - Modèles à chauffage électrique

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM)		HAUT. D'INSERT. TABLE	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE(KW)	DIMENSIONS (**) L X P X L (MM)	€
		Ø	LONGUEUR						
SPE1000-2600E 1 voie	19044417	1 000	2 600	1 050	225	90,00	93,90	3718x2289x2279	-
SPE1000-2600E 2 voies	19044420	1 000	2 600	1 050	225	90,00	93,90	3718x2289x2279	-
SPE1000-3300E 1 voie	19044423	1 000	3 300	1 050	290	90,00	93,90	4418x2289x2279	-
SPE1000-3300E 2 voies	19044426	1 000	3 300	1 050	290	90,00	93,90	4418x2289x2279	-

## Ø 1000 - Modèles chauffage à gaz avec brûleur radiant

### DES ÉCONOMIES DE TEMPS ET D'ÉNERGIE.

Parallèlement à la réduction du temps de travail, la **consommation horaire de gaz de la machine est réduite de 25 %** par rapport au modèle à brûleur atmosphérique.

Parallèlement à la réduction de la consommation de gaz, la **production par heure de la machine est augmentée de 25 %** par rapport au modèle à brûleur atmosphérique.

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM)		HAUT. D'INSERT. TABLE	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE(KW)	DIMENSIONS (**) L X P X L (MM)	€
		Ø	LONGUEUR						
SPE1000-2600GR 1 voie	19044418	1 000	2 600	1 050	257	120,00	3,90	3718x2289x2279	-
SPE1000-2600GR 2 voies	19044421	1 000	2 600	1 050	257	120,00	3,90	3718x2289x2279	-
SPE1000-3300GR 1 voie	19044424	1 000	3 300	1 050	331	150,00	3,90	4418x2289x2279	-
SPE1000-3300GR 2 voies	19044427	1 000	3 300	1 050	331	150,00	3,90	4418x2289x2279	-

## Ø 1000 - Modèles avec chauffage à vapeur

MODÈLE	CODE	ROULEAU (MM)		HAUT. D'INSERT. TABLE	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE(KW)	DIMENSIONS (**) L X P X L (MM)	€
		Ø	LONGUEUR						
SPE1000-2600S 1 voie	19044419	1 000	2 600	1 050	225	120,00	3,90	3718x2289x2279	-
SPE1000-2600S 2 voies	19044422	1 000	2 600	1 050	225	120,00	3,90	3718x2289x2279	-
SPE1000-3300S 1 voie	19044425	1 000	3 300	1 050	290	150,00	3,90	4418x2289x2279	-
SPE1000-3300S 2 voies	19044428	1 000	3 300	1 050	290	150,00	3,90	4418x2289x2279	-

(\*) Productions estimées pour des textiles en coton de 140 g/m2 avec un taux d'humidité de 45 % et 100 % de la surface du cylindre.

(\*\*) Longueur de la machine sans l'empileur.

## Empileurs

CODE	DESCRIPTION	CAPACITÉ EMPILEUR	PUISSANCE (KW)	DIMENSIONS (MM)	€
19041216	Empileur	10 ÷ 15 nappes	10 draps	1365x2476x1200	-
19041214	Empileur compact (de type roll-off)	5 nappes	10 draps	685x 2385x660	-

# Empileurs pour modèles Phoenix

Toutes les options commandées sont assemblées en usine.



EMPILEUR

EMPILEUR COMPACT  
Roll-Off

Empilement

CODE	DESCRIPTION	CAPACITÉ EMPILEUR		PUISSANCE (KW)	DIMENSIONS (MM)	€
19041216	Empileur	10 ÷ 15 nappes	10 draps	0,36	1365x2476x1200	-
19041214	Empileur compact (de type roll-off)	5 nappes	10 draps	0,36	685x 2385x660	-

## Accessoires et options pour les modèles Phoenix

Toutes les options commandées sont assemblées en usine.

CODE	DESCRIPTION	€
19041218	Table aspirante pour faciliter l'introduction du linge	-
19041213	Distributeur automatique de pinces à 1 voie avec courroies d'introduction aspirantes.	-
19041215	By pass pour sortie arrière ou pour adapter Lynx	-
19043812	Table de sortie + bypass	-
19041190	Collecteur arrière de petites pièces : 2 voies + bypass inclus	-
19041189	Collecteur arrière de petites pièces : 4 voies + bypass inclus	-
19041202	Double pression d'air dans les plis longitudinaux pour le linge plus épais.	-
19041217	Système de rejet du linge (sale ou déchiré)	-
19041219	Tension différente de 400V III +N 50Hz	-
19041253	Kit de maintenance pour repasseuses	-
19035803	Emballage maritime PHOENIX	-
19035809	Emballage maritime pour empileur latéral	-
19068723	Emballage maritime pour ROLL OFF	-
Consulter	Emballage maritime pour collecteur arrière de petites pièces : 2 voies	-
Consulter	Emballage maritime pour collecteur arrière de petites pièces : 4 voies	-
Consulter	Service à distance	-

## Installation et démarrage

CODE	DESCRIPTION	€
-	Supplément de transport pour le réglage et la mise au point "in situ" de la machine	Consulter

**REMARQUE :** Le client prend en charge les frais de transport (billets, kilométrage, etc.), ainsi que l'hébergement des opérateurs. Fagor Professional n'assume pas la responsabilité du produit ni de son fonctionnement si ces machines n'ont pas été installées par des techniciens autorisés.

## Exemples d'assemblage de sècheuses-repasseuses Phoenix avec accessoires



SÉCHEUSES-REPASSEUSES "PHOENIX"  
avec EMPILEUR à gauche et sortie arrière.



SÉCHEUSES-REPASSEUSES "PHOENIX"  
avec EMPILEUR à droite et sortie arrière.



SÉCHEUSES-REPASSEUSES "PHOENIX"  
avec EMPILEUR à gauche et sortie avant.



SÉCHEUSES-REPASSEUSES "PHOENIX"  
avec EMPILEUR COMPACT, COLLECTEUR  
DE SERVIETTES À DEUX VOIES et PLIEUSE  
DE SERVIETTES "SMARTY".

# Sécheuses-repasseuses compactes Poseidon

Machines compactes, production élevée.



Séchage



Repassage



Pliage longitudinal



Ces SÉCHEUSES-REPASSEUSES sont les modèles les moins complexes et les moins coûteux de toute la famille FAGOR des SÉCHEUSES-REPASSEUSES à haute production. Ce sont des machines murales compactes qui offrent un rendement élevé allant jusqu'à 290 kg/heure.

Les modèles POSEIDON sont équipés d'une plieuse longitudinale précise. Cette plieuse peut, si on le souhaite, effectuer jusqu'à deux plis longitudinaux dans deux voies de travail totalement indépendantes. Les plis sont effectués au moyen d'un système de cellules photoélectriques et d'air comprimé, ce qui garantit un pliage parfait. Les modèles POLARIS, quant à eux, sont uniquement des sécheuses-repasseuses, avec la possibilité de fonctionner comme des machines passantes, sans aucun type de pliage.

## Caractéristiques générales

- Parois extérieures de l'unité en acier laqué.
- Un ou deux voies de travail : une voie pour les draps de lit, ou deux voies pour les nappes et les pièces plus petites.
- Pliage longitudinal avec 1 ou 2 plis dans deux voies indépendantes (POSEIDON).
- Pliage par cellules photoélectriques et air comprimé.
- Entraînement à fréquence variable.
- Courroies d'insertion et de repassage en Nomex.

- Contrôle par écran tactile : possibilité de créer des programmes avec contrôle de la vitesse (entre 3 et 18 m/min), de la température et des paramètres de pliage (POSEIDON).
- Capacité de production élevée, en fonction de l'humidité résiduelle du linge, jusqu'à 290 kg/h directement depuis un lave-linge à essorage élevé.
- Puissant système d'extraction des vapeurs.

### Options :

- Distributeur automatique de pinces à une voie avec courroies d'introduction aspirantes.
- Collecteur arrière de petites pièces à 2 ou 4 voies.
- Table aspirante pour faciliter l'insertion du linge.
- Système de rejet du linge.
- Double pression d'air dans les plis longitudinaux pour le linge plus épais.
- Sortie arrière de linge avec table de collecte.

## Installation et démarrage

CODE	DESCRIPTION	€
-	Supplément de transport pour le réglage et la mise au point "in situ" de la machine	Consulter

**REMARQUE :** Le client prend en charge les frais de transport (billets, kilométrage, etc.), ainsi que l'hébergement des opérateurs. Fagor Professional n'assume pas la responsabilité du produit ni de son fonctionnement si ces machines n'ont pas été installées par des techniciens autorisés.



## Sécheuse-repasseuse compacte Poseidon avec plieuse longitudinale

Rouleau ø 600

Il est obligatoire d'inclure le service d'installation et de mise en service par un service technique agréé par FAGOR. Demandez un devis.

MODÈLE (N°)	CODE	CHAUFFAGE	ROULEAU LONG. (MM)	HAUT. D'INSERT. TABLE	VITESSE M MIN.	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE (KW)	DIMENSIONS L X P X L (MM)	€
SP600-2600E 1-2 voies	19044369	Élec	2 600	1 050	3 ÷ 10	125	E 60,00	61,90	3674x1445x1810	-
SP600-3300E 1-2 voies	19044372	Élec	3 300	1 050	3 ÷ 10	160	E 60,00	61,90	4374x1445x1810	-
SP600-2600G 1-2 voies	19044370	Gaz	2 600	1 050	3 ÷ 10	125	G 65,00	1,90	3674x1445x1810	-
SP600-3300G 1-2 voies	19044373	Gaz	3 300	1 050	3 ÷ 10	160	G 82,00	1,90	4374x1445x1810	-
SP600-2600S 1-2 voies	19044371	Vapeur	2 600	1 050	3 ÷ 10	125	S 55,00	1,90	3674x1445x1810	-
SP600-3300S 1-2 voies	19044374	Vapeur	3 300	1 050	3 ÷ 10	160	S 75,00	1,90	4374x1445x1810	-

Rouleau ø 800

MODÈLE (N°)	CODE	CHAUFFAGE	ROULEAU LONG. (MM)	HAUT. D'INSERT. TABLE	VITESSE M MIN.	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE (KW)	DIMENSIONS L X P X L (MM)	€
SP800-2600E 1-2 voies	19044375	Élec	2 600	970	3 ÷ 13	170	E 75,00	77,20	3786x1.770x1980	-
SP800-3300E 1-2 voies	19044379	Élec	3 300	970	3 ÷ 13	220	E 75,00	77,20	4486x1.770x1980	-
SP800-2600G 1-2 voies	19044376	Gaz - Atmos.	2 600	970	3 ÷ 13	170	G 89,00	2,20	3786x1.770x1980	-
SP800-3300G 1-2 voies	19044380	Gaz - Atmos.	3 300	970	3 ÷ 13	220	G 127,00	2,20	4486x1.770x1980	-
SP800-2600GR 1-2 voies	19044377	Gaz - Brûleur	2 600	970	3 ÷ 13	195	G 89,00	2,20	3786x1.770x1980	-
SP800-3300GR 1-2 voies	19044381	Gaz - Brûleur	3 300	970	3 ÷ 13	253	G 127,00	2,20	4486x1.770x1980	-
SP800-2600S 1-2 voies	19044378	Vapeur	2 600	970	3 ÷ 13	170	S 85,00	2,20	3786x1.770x1980	-
SP800-3300S 1-2 voies	19044382	Vapeur	3 300	970	3 ÷ 13	220	S 110,00	2,20	4486x1.770x1980	-

Rouleau ø 1000

MODÈLE (N°)	CODE	CHAUFFAGE	ROULEAU LONG. (MM)	HAUT. D'INSERT. TABLE	VITESSE M MIN.	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ÉLECTR. PUISSANCE (KW)	DIMENSIONS L X P X L (MM)	€
SP1000-2600E 1-2 voies	19044383	Élec	2 600	1 050	4 ÷ 18	225	E 90,00	92,60	3786x1985x2180	-
SP1000-3300E 1-2 voies	19044386	Élec	3 300	1 050	4 ÷ 18	290	E 90,00	92,60	4486x1985x2180	-
SP1000-2600GR 1-2 voies	19044384	Gaz - Brûleur	2 600	1 050	4 ÷ 18	257	G 120,00	2,60	3786x1985x2180	-
SP1000-3300GR 1-2 voies	19044387	Gaz - Brûleur	3 300	1 050	4 ÷ 18	331	G 156,00	2,60	4486x1985x2180	-
SP1000-2600S 1-2 voies	19044385	Vapeur	2 600	1 050	4 ÷ 18	225	S 120,00	2,60	3786x1985x2180	-
SP1000-3300S 1-2 voies	19044388	Vapeur	3 300	1 050	4 ÷ 18	290	S 150,00	2,60	4486x1985x2180	-

(#) MODÈLES À GAZ "G R" AVEC BRÛLEUR RADIANT : Des économies de temps et d'énergie. Réduction de la consommation de gaz de 25 %. Augmentation de la production horaire de 25 %.

(\*) Productions estimées pour des textiles en coton de 140 g/m<sup>2</sup> avec un taux d'humidité de 45 % et 100 % de la surface du cylindre.

## Accessoires et options pour les modèles Poseidon

Toutes les options commandées sont assemblées en usine.

CODE	DESCRIPTION	€	CODE	DESCRIPTION	€
19041218	Table aspirante pour faciliter l'introduction du linge	-	19041215	BY-PASS	-
19041213	Distributeur automatique de pinces à 1 voie avec courroies d'introduction aspirantes.	-	19041202	Double pression d'air dans les plis longitudinaux pour le linge plus épais.	-
19041191	Sortie arrière avec by-pass inclus	-	19041217	Système de rejet du linge (sale ou déchiré)	-
19041121	Plieuse transversale CPL-CROSS 260 + empileur pour POSEIDON	-	19041219	Tension différente de 400V III +N 50Hz	-
19041122	Plieuse transversale CPL-CROSS 330 + empileur pour POSEIDON	-	19068774	Emballage maritime pour POSEIDON	-
19041188	Sortie arrière motorisée - hauteur 860 mm. incluant la sortie arrière	-	19068724	Réception arrière à 2 voies (paquet principal réception arrière à 2 voies)	-
19048781	Collecteur arrière de petites pièces : 2 voies pour POSEIDON	-	19068725	Réception arrière à 4 voies (paquet principal réception arrière à 4 voies)	-
19048783	Collecteur arrière de petites pièces : 4 voies pour POSEIDON	-	19035807	POSEIDON (paquet principal repasseuse)	-
			Consulter	Service à distance	-

# Sécheuses-repasseuses compactes Polaris

Machines compactes à production élevée.



Ces SÉCHEUSES-REPASSEUSES sont les modèles les moins complexes et les moins coûteux de toute la famille FAGOR des SÉCHEUSES-REPASSEUSES à haute production. Ce sont des machines murales compactes qui offrent un rendement élevé allant jusqu'à 290 kg/heure.

Les modèles POSEIDON sont équipés d'une plieuse longitudinale précise. Cette plieuse peut, si on le souhaite, effectuer jusqu'à deux plis longitudinaux dans deux voies de travail totalement indépendantes. Les plis sont effectués au moyen d'un système de cellules photoélectriques et d'air comprimé, ce qui garantit un pliage parfait. Les modèles POLARIS, quant à eux, sont uniquement des sécheuses-repasseuses, avec la possibilité de fonctionner comme des machines passantes, sans aucun type de pliage.

## Caractéristiques générales

- Parois extérieures de l'unité en acier laqué.
- Une à deux voies de travail : une voie pour les draps de lit, ou deux voies pour les nappes et les pièces plus petites.
- Pliage longitudinal avec 1 ou 2 plis dans deux voies indépendantes (POSEIDON).
- Pliage par cellules photoélectriques et air comprimé.
- Entraînement à fréquence variable.
- Courroies d'insertion et de repassage en Nomex.
- Contrôle par écran tactile : possibilité de créer des programmes avec contrôle de la vitesse (entre 3 et 18 m/min), de la température et des paramètres de pliage (POSEIDON).
- Capacité de production élevée, en fonction de l'humidité résiduelle du linge, jusqu'à 290 kg/h directement depuis un lave-linge à essorage élevé.
- Puissant système d'extraction des vapeurs.

### Options :

- Distributeur automatique de pinces à une voie avec courroies d'introduction aspirantes.
- Collecteur arrière de petites pièces à 2 ou 4 voies.
- Table aspirante pour faciliter l'insertion du linge.
- Système de rejet du linge.
- Double pression d'air dans les plis longitudinaux pour le linge plus épais.
- Sortie arrière de linge avec table de collecte.

## Installation et démarrage

CODE	DESCRIPTION	€
-	Supplément de transport pour le réglage et la mise au point "in situ" de la machine	Consulter

**REMARQUE :** Le client prend en charge les frais de transport (billets, kilométrage, etc.), ainsi que l'hébergement des opérateurs. Fagor Professional n'assume pas la responsabilité du produit ni de son fonctionnement si ces machines n'ont pas été installées par des techniciens autorisés.

## Sécheuses-repasseuses compactes Polaris

Il est obligatoire d'inclure le service d'installation et de mise en service par un service technique agréé par FAGOR. Demandez un devis.

## Rouleau ø 600

MODÈLE (N°)	CODE	CHAUFFAGE	ROULEAU LONG. (MM)	HAUT. D'INSERT. TABLE	VITESSE M MIN.	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ELECTR. PUISSANCE (KW)	DIMENSIONS L X P X L (MM)	€
S600-2600E	19044349	Élec	2 600	1 050	3 ÷ 10	125	E 60,00	61,90	3674x1445x1810	-
S600-3300E	19044352	Élec	3 300	1 050	3 ÷ 10	160	E 60,00	61,90	4374x1445x1810	-
S600-2600G	19044350	Gaz	2 600	1 050	3 ÷ 10	125	G 65,00	1,90	3674x1445x1810	-
S600-3300G	19044353	Gaz	3 300	1 050	3 ÷ 10	160	G 82,00	1,90	4374x1445x1810	-
S600-2600S	19044351	Vapeur	2 600	1 050	3 ÷ 10	125	S 55,00	1,90	3674x1445x1810	-
S600-3300S	19044354	Vapeur	3 300	1 050	3 ÷ 10	160	S 75,00	1,90	4374x1445x1810	-

## Rouleau ø 800

MODÈLE (N°)	CODE	CHAUFFAGE	ROULEAU LONG. (MM)	HAUT. D'INSERT. TABLE	VITESSE M MIN.	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ELECTR. PUISSANCE (KW)	DIMENSIONS L X P X L (MM)	€
S800-2600E	19044355	Élec	2 600	970	3 ÷ 13	170	E 75,00	77,20	3786x1770x1980	-
S800-3300E	19044359	Élec	3 300	970	3 ÷ 13	220	E 75,00	77,20	4486x1.770x1980	-
S800-2600G	19044356	Gaz - Atmos.	2 600	970	3 ÷ 13	170	G 89,00	2,20	3786x1770x1980	-
S800-3300G	19044360	Gaz - Atmos.	3 300	970	3 ÷ 13	220	G 127,00	2,20	4486x1770x1980	-
S800-2600GR	19044357	Gaz - Brûleur	2 600	970	3 ÷ 13	195	G 89,00	2,20	3786x1770x1980	-
S800-3300GR	19044361	Gaz - Brûleur	3 300	970	3 ÷ 13	253	G 127,00	2,20	4486x1770x1980	-
S800-2600S	19044358	Vapeur	2 600	970	3 ÷ 13	170	S 85,00	2,20	3786x1770x1980	-
S800-3300S	19044362	Vapeur	3 300	970	3 ÷ 13	220	S 110,00	2,20	4486x1770x1980	-

## Rouleau ø 1000

MODÈLE (N°)	CODE	CHAUFFAGE	ROULEAU LONG. (MM)	HAUT. D'INSERT. TABLE	VITESSE M MIN.	PRODUIT (*) KG/H	CHAUFFAGE PUISSANCE KW	TOTALEMENT ELECTR. PUISSANCE (KW)	DIMENSIONS L X P X L (MM)	€
S1000-2600E	19044363	Élec	2 600	1 050	4 ÷ 18	225	E 90,00	92,60	3786x1985x2180	-
S1000-3300E	19044366	Élec	3 300	1 050	4 ÷ 18	290	E 90,00	92,60	4486x1985x2180	-
S1000-2600GR	19044364	Gaz - Brûleur	2 600	1 050	4 ÷ 18	257	G 117,00	2,60	3786x1985x2180	-
S1000-3300GR	19044367	Gaz - Brûleur	3 300	1 050	4 ÷ 18	331	G 156,00	2,60	4486x1985x2180	-
S1000-2600S	19044365	Vapeur	2 600	1 050	4 ÷ 18	225	S 120,00	2,60	3786x1985x2180	-
S1000-3300S	19044368	Vapeur	3 300	1 050	4 ÷ 18	290	S 150,00	2,60	4486x1985x2180	-

(#) : MODÈLES À GAZ "G R" AVEC BRÛLEUR RADIANT Des économies de temps et d'énergie. Réduction de la consommation de gaz de 25 %. Augmentation de la production horaire de 25 %.

(\*) : Productions estimées pour des textiles en coton de 140 g/m<sup>2</sup> avec un taux d'humidité de 45 % et 100 % de la surface du cylindre..

## Accessoires et options pour les modèles Polaris

Toutes les options commandées sont assemblées en usine.

CODE	DESCRIPTION	€	CODE	DESCRIPTION	€
19041218	Table aspirante pour faciliter l'introduction du linge	-	19041219	Tension différente de 400V III +N 50Hz	-
19041213	Distributeur automatique de pinces à 1 voie avec courroies d'introduction aspirantes.	-	19068774	Emballage maritime POLARIS	-
19041191	Sortie arrière	-	19068724	Réception arrière à 2 voies (paquet principal réception arrière à 2 voies)	-
19041188	Sortie arrière motorisée - hauteur 860 mm (sortie arrière incluse)	-	19068725	Réception arrière à 4 voies (paquet principal réception arrière à 4 voies)	-
19048785	Collecteur arrière de petites pièces : 2 voies pour POLARIS	-	19035807	POLARIS (paquet principal repasseuse)	-
19048784	Collecteur arrière de petites pièces : 4 voies pour POLARIS	-	Consulter	Service à distance	-

## Codes pour les différentes tensions et fréquences

## Repasseuses murales

MOD.	400 III+N 50 HZ	230 III 50 HZ	230 I+N 50 HZ	400 III+N 60 HZ	230 III 60 HZ	230 I+N 60 HZ	MARINE 400V III SANS N 60 HZ
P-18/100 M E	ND	ND	STD	ND	ND	STD	ND
P-12/18 M E	ND	ND	STD	ND	ND	STD	ND
P-25/100 M E	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT
P-25/120 M E	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT
P-25/140 M E	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT
P-25/200 M E	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND	OPT
P-25/140 M PLUS E	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT
P-25/200 M PLUS E	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND	OPT

## Sécheuses-repasseuses murales Ø 200

MOD.	400 III+N 50 HZ	230 III 50 HZ	230 I+N 50 HZ	400 III+N 60 HZ	230 III 60 HZ	230 I+N 60 HZ	MARINE 400V III SANS N 60 HZ
PS-20/120 M E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-20/140 M E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-20/160 M E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT

## Sécheuses-repasseuses murales Ø 325

MOD.	400 III+N 50 HZ	230 III 50 HZ	230 I+N 50 HZ	400 III+N 60 HZ	230 III 60 HZ	230 I+N 60 HZ	MARINE 400V III SANS N 60 HZ
PS-35/140 M E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-35/140 M G	STD	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	ND
PS-35/160 M E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-35/160 M G	STD	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	ND
PS-35/200 M E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-35/200 M G	STD	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	ND
PS-35/200 M PLUS E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-35/200 M PLUS GR	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	ND
PS-35/260 M PLUS E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-35/260 M PLUS GR	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	ND
PS-35/330 M PLUS E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-35/330 M PLUS GR	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	ND

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard

## Sécheuses-repasseuses murales Ø 500

MOD.	400 III+N 50 HZ	230 III 50 HZ	230 I+N 50 HZ	400 III+N 60 HZ	230 III 60 HZ	230 I+N 60 HZ	MARINE 400V III SANS N 60 HZ
PS-50/200 TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-50/200 TP2 G	STD	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	ND
PS-50/200 TP2 GR	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	ND
PS-50/200 TP2 S	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	OPT
PS-50/260 TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	N/A	OPT
PS-50/260 TP2 G	STD	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	ND
PS-50/260 TP2 GR	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	ND
PS-50/260 TP2 S	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	OPT
PS-50/330 TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	N/A	OPT
PS-50/330 TP2 G	STD	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	ND
PS-50/330 TP2 GR	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	ND
PS-50/330 TP2 S	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	OPT

## Sécheuses-repasseuses murales Ø 650

MOD.	400 III+N 50 HZ	230 III 50 HZ	230 I+N 50 HZ	400 III+N 60 HZ	230 III 60 HZ	230 I+N 60 HZ	MARINE 400V III SANS N 60 HZ
PS-65/200 TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-65/200 TP2 GR	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	ND
PS-65/200 TP2 S	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	OPT
PS-65/260 TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
PS-65/260 TP2 GR	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	ND
PS-65/260 TP2 S	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	OPT
PS-65/330 TP2 E	STD	ND	ND	STD	ND	ND	OPT
PS-65/330 TP2 GR	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	ND
PS-65/330 TP2 S	STD	STD	OPT	STD	STD	OPT	OPT

ND : Non disponible  
 OPT : Optionnel  
 STD : Standard

## Codes pour les différentes tensions et fréquences

## Sécheuses-repasseuses compactes Phoenix

MOD.	400 III+N 50 HZ	230 III 50 HZ	230 I+N 50 HZ	400 III+N 60 HZ	230 III 60 HZ	230 I+N 60 HZ
Ø 600						
SPE600-2600E 1 voie	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-2600E 1-2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-3300E 1 voie	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-3300E 1-2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-2600G 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-2600G 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-3300G 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-3300G 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-2600S 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-2600S 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-3300S 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE600-3300S 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
Ø 800						
SPE800-2600E 1 voie	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-2600E 1-2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-3300E 1 voie	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-3300E 1-2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-2600G 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-2600G 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-3300G 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-3300G 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-2600GR 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-2600GR 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-3300GR 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-3300GR 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-2600GR 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-2600GR 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-3300GR 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE800-3300GR 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
Ø 1000						
SPE1000-2600E 1 voie	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-2600E 2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-3300E 1 voie	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-3300E 2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-2600GR 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-2600GR 2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-3300GR 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-3300GR 2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-2600S 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-2600S 2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-3300S 1 voie	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SPE1000-3300S 2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard

## Sécheuses-repasseuses compactes Poseidon

MOD.	400 III+N	230 III	230 I+N	400 III+N	230 III	230 I+N
	50 HZ	50 HZ	50 HZ	60 HZ	60 HZ	60 HZ
Ø 600						
SP600-2600E 1-2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SP600-3300E 1-2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SP600-2600G 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP600-3300G 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP600-2600S 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP600-3300S 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
Ø 800						
SP800-2600E 1-2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SP800-3300E 1-2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SP800-2600G 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP800-3300G 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP800-2600GR 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP800-3300GR 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP800-2600S 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP800-3300S 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
Ø 1000						
SP1000-2600E 1-2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SP1000-3300E 1-2 voies	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
SP1000-2600GR 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP1000-3300GR 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP1000-2600S 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
SP1000-3300S 1-2 voies	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND

## Sécheuses-repasseuses compactes Polaris

MOD.	400 III+N	230 III	230 I+N	400 III+N	230 III	230 I+N
	50 HZ	50 HZ	50 HZ	60 HZ	60 HZ	60 HZ
Ø 600						
S600-2600E	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
S600-3300E	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
S600-2600G	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S600-3300G	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S600-2600S	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S600-3300S	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
Ø 800						
S800-2600E	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
S800-3300E	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
S800-2600G	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S800-3300G	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S800-2600GR	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S800-3300GR	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S800-2600S	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S800-3300S	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
Ø 1000						
S1000-2600E	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
S1000-3300E	STD	ND	ND	OPT	OPT	ND
S1000-2600GR	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S1000-3300GR	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S1000-2600S	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND
S1000-3300S	STD	OPT	ND	OPT	OPT	ND

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard







Finition



# Finition

Dans la blanchisserie, si vous voulez avoir l'avantage en matière de qualité, chaque phase doit être parfaite. Nous vous proposons une large gamme d'équipements simples à utiliser pour garantir un excellent résultat lors du repassage de tous les types de vêtements façonnés.



Une finition  
parfaite, un résultat  
excellent.



Accès au site web

# Finition

Tables de repassage .....	149
Générateurs de vapeur .....	153
Presses pneumatiques .....	154
Cabine à vapeur .....	155
Mannequins .....	155
Table de détachage .....	158

Les modèles spéciaux ou toute autre variante du modèle standard sont à assembler en usine, et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre variante ou option ne figurant pas dans cette liste.

## Tables de repassage et de finition aspirantes avec fer intégré



MRP/AC

### Caractéristiques générales

- Tables de repassage aspirantes avec fer.
- Modèles à chaudière pour la production de vapeur, et modèles sans chaudière prêts à être raccordés à un générateur de vapeur externe.
- Table de travail - dimensions. 1200x400x250 mm.
- Plateau inférieur avec toile.
- Fonctionnement à pédale.
- Chauffage électrique.
- Température contrôlée par un thermostat.
- Nouveau modèle MRP-A-CH avec hauteur réglable de la table de travail.

MODÈLE	CODE	CARACT. (*)	CHAUDIÈRE LITRES	PUISSANCE (KW)							TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
				CHAUDIÈRE	FER	TABLE	BRAS	ASPIR.	POMPE	TOTAL			
MRP-A-C	19018847	A-C	5,00	3,90	0,83	1,00	0,09	0,45	0,38	6,65	T	1550x580x950	-
MRP-A	19018844	A	-	-	0,83	1,00	0,09	0,45	-	2,37	M	1480x480x930	-
<b>Nouveau</b> MRP-A-CH	19086149	A-C	3,9	3,9	0,83	1,00	1,00	0,45	0,38	7,56	T	1500x600x1800	-

(\*) : A-C : Modèle à chaudière électrique avec alimentation automatique en eau et production automatique de vapeur.

Pression de fonctionnement : 2,6 bars.

A : Nécessite un raccordement à un générateur de vapeur externe. Nécessite un raccordement externe et un retour de vapeur. Pression : 3 bar. Tension : 230 V - 1+N - 50 Hz

(\*\*) : M : MONOPHASÉ (230 V 1+N)  
T : TRIPHASÉ 400 V 3N / 230 V 3 ~

## Tables de repassage et de finition aspirantes et soufflantes, avec fer intégré



MRP/AS

### Caractéristiques générales

- Tables à repasser aspirantes et soufflantes avec fer
- La soufflerie nécessite un raccordement d'air comprimé externe (compresseur). Raccordement d'air 1/4". Pression : 5 bar.
- Modèles à chaudière pour la production de vapeur, et modèles sans chaudière prêts à être raccordés à un générateur de vapeur externe.
- Table de travail - dimensions. 1200x400x270 mm.
- Plateau inférieur avec toile.
- Fonctionnement à pédale.
- Chauffage électrique.
- Température contrôlée par un thermostat.

MODÈLE	CODE	CARACT. (*)	CHAUDIÈRE LITRES	PUISSANCE (KW)							TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
				CHAUDIÈRE	FER	TABLE	BRAS	ASPIR.	POMPE	TOTAL			
MRP-AS-C	19018846	AS-C	5,00	3,90	0,83	1,00	0,09	0,45	0,38	6,65	T	1500x600x1800	-
MRP-AS	19018845	AS	-	-	0,83	1,00	0,09	0,45	-	2,37	M	1500x600x1800	-

(\*) : A-C : Modèle à chaudière électrique avec alimentation automatique en eau et production automatique de vapeur.

Pression de fonctionnement : 2,6 bar.

A : Nécessite un raccordement à un générateur de vapeur externe. Nécessite un raccordement externe et un retour de vapeur. Pression : 3 bar. Tension : 230 V - 1+N - 50 Hz

(\*\*) : M : MONOPHASÉ (230 V 1+N)  
T : TRIPHASÉ 400 V 3N / 230 V 3 ~

# Tables de repassage et de finition aspirante et soufflante, avec vapeur et fer intégré



**RECOMMANDÉ POUR  
WET CLEANING**



MRP-ASCV

## Caractéristiques générales

- Tables aspirantes et soufflantes, avec vapeur et fer.
- La soufflerie nécessite un raccordement d'air comprimé externe (compresseur). Raccordement d'air 1/4". Pression : 5 bar.
- Modèles à chaudière pour la production de vapeur, et modèles sans chaudière prêts à être raccordés à un générateur de vapeur externe.
- Table de travail - dimensions. 1200x400x250 mm.
- Plateau inférieur avec toile.
- Fonctionnement à pédale.
- Chauffage électrique.
- Température contrôlée par un thermostat.

MODÈLE	CODE	CARACT. (*)	CHAUDIÈRE LITRES	PUISSANCE (KW)							TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
				CHAUDIÈRE	FER	TABLE	BRAS	ASPIR.	POMPE	TOTAL			
MRP-VAS-C	19018849	VAS-C	7,00	3,90	0,83	1,00	0,09	0,45	0,38	6,65	T	1680x580x920	-
MRP-VAS	19018848	VAS	-		0,83	1,00	0,09	0,45	-	2,37	M	1680x580x920	-

(\*): VAS-C : Modèle à chaudière électrique avec alimentation automatique en eau et production automatique de vapeur. Pression de fonctionnement : 2,6 bar.

VAS : Nécessite un raccordement à un générateur de vapeur externe. Nécessite un raccordement externe et un retour de vapeur. Pression : 3 bar. Tension : 230 V - 1+N - 50 Hzt

(\*\*): M : MONOPHASÉ (230 V 1+N)  
T : TRIPHASÉ 400 V 3N / 230 V 3 ~

## Accessoires



Fer SP



Modèle avec bras pour manches PM



Modèle avec bras pour manches PM et voie éclairée CL pour le fer

CODE	DESCRIPTION	POUR MODÈLES MRP :	€
19034690	Bras pour manches, PM-1	MRP-A, MRP-AC, MRP-AS, MRP-AS-C	-
19034691	Bras pour manches, PM-2	MRP-VAS, MRP-VAS-C	-
19034697	Second fer SP	Modèles -C (modèles à chaudière intégrée)	-

## Accessoires optionnels montés en usine

CODE	DESCRIPTION	POUR MODÈLES MRP :	€
Consulter	Pistolet à vapeur, PV-1	MRP-A, MRP-AC, MRP-AS, MRP-AS-C	-
Consulter	Pistolet à vapeur, PV-2	MRP-VAS, MRP-VAS-C	-
Consulter	Voie éclairée, CL-1. Pour le glissement du fer. Lumière fluorescente dans la barre supérieure	MRP-A, MRP-AC, MRP-VAS, MRP-VAS-C	-
Consulter	Voie éclairée, CL-2. Pour le glissement du fer. Lumière fluorescente dans la barre supérieure	MRP-AS, MRP-AS-C	-

## Tables à repasser professionnelles avec chaudière et fer à repasser



MRP/AD

### Caractéristiques générales

- Table à repasser aspirante avec fer et chaudière intégrée pour la production de vapeur.
- Plateau aspirant universel chauffé électriquement.
- Table de travail - dimensions. 1100x380x240 mm.
- Plateau inférieur avec toile.
- Aspiration monophasée intégrée, actionnée par pédale.
- Chauffage électrique. Température contrôlée par un thermostat.
- Pédales des deux côtés de la machine.
- Connexion électrique : 230 V - 1+N - 50 Hz.

Accessoires optionnels :

- Bras chaud avec forme pour le repassage des manches.

MODÈLE	CODE	CHAUDIÈRE LITRES	PUISSANCE (KW)							TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
			CHAUDIÈRE	FER	TABLE	BRAS	ASPIR.	POMPE	TOTAL			
MRP-AD	19018890	4,0	1,45	0,80	0,70	-	0,13	-	3,10	M	1380x380x930	-

(\*\*): M: MONOPHASÉ (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) -400 V III +N (Triphasé)

### Accessoire en option : bras pour manches

CODE	DESCRIPTION	€
19034689	Bras pour manches, PM-AD	-

## Tables à repasser professionnelles



MPA

MPA + BETA-3

### Caractéristiques générales

- Table à repasser pliante avec plateau aspirant chauffé électriquement.
- Dimensions de la table de travail : 1100 x 380 mm.
- Plateau inférieur avec toile.

Compléments :

- Générateurs de vapeur électriques.

MODÈLE	CODE	CHAUDIÈRE LITRES	PUISSANCE (KW)							TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
			CHAUDIÈRE	FER	TABLE	BRAS	ASPIR.	POMPE	TOTAL			
MPA	19001412	-	-	-	0,33	-	0,10	-	0,43	M	1380x380x930	-

(\*\*): M: MONOPHASÉ (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) -400 V III +N (Triphasé)



# Générateurs électriques pour la production de vapeur

## Générateur beta-3



BETA-3

- Petit générateur de vapeur électrique, isolé thermiquement.
- Équipé d'un fer.
- Chaudière en alliage d'aluminium.
- Alimentation en eau manuelle.
- Fonctionnement à l'eau potable.
- Contrôle automatique de la pression au moyen d'un thermostat fixe.
- En option : support mobile à cinq pieds.
- Variateur : 50/60 Hz.

MODÈLE (N°)	CODE	CHAUDIÈRE		AUTONOMIE HEURES	PUISSANCE (KW)			TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
		CAPACITÉ	PRESSION		CHAUDIÈRE	FER	TOTAL			
BETA-3	19000288	1,80 l.	3,0 bars	2 ÷ 3	1,00	0,80	1,80	M	230x420x300	-
Chariot à 5 pieds + roues	19000596			Chariot à 5 pieds + roues				-	420x300	-

(\*\*): M : MONOPHASÉ (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) -400 V III +N (Triphasé)

## Mini générateur Simba



SIMBA MINI

- Générateur de vapeur électrique en acier inoxydable.
- Équipé d'un fer à vapeur.
- Indicateur de niveau Indicateur de niveau d'eau bas.
- Trois dispositifs de sécurité installés sur la chaudière : pressostat, vanne de sécurité et thermostat d'urgence.
- Alimentation en eau manuelle.
- Variateur : 50/60 Hz.
- Support optionnel.

MODÈLE (N°)	CODE	CHAUDIÈRE		AUTONOMIE HEURES	PUISSANCE (KW)			TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
		CAPACITÉ	PRESSION		CHAUDIÈRE	FER	TOTAL			
SIMBA MINI	19012985	5,0 l.	2,8 bars	5 ÷ 6	1,45	0,80	2,25	M	225x450x820	-
Support roues	19012991			Chariot à pieds + roues				-	450 x 225	-

# Générateurs de vapeur

Compatibles pour une utilisation avec des machines centralisées (mannequins et tables à repasser).



## Caractéristiques générales

- Générateur de vapeur automatique et électrique dans les versions avec des puissances de 12, 15 ou 22 kW, pression de vapeur de 1 à 7 bar.
- Peut être raccordé directement au réseau d'eau ou à un réservoir en acier inoxydable.
- Pression de fonctionnement de 1 à 7 bars.

- Disponible en un seul groupe d'éléments chauffants (trois éléments), ou avec deux groupes d'éléments chauffants séparés (six éléments).
- Corps de la chaudière construit conformément aux normes PED en vigueur.

### Options :

- Cuve de récupération des condensats en acier inoxydable.

MODÈLE	CODE	RECOMMANDÉ POUR :	PUISSANCE KW			DIMENSIONS MM	€
			POMPE	CHAUFFAGE	TOTAL		
MAXI-24-12 Kw	19068574	Tables à repasser MRP nécessitant un raccordement vapeur externe	0,55	12,00	12,55	580x660x730	-
MAXI-24-22 kw	19068576	Mannequins MA 360C, T-3000C, T-100 et MC-105	0,55	22,00	22,55	580x660x730	-

## Accessoires optionnels

CODE	DESCRIPTION		€
19068729	Cuve de récupération des condensats en acier inoxydable 83 L	MAXI-24-22	-
19068730	Cuve de récupération des condensats en acier inoxydable 45 L	MAXI-24-12	-

## Presses pneumatiques universelles pour tous les vêtements



PU-88 PSP

### Caractéristiques générales

- Partie inférieure avec vapeur dans tous les modèles.
- Tête de presse à vapeur ou polie (la tête de presse polie est en option et ne dispose pas de vapeur).
- Dimensions de la table de travail : 1170 x 360 x 220 mm.
- Abaissement de la tête de presse contrôlé par deux boutons poussoirs.
- Entrée de la vapeur dans la tête de presse par bouton poussoir.
- Partie inférieure relevée au moyen d'un bouton-poussoir.
- Entrée de vapeur dans la partie inférieure actionnée par pédale.
- Tous les modèles sont équipés d'une unité d'aspiration.
- Connexion : 400 V - III+N / 230 V III / 50 Hz.

MODÈLE (N°)	CODE	AIR COMPRIMÉ LIT/MIN	CONSO. VAPEUR KG/H	ASPIRATION HP	COMPRESSEUR HP	CHAUDIÈRE KW	DIMENSIONS (MM)	€
PU-88	19001641	45,00	25,00	0,60	-	-	1.370x1.080x1.250	-
PU-88 C	19031682	45,00	25,00	0,60	-	12,00	1.370x1.080x1.250	-
PU-88 C GC	19001638	45,00	25,00	0,60	2,00	12,00	1.370x1.080x1.250	-
PU-88 GC	19034272	45,00	25,00	0,60	2,00	-	1.370x1.080x1.250	-
PU-88 C GC PCH	19086063	45,00	27,00	0,60	2,00	12,00	1.370x1.080x1.250	-

(\*) : C : Chaudière pour la production de vapeur - Fonctionnement électrique. Alimentation automatique en eau et production automatique de vapeur. Puissance : 12 kW Volume : 16 l. - Pression d'air : 6 bar. - Pression de vapeur: 4.5 bar.

GC : Compresseur - 2 HP.

PCH : Tête de presse polie - ne dispose pas de vapeur dans la tête de presse

## Presses pneumatiques pour cols et poignets de chemise



PCP-88 PSP

### Caractéristiques générales

- Partie inférieure avec vapeur dans tous les modèles.
- Tête de presse polie.
- Dimensions de la table de travail : 1170 x 360 x 220 mm.
- Abaissement de la tête de presse contrôlé par deux boutons poussoirs.
- Entrée de la vapeur dans la tête de presse par bouton poussoir.
- Partie inférieure relevée au moyen d'un bouton-poussoir.
- Entrée de vapeur dans la partie inférieure actionnée par pédale.
- Tous les modèles sont équipés d'une unité d'aspiration.
- Connexion : 400 V - III+N / 230 V III / 50 Hz.

MODÈLE (N°)	CODE	AIR COMPRIMÉ LIT/MIN	CONSO. VAPEUR KG/H	ASPIRATION HP	COMPRESSEUR HP	CHAUDIÈRE KW	DIMENSIONS MM	€
PCP-88	19018895	45,00	14,00	0,60	-	-	1.370x1.080x1.250	-
PCP-88 C	19035798	45,00	14,00	0,60	-	12,00	1.370x1.080x1.250	-
PCP-88 C GC	19035800	45,00	14,00	0,60	2,00	12,00	1.370x1.080x1.250	-
PCP-88 GC	19035799	45,00	14,00	0,60	2,00	-	1.370x1.080x1.250	-
PCP-88 C GC PCH	19035800	45,00	14,00	0,60	2,00	12,00	1.370x1.080x1.250	-

(\*) : C : Chaudière pour la production de vapeur - Fonctionnement électrique. Alimentation automatique en eau et production automatique de vapeur. Puissance : 12 kW Volume : 16 l. - Pression d'air : 6 bar. - Pression de vapeur: 4.5 bar.

GC : Compresseur - 2 HP.

PCH : Tête de presse polie - ne dispose pas de vapeur dans la tête de presse

### Accessoires optionnels

CODE	CODE AVEC OPTIONS	DESCRIPTION	€
Consulter	BP	Bras de détachage aspirant	-
Consulter	PCH	Groupe fer + pédale	-
19041281	PV	Pistolet à vapeur	-
Consulter	PSP	Boucle supérieure polie (chaleur uniquement, pas de vapeur) (PU-88)	-

## Cabine à vapeur



### Caractéristiques générales

- Utilisation simple et pratique. L'opérateur n'a pas besoin d'être un expert en repassage. La taille réduite de la cabine permet de l'installer même dans les petits espaces.
- La vitesse de repassage et l'élimination des temps morts permettent une production exceptionnelle, ce qui se traduit par des économies d'énergie.
- Le repassage s'effectue sans dispersion de vapeur, ce qui présente l'avantage supplémentaire de garantir un meilleur environnement de travail.
- La cabine BOX est livrée de série avec un dispositif de finition des pantalons et un mannequin pour les vestes, manteaux, robes, etc.
- La cabine peut être transformée facilement sans l'intervention d'un technicien, et elle est équipée de deux dispositifs de finition des pantalons, ou de deux dispositifs pour le repassage des chemises, vestes et autres vêtements semblables.
- Le cycle de travail est automatique et réglé au moyen de trois minuteries.
- Connexion électrique : 400V 3N 50 Hz
- **Versión C (centralisée)** : la cabine nécessite un raccordement à une source de vapeur externe. Nécessite un raccordement et un retour de vapeur.
- **Versión A (chaudière à vapeur intégrée)** : Complète avec chaudière à vapeur intégrée, 16 litres, fonctionnement électrique.

MODÈLE	CODE	VAPEUR			AIR COMPRIMÉ			POMPE HP	CHAUDIÈRE kW	VENTILATEUR HP	DIMENSIONS MM	€
		BAR	KG/H	Ø	BAR	L/h	Ø					
BOX-1 C	19000312	4÷5	16÷20	1/2"	4÷5	6	1/4"	-	-	1 - 1,5	1080x1375x1850	-
BOX-1 A	19000311	4÷5	16÷20		4÷5	6	1/4"	0,75	12,00	1 - 1,5	1080x1375x1850	-

### Accessoire en option : bras pour manches

CODE	DESCRIPTION	€
19018896	Tendeur de jambes de pantalons, TPP	-

## Mannequins pour manteaux, vestes et robes



### Caractéristiques générales

- Les cycles de travail sont entièrement automatiques et la durée de vaporisation et de séchage est réglable par une carte électronique et un affichage numérique.
- La largeur des épaules et la housse sont réglables.
- Le support (cadre) de housse avec ses commandes correspondantes pivote sur 360° et est disponible en trois versions : Standard, Maxi (pour les vêtements particulièrement longs) ou Mini (pour les vêtements d'enfants).
- Connexion électrique : 400V 3N 50 Hz
- **Versión C (centralisée)** : machine sans chaudière qui nécessite un raccordement à une source de vapeur centrale. Nécessite un raccordement et un retour de vapeur. Peut être installé avec le générateur de vapeur MAXI-24-15.
- **Versión A (chaudière à vapeur intégrée)** : complète avec chaudière électrique intégrée, 18 litres, avec alimentation automatique en eau et contrôle automatique de la pression.

MODÈLE	CODE	VAPEUR			POMPE HP	CHAUDIÈRE kW	VENTILATEUR HP	P. TOTAL	DIMENSIONS MM	€
		BAR	KG/H	Ø						
MA-360 C	19003035	3÷6	10÷15	3/8"	-	-	-	1,00	1200x580x1620	-
MA-360 A	19003032	4÷5	10÷15	-	0,80	3÷6	1,00	13,50	1360x610x1780	-

## Mannequin pour vestes et vêtements à manches



RECOMMANDÉ POUR  
WET CLEANING



### Caractéristiques générales

- Modèle centralisé - sans chaudière.
- Mannequin extensible automatique pour vêtements à manches et similaires.
- Cycle de travail sur fichier (reprogrammable) avec 9 programmes de travail mémorisés.
- Structure télescopique, hauteur jusqu'à 1500 mm.
- Structure rotative à 350° et tige centrale de blocage pour maintenir le vêtement en place.
- Capteurs pour détecter la longueur du vêtement.
- Double système anti-étirement, dans le sens de la longueur (chaîne) et de la largeur (trame).
- Unité d'épaules ajustable.
- Vanne de régulation de l'intensité de l'air propulsé.
- Connexion électrique : 400V 3N 50Hz.
- Pour raccordement aux réseaux de vapeur et d'air comprimé.
- Peut être installé avec le générateur de vapeur MAXI-24-22.

MODÈLE	CODE	VAPEUR			AIR COMPRIMÉ		PUISSANCE MAX. KW	DIMENSIONS MM	€
		BAR	KG/H	Ø	NL/MIN	Ø			
MC-105	19068577	5÷6	10÷15	1/2"	8÷9	1/4"	1,50	650x900x1600-2100	-

## Mannequin pour chemises et vestes



### Caractéristiques générales

- Modèle centralisé - sans chaudière.
- Mannequin pour le repassage des chemises, manteaux trois-quarts et vestes nettoyés à l'eau ou à sec, sans chaudière.
- Pincettes de maintien de manches pneumatiques.
- Carte électronique avec 19 programmes de repassage.
- Surchauffeur d'air.
- Tige arrière chauffée et inclinable latéralement.
- Dispositif d'aspiration pour la zone des boutons.
- Tige arrière pneumatique.
- Mannequin à hauteur réglable pneumatiquement.
- Dispositif pneumatique pour réguler l'air du ventilateur.
- Ouverture des épaules réglable manuellement.
- Puissant ventilateur 3CV.
- Connexion électrique : 400V 3N 50 Hz.
- Nécessite un raccordement au réseau ou à un générateur de vapeur. Peut être installé avec le générateur de vapeur MAXI-24-15.

MODÈLE	CODE	VAPEUR			AIR COMPRIMÉ		VENTILATEUR MOTEUR HP	DIMENSIONS MM	€
		BAR	KG/H	Ø	BAR	NL/MIN			
MC-100	19001292	4÷8	20-30	1/2"	5÷6	20,00	3	1900x1600x1850	-

### Accessoire en option : bras pour manches

CODE	DESCRIPTION	€
Consulter	Groupe de repassage à la vapeur, PCH	-

# Mannequin-vapeur pour pantalons



RECOMMANDÉ POUR  
WET CLEANING



## Caractéristiques générales

- Modèle en version centralisée C (sans chaudière) ou autonome A (avec chaudière).
- Mannequin-vapeur pour pantalons avec tendeur de jambes pneumatique.
- Mannequin pneumatique de repassage des pantalons, à raccorder à une source de vapeur externe et à l'air comprimé centralisé, ou complet avec chaudière électrique automatique intégrée.
- Dispositif d'étirement latéral de la taille.
- Chariot de tension du pantalon réglable en hauteur et pinces de maintien en acier inoxydable.
- Ventilateur triphasé intégré.
- Surchauffeur d'air.
- Carte électronique pour le réglage de neuf cycles de repassage au total.
- Cycle de repassage qui contrôle le temps de vapeur, le temps de vapeur/air, le temps de séchage.
- Trois régulateurs de pression (pour les pinces à jambes, le tendeur de taille et le chariot tendeur de pantalon).
- Interrupteur pour l'exclusion du chariot d'étirement des jambes.
- Indicateur de taille manuel.
- Régulateur mécanique du débit d'air.
- Nécessite un raccordement à un compresseur d'air comprimé.
- Connexion électrique : 230V 3~ / 400V 3N / 50-60Hz.
- Version C (centralisée) : modèle qui nécessite un raccordement à une source de vapeur externe. Nécessite un raccordement et un retour de vapeur. Peut être installé avec le générateur de vapeur MAXI-24-22.
- Version A (autonome) : complète avec chaudière à vapeur intégrée, fonctionnement électrique.

MODÈLE	CODE	VAPEUR			AIR COMPRIMÉ			VENTILATEUR MOTEUR HP	DIMENSIONS MM	€
		BAR	KG/H	Ø	BAR	NL/MIN	Ø			
T-3000 C	19001906	5	15÷20	3/8"	5	40	1/4"	1 - 1,5	1115x630x1950	-
T-3000 A	19068578	5	15÷20	-	5	40	1/4"	1 - 1,5	1115x630x1950	-

# Tables de détachage

## Tables de détachage desc-complet



DES-COMPLET + GC (COMPRESSEUR)

- Table de détachage à aspiration en acier inoxydable avec bras de détachage.
- Table de détachage à froid à 3 pédales.
- Équipée d'une cuve de récupération des liquides, de deux réservoirs à produits et d'un jet d'air.
- Table de travail en acier inoxydable AISI 304.
- Dimensions de la table de travail : 800x260x175 mm.
- Comprend deux pistolets de détachage à froid avec circuits indépendants, deux réceptacles pour liquides, un support de tuyau et un bras d'aspiration en acier inoxydable AISI 304.
- Nécessite de l'air comprimé (200 NI/minute).

MODÈLE (N°)	CODE	HZ	VAPEUR		VENTILATEUR HP	COMPRESSEUR HP	PUISSANCE TOTALE KW	TABLE DE TRAVAIL MM	TENSION (**)	DIMENSIONS MM	€
			BAR	KG/H							
DES-COMPLET	19018995	50/60	4 ÷ 8	2 ÷ 3	0,60	-	0,45	800x260x175	M	1200x650x1800	-
DES-COMPLET GC	19030945	50/60	4 ÷ 8	2 ÷ 3	0,60	2	0,45	800x260x175	V	1200x650x1800	-

(\*) : GC : Modèle avec compresseur inclus.

(\*\*) : M : MONOPHASÉ (230 V 1+N), 230 V III (Triphasé) -400 V III +N (Triphasé)  
V : 400 V 3N~ Convertible en 230 V 3~

CODE	DESCRIPTION	€
19018997	Jet air-vapeur, PV-DES	-

## Tables de détachage desc-complet



DES-COMPACT + CP-R-DES

- Table de détachage avec bras de détachage en acier inoxydable à unité d'aspiration.
- Équipée de deux réservoirs à produits et d'un jet d'air.
- Une pédale de commande.
- Connexion électrique : 230 V - 1+N / 50-60 Hz.
- Nécessite une alimentation en air comprimé.

MODÈLE	CODE	PÉDALES	VAPEUR		VENTILATEUR HP	PUISSANCE TOTALE KW	TENSION (**)	DIMENSIONS MM	€
			BAR	KG/H					
DES-COMPACT	19012688	1	6 ÷ 8	-	0,10	0,08	M	640x320x325	-

(\*\*) : M : MONOPHASÉ (230 V 1+N), 230 V III (Triphasé) -400 V III +N (Triphasé)  
V : 400 V 3N~ Convertible en 230 V 3~

CODE	DESCRIPTION	€
19020670	Chariot support CP-R-DES	-

## Codes et versions disponibles

## Tables de repassage

MOD.	230V I+N 50 HZ	230V I+N 60 HZ	230V III 50 HZ	230V III 60 HZ	400V III+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	MARINE 400V III 60 HZ (SANS N)
MRP-A	STD	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT
MRP-AS	STD	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT
MRP-VAS	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	STD	OPT
MRP-A-C	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	STD	OPT
MRP-AS-C	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	STD	OPT
MRP-VAS-C	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	STD	OPT

## Presses et mannequins

MOD.	230V I+N 50 HZ	230V I+N 60 HZ	230V III 50 HZ	230V III 60 HZ	400V III+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	MARINE 400V III 60 HZ (SANS N)
BETA-3	STD	STD	ND	ND	ND	ND	ND
SIMBA MINI	STD	STD	ND	ND	ND	ND	ND
MPA	STD	STD	ND	ND	ND	ND	ND

MOD.	230V I+N 50 HZ	230V I+N 60 HZ	230V III 50 HZ	230V III 60 HZ	400V III+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	MARINE 400V III 60 HZ (SANS N)
MAXI-24-12 Kw	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
MAXI-24-22 kw	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT

MOD.	230V I+N 50 HZ	230V I+N 60 HZ	230V III 50 HZ	230V III 60 HZ	400V III+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	MARINE 400V III 60 HZ (SANS N)
PU-88	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
PU-88 C	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
PU-88 GC	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
PU-88 C GC	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
PU-88 C GC PCH	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
PCP-88	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
PCP-88 C	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
PCP-88 GC	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
PCP-88 C GC	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
PCP-88 C GC PCH	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard



## Tables de détachage

MOD.	230V I+N	230V I+N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	MARINE 400V III
	50 HZ	60 HZ	50 HZ	60 HZ	50 HZ	60 HZ	60 HZ (SANS N)
BOX-1 C	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
BOX-1 A	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT

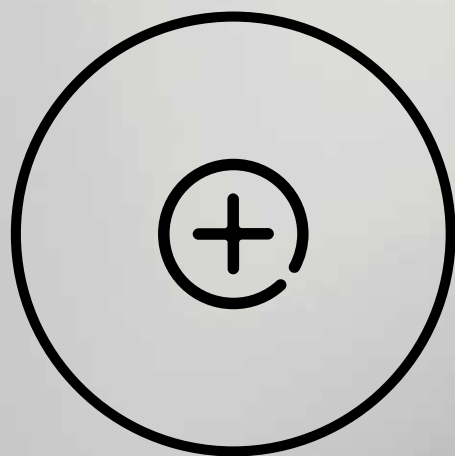
## Finition professionnelle

MOD.	230V I+N	230V I+N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	MARINE 400V III
	50 HZ	60 HZ	50 HZ	60 HZ	50 HZ	60 HZ	60 HZ (SANS N)
MA-360 C	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
MA-360 A	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
MC-100	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	ND
MC-105	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
T-3000 C	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
T-3000 A	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT

MOD.	230V I+N	230V I+N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	MARINE 400V III
	50 HZ	60 HZ	50 HZ	60 HZ	50 HZ	60 HZ	60 HZ (SANS N)
DES-COMPLET	STD	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT	OPT
DES-COMPLET GC	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT
DES-COMPACT	STD	STD	ND	ND	ND	ND	ND

ND : Non disponible  
 OPT : Optionnel  
 STD : Standard





Accessoires



# Accessoires

Porte-vêtements et chariots pour faciliter la manutention du linge et prévenir les lésions dues aux mouvements répétitifs.

Les chariots de blanchisserie ergonomiques conviennent aux blanchisseries, aux hôpitaux, aux maisons de retraite, aux hôtels, aux spas, etc. Leur conception garantit la proximité du chariot avec l'équipement afin que les vêtements ne tombent pas sur le sol.



Transport et  
stockage du linge.



Accès au site web

# Accessoires

Chariots pour linge sec .....	167
Chariots pour linge humide .....	168
Chariots cages.....	169
Machine à emballer.....	170
Chariot porte-vêtements.....	170

Les modèles spéciaux ou toute autre variante du modèle standard sont à assembler en usine, et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre variante ou option ne figurant pas dans cette liste.

# Chariots pour linge sec

## Caractéristiques générales

- Chariot cage blanc pour le transport de linge en vrac (roues en caoutchouc).



## Chariots pour linge sec

MODÈLE	CODE	VOLUME LITRES	DIMENSIONS MM	€
CS-115	19041145	115	400x600x650	-
CS-212	19041146	212	510x800x720	-
CS-365	19041147	365	720x960x850	-



CSH-3

## Caractéristiques générales

- Cadre en acier chromé.
- Quatre roulettes pivotantes.
- Équipé de trois ou quatre plateaux.
- Deux sacs en toile sur les côtés pour le linge sec.



CSH-4

## Chariots pour le room-service

MODÈLE	CODE	DESCRIPTION	DIMENSIONS MM	€
CSH-3	19017195	Deux sacs en toile et trois plateaux	1190x560x1060	-
CSH-4	19017194	Deux sacs en toile et quatre plateaux	1470x560x1280	-



## Caractéristiques générales

- Structure en tubes avec traitement EPOXI hautement résistant à la corrosion.
- Structure pliante avec 4 roulettes pivotantes.
- Sac en toile de nylon pour le linge sec.



## Chariots avec sac pour linge sec

MODÈLE	CODE	DESCRIPTION	VOLUME LITRES	DIMENSIONS MM	€
CRS-10	19086048	Un sac en toile	94	630x450x740	-
CRS-20	19017190	Un sac en toile	195	760x560x920	-
CRS-35	19017191	Un sac en toile	343	900x620x1080	-
CRS-40	19017193	Un sac en toile	380	1090x620x980	-



# Chariot pour linge humide



## Caractéristiques générales

- Bac en polypropylène blanc.
- Plateforme mobile en tube d'acier hautement résistant, avec traitement EPOXI.
- 2 roulettes pivotantes.

## Chariot avec plateforme



MODÈLE	CODE	CAPACITÉ DE CHARGE KG	VOLUME LITRES	DIMENSIONS MM	€
CH-25	19017181	25 kg de linge humide	250	884x624x615	-
CH-40	19017182	40 kg de linge humide	400	1100x780x615	-
CH-60	19017183	60 kg de linge humide	600	1300x910x675	-



## Caractéristiques générales

- Conteneur fabriqué en fibre de verre blanche.
- Quatre roulettes pivotantes.
- Modèles CRH-40 et CRH-60 : robinet de vidange par le bas.

## Chariots avec plateforme

MODÈLE	CODE	COMPOSITION	CAPACITÉ DE CHARGE KG	VOLUME LITRES	DIMENSIONS MM	€
CRH-20	19000440 (*)	 +  Cadre mobile à 4 roues + Bac en fibre de verre	25 kg de linge humide	200	655x560x715	-
CRH-40	19000441		40 kg de linge humide	400	875x560x715	-
CRH-60	19000442		60 kg de linge humide	600	930x560x715	-

(\*) Fourni en deux paquets : Base + Bac.



## Caractéristiques générales

- En alliage léger, anodisé.
- Fond mobile.
- Avec ressorts dans la base du chariot pour maintenir un niveau constant.
- Deux roues fixes et deux roulettes pivotantes.
- Diamètre des roues : 125 mm.

## Chariots avec fond à élévation

MODÈLE	CODE	DIMENSIONS INTÉRIEURES MM	CAPACITÉ DE CHARGE KG	DIMENSIONS MM	€
CFM-1	19000505	1000x420x545	35	1.030x450x800	-
CFM-2	19000506	1000x600x545	50	1030x630x800	-
CFM-3	19000507	1360x645x545	100	1390x675x800	-

# Chariots cages

## Caractéristiques générales

- Chariots cages pour le transport du linge sale dans les hôpitaux et les blanchisseries industrielles.

- En acier antirouille à haute résistance, avec panneaux latéraux vissés en position ou fixés par des crochets. Ouverture frontale, ou avec porte coulissant vers le bas.

- Roues en polypropylène, deux roulettes pivotantes et deux fixes.  
- Plateaux en option selon le modèle.



## Caractéristiques spécifiques

- Équipé d'une ou deux portes, selon le modèle.  
- Possibilité d'ajouter des plateaux.

### Chariot avec portes

MODÈLE	CODE	DESCRIPTION	DIMENSIONS EXTÉRIEURES MM	€
CRP-5	19017188	Chariot cage à 1 porte	580x810x1.710	-
CRP-6	19017189	Chariot cage à 2 portes	610x715x1.520	-
PLATEAU CRP-5	19017603	Plateau supplémentaire	-	-
PLATEAU CRP-6	19086055	Plateau supplémentaire	-	-



## Caractéristiques spécifiques

- Grande largeur.  
- Possibilité d'ajouter des plateaux.

### Chariots ouverts, grande largeur

MODÈLE	CODE	DESCRIPTION	DIMENSIONS MM	€
CRE	19068572	Base chariot cage	1200x805x1800	-
PLATEAU CRE	19017600	Plateau supplémentaire	1190x800	-



## Caractéristiques spécifiques

- Possibilité d'ajouter des plateaux.  
- Possibilité d'incorporer une porte.

### Chariots ouverts

MODÈLE	CODE	DESCRIPTION	DIMENSIONS MM	€
CRP	19068573	Chariot cage de base	715x805x1.800	-
PLATEAU CRP	19017601	Plateau supplémentaire	700x800	-
PORTE CRP	19017602	Porte supplémentaire	-	-

## Machine à emballer



### Caractéristiques spécifiques

- Emballeurs muraux ou sur pied pour les chemises et les pantalons.
- Spécial pressing.
- Longueur de scellage 600 mm, puissance électrique 166 W, tension 230V I.

### BM/BMP

MODÈLE	CODE	DESCRIPTION	DIMENSIONS EXTÉRIEURES MM	€
BM	19041241	Fixation murale	810x300x500	-
BMP	19041242	Sur pied	810x300x2000	-
Rouleau de film	19053428	600 mm de large	-	-



### Caractéristiques spécifiques

- Scellage en L pour vêtements et vêtements éponge, spécial pour blanchisserie.
- Fonctionnement manuel et semi-automatique du bras de scellage.
- Taille de scellage : 700 x 500 mm.
- Rendement horaire moyen 800 unités, puissance électrique 332 W, tension 230V I.

### BMT

MODÈLE	CODE	DESCRIPTION	DIMENSIONS EXTÉRIEURES MM	€
BMT	19041240	Machine à emballer les tables	1500x1400x900	-
Rouleau de film	19053252	Monocouche nylon	-	-

## Chariot porte-habits



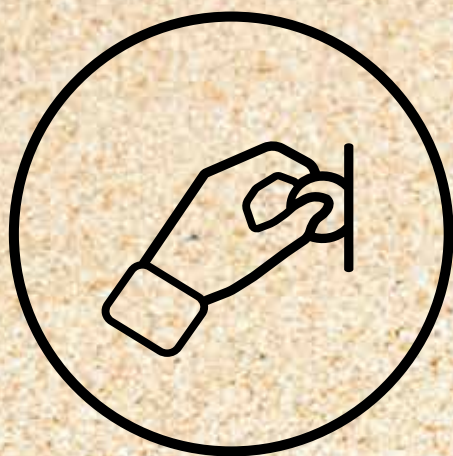
### Caractéristiques spécifiques

- Porte-vêtements mobile, fabriqué en acier chromé.
- Structure fixe, non extensible.
- Quatre roulettes pivotantes.

### Chariot porte-habits

MODÈLE	CODE	CARACTÉRISTIQUES SPÉCIFIQUES	DIMENSIONS MM	€
PM-15/RD	19031732	Empilable - Base en forme de Z	1500x600x1640	-





Libre-service



# Libre-service

Laver le linge dans dans une laverie en libre-service est simple, efficace et économique. Fagor Professional est une entreprise spécialisée dans la fabrication de machines de blanchisserie industrielle et plus particulièrement dans les solutions telles que les laveries en libre-service. En effet, notre équipement est idéal pour les laveries en libre-service car il offre les meilleures prestations permettant d'optimiser leur fonctionnement et d'en faciliter l'utilisation.

# Systèmes de paiement

Les modèles basiques de lave-linge et sèche-linge industriels pour libre-service sont préparés pour être connectés à différents modes de paiement.



## Porte-monnaie / jetons

En connectant l'un des deux kits (électronique ou mécanique) au modèle de base du libre-service, le client peut mettre en place un paiement par pièces et/ou jetons.

## Paiement à distance

FagorKonnect : Machines conçues pour communication à distance (Ethernet). Cela permet de programmer, gérer et avoir un feedback technique. Système de paiement multiple : mise à jour des prix, etc.

My Laundry Time application : Nouveau logiciel de paiement à distance pour les laveries à libre-service.

## Kiosque - Centrale de paiement

Les machines peuvent être connectées à une centrale pour faciliter le contrôle d'une seule caisse avec des pièces et/ou des cartes.

## My Laundry Time





# Porte-monnaie / jetons

La manière la plus pratique et facile est de commander l'appareil avec le code « 18 » configurable, en ajoutant l'option porte-monnaie / jetons et caisse de pièces de monnaie, ou bien l'option centrale de paiement.

Pour le libre-service, il existe des kits de jetons-porte-monnaie électroniques ou kits de jetons avec le code « 19 » qui sont connectés ou installés au modèle standard du lave-linge, sèche-linge, armoire à ozone... Le kit est facile à installer à la mise en marche.

Exemples : transformations des bandeaux de commande des lave-linge et sèche-linge à partir de la version standard avec le kit de transformation (porte-monnaie et caisse de pièces de monnaies, ou option centrale de paiement).



PANNEAU BANDEAU DE COMMANDE STANDARD

Valable pour la connexion avec la Centrale de Paiements



DÉMONTAGE DU MODULE

« Bouton-poussoir d'urgence STOP »



PANNEAU BANDEAU DE COMMANDE « SANS BOUTON-POUSSOIR STOP »

Valable pour la connexion avec la Centrale de Paiements



MONTAGE DU KIT « FICHIER - PORTE-MONNAIE » ET DE LA CAISSE DE PIÈCES DE MONNAIE



PANNEAU BANDEAU DE COMMANDE « FICHIER - PORTE-MONNAIE »

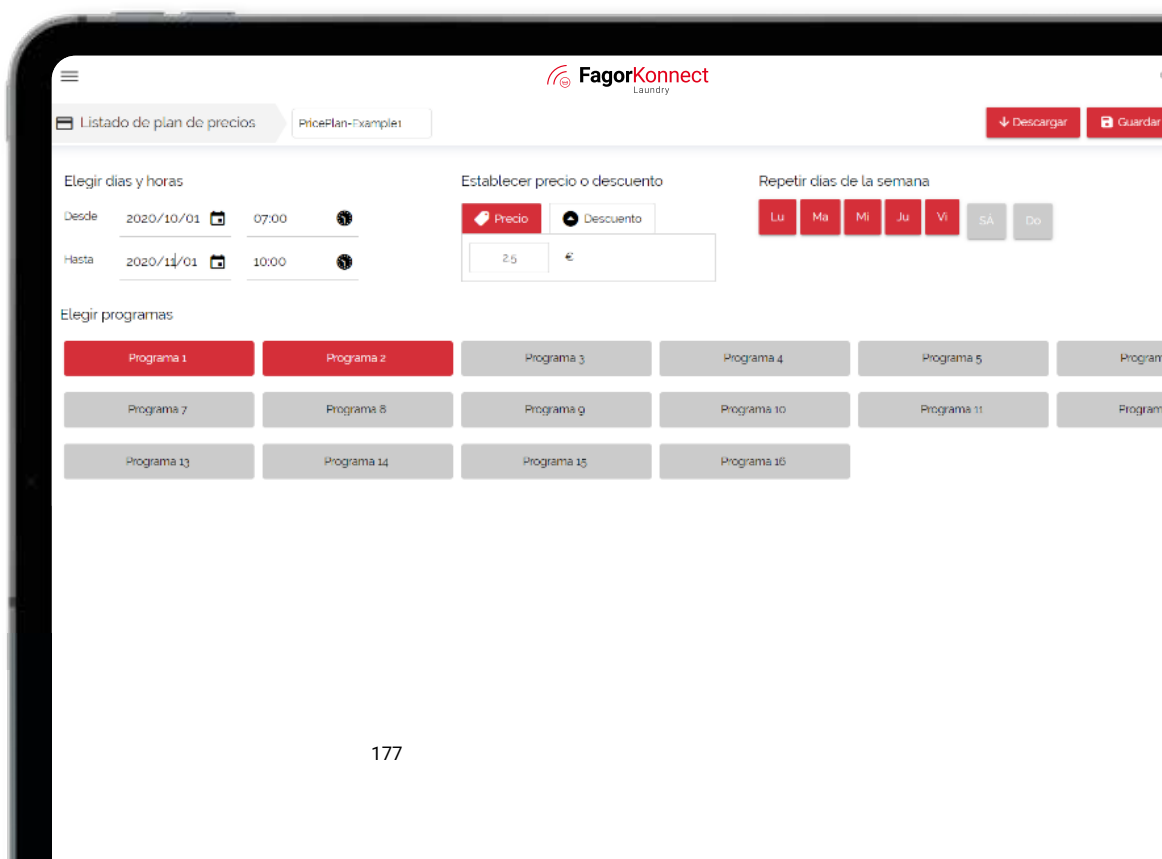


# FagorKonnnect et My Laundry Time application de paiement



## FagorKonnnect dans votre commerce de libre-service

- Contrôlez la collecte, les programmes, l'exploitation, la traçabilité...
- Téléchargez toutes les données pour les analyser.
- Créez autant de grilles tarifaires que vous le souhaitez.
- Contrôlez le fonctionnement de vos appareils grâce aux statistiques.
- Évitez les déplacements.
- Fidélisez les clients.
- **FagorKonnnect** - Connectivité IoT standard.





## My Laundry Time FagorKonnnect entre les mains de

- Téléchargez l'application.
- Localisez la laverie la plus proche.
- Vérifiez la disponibilité et réservez des machines.
- Payez depuis votre mobile.
- Profitez de votre temps libre jusqu'à ce que la notification arrive.
- Recevez des informations et des réductions.
- Contrôlez votre activité.

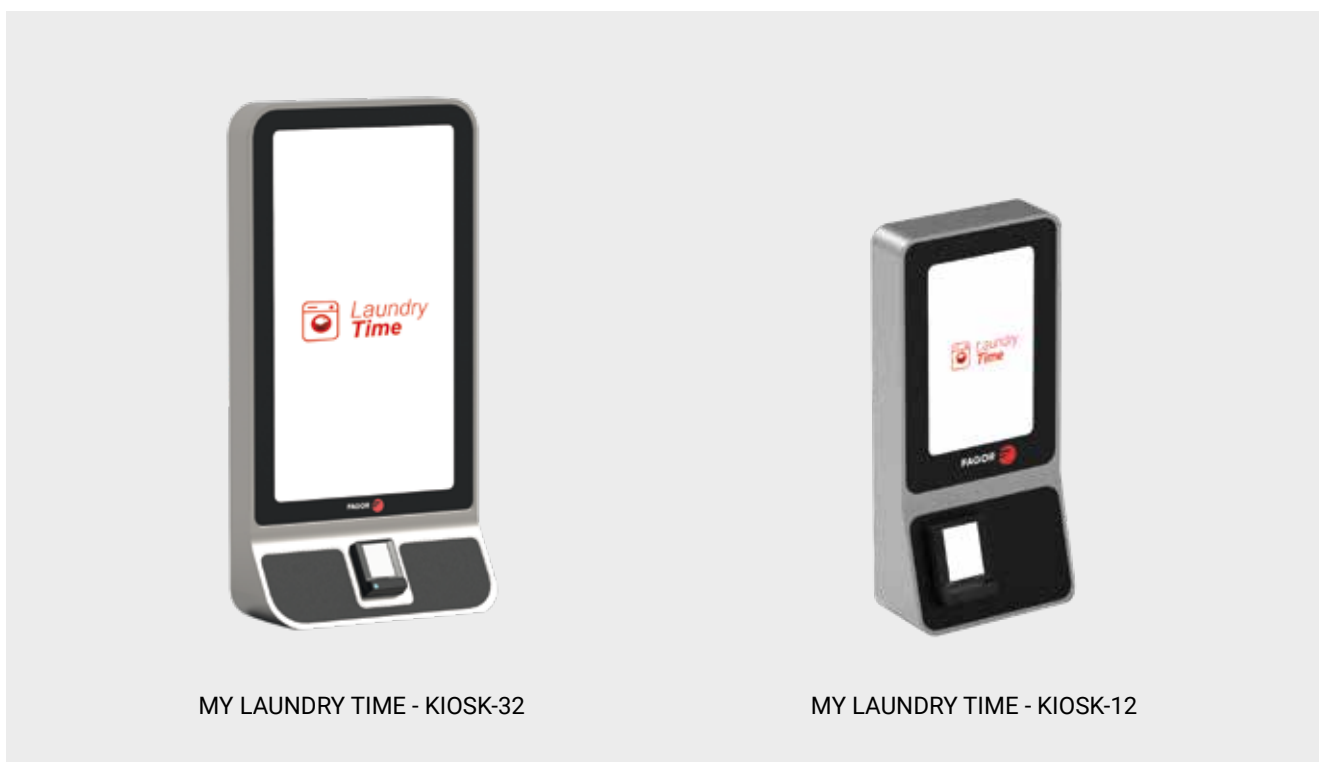
### My Laundry Time



APP pour iOS  
et Android

# Kiosque - Centrale de paiement

- Centrale de paiement basée sur le logiciel de paiement de Fagor, My Laundry Time.
- **Paiement en kiosque par carte sans contact.**
- Envoi de réductions et de promotions.
- Ticket de service-facture. Exigence légale dans de nombreux pays et régions.
  - Ticket en ligne, uniquement si vous êtes inscrit dans l'application
  - Ticket du service en ligne, en saisissant le courrier électronique sur l'écran
  - Tickets du service au format papier à la fin du paiement au kiosque (avec l'option imprimante modèle 32")



- Gestion par l'application FagorKonnnect, permettant de faire le suivi de l'entreprise en temps réel, sans devoir se déplacer, en configurant et en personnalisant des graphiques de suivi.

- Inscription et configuration du kiosque.
- Consultation de l'état du kiosque.
- Liaison des machines.
- Suivi des opérations (paiements).
- Informez-vous sur l'état des machines en temps réel
- Plans de tarification.
- Gestion du contenu multimédia.
- Mise à jour à distance du logiciel.





## Caractéristiques générales

- Facile à installer et à configurer.
- Connexion du kiosque à internet via Ethernet.
- Ouverture sur le devant ou à l'arrière pour l'entretien.
- Intégré avec fagorkconnect pour des connexions illimitées des appareils Fagor avec Control Touch Tp2, via Ethernet-IOT
- Elle peut être connectée par communication par impulsions à d'autres équipements (8 machines par kiosque)\*.
- \* L'installation de l'élément électronique proposé par Fagor dans le cas d'une connexion par impulsions est requise
- Processus simple en 5 étapes pour la sélection de l'appareil, le paiement et l'activation du service.
  - Sélectionnez le processus (lavage, séchage ou désinfection).
  - Sélectionnez la machine.
  - Sélectionnez le programme.
  - Payez en approchant votre carte au dispositif sans contact.
  - Insérez le linge dans la machine et appuyez sur start.

MODÈLE	CODE	TAILLE ÉCRAN	VOLT	DIMENSIONS	€
<b>Nouveau</b> MY LAUNDRY TIME KIOSK-12	19107826	12,1"	M	251,5x134,3x536	-
<b>Nouveau</b> MY LAUNDRY TIME KIOSK-32	19107827	32"	M	500x180x979	-
<b>Nouveau</b> MY LAUNDRY TIME KIOSK-32 PR	19108060	32"	M	500x180x979	-

## Options

CODE	DESCRIPTION	€
19107975	Kit plaque électronique pour la connexion des appareils par impulsions	-

(\*\*): M: MONOPHASÉ 230V 1N .



Confort et efficacité  
à votre service.



Accès au site web



Brochure commerciale

# Blanchisserie professionnelle

Lave-linge professionnels à essorage élevé.....	183
Sèche-linge professionnels .....	185

Les modèles spécifiques ou toute autre version du modèle standard sont assemblés en usine et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre version ou option ne figurant pas dans cette liste.

# Lave-linge professionnels | Essorage élevé

**FACTEUR G = 450 | 8 - 10 kg**

**FagorKconnect**  
Laundry



## Caractéristiques générales

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
- Touch Plus Control (TP2) 4,3" entièrement programmable.
- Lave-linge à fixation flottante à essorage élevé. Ne nécessite pas d'ancrage au sol.
- Cuve avec 4 compartiments à lessive.
- 2 entrées d'eau standard.
- Doté d'un variateur de fréquence (standard 50-60 Hz). Système d'équilibrage contrôlé au moyen du même variateur.
- Modèle avec vanne de vidange (V) et modèle avec pompe de vidange (P).
- Modèle avec vanne spécialement conçu pour le lavage des serpillières.
- Pieds de mise à niveau inclus.
- Certifications de produits CB et WRAS.

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		TYPE VIDANGE	TYPE CHAUF.	PUISSANCE		ESSORAGE (KW)		TENS. (**) (V)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:9)	(1:10)			TR/MIN	G	CHAUF.	TOTALEMENT ÉLECTR.			
LAP-08 TP2 E V	19053089	18001733	9	8	Vanne	Électrique	1250	450	6	6,25	T	680x698x1040	-
LAP-08 TP2 E P	19053091	18001734	9	8	Pompe	Électrique	1250	450	6	6,25	T	680x698x1040	-
LAP-08 TP2 HW V	19053094	18001735	9	8	Vanne	Eau chaude	1250	450	-	0,75	M	680x698x1040	-
LAP-08 TP2 HW P	19053095	18001736	9	8	Pompe	Eau chaude	1250	450	-	0,75	M	680x698x1040	-
LAP-10 TP2 E V	19052197	18001690	11	10	Vanne	Électrique	1250	450	6	6,25	T	680x742x1040	-
LAP-10 TP2 E P	19053083	18001730	11	10	Pompe	Électrique	1250	450	6	6,25	T	680x742x1040	-
LAP-10 TP2 HW V	19053085	18001731	11	10	Vanne	Eau chaude	1250	450	-	0,75	M	680x742x1040	-
LAP-10 TP2 HW P	19053088	18001732	11	10	Pompe	Eau chaude	1250	450	-	0,75	M	680x742x1040	-

## Options pour lave-linge professionnels LAP 8 - 10 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19056122	18_0002	DD	Double vidange LAP 08-10	-
19056123	18_0003	P	Kit de transformation vanne pompe	-
<b>Nouveau</b> 19076362			Kit de transformation pompe vanne	-
-	13_0002	SG	Joint en silicone LAP 08-10	-
-	13_0001	RD	Porte réversible : ouverture de porte réversible	-
-	13_0005	TR	Modèle tropicalisé : carte de circuit imprimé protégée	-
19034838	13-0004	XD	Carte de 6 signaux de dosage supplémentaires pour le dosage automatique de liquide. Total de 14 signaux	-
-	18_0001	NC	Vanne normalement fermée	-
-	15_0001	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI 304	-
-	13-0038	-	Commande conteneur complet LAP + emballage compact	-
19035771	13-0003	-	Kit ouverture de porte temporisée	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR LAVE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable. (\*\*): M : 230V I + N (MONOPHASÉ). Valable pour 400 V III +N / 230 V III (Triphasé)  
HW : Entrée d'eau chaude. Lavage avec de l'eau chaude provenant du réseau. T : 400V III + N / 230V III (TRIPHASÉ). Valable aussi pour 230 V I+N (Monophasé).



## Options kit socle

CODE	DESCRIPTION	€
19044811	Socle pour une meilleure ergonomie LAP-SRP	-
19079613	Socle pour une meilleure ergonomie en acier inoxydable pour LAP-SRP	-
19056125	Socle pour serpillières LAP 08-10	-
19079614	Socle en acier inoxydable pour serpillières pour LAP 08-10	-
19056126	Socle pour récupération d'eau LAP 08-10	-
19079615	Socle pour récupération d'eau en acier inoxydable LAP 08-10	-

## Options compartiment lessive

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
13_0039	DS	Compartiment lessive supérieur pour LAP-08-10	-

## Kit de dosage

CODE AVEC OPTIONS	CODE AVEC OPTIONS	€
19079305	DQ-2 Dosage kit- 2 pompes et support (apte pour 4 pompes)	-
19096561	Pompe dosage supplémentaire – DB-1	-

Voir page 49

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
20_0005	440V 3~ (Sans N) 50/60 Hz	Tension marine 440V III 50/60 sans N	-
20_0004	110V 1N 50/60 HZ	Suppl 110-120/I/50-60 Hz LAP 08-10	-

Nouveau

COMPARTIMENT  
LESSIVE  
SUPÉRIEUR DS

## Monnayeur électronique

Le client peut effectuer le paiement par pièces et/ou jetons. Les pièces des monnaies acceptées sont indiquées dans le tableau ci-dessous.

## Monnayeur ou borne mécanique à jeton

- La borne mécanique n'accepte que des jetons.
- Le monnayeur mécanique n'admet que des pièces de 1 €.



## Centrale de paiement

La machine standard peut fonctionner avec n'importe quel système de paiement centralisé.

## FagorKconnect

Grâce à l'APP de paiement.

## My Laundry Time



APP pour iOS et Android

## Kits monnayeur et options de paiement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	PAYS SPÉCIFIQUES	€
19053384	12-0003	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
19053400	12-0004	CB	CB (USD-MXN-CAD)	USA - Canada - Mexique	-
19053401	12-0005	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taïwan - Hong-Kong	-
19053397	12-0006	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
19053399	12-0007	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande - Japon	-
19053398	12-0008	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. tchèque	-
19053404	12-0010	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
19053405	12-0011	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
19053406	12-0012	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Vénézuela - Pérou - Colombie	-
19053407	12-0013	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
19053417	12-0014	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
19057302	12-0015	CN	CN (Euros mécanique)		-
19053411	12-0002	CT	CT (Borne mécanique à jeton)		-
19053431	12-0001	CP	CP CENTRALE DE PAIEMENT		-

## Options système à pièces

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
19045296	14-0001	A	Boîte (Clé A)	-
19045297	14-0002	B	Boîte (Clé B)	-
19045298	14-0003	C	Boîte (Clé C)	-
19045299	14-0004	D	Boîte (Clé D)	-
19045300	14-0005	E	Boîte (Clé E)	-
19045301	14-0006	F	Boîte (Clé F)	-
19045302	14-0007	G	Boîte (Clé G)	-
19045303	14-0008	H	Boîte (Clé H)	-
19045304	14-0009	I	Boîte (Clé I)	-
19045305	14-0010	J	Boîte (Clé J)	-
19011224	13-0012	CT	100 jetons	-

## Codes pour différentes tensions et fréquences

## Lave-linge professionnel

MOD.	230V I+N 50 HZ	230V I+N 60 HZ	230V III 50 HZ	230V III 60 HZ	400V III+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	MARINE 440V III 60 HZ (SANS N)
LAP-08 TP2 E V	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LAP-08 TP2 E P	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LAP-08 TP2 HW V	STD	STD	NON	NON	NON	NON	NON
LAP-08 TP2 HW P	STD	STD	NON	NON	NON	NON	NON
LAP-10 TP2 E V	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LAP-10 TP2 E P	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LAP-10 TP2 HW V	STD	STD	NON	NON	NON	NON	NON
LAP-10 TP2 HW P	STD	STD	NON	NON	NON	NON	NON

NON : Non disponible  
OPT : En option  
STD : Standard

# Sèche-linge professionnels

8 - 10 kg

**FagorKconnect**  
 Laundry


## Caractéristiques générales

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
- Processeur Touch Plus Control (TP2) entièrement programmable avec écran tactile de 4,3".
- Sèche-linge professionnels, capacité de 8 et 10 kg.
- Fabrication robuste, panneaux en skinplate gris.
- Porte industrielle en aluminium de grand diamètre.
- Machine polyvalente et configurable pour une utilisation en libre-service.
- Superposable sur lave-linge ou sèche-linge avec le programmateur en bas (entre les deux tambours).
- Grand filtre à tiroir, pas dans la porte.
- Chauffage électrique avec deux configurations possibles : 4,5 ou 6,75 kW.
- Accès facile aux composants pour faciliter la maintenance.
- Tension standard 400 V 3N. Peut être transformé en : 230 V 1+N (monophasé).
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

ADVANCE

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	TYPE CHAUF.	PUISSANCE (KW)		TENSION (**) (V)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(1:20)			CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTRIQUE			
SRP-08 TP2 E	19067973	18002318	8,9	8	480	Élec	4,5 / 6,75	4,92***/7,17	T	680x722x1056	-
SRP-08 TP2 G	19084990	18003893	8,9	8	480	Gaz	6,7	0,42	M	680x722x1056	-
SRP-10 TP2 E	19071954	18002320	11,1	10	480	Élec	4,5 / 6,75	4,92***/7,17	T	680x775x1056	-
SRP-10 TP2 G	19084992	18003895	11,1	10	480	Gaz	6,7	0,42	M	680x775x1056	-

\*\*\* La puissance de chauffage peut être réduite en supprimant 3 bornes dans les connexions électriques d'un sèche-linge une fois installé, utile en cas de raccordement à un réseau monophasé 230V 1N 50Hz.

## Options pour sèche-linge professionnels SRP 8 - 10 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19044811	Seulement en kit	-	Socle pour une meilleure ergonomie LAP-SRP	-
19079613	Seulement en kit	-	Socle pour une meilleure ergonomie en acier inoxydable pour LAP-SR	-
-	31-0001	SSD	Tambour en acier inoxydable AISI 304	-
-	02-0025	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable	-
-	01-0001	RD	Ouverture de porte réversible	-
-	32-0001	CU	Panneau de commande en partie inférieure (sèche-linge en colonne)	-
-	13-0038	-	Commande conteneur complet LAP + emballage compact	-
-	08-0125	400V 3~ 60 Hz	Tension 400V III / 230V I / III-60 Hz	-
-	08-0205	440/480 3 ~ 60 Hz	Tension marine 440-480V III 60 no N	-
-	35-0001	-	Modèle tropicalisé (TP2)	-
19072542	05-0001	-	iDRY - contrôle de l'humidité	-
<b>Nouveau</b>	04-0007	-	Système d'extinction des incendies	-
<b>Nouveau</b>	0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR LAVE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

# Sèche-linge professionnels

8 - 10 kg



## Caractéristiques générales

- Processeur Easy Control (M) avec commande de la durée et de la température.
- Sèche-linge professionnels, capacité de 8 et 10 kg.
- Fabrication robuste, panneaux en skinplate gris.
- Porte industrielle en aluminium de grand diamètre.
- Machine polyvalente et configurable pour une utilisation en libre-service.
- Superposable sur lave-linge ou sèche-linge avec le programmeur en bas (entre les deux tambours).
- Grand filtre à tiroir, pas dans la porte.
- Chauffage électrique avec deux configurations possibles : 4,5 ou 6,75 kW.
- Accès facile aux composants pour faciliter la maintenance.
- Tension standard 400 V 3N. Peut être transformé en : 230 V 1+N (monophasé).
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	TYPE CHAUF.	PUISSANCE (KW)		TENSION (**) (V)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVECOPTIONS	(1:18)	(1:20)			CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTRIQUE			
SRP-08 M E	19058764	18002316	8,9	8	480	Élec	4,5 / 6,75	4,92***/7,17	T	680x722x1056	-
SRP-08 M G	19084989	18003892	8,9	8	480	Gaz	6,7	0,42	M	680x722x1056	-
SRP-10 M E	19069827	18002351	11,1	10	480	Élec	4,5 / 6,75	4,92***/7,17	T	680x775x1056	-
SRP-10 M G	19084991	18003894	11,1	10	480	Gaz	6,7	0,42	M	680x775x1056	-

\*\*\* La puissance de chauffage peut être réduite en supprimant 3 bornes dans les connexions électriques d'un sèche-linge une fois installé, utile en cas de raccordement à un réseau monophasé 230V 1N 50Hz.

## Options pour sèche-linge professionnels SRP 8 - 10 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19044811	Seulement en kit	-	Socle pour une meilleure ergonomie LAP-SRP	-
19079613	Seulement en kit	-	Socle pour une meilleure ergonomie en acier inoxydable pour LAP-SR	-
-	31-0001	SSD	Tambour en acier inoxydable AISI 304	-
-	02-0025	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable	-
-	01-0001	RD	Ouverture de porte réversible	-
-	32-0001	CU	Panneau de commande en partie inférieure (sèche-linge en colonne)	-
-	13-0038		Commande conteneur complet LAP + emballage compact	-
-	08-0125	400V 3~ 60 Hz	Tension 400V III / 230V I / III-60 Hz	-
-	08-0205	440/480 3 ~ 60 Hz	Tension marine 440-480V III 60 no N	-
-	0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR LAVE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

# Sèche-linge professionnels

## 8 - 10 kg



### Caractéristiques générales

- Processeur Easy Control (M) avec contrôle de la durée et de la température.
- Sèche-linge professionnels, capacité de 10 kg.
- Porte carrée aveugle.
- Tambour en acier galvanisé.
- Machine polyvalente configurable pour le libre-service.
- Grand filtre à tiroir, pas dans la porte.
- Accès facile aux composants pour faciliter la maintenance.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

### ECONOMIC LINE

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENSION (**) (V)	DIMENSIONS (MM)	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(01:18)	(1:20)		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SCP-10 M E 3P	19073502	18003273	11,1	10	Élec	4,5	4,92	T	680x775x1056	-
SCP-10 M E 1P	19076328	18003280	11,1	10	Élec	4,5	4,92	M	680x775x1056	-
SCP-10 M G	19084993	18003896	11,1	10	Gaz	6,7	0,42	M	680x775x1056	-

(N°) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable.

G : Système de chauffage Gaz. Système d'allumage. (Butane, Propane, Naturel, etc.).

(\*\*) : M : 230V I + N (MONOPHASÉ). Valable pour 400 V III + N / 230 V III (Triphasé)

T : 400V III + N / 230V III (TRIPHASÉ). Valable aussi pour 230 V I+N (Monophasé).

### Options pour sèche-linge professionnels SCP 8 - 10 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
-	08-0125	400V 3~ 60 Hz	Tension 400V III / 230V I / III-60 Hz	-
-	08-0205	440/480 3 ~ 60Hz	Tension marine 440-480V III 60 no N	-
-	0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

### Codes pour les différentes tensions et fréquences Sèche-linge professionnels

MOD.	230V I+N 50HZ	230V I+N 60HZ	230V III 50HZ	230V II 60HZ	400V III+N 50HZ	400V III+N 60HZ	400V III 60HZ
SRP-08 M E	STD	OPT	STD	OPT	STD	OPT	OPT
SRP-08 M G	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT
SRP-08 TP2 E	STD	OPT	STD	OPT	STD	OPT	OPT
SRP-08 TP2 G	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT
SRP-10 M E	STD	OPT	STD	OPT	STD	OPT	OPT
SRP-10 M G	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT
SRP-10 TP2 E	STD	OPT	STD	OPT	STD	OPT	OPT
SRP-10 TP2 G	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT
SCP-10 M E 3P	ND	ND	STD	OPT	STD	OPT	OPT
SCP-10 M E 1P	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT
SCP-10 M G	STD	OPT	ND	ND	ND	ND	OPT

ND : Non disponible | OPT : Optionnel | STD : Standard



### Monnayeur électronique

Le client peut effectuer le paiement par pièces et/ou jetons. Les pièces des monnaies acceptées sont indiquées dans le tableau ci-dessous.

### Monnayeur ou borne mécanique à jeton

- La borne mécanique n'accepte que des jetons.
- Le monnayeur mécanique n'admet que des pièces de 1 €.



### Centrale de paiement

La machine standard peut fonctionner avec n'importe quel système de paiement centralisé.

### FagorKonnnect

Grâce à l'APP de paiement.

### My Laundry Time



APP pour iOS et Android

## Kits monnayeur et options de paiement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	PAYS SPÉCIFIQUES	€
19053384	30-0003	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
19053400	30-0004	CB	CB (USD-MXN-CAD)	USA - Canada - Mexique	-
19053401	30-0005	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taiwan - Hong-Kong	-
19053397	30-0006	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
19053399	30-0007	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande - Japon	-
19053398	30-0008	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. tchèque	-
19053404	30-0010	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
19053405	30-0011	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
19053406	30-0012	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Vénézuéla - Pérou - Colombie	-
19053407	30-0013	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
19053417	30-0014	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
19057302	30-0015	CN	CN (Euros mécanique)		-
19053411	30-0002	CT	CT (Borne mécanique à jeton)		-
19053431	30-0001	CP	CP CENTRALE DE PAIEMENT		-

## Options système à pièces

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
19045296	14-0001	A	Boîte (Clé A)	-
19045297	14-0002	B	Boîte (Clé B)	-
19045298	14-0003	C	Boîte (Clé C)	-
19045299	14-0004	D	Boîte (Clé D)	-
19045300	14-0005	E	Boîte (Clé E)	-
19045301	14-0006	F	Boîte (Clé F)	-
19045302	14-0007	G	Boîte (Clé G)	-
19045303	14-0008	H	Boîte (Clé H)	-
19045304	14-0009	I	Boîte (Clé I)	-
19045305	14-0010	J	Boîte (Clé J)	-
19011224	13-0012	CT	100 jetons	-





Confort et efficacité  
à votre service.



Accès au site web



Brochure commerciale

# Lave-linge frontaux

Lave-linge à essorage élevé.....	193
Lave-linge à essorage rapide .....	195

Les modèles spécifiques ou toute autre version du modèle standard sont assemblés en usine et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veillez consulter Fagor Professional pour toute autre version ou option ne figurant pas dans cette liste.

## Gamme "LA"

### Essorage élevé

FORCE G = 500 / 450 / 350



#### GAMME LA

Essorage élevé

- Lave-linge suspendus.
- Fixation au sol non nécessaire.

## Gamme "LN"

### Essorage normal

FORCE G = 200 / 150



#### GAMME LN

Essorage normal

- Lave-linge rigides.
- Installation sur socle béton et base métallique.



# Une solution pour chaque client

Chez Fagor Professional, nous nous adaptons aux besoins de chaque utilisateur en proposant une vaste gamme d'options.

## Essorage élevé | G-Force 500 (LA-22/28/35/45 G-Force 450) Faible et moyenne capacité

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	CAPACITÉ						
		10-11 kg	13-14 kg	18-20 kg	22-25 kg	28-31 kg	35-39 kg	45-50 kg
Commande Touch Plus Libre-service (TP2)	Électrique et eau chaude	LA-11 TP2	LA-14 TP2	LA-18 TP2	LA-22 TP2	LA-28 TP2	LA-35C TP2	LA-45C TP2

## Essorage normal | G-Force 200 (LN-60C/80C G-Force 150) Faible capacité

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	CAPACITÉ				
		10-11 kg	13-14 kg	18-20 kg	22-24 kg	28-31 kg
Contrôle Touch Plus Libre-service (TP2)	Électrique et eau chaude	LN-11 TP2	LN-14 TP2	LN-18 TP2	LN-22 TP2	LN-28 TP2

## Moyenne et grande capacité

TYPE DE COMMANDE	CHAUFFAGE	CAPACITÉ			
		35-39 kg	42-47 kg	60-66 kg	80-88 kg
Contrôle Touch Plus Libre-service (TP2)	Électrique et eau chaude	LN-35C TP2	LN-45C TP2	LN-60C TP2	LN-80C TP2

# Essorage élevé | Faible et moyenne capacité

Force G = 500 - 450 | 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 kg



## Caractéristiques générales



LA-18-TP2

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
- Tambour et corps en acier inoxydable AISI-304.
- Parois extérieures fabriquées en skinplate, couleur grise, aspect acier inoxydable.
- Cuve avec 4 compartiments à lessive.
- 8 signaux de dosage automatique de liquide, heure de départ programmable et départ différé. 6 signaux suppl. disponibles en option.
- 3 entrées d'eau standard.
- Variateur à fréquence variable (standard 50-60 Hz). Système d'équilibrage contrôlé au moyen du même variateur.
- Programmeur TOUCH PLUS avec écran tactile 7", 37 langues disponibles et qui permet de créer un nombre infini de programmes (20 prédéfinis).
- Télémétrie en tant que norme : tout le processus de lavage (températures, niveaux d'eau) est mémorisé dans le lave-linge et exportable vers un PC par clé USB ou à distance avec **FagorKconnect**.
- Permet la programmation, l'importation et l'exportation de programmes et de mises à jour logicielles via un port USB.
- Caractéristiques Wet Cleaning incluses dans le programmeur (niveaux d'eau et vitesse de lavage modifiables).
- Système de pesage intelligent ou système d'indication manuelle de la charge pour adapter au mieux la consommation d'eau et de lessive aux charges les plus faibles.
- Système "LOADING AID", commande d'entrée d'eau et d'essorage pour le chargement du linge.
- Lave-linge compatibles avec des cuves de récupération d'eau.

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	ESSORAGE		TYPE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:9)	(1:10)		TR/MIN	G		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
LA-11 TP2 E	19058423	18001864	11	10	373	1.300	500	E	6	6,25	T	692x830x1.185	-
LA-11 TP2 HW	19061870	18001980	11	10	373	1.300	500	HW	-	0,75	M	692x830x1.185	-
LA-14 TP2 E	19058420	18001863	14	13	373	1.204	500	E	9	9,4	T	788x869x1.307	-
LA-14 TP2 HW	19061872	18001978	14	13	373	1.204	500	HW	-	1,1	M	788x869x1.307	-
LA-18 TP2 E	19058399	18001856	20	18	460	1.133	500	E	12	12,75	T	884x913x1.405	-
LA-18 TP2 HW	19058409	18001860	20	18	460	1.133	500	HW	-	2,2	M	884x913x1.405	-
LA-22 TP2 E	19098594	18006801	25	22	460	1.071	450	E	12	12,75	T	884x1.003x1.405	-
LA-22 TP2 HW	19098596	18006802	25	22	460	1.071	450	HW	-	2,2	M	884x1.003x1.405	-
LA-28 TP2 E	19099357	18006805	31	28	460	1.024	450	E	18	19,2	X	979x1.080x1.550	-
LA-28 TP2 HW	19099359	18006806	31	28	460	1.024	450	HW	-	4	M	979x1.080x1.550	-
LA-35C TP2 E	19084574	18003482	39	35	560	966	450	E	21	22	X	1.095x1.184x1.730	-
LA-35C TP2 HW	19084575	18003483	39	35	560	966	450	HW	-	6	X	1.095x1.184x1.730	-
LA-45C TP2 E	19084578	18003485	47	42	560	966	450	E	21	22	X	1.095x1.304x1.730	-
LA-45C TP2 HW	19084580	18003486	47	42	560	966	450	HW	-	6	X	1.095x1.304x1.730	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR LAVE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix de vente du code standard.

(#) : E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable.  
HW : Entrée d'eau chaude. Lavage avec de l'eau chaude provenant du réseau.

(\*\*) : M : 230V I + N (MONOPHASÉ) pour 400 V III +N / 230 V III (Triphasé)  
T : 400V III + N /230V III (TRIPHASE) valable également pour 230 V I+N (Monophasé)  
V : 400V III + N (Valable également pour 230 V III)  
X : 400V III +N . 230 V III sur demande.

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
20-0005	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-11	-
20-0009	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-14	-
20-0013	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-18	-
20-0013	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-22	-
20-0042	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-28	-
20-0021	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-35C	-
20-0041	440V III 50/60Hz	Marine 440V III 50/60 pour LA-45C	-
20-0043	230V III 50/60Hz	Marine 230 III 50/60 pour LA 28	-
20-0019	230 III 50/60Hz	230V III 50/60 pour LA-35C	-
20-0040	230V III~50/60Hz	230V III 50/60Hz pour LA-45C	-

Options pour lave-linge **LA 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 kg**

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19038354	Seulement en kit	-	Double vidange externe 3" (recommandée pour le LA-11)	-
19030318	18-0014	DD	Kit double vidange pour LA-14/18/22	-
19030388	18-0030	DD	Kit double vidange pour LA-28	-
19036861	18-0038 / 18-0046	DD	Kit double vidange pour LA-35C/ 45C	-
19057411	18-0007	P	Kit Pompe de vidange pour LA-11/14	-
-	18-0005	NC	Vanne LA-normalement fermée	-
19067223	13-0013	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-11). Wet Cleaning.	-
19067223	13-0015	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-14). Wet Cleaning.	-
19067223	13-0017	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-18). Wet Cleaning.	-
19067223	13-0017	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-22). Wet Cleaning.	-
19067223	13-0019	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-28). Wet Cleaning.	-
19067224	13-0021	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-35C). Wet Cleaning.	-
-	13-0023	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage (LA-45C). Wet Cleaning.	-
12164674	13-0002	SG	Joint en silicone LA-11/14	-
12216871	13-0032	SG	Joint en silicone LA-18/22/28	-
19004482	13-0008	LG	Pieds pour LA-11 à LA-28	-
19035704	13-0007	WS	Kit de capteur de pesage sur pieds kit pour LA-11 à LA-45C	-
19034838	13-0035	XD	Carte de 6 signaux de dosage suppl. pour LA-11 à LA-45C	-
-	13-0001	RD	Porte réversible : ouverture de porte réversible	-
19035771	13-0003	-	Kit Ouverture de porte différée	-
-	13-0005	TR	Modèle tropicalisé : carte de circuit imprimé protégée	-
19079305	Seulement en kit	-	DQ-2 Dosage kit- 2 pompes et support (apte pour 4 pompes)	-
19096561	Seulement en kit	-	Pompe dosage supplémentaire – DB-1	-

NOTE : Le kit de recirculation de l'eau n'est pas compatible avec KARE RECOVERY SYSTEM.

## Options kit socle

CODE	DESCRIPTION	€
19082395/19079363	Socle à serpillières avec tiroir LA-11 Inox/Skinplate	-
19083232 /19083229	Socle à serpillières avec tiroir LA-14 Inox/Skinplate	-
19083228/19079471	Socle à serpillières avec tiroir LA-18/22 Inox/Skinplate	-
19056154/19060839	Acier inox LA-11 Inox/Skinplate pour mettre à niveau toutes les machines	-
19005336/19060836	Acier inox LA-14 Inox/Skinplate pour mettre à niveau toutes les machines	-
19005061/19060837	Acier inox LA-18/22 Inox/Skinplate pour mettre à niveau toutes les machines	-
19004974/19060838	Acier inox LA-28 Inox/Skinplate pour mettre à niveau toutes les machines	-
19035700/19060842	Acier inox LA-11 Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19035701/19060843	Acier inox LA-14 Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19035702/19060844	Acier inox LA-18/22 Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19035703/19060845	Acier inox LA-28 Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19034836/19060846	Acier inox LA-35C Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-
19082007/19082004	Acier inox LA-45C Inox/Skinplate pour aligner les bas de porte à 850 mm	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC ABRÉV. OPTIONS	DESCRIPTION	€
15-0005 SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 pour LA-11	-
15-0009 SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 pour LA-14	-
15-0013 SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 pour LA-18	-
15-0034 SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 pour LA-22	-
15-0038 SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 pour LA-28	-
15-0021 SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LA-35C	-
15-0028 SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LA-45C	-
15-0006 SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-11	-
15-0010 SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-14	-
15-0014 SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-18	-
15-0035 SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-22	-
15-0039 SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-28	-
15-0022 SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LA-35C/45C	-

## Kits monnayeur et options de paiement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	PAYS SPÉCIFIQUES	€
19059022	12-0018	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
19059023	12-0019	CB	CB (USD-MXN-CAD)	USA - Canada - Mexique	-
19059024	12-0020	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taiwan - Hong-Kong	-
19059026	12-0021	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
19059025	12-0022	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande - Japon	-
19059027	12-0023	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. tchèque	-
19059028	12-0024	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
19059029	12-0026	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
19059030	12-0027	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Vénézuéla - Pérou - Colombie	-
19059031	12-0028	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
19059032	12-0029	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
19059035	12-0030	CN	CN (Euros mécanique)		-
19059034	12-0017	CT	CT (Borne mécanique à jeton)		-
19059735	12-0016	CP	CP CENTRALE DE PAIEMENT		-

## Options boîte à pièces

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
19045296	14-0001	A	Boîte (Clé A)	-
19045297	14-0002	B	Boîte (Clé B)	-
19045298	14-0003	C	Boîte (Clé C)	-
19045299	14-0004	D	Boîte (Clé D)	-
19045300	14-0005	E	Boîte (Clé E)	-
19045301	14-0006	F	Boîte (Clé F)	-
19045302	14-0007	G	Boîte (Clé G)	-
19045303	14-0008	H	Boîte (Clé H)	-
19045304	14-0009	I	Boîte (Clé I)	-
19045305	14-0010	J	Boîte (Clé J)	-
19011224	13-0012	CT	100 jetons	-

# Essorage normal | Faible et moyenne capacité

Machines à fixation rigide | **Force G = 200** | 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 kg



LN-35C TP2

## Caractéristiques générales

- Tambour et corps en acier inoxydable AISI-304.
- Parois extérieures fabriquées en skinplate, couleur grise, aspect acier inoxydable.
- Distributeur de lessive à 4 compartiments
- 8 signaux de dosage automatique de liquide, heure de départ programmable et départ différé. 6 signaux suppl. disponibles en option.
- 3 entrées d'eau standard.
- Variateur à fréquence variable (standard 50-60 Hz). Système d'équilibrage contrôlé au moyen du même variateur.
- Programmateur TOUCH PLUS avec écran tactile 7", 37 langues disponibles et qui permet de créer un nombre infini de programmes (20 prédéfinis).
- Permet la programmation, l'importation et l'exportation de programmes et de mises à jour logicielles via un port USB.
- Télémétrie en tant que norme : tout le processus de lavage (températures, niveaux d'eau) est mémorisé dans le lave-linge et exportable vers un PC par clé USB ou à distance avec **FagorConnect**.
- Caractéristiques Wet Cleaning incluses dans le programmeur (niveaux d'eau et vitesse de lavage modifiables).
- Système de pesage intelligent ou système d'indication manuelle de la charge pour adapter au mieux la consommation d'eau et de lessive aux charges les plus faibles.
- Système "LOADING AID", commande d'entrée d'eau et d'essorage pour le chargement du linge.
- Lave-linge compatibles avec des cuves de récupération d'eau.
- Certifications de produits CB et WRAS.

### ANCRAGE AU SOL :

- Ces machines nécessitent un ancrage au sol.
- FAGOR propose des bases d'ancrage spécifiques pour chaque modèle qui doivent être commandées séparément (voir tableau des kits optionnels).
- Le prix de la machine ne comprend pas la base d'ancrage.
- **FagorConnect** - Connectivité IoT standard.

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	ESSORAGE		TYPE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVECOPTIONS	(1:9)	(1:10)		TR/MIN	G		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
LN-11 TP2 E	19058460	18001875	11	10	373	759	200	E	6	6,25	T	719x755x1.165	-
LN-11 TP2 HW	19061848	18002000	11	10	373	759	200	HW	-	1,1	M	719x755x1.165	-
LN-14 TP2 E	19058459	18001874	14	13	373	759	200	E	9	9,5	T	719x856x1.165	-
LN-14 TP2 HW	19061850	18001998	14	13	373	759	200	HW	-	1,1	M	719x856x1.165	-
LN-18 TP2 E	19058458	18001873	20	18	460	714	200	E	12	12,75	T	788x935x1.307	-
LN-18 TP2 HW	19061852	18001996	20	18	460	714	200	HW	-	2,2	M	788x935x1.307	-
LN-22 TP2 E	19099372	18006808	25	22	460	714	200	E	12	12,75	T	788x1.035x1.307	-
LN-22 TP2 HW	19099373	18006809	25	22	460	714	200	HW	-	2,2	M	788x1.035x1.307	-
LN-28 TP2 E	19099302	18006812	31	28	460	682	200	E	18	19,2	X	884x1.075x1.340	-
LN-28 TP2 HW	19099307	18006813	31	28	460	682	200	HW	-	4	M	884x1.075x1.340	-
LN-35C TP2 E	19084582	18003488	39	35	560	644	200	E	21	22	X	979x1.155x1.411	-
LN-35C TP2 HW	19084588	18003489	39	35	560	644	200	HW	-	4	M	979x1.155x1.411	-
LN-45C TP2 E	19084592	18003491	47	42	560	644	200	E	21	22	X	979x1.325x1.411	-
LN-45C TP2 HW	19084593	18003492	47	42	560	644	200	HW	-	6	M	979x1.325x1.411	-

(#): E : Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable.  
HW : Entrée d'eau chaude. Lavage avec de l'eau chaude provenant du réseau.

(\*\*): M : 230V I + N (MONOPHASÉ) pour 400 V III + N / 230 V III (Triphasé)  
T : 400V III + N / 230V III (TRIPHASÉ) valable également pour 230 V I+N (Monophasé)  
V : 400V III + N (Valable également pour 230 V III)  
X : 400V III + N . 230 V III sur demande.

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
20-0005	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 11 kg	-
20-0009	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 14 kg	-
20-0013	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 18 kg	-
20-0013	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 22 kg	-
20-0045	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 28 kg	-
20-0035	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 35 kg	-
20-0038	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 45 kg	-
20-0043	230V 3 50/60Hz	230V 3~ 50/60 28 kg	-
20-0033	230V 3 50/60Hz	230V 3~ 50/60 35 kg	-
20-0037	230V 3~ 50/60Hz	230V 3~ 50/60Hz 45 kg	-

## Options pour lave-linge LN 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 - 45 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19038354	Seulement en kit	-	Double vidange externe 3" (recommandée pour LN-11/ 14)	-
19040866	18-0026	-	Kit double vidange pour LN-18/22/28/35C/45C	-
-	18-0009	NC	Vanne normalement fermée	-
-	13-0014	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN-11. Wet Cleaning.	-
-	13-0016	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN-14. Wet Cleaning.	-
-	13-0018	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN-18. Wet Cleaning.	-
-	13-0018	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN-22. Wet Cleaning.M	-
-	13-0020	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN-28. Wet Cleaning.	-
-	13-0022	RC	Recyclage de l'eau : recirculation de l'eau de lavage pour LN 35/45. Wet Cleaning.	-
12164674	13-0002	SG	Joint en silicone LN-11/14	-
12216871	13-0032	SG	Joint en silicone LN-18/22/28	-
19034838	13-0035	XD	Carte de 6 signaux de dosage suppl. pour LN-11-45	-
-	13-0001	RD	Porte réversible : ouverture de porte réversible	-
19035771	13-0003	-	Kit Ouverture de porte différée	-
-	13-0005	TR	Modèle tropicalisé : carte de circuit imprimé protégée	-
19079305	Seulement en kit	-	DQ-2 Dosage kit- 2 pompes et support (apte pour 4 pompes)	-
19096561	Seulement en kit	-	Pompe dosage supplémentaire – DB-1	-
19097916			Kit autotransformateur 110/230V 1,2KV -Modèles uniquement, Eau chaude ou vapeur LN-11-14-18	-

NOTE : Le kit de recirculation de l'eau n'est pas compatible avec KARE RECOVERY SYSTEM.

## Options du kit de base d'ancrage

CODE	DESCRIPTION	€
19101791	Base d'ancrage pour LN-11	-
19101793	Base d'ancrage pour LN-14	-
19101795	Base d'ancrage pour LN-18	-
19101796	Base d'ancrage pour LN-22	-
19101797	Base d'ancrage pour LN-28	-
19013634	Base d'ancrage pour LN-35C	-
19085763	Base d'ancrage pour LN-45C	-

## Lave-linge options « SLUICE »

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
13-0009	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-11	-
13-0027	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-14	-
13-0028	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-18	-
13-0041	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-22	-
13-0042	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-28	-
13-0030	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-35C	-
13-0040	SL	SLUICE - Tambour avec trous de Ø 8 mm pour LN-45C	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
15-0003	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-11	-
15-0007	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-14	-
15-0011	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-18	-
15-0032	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-22	-
15-0036	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-28	-
15-0019	SSC	Parois extérieures en acier inox AISI-304 LN-35C	-
15-0027	SSC	Parois extérieures en acier inox AISI-304 LN-45C	-
15-0004	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-11	-
15-0008	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-14	-
15-0012	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-18	-
15-0033	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-22	-
15-0037	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-28	-
15-0020	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-35C/45C	-

## Kits monnayeur et options de paiement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	PAYS SPÉCIFIQUES	€
19059022	12-0018	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
19059023	12-0019	CB	CB (USD-MXN-CAD)	USA - Canada - Mexique	-
19059024	12-0020	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taïwan - Hong-Kong	-
19059026	12-0021	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
19059025	12-0022	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande - Japon	-
19059027	12-0023	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. tchèque	-
19059028	12-0024	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
19059029	12-0026	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
19059030	12-0027	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Vénézuéla - Pérou - Colombie	-
19059031	12-0028	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
19059032	12-0029	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
19059035	12-0030	CN	CN (Euros mécanique)		-
19059034	12-0017	CT	CT (Borne mécanique à jeton)		-
19059735	12-0016	CP	CP CENTRALE DE PAIEMENT		-

## Options boîte à pièces

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
19045296	14-0001	A	Boîte (Clé A)	-
19045297	14-0002	B	Boîte (Clé B)	-
19045298	14-0003	C	Boîte (Clé C)	-
19045299	14-0004	D	Boîte (Clé D)	-
19045300	14-0005	E	Boîte (Clé E)	-
19045301	14-0006	F	Boîte (Clé F)	-
19045302	14-0007	G	Boîte (Clé G)	-
19045303	14-0008	H	Boîte (Clé H)	-
19045304	14-0009	I	Boîte (Clé I)	-
19045305	14-0010	J	Boîte (Clé J)	-
19011224	13-0012	CT	100 jetons	-

# Essorage normal | Grande capacité

Machines à fixation rigide | **Force G = 150** | 60 - 80 kg



LN-60C TP2

## Caractéristiques générales

- Tambour et corps en acier inoxydable AISI-304.
  - Parois extérieures fabriquées en skinplate, couleur grise, aspect acier inoxydable.
  - Distributeur de lessive à 4 compartiments
  - 8 signaux de dosage automatique de liquide, heure de départ programmable et départ différé. 6 signaux suppl. disponibles en option.
  - 3 entrées d'eau standard.
  - Variateur à fréquence variable (standard 50-60 Hz). Système d'équilibrage contrôlé au moyen du même variateur.
  - Programmeur TOUCH PLUS avec écran tactile 7", 37 langues disponibles et qui permet de créer un nombre infini de programmes (20 prédéfinis).
  - Permet la programmation, l'importation et l'exportation de programmes et de mises à jour logicielles via un port USB.
  - Télémétrie en tant que norme : tout le processus de lavage (températures, niveaux d'eau) est mémorisé dans le lave-linge et exportable vers un PC par clé USB ou à distance avec **FagorKconnect**.
  - Caractéristiques Wet Cleaning incluses dans le programmeur (niveaux d'eau et vitesse de lavage modifiables).
  - Système de pesage intelligent ou système d'indication manuelle de la charge pour adapter au mieux la consommation d'eau et de lessive aux charges les plus faibles.
  - Système "LOADING AID", commande d'entrée d'eau et d'essorage pour le chargement du linge.
  - Lave-linge compatibles avec des cuves de récupération d'eau.
  - Certifications de produits CB et WRAS.
- ANCORAGE AU SOL :**
- Ces machines nécessitent un ancrage au sol.
  - FAGOR propose des bases d'ancrage spécifiques pour chaque modèle qui doivent être commandées séparément (voir tableau des kits optionnels).
  - Le prix de la machine ne comprend pas la base d'ancrage.
  - **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PORTE Ø (MM)	ESSORAGE		TYPE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVECOPTIONS	(1:9)	(1:10)		TR/MIN	G		CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
LN-60C TP2 E	19101668	18007181	65	59	560	505	150	E	36	38	X	1.225x1.315x1.640	-
LN-60C TP2 HW	19101670	18007184	65	59	560	505	150	HW	-	5,5	X	1.225x1.315x1.640	-
LN-80C TP2 E	19100954	18006967	85	77	560	505	150	E	48/36	50,5/38,5	X	1.225x1.492x1.640	-
LN-80C TP2 HW	19101200	18007026	85	77	560	505	150	HW	-	7,5	X	1.225x1.492x1.640	-

(#): E: Système de chauffage électrique. Éléments chauffants blindés en acier inoxydable.  
HW: Entrée d'eau chaude. Lavage avec de l'eau chaude provenant du réseau.

(\*\*): M: 230V I + N (MONOPHASÉ) pour 400 V III +N / 230 V III (Triphasé)  
T: 400V III + N / 230V III (TRIPHASÉ) valable également pour 230 V I+N (Monophasé)  
V: 400V III + N (Valable également pour 230 V III)  
X: 400V III +N . 230 V III sur demande.

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
20-0028	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 60 kg	-
20-0048	440V 3~ (No N) 50/60 Hz	440V 3~ (No N) 50/60 Hz 80 kg	-
20-0026	230V 3~ 50/60Hz	230V 3~ 50/60Hz 60 et 80 kg	-
20-0047	230V 3~ 50/60Hz	230V 3~ 50/60Hz 80kg	-

## Options pour lave-linge LN 60 - 80 kg

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19035697	18-0054	-	Kit double vidange pour LN-60C/80C	-
-	18-0009	NC	Vanne normalement fermée	-
-	13-0001	RD	Porte réversible : ouverture de porte réversible	-
-	13-0005	TR	Modèle tropicalisé : carte de circuit imprimé protégée	-
19079305	Seulement en kit	-	DQ-2 Dosage kit- 2 pompes et support (apte pour 4 pompes)	-
19096561	Seulement en kit	-	Pompe dosage supplémentaire - DB-1	-
19011484	Seulement en kit	-	Flexible entrée d'eau de 1" pour modèles 60C et 80C	-

## Options du kit de base d'ancrage

CODE	DESCRIPTION	€
19101266	Base d'ancrage pour LN-60C	-
19101267	Base d'ancrage pour LN-80C	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
15-0023	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-60C	-
15-0040	SSC	Parois extérieures en acier inoxydable AISI-304 LN-80C	-
15-0024	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-60C	-
15-0041	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable AISI-304 LN-80C	-

## Kits monnayeur et options de paiement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	PAYS SPÉCIFIQUES	€
19059022	12-0018	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
19059023	12-0019	CB	CB (USD-MXN-CAD)	USA - Canada - Mexique	-
19059024	12-0020	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taïwan - Hong-Kong	-
19059026	12-0021	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
19059025	12-0022	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande - Japon	-
19059027	12-0023	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. tchèque	-
19059028	12-0024	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
19059029	12-0026	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
19059030	12-0027	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Vénézuéla - Pérou - Colombie	-
19059031	12-0028	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
19059032	12-0029	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
19059035	12-0030	CN	CN (Euros mécanique)		-
19059034	12-0017	CT	CT (Borne mécanique à jeton)		-
19059735	12-0016	CP	CP CENTRALE DE PAIEMENT		-

## Options boîte à pièces

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
19045296	14-0001	A	Boîte (Clé A)	-
19045297	14-0002	B	Boîte (Clé B)	-
19045298	14-0003	C	Boîte (Clé C)	-
19045299	14-0004	D	Boîte (Clé D)	-
19045300	14-0005	E	Boîte (Clé E)	-
19045301	14-0006	F	Boîte (Clé F)	-
19045302	14-0007	G	Boîte (Clé G)	-
19045303	14-0008	H	Boîte (Clé H)	-
19045304	14-0009	I	Boîte (Clé I)	-
19045305	14-0010	J	Boîte (Clé J)	-
19011224	13-0012	CT	100 jetons	-

## Codes pour les différentes tensions et fréquences

## Lave-linge essorage élevé

	400V III+N 50 HZ	230V III 50 HZ	230V I+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	230V III 60 HZ	230V I+N 60 HZ	MARINE 440V III 60 HZ SANS N
LA-11 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LA-11 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-14 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LA-14 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-18 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LA-18 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-22 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LA-22 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LA-28 TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-28 TP2 HW	ND	OPT	STD	ND	OPT	STD	OPT
LA-35C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-35C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-45C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-45C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-60C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-60C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-80C TP2 E	STD	OPC	NO	STD	OPC	NO	OPC
LA-80C TP2 HW	STD	OPC	NO	STD	OPC	NO	OPC
LA-100C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LA-120C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT

## Lave-linge essorage normal

	400V III+N 50 HZ 50 HZ	230V III 50 HZ	230V I+N 50 HZ	400V III+N 60 HZ	230V III 60 HZ	230V I+N 60 HZ	MARINE 440V III 60 HZ SANS N
LN-11 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LN-11 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-14 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LN-14 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-18 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LN-18 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-22 TP2 E	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT
LN-22 TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-28 TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-28 TP2 HW	ND	OPT	STD	ND	OPT	STD	OPT
LN-35C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-35C TP2 HW	ND	ND	STD	ND	ND	STD	OPT
LN-45C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-45C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-60C TP2 E	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-60C TP2 HW	STD	OPT	ND	STD	OPT	ND	OPT
LN-80C TP2 E	STD	OPC	NO	STD	OPC	NO	OPC
LN-80C TP2 HW	STD	OPC	NO	STD	OPC	NO	OPC

NON : Non disponible  
OPT : En option  
STD : Standard







Confort et efficacité  
à votre service.



Accès au site web



Brochure commerciale

# Sèche-linge

Sèche-linge à tambour .....	204
Sèche-linge en colonne.....	211
Sèche-linge avec pompe à chaleur .....	216

Les modèles spécifiques ou toute autre version du modèle standard sont assemblés en usine et comportent un supplément par rapport au prix indiqué pour le modèle standard.

Veuillez consulter Fagor Professional pour toute autre version ou option ne figurant pas dans cette liste.

## Gamme de produits

## Sèche-linge à tambour unique

## ADVANCE

Type de commande	Chauffage	Capacité					
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg	27-31 kg	33-37 kg
Touch Plus Control (TP2) Libre-service	Électrique, gaz	SR-11 TP2	SR-14 TP2	SR-18 TP2	SR-22 TP2	SR-28 TP2	SR-35 TP2

## CONCEPT

Type de commande	Chauffage	Capacité					
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg	27-31 kg	33-37 kg
Easy Control (M) Libre-service	Électrique, gaz	SR-11 M	SR-14 M	SR-18 M	SR-22 M	SR-28 M	SR-35 M

## Economic Line

Type de commande	Chauffage	Capacité					
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg	27-31 kg	33-37 kg
Easy Control (M) Libre-service	Électrique, gaz	SC-11 M	SC-14 M	SC-18 M	SC-22 M	SC-28 M	SC-35 M

NOTE : Tous les modèles jusqu'à SR-35 sont convertibles en libre-service, avec portefeuille, fichier ou pour la centrale de paiement, etc.

## Sèche-linge en colonne

## ADVANCE

## CONCEPT

Type de commande	Chauffage	Capacité				Capacité			
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg	11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg
Touch Plus Control (TP2) Easy Control (M) Libre-service	Électrique, gaz	SR-2-11 TP2	SR-2-14 TP2	SR-2-18 TP2	SR-2-22 TP2	SR-2-11 M	SR-2-14 M	SR-2-18 M	SR-2-22 M

## Economic Line

Type de commande	Chauffage	Capacité			
		11-12 kg	14-15 kg	17-18 kg	22-24 kg
Touch Plus Control (TP2) Easy Control (M) Libre-service	Électrique, gaz	SC-2-11 M	SC-2-14 M	SC-2-18 M	SC-2-22 M

NOTE : Tous les modèles sont convertibles en mode libre-service, avec portefeuille, fichier ou pour centrale de paiement, etc.

## Sèche-linge à pompe à chaleur

## ADVANCE+

Type de commande	Chauffage	Capacité		
		8-12 kg	13-18 kg	18-26 kg
Touch Plus Control (TP2)	Pompe à chaleur	SR-11 TP2 PLUS HP	SR-16 TP2 PLUS HP	SR-23 TP2 PLUS HP

NOTE : Tous les modèles sont convertibles en mode libre-service, avec portefeuille, fichier ou pour centrale de paiement, etc.

# Sèche-linge à tambour

Les modèles ADVANCE, CONCEPT et ECONOMIC LINE sont disponibles en version Libre-service, avec les mêmes caractéristiques que les versions standard.

De ce fait, les sèche-linge Fagor offrent une grande polyvalence, car les versions de libre-service peuvent s'adapter facilement aux différentes options de paiement.

 ADVANCE

CONCEPT

ECONOMIC-LINE



# Sèche-linge à tambour

11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 kg




SR-11 TP2

SR-35 TP2

## Caractéristiques générales

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
- Système de flux écologique : système de recirculation de l'air qui permet de réutiliser l'air pour réaliser davantage d'économies d'énergie et améliorer le flux d'air.
- Système iDry (Capteur d'humidité intelligent + contrôle de la température à l'entrée du tambour).
- Revêtement double qui assure une isolation thermique pour une efficacité énergétique optimale.
- Processeur Touch Plus Control (TP2) entièrement programmable avec écran tactile de 7".
- Flux total : Flux d'air axial-radial optimisé.
- Parois extérieures en acier avec revêtement gris (skinplate), finition en acier inoxydable facile à nettoyer.
- Tambour en acier inoxydable.
- Tambour avec perforations embouties pour garantir le traitement en douceur des tissus.
- Rotation inverse automatique du tambour.
- Variateur de fréquence pour un fonctionnement plus régulier.
- Porte double vitrage à grande ouverture.
- Fire Kare System (système intégré de prévention des incendies).
- Transmission du mouvement par motoréducteur sur les modèles jusqu'à 22 kg, par poulie et courroies Poly-V avec tambour soutenu par roue sur les modèles entre 28 et 80 kg.
- Modèles disponibles avec chauffage électrique, gaz ou vapeur.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SR-11 TP2 E	19071860	18003083	11,7	10,5	22	574	Élec	12	12,67	V	785x855x1.694	-
SR-11 TP2 G	19071861	18003084	11,7	10,5	31	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x855x1.694	-
SR-14 TP2 E	19084977	18003880	15	13,5	29	574	Élec	18	18,67	V	785x989x1.694	-
SR-14 TP2 G	19084978	18003881	15	13,5	33	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x989x1.694	-
SR-18 TP2 E	19071872	18003094	18,3	16,5	30	574	Élec	18	18,67	V	785x1.125x1.694	-
SR-18 TP2 G	19071873	18003095	18,3	16,5	34	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x1.125x1.694	-
SR-22 TP2 E	19071882	18003105	24,4	22	40	574	Élec	24	24,97	V	890x1.255x1.812	-
SR-22 TP2 G	19071883	18003106	24,4	22	45	574	Gaz	31	0,97	M	890x1.255x1.812	-
SR-28 TP2 E	19071893	18003116	30,6	27,5	52	802	Élec	30	31,15	V	985x1.054x1.975	-
SR-28 TP2 G	19071894	18003117	30,6	27,5	61	802	Gaz	41	1,15	M	985x1.054x1.975	-
SR-35 TP2 E	19071902	18003125	36,7	33	64	802	Élec	36	37,15	V	985x1.210x1.975	-
SR-35 TP2 G	19071359	18003126	36,7	33	73	802	Gaz	41	1,15	M	985x1.210x1.975	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : MODÈLE : Systèmes de chauffage.

E : Chauffage par résistance.

G : Système de chauffage Gaz. Système d'allumage. (Butane, Propane, Naturel, etc.).

(\*\*) : T : Code pour 230 V III / 400 V III +N (Triphasé) 50/60 Hz.

M : Modèle MONOPHASÉ (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) - 400 V III +N (Triphasé) 50/60 Hz.

V : Code pour 400 V III +N (Triphasé) 50 Hz. (Optionnel, 230 V III) 50 Hz.

POUR BATEAUX : Seulement les modèles avec chauffage électrique. Tension pour les bateaux 440 V III - sans neutre - 60 Hz.

Options pour sèche-linge **ADVANCE 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 kg**

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19072542	0005-0001	IMC	Capteur d'humidité iDRY	-
-	0003-0001	DG	Double porte vitrée SR-11-22	-
-	0003-0002	DG	Double porte vitrée SR-28-35	-
-	0004-0001	FEX	Extincteur SR-11/14/18	-
-	0004-0002	FEX	Extincteur SR-22/28	-
-	0004-0003	FEX	Extincteur SR-35	-
-	0001-0001	RD	Ouverture opposée de la porte SR-11-35	-
-	0035-0001	TR	Modèle tropicalisé	-
-	0038-0001	DS	Dosage-pulvérisation	-
-	0034-0001	AF	Panneau arrière avec filtre à air	-
-	0033-0002	F06	Filtre à peluches avec grille 0,6 mm (standard 0,3 mm)	-
-	0033-0003	F12	Filtre à peluches avec grille 1,2 mm (standard 0,3 mm)	-
-	0077-0001	RP	Puissance réduite (12 kW au lieu de 18 kW) SR-14/18 Électrique	-
-	0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0006-0001	WB	Emballage maritime en bois SR-11	-
0006-0002	WB	Emballage maritime en bois SR-14/ 16	-
0006-0003	WB	Emballage maritime en bois SR-22	-
0006-0004	WB	Emballage maritime en bois SR-28	-
0006-0005	WB	Emballage maritime en bois SR-35	-

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0005	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz SR 11-35	-
0008-0025	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz SR 11/18 E	-
0008-0035	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz SR 22-35 E	-
0008-0045	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz SR 11/18 E	-
0008-0050	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz SR 22-35 E	-
0008-0055	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz SR 11/35 G/V	-
0008-0080	230V 1N 50 Hz	230V 1N 50 Hz SR 11 E	-
0008-0105	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz SR 11/18	-
0008-0115	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz SR 22-35	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0002-0001	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 11	-
0002-0002	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 14/18	-
0002-0003	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 22	-
0002-0004	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 28	-
0002-0005	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 35	-
0002-0020	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 11/14/18	-
0002-0021	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 22	-
0002-0022	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 28/35	-

## Kits monnayeur et options de paiement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	PAYS SPÉCIFIQUES	€
19059022	30-0018	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
19059023	30-0019	CB	CB (USD-MXN-CAD)	USA - Canada - Mexique	-
19059024	30-0020	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taiwan - Hong-Kong	-
19059026	30-0021	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
19059025	30-0022	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande - Japon	-
19059027	30-0023	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. tchèque	-
19059028	30-0024	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
19059029	30-0026	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
19059030	30-0027	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Vénézuéla - Pérou - Colombie	-
19059031	30-0028	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
19059032	30-0029	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
19059035	30-0030	CN	CN (Euros mécanique)		-
19059034	30-0017	CT	CT (Borne mécanique à jeton)		-
19059735	30-0016	CP	CP CENTRALE DE PAIEMENT		-

## Options boîte à pièces

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
19045296	14-0011	A	Boîte (Clé A)	-
19045297	14-0012	B	Boîte (Clé B)	-
19045298	14-0013	C	Boîte (Clé C)	-
19045299	14-0014	D	Boîte (Clé D)	-
19045300	14-0015	E	Boîte (Clé E)	-
19045301	14-0016	F	Boîte (Clé F)	-
19045302	14-0017	G	Boîte (Clé G)	-
19045303	14-0018	H	Boîte (Clé H)	-
19045304	14-0019	I	Boîte (Clé I)	-
19045305	14-0020	J	Boîte (Clé J)	-
19011224	-	CT	100 jetons	-

# Sèche-linge à tambour

11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 kg

## Caractéristiques générales



SR-11 M

SR-35 M

- Processeur Easy Control (M) avec contrôle du temps et de la température.
- Parois extérieures en acier avec revêtement gris (skinplate), finition en acier inoxydable, faciles à nettoyer.
- Tambour en acier inoxydable.
- Flux d'air axial-radial, offrant une plus grande efficacité de séchage.
- Tambour avec perforations embouties pour un traitement en douceur des tissus.
- Filtre à peluches en bas, plus ergonomique, flux d'air plus important et amélioré.
- Rotation inverse automatique du tambour.
- Variateur de fréquence pour un fonctionnement plus régulier.
- Porte ergonomique à grande ouverture avec double vitrage en option.
- Système anti-froissement.
- Signal sonore de fin de cycle.
- Bouton d'arrêt d'urgence et micro-aimant de sécurité pour arrêter le fonctionnement.
- Transmission du mouvement par motoréducteur sur les modèles jusqu'à 22 kg, par poulie et courroies Poly-V avec tambour soutenu par roue sur les modèles entre 28 et 35 kg.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ELECTR.			
SR-11 M E	19071857	18003080	11,7	10,5	22	574	Élec	12	12,67	V	785x855x1.694	-
SR-11 M G	19071858	18003081	11,7	10,5	31	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x855x1.694	-
SR-14 M E	19084974	18003877	15	13,5	29	574	Élec	18	18,67	V	785x989x1.694	-
SR-14 M G	19084975	18003878	15	13,5	33	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x989x1.694	-
SR-18 M E	19071868	18003091	18,3	16,5	30	574	Élec	18	18,67	V	785x1.125x1.694	-
SR-18 M G	19071870	18003092	18,3	16,5	34	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x1.125x1.694	-
SR-22 M E	19071880	18003102	24,4	22	40	574	Élec	24	24,97	V	890x1.255x1.812	-
SR-22 M G	19071361	18003103	24,4	22	45	574	Gaz	31	0,97	M	890x1.255x1.812	-
SR-28 M E	19071890	18003113	30,6	27,5	52	802	Élec	30	31,15	V	985x1.054x1.975	-
SR-28 M G	19071891	18003114	30,6	27,5	61	802	Gaz	41	1,15	M	985x1.054x1.975	-
SR-35 M E	19071899	18003122	36,7	33	64	802	Élec	36	37,15	V	985x1.210x1.975	-
SR-35 M G	19071900	18003123	36,7	33	73	802	Gaz	41	1,15	M	985x1.210x1.975	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : MODÈLE : Systèmes de chauffage.

E : Chauffage par résistance.

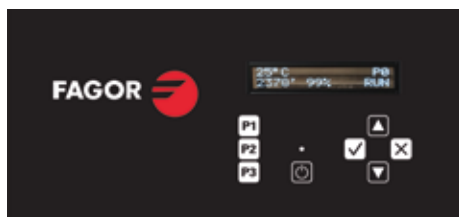
G : Système de chauffage Gaz. Système d'allumage. (Butane, Propane, Naturel, etc.).

(\*\*) : T : Code pour 230 V III / 400 V III +N (Triphasé) 50/60 Hz.

M : Modèle MONOPHASÉ (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) - 400 V III +N (Triphasé) 50/60 Hz.

V : Code pour 400 V III +N (Triphasé) 50 Hz. (Optionnel, 230 V III) 50 Hz.

POUR BATEAUX : Seulement les modèles avec chauffage électrique. Tension pour les bateaux 440 V III - sans neutre - 60 Hz.



Nouvelle option d'affichage pour la commande électronique M (modèles de 11 à 35 kg) qui permet d'afficher le temps, la température et le programme.



Options pour sèche-linge **CONCEPT 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 kg**

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0003-0001	DG	Double porte vitrée SR-11-28	-
0003-0002	DG	Double porte vitrée SR-35	-
0001-0001	RD	Ouverture opposée de la porte SR-11-35	-
0049-0001	BMS	Affichage du programmeur M pour 11 à 35kg	-
0034-0001	AF	Panneau arrière avec filtre à air	-
0033-0002	F06	Filtre à peluches avec grille 0,6 mm (standard 0,3 mm)	-
0033-0003	F12	Filtre à peluches avec grille 1,2 mm (standard 0,3 mm)	-
0077-0001	RP	Puissance réduite (12 kW au lieu de 18 kW) SR-14/18 Électrique	-
0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0001	WB	Emballage maritime en bois SR-11	-
0006-0002	WB	Emballage maritime en bois SR-14/18	-
0006-0003	WB	Emballage maritime en bois SR-22	-
0006-0004	WB	Emballage maritime en bois SR-28	-
0006-0005	WB	Emballage maritime en bois SR-35	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0005	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz, SR-11-35	-
0008-0025	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SR-11/14/18 E	-
0008-0035	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SR-22-35 E	-
0008-0045	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-11/14/18 E	-
0008-0050	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-22,35 E	-
0008-0055	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SR-11-35 G/V	-
0008-0080	230V 1N 50 Hz	230V 1N 50 Hz, SR-11 E	-
0008-0105	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SR-11/14/18	-
0008-0115	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SR-22-35	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0002-0001	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 11	-
0002-0002	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 14/18	-
0002-0003	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 22	-
0002-0004	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 28	-
0002-0005	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable 35	-
0002-0020	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 11/14/18	-
0002-0021	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 22	-
0002-0022	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 28/35	-

## Kits monnayeur et options de paiement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	PAYS SPÉCIFIQUES	€
19059022	30-0018	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
19059023	30-0019	CB	CB (USD-MXN-CAD)	USA - Canada - Mexique	-
19059024	30-0020	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taiwan - Hong-Kong	-
19059026	30-0021	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
19059025	30-0022	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande - Japon	-
19059027	30-0023	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. tchèque	-
19059028	30-0024	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
19059029	30-0026	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
19059030	30-0027	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Vénézuela - Pérou - Colombie	-
19059031	30-0028	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
19059032	30-0029	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
19059035	30-0030	CN	CN (Euros mécanique)		-
19059034	30-0017	CT	CT (Borne mécanique à jeton)		-
19059735	30-0016	CP	CP CENTRALE DE PAIEMENT		-

## Options boîte à pièces

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
19045296	14-0011	A	Boîte (Clé A)	-
19045297	14-0012	B	Boîte (Clé B)	-
19045298	14-0013	C	Boîte (Clé C)	-
19045299	14-0014	D	Boîte (Clé D)	-
19045300	14-0015	E	Boîte (Clé E)	-
19045301	14-0016	F	Boîte (Clé F)	-
19045302	14-0017	G	Boîte (Clé G)	-
19045303	14-0018	H	Boîte (Clé H)	-
19045304	14-0019	I	Boîte (Clé I)	-
19045305	14-0020	J	Boîte (Clé J)	-
19011224	-	CT	100 jetons	-

Economic line

# Sèche-linge à tambour

11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 kg



## Caractéristiques générales

- Processeur Easy Control (M) avec contrôle du temps et de la température.
- Tambour galvanisé.
- Panneaux peints en blanc.
- Rotation inverse automatique du tambour.
- Filtre à peluches en bas, plus ergonomique, flux d'air plus important et amélioré.
- Variateur de fréquence pour un fonctionnement plus régulier.
- Porte ergonomique à grande ouverture.
- Système anti-froissement.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SC-11 M E	19071866	18003089	11,7	10,5	20	574	Élec	12	12,67	V	785x855x1.694	-
SC-11 M G	19071867	18003090	11,7	10,5	29	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x855x1.694	-
SC-14 M E	19084983	18003886	15	13,5	27	574	Élec	18	18,67	V	785x989x1.694	-
SC-14 M G	19084984	18003887	15	13,5	30	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x989x1.694	-
SC-18 M E	19071878	18003100	18,3	16,5	28	574	Élec	18	18,67	V	785x1.125x1.694	-
SC-18 M G	19071879	18003101	18,3	16,5	32	574	Gaz	20,51	0,67	M	785x1.125x1.694	-
SC-22 M E	19071888	18003111	24,4	22	34	574	Élec	24	24,97	V	890x1.255x1.812	-
SC-22 M G	19071889	18003112	24,4	22	40	574	Gaz	31	0,97	M	890x1.255x1.812	-
SC-28 M E	19084985	18003888	30,6	27,5	48	802	Élec	30	31,15	V	985x1.054x1.975	-
SC-28 M G	19084986	18003889	30,6	27,5	59	802	Gaz	41	1,15	M	985x1.054x1.975	-
SC-35 M E	19084987	18003890	36,7	33	60	802	Élec	36	37,15	V	985x1.210x1.975	-
SC-35 M G	19084988	18003891	36,7	33	64	802	Gaz	41	1,15	M	985x1.210x1.975	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.

Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : MODÈLE : Systèmes de chauffage.

E : Chauffage par résistance.

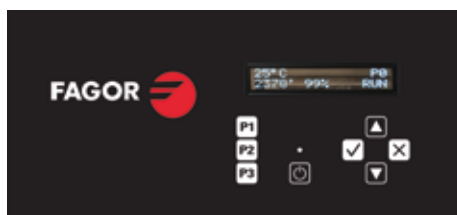
G : Système de chauffage Gaz. Système d'allumage. (Butane, Propane, Naturel, etc.).

(\*\*): E : 50 Hz -Optionnel 60 Hz.

G - S : 50 Hz - 60 Hz

M : MONOPHASE (230 V 1+N). 230 V III (Triphasé) -400 V III +N (Triphasé)

V : 400 V III +N (Triphasé) (Optionnel, 230 V III)



Nouvelle option d'affichage pour la commande électronique M (modèles de 11 à 35 kg) qui permet d'afficher le temps, la température et le programme.

Options pour sèche-linge **ADVANCE LINE 11 - 14 - 18 - 22 - 28 - 35 kg**

Versions et options disponibles à inclure dans les codes configurables "18".

Montage en usine pour les machines commandées avec leur code configurable.

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0001-0001	RD	Ouverture opposée de la porte 11-35	-
0034-0001	AF	Panneau arrière avec filtre à air	-
0049-0001	BMS	Affichage du programmeur M pour 11 à 35 kg	-
0077-0001	RP	Puissance réduite (12 kW au lieu de 18 kW) SR-14/18 Électrique	-
0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0001	WB	Emballage maritime en bois SC-11	-
0006-0002	WB	Emballage maritime en bois SC-14/18	-
0006-0003	WB	Emballage maritime en bois SC-22	-
0006-0004	WB	Emballage maritime en bois SC-28	-
0006-0005	WB	Emballage maritime en bois SC-35	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0005	400V 3N 60 Hz	400V 3N 60 Hz, SC-11-35	-
0008-0025	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SC-11/14/18 E	-
0008-0035	230V 3~ 50 Hz	230V 3~ 50 Hz, SC-22	-
0008-0045	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SC-11/14/18 E	-
0008-0050	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SC-22-28	-
0008-0055	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz, SC-11-35 G/V	-
0008-0080	230V 1N 50 Hz	230V 1N 50 Hz, SC-11 E	-
0008-0105	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SC-11/14/18	-
0008-0115	440/480V 3~ 60 Hz	440/480V 3~ 60 Hz, SC-22-35	-

## Kits monnaie et options de paiement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	PAYS SPÉCIFIQUES	€
19059022	30-0018	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
19059023	30-0019	CB	CB (USD-MXN-CAD)	USA - Canada - Mexique	-
19059024	30-0020	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taïwan - Hong-Kong	-
19059026	30-0021	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
19059025	30-0022	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande - Japon	-
19059027	30-0023	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. tchèque	-
19059028	30-0024	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
19059029	30-0026	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
19059030	30-0027	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Vénézuela - Pérou - Colombie	-
19059031	30-0028	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
19059032	30-0029	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
19059035	30-0030	CN	CN (Euros mécanique)		-
19059034	30-0017	CT	CT (Borne mécanique à jeton)		-
19059735	30-0016	CP	CP CENTRALE DE PAIEMENT		-

## Options boîte à pièces

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
19045296	14-0011	A	Boîte (Clé A)	-
19045297	14-0012	B	Boîte (Clé B)	-
19045298	14-0013	C	Boîte (Clé C)	-
19045299	14-0014	D	Boîte (Clé D)	-
19045300	14-0015	E	Boîte (Clé E)	-
19045301	14-0016	F	Boîte (Clé F)	-
19045302	14-0017	G	Boîte (Clé G)	-
19045303	14-0018	H	Boîte (Clé H)	-
19045304	14-0019	I	Boîte (Clé I)	-
19045305	14-0020	J	Boîte (Clé J)	-
19011224	-	CT	100 jetons	-

# Sèche-linge en colonne

Optimisez l'espace grâce aux sèche-linge en colonne

Les sèche-linge doubles de Fagor sont des machines compactes, parfaites pour les laveries avec peu d'espace, spécialement conçues pour le secteur du libre-service, également disponibles pour les hôtels, les petites blanchisseries, etc.

Équipés de toutes les caractéristiques des modèles ADVANCE, CONCEPT et ECONOMIC-LINE.

 ADVANCE

CONCEPT

Economic-line



01.

## Polyvalence

Le nouveau sèche-linge en colonne fournit une plus grande capacité de fonctionnement en optimisant l'espace puisqu'il dispose de deux tambours et, par ailleurs, d'une plus grande polyvalence grâce à ses deux commandes.

02.

## Facilité

Dispose d'une connexion unique et d'un tube d'extraction. Cela permet une installation et un entretien plus faciles et rapides.

03.

## Libre-service

Ce type de sèche-linge est spécialement conçu pour le secteur du libre-service.

## Sèche-linge en colonne

FagorKconnect  
Laundry

## Caractéristiques générales

- **FagorKconnect** - Connectivité IoT standard.
- Processeur Touch Plus Control (TP2) entièrement programmable avec écran tactile de 7".
- Fabrication extérieure avec revêtement gris, acier inoxydable esthétique.
- Grande porte de chargement (ouverture à 180°).
- Rotation inverse automatique du tambour.
- Flux mixte : flux mixte axial-radial.
- Soft Touch : tambour perforé.
- Filtre à peluches en bas, plus ergonomique, flux d'air plus important et amélioré.
- Modèles de la gamme ECONOMIC LINE disponibles avec un chauffage électrique ou au gaz.
- Système anti-froissement.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SR-2-11 TP2 E	19071933	18003158	2x11,7	2x10,5	32	574	Elec	12 x 2	25,34	V	785x972x1.980	-
SR-2-11 TP2 G	19071934	18003159	2x11,7	2x10,5	31	574	Gaz	12 x 2	1,34	M	785x972x1.980	-
SR-2-14 TP2 E	19101273	18007099	2x15	2x13,5	34	574	Élec	12 x 2	25,34	V	785x1.106x1.980	-
SR-2-14 TP2 G	19101274	18007100	2x15	2x13,5	34	574	Gaz	12 x 2	1,34	M	785x1.106x1.980	-
SR-2-18 TP2 E	19071939	18003164	2x18,3	2x16,5	36	574	Élec	12 x 2	25,34	V	785x1.242x1.980	-
SR-2-18 TP2 G	19071362	18003165	2x18,3	2x16,5	36	574	Gaz	12 x 2	1,34	M	785x1.242x1.980	-
SR-2-18 TP2 G POWERED	19071945	18003170	2x18,3	2x16,5	71	574	Gaz	24 x 2	1,94	M	785x1.443x1.980	-
SR-2-22 TP2 G	19101279	18007105	2x24,3	2x21,9	88	574	Gaz	30 x 2	1,94	M	870x1.312x2.118	-

## Options pour les sèche-linge colonne ADVANCE

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
19072543	0005-0002	IMC	iDRY pour COLONNE (commander 1 unité par colonne)	-
-	0003-0003	DG	Double vitrage de porte (commander 1 unité par colonne)	-
-	0004-0006	SFEX	Extincteur COLONNE	-
-	0035_0002	TR	Modèle tropicalisé	-
-	0001-0002	RD	Ouverture opposée de la porte (commander 1 unité par colonne)	-
-	0038-0002	DS	Dosage-pulvérisation (1 unité x colonne)	-
-	0034-0002	AF	Panneau arrière avec filtre à air (COLONNE)	-
-	0033-0001	F03	Filtre à peluches avec grille 0,3 mm (standard pour COLONNE 0,6 mm)	-
-	0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

Nouveau

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0002-0009	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-11	-
0002-0055	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-14	-
0002-0010	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-18	-
0002-0056	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-22	-
0002-0024	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable SR-2-11/18	-
0002-0057	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable SR-2-22	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0095	400V 3~ 50 Hz	400V 3~ 50 Hz 11-18	-
0008-0010	400V 3~ 60 Hz	400V 3N 60 Hz 11-18	-
0008-0070	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/18 G	-
0008-0075	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/18 E	-
0008-0170	440V/480V 3~ 60 Hz	440V/480V 3~ 60 Hz 11-18	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0009	WB	Emballage maritime en bois SR-2-11	-
0006-0015	WB	Emballage maritime en bois SR-2-14	-
0006-0010	WB	Emballage maritime en bois SR-2-18	-
0006-0016	WB	Emballage maritime en bois SR-2-22	-

# Sèche-linge en colonne



## Caractéristiques générales

- Contrôle facile "M" avec possibilité de contrôler le temps et la température.
- Parois extérieures avec revêtement gris, aspect acier inoxydable.
- Grande porte de chargement (ouverture 180°).
- Tambour auto-reverse, de série sur tous les modèles.
- Souff touch : tambour à perforations embouties.
- Filtre à peluches avec grille de 0,6 mm de série, flux d'air plus important et amélioré.
- Système anti-froissement.
- Tambour en acier inoxydable.
- Flux mixte : Flux axial-radial
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ELECTR.			
SR-2-11 M E	19071935	18003160	2x11,7	2x10,5	32	574	Élec	12 x 2	25,34	V	785x972x1.980	-
SR-2-11 M G	19071936	18003161	2x11,7	2x10,5	31	574	Gaz	12 x 2	1,34	M	785x972x1.980	-
SR-2-14 M E	19101275	18007101	2x15	2x13,5	34	574	Élec	12 x 2	25,34	V	785x1.106x1.980	-
SR-2-14 M G	19101276	18007102	2x15	2x13,5	34	574	Gaz	12 x 2	1,34	M	785x1.106x1.980	-
SR-2-18 M E	19071940	18003166	2x18,3	2x16,5	36	574	Élec	12 x 2	25,34	V	785x1.242x1.980	-
SR-2-18 M G	19071941	18003167	2x18,3	2x16,5	36	574	Gaz	12 x 2	1,34	M	785x1.242x1.980	-
SR-2-18 M G POWERED	19071946	18003171	2x18,3	2x16,5	71	574	Gaz	24 x 2	1,94	M	785x1.443x1.980	-
SR-2-22 M G	19101280	18007106	2x24,3	2x21,9	88	574	Gaz	30 x 2	1,94	M	870x1.312x2.118	-

## Options pour les sèche-linge colonne CONCEPT

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0003-0003	DG	Double vitrage de porte (commander 1 unité par colonne)	-
0049-0002	BMS	Écran dans le programmateur M (2 unités)	-
0033-0001	AF	Filtre à peluches avec grille 0,3 mm (standard pour COLONNE 0,6 mm)	-
0034-0002	AF	Panneau arrière avec filtre à air (STACK)	-
<b>Nouveau</b> 0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

## Options parois extérieures

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0002-0009	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-11	-
0002-0055	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-14	-
0002-0010	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-18	-
0002-0056	SSC	Panneaux frontal et latéraux en acier inoxydable SR-2-22	-
0002-0024	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable SR-2-11/18	-
0002-0057	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable SR-2-22	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0095	400V 3~ 50 Hz	400V 3~ 50 Hz 11-18	-
0008-0010	400V 3~ 60 Hz	400V 3N 60 Hz 11-18	-
0008-0070	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/18 G	-
0008-0075	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/18 E	-
0008-0170	440V/480V 3~ 60 Hz	440V/480V 3~ 60 Hz 11-18	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0009	WB	Emballage maritime en bois SR-2-11	-
0006-0015	WB	Emballage maritime en bois SR-2-14	-
0006-0010	WB	Emballage maritime en bois SR-2-18	-
0006-0016	WB	Emballage maritime en bois SR-2-22	-

Economic line

## Sèche-linge en colonne



## Caractéristiques générales

- Contrôle facile "M" avec possibilité de contrôler le temps et la température.
- Panneaux peints en blanc.
- Grande porte de chargement (ouverture 180°).
- Tambour auto-reverse, de série sur tous les modèles.
- Tambour en acier galvanisé.
- Filtre à peluches avec grille de 0,6 mm de série, flux d'air plus important et amélioré.
- Système anti-froissement.
- Modèles standard pour le gaz propane (gaz naturel sur demande)

MODÈLE (N°)	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUCTION KG/H	PORTE Ø (MM)	TYPE DE CHAUFFAGE	PUISSANCE (KW)		TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVECOPTIONS	(1:18)	(01:20)				CHAUFFAGE	TOTALEMENT ÉLECTR.			
SC-2-11 M E	19071937	18003162	2x11,7	2x10,5	32	574	Élec	12 x 2	25,34	V	785x972x1.980	-
SC-2-11 M G	19071938	18003163	2x11,7	2x10,5	31	574	Gaz	12 x 2	1,34	M	785x972x1.980	-
SC-2-14 M E	19101277	18007103	2x15	2x13,5	34	574	Élec	12 x 2	25,34	V	785x1106x1980	-
SC-2-14 M G	19101278	18007104	2x15	2x13,5	34	574	Gaz	12 x 2	1,34	M	785x1106x1980	-
SC-2-18 M E	19071942	18003168	2x18,3	2x16,5	36	574	Élec	12 x 2	25,34	V	785x1.242x1.980	-
SC-2-18 M G	19071943	18003169	2x18,3	2x16,5	36	574	Gaz	12 x 2	1,34	M	785x1.242x1.980	-
SC-2-18 M G POWERED	19071947	18003172	2x18,3	2x16,5	71	574	Gaz	24 x 2	1,94	M	785x1.443x1.980	-
SC-2-22 M G	19101281	18007107	2x24,3	2x21,9	88	574	Gaz	30 x 2	1,94	M	870x1.312x2.118	-

Options pour les sèche-linge colonne **ECONOMIC-LINE**

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0049-0002	BMS	Écran dans le programmateur M (2 unités)	-
0033-0001	F03	Filtre à peluches avec grille 0,3 mm (standard pour COLONNE 0,6 mm)	-
0034-0002	AF	Panneau arrière avec filtre à air (STACK)	-
<b>Nouveau</b> 0412-0002	NG	Option gaz NG (Gaz naturel)	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0009	WB	Emballage maritime en bois SC-2-11	-
0006-0015	WB	Emballage maritime en bois SC-2-14	-
0006-0010	WB	Emballage maritime en bois SC-2-18	-
0006-0016	WB	Emballage maritime en bois SC-2-22	-

## Options de tension

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0008-0095	400V 3~ 50 Hz	400V 3~ 50 Hz 11-18	-
0008-0010	400V 3~ 60 Hz	400V 3N 60 Hz 11-18	-
0008-0070	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/18 G	-
0008-0075	230V 3~ 60 Hz	230V 3~ 60 Hz 11/18 E	-
0008-0170	440V/480V 3~ 60 Hz	440V/480V 3~ 60 Hz 11-18	-

(\*) : Code STANDARD : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui ne comportent aucune option ou version différente de la version standard. Le prix de vente public est celui indiqué dans le tableau.  
Code AVEC OPTIONS : Utilisez ce code pour les commandes de machines qui comprennent une ou plusieurs options du tableau OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE. Le prix de vente public est calculé en ajoutant les augmentations de prix pour chaque option au prix du code standard.

(#) : MODÈLE : Systèmes de chauffage.  
E : Chauffage par résistance.  
G : Système de chauffage Gaz. Système d'allumage. (Butane, Propane, Naturel, etc.).

(\*\*) : E : 50 Hz -Optionnel 60 Hz.  
G - S : 50 Hz - 60 Hz  
M : MONOPHASÉ (230 V 1+N), 230 V III (Triphasé) -400 V III +N (Triphasé)  
V : 400 V III +N (Triphasé) (Optionnel, 230 V III)

## Kits monnayeur et options de paiement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	PAYS SPÉCIFIQUES	€
19059022	30-0033	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
19059023	30-0034	CB	CB (USD-MXN-CAD)	USA - Canada - Mexique	-
19059024	30-0035	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taïwan - Hong-Kong	-
19059026	30-0036	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
19059025	30-0037	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande - Japon	-
19059027	30-0038	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. tchèque	-
19059028	30-0040	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
19059029	30-0041	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
19059030	30-0042	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Vénézuela - Pérou - Colombie	-
19059031	30-0043	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
19059032	30-0044	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
19059035	30-0045	CN	CN (Euros mécanique)		-
19059034	30-0032	CT	CT (Borne mécanique à jeton)		-
19059735	30-0016	CP	CP CENTRALE DE PAIEMENT		-

## Options boîte à pièces

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
19045296	14-0011	A	Boîte (Clé A)	-
19045297	14-0012	B	Boîte (Clé B)	-
19045298	14-0013	C	Boîte (Clé C)	-
19045299	14-0014	D	Boîte (Clé D)	-
19045300	14-0015	E	Boîte (Clé E)	-
19045301	14-0016	F	Boîte (Clé F)	-
19045302	14-0017	G	Boîte (Clé G)	-
19045303	14-0018	H	Boîte (Clé H)	-
19045304	14-0019	I	Boîte (Clé I)	-
19045305	14-0020	J	Boîte (Clé J)	-
19011224	-	CT	100 jetons	-

## Différentes options de paiement

## Centrale de paiement :

La machine, telle qu'elle est fournie, peut fonctionner avec n'importe quel système de centrale de paiement. Si vous voulez éliminer le bouton d'arrêt d'urgence, vous pouvez demander le kit "Système de centrale de paiement sans bouton STOP".

## Monnayeur électronique :

Le client peut effectuer le paiement par pièces et/ou jetons. Les pièces des monnaies acceptées sont indiquées dans le tableau ci-dessous.

## Monnayeur ou borne mécanique à jeton.

- La borne mécanique à jeton n'admet que des jetons.
- Le monnayeur mécanique n'admet que des pièces de 1 €.
- Grâce à l'APP de paiement.





# Sèche-linge à pompe à chaleur

Une technologie efficace

Fagor présente sa gamme de sèche-linge à «haute efficacité» et les plus économes en énergie. Les nouveaux sèche-linge à pompe à chaleur, une révolution dans le domaine du séchage, offrent des économies d'énergie allant jusqu'à 60 %.

Sa technologie le rend idéal pour une installation dans des endroits sans accès à l'extérieur du bâtiment et pour le secteur du libre-service, et sa conception simplifie considérablement l'installation.

 **100%**

Ricircolo dell'aria



Sans extraction extérieur

 **ADVANCE +**



# Sèche-linge à pompe à chaleur

11 - 16 - 23 kg

FagorKonnnect  
Laundry

## Caractéristiques générales

- TOUCH PLUS CONTROL (TP2) écran tactile couleurs 7".
  - Meuble extérieur en acier avec revêtement gris (skinplate), aspect acier inoxydable, facile à nettoyer.
  - Grande porte de chargement (ouverture 180°).
  - Double porte vitrage standard
  - La fonction IDRY, détecteur d'humidité intelligent, standard.
  - Inversion de rotation, standard sur tous les modèles.
  - Tambour en acier inoxydable standard.
  - Tambour perforé avec des trous emboutis de manière axiale et radiale pour apporter un traitement doux aux tissus et obtenir une meilleure circulation de l'air.
  - Filtre à peluches dans la partie inférieure, plus ergonomique, plus grand et avec flux d'air amélioré.
  - Système anti-froissement.
  - Circulation de l'air à 100 % : Les sèche-linge avec système de pompe à chaleur ne nécessitent pas de sortie des vapeurs vers l'extérieur.
  - Ces modèles utilisent de l'eau pour refroidir, eau qui peut être réutilisée pour le lavage.
  - Basse consommation d'énergie.
- 2 mode de fonctionnement :
- rapide : chauffage par des résistances électriques et une pompe à chaleur
  - économique : chauffage par système pompe à chaleur.

MODÈLE	CODE (*)		CAPACITÉ KG		PRODUIT KG/H	PORTE Ø (MM)	PUISSANCE (KW)				TENS. (**)	DIMENSIONS MM	€
	STANDARD	AVEC OPTIONS	(01:18)	(01:25)			MOTEUR	VENTIL.	CHAUF.	TOTAL			
SR-11 TP2 PLUS HP	19071951	18003176	11,7	10,5	16	574	0,37	0,55	7,8	8,77	T	785x1255x1694	-
SR-16 TP2 PLUS HP	19071952	18003177	18,3	16,5	20	574	0,37	0,55	7,8	8,77	T	785x1525x1694	-
SR-23 TP2 PLUS HP	19071953	18003178	24,3	21,9	22	574	0,37	0,55	7,8	8,77	T	890x1595x1812	-

## Options pour sèche-linge AVEC POMPE À CHALEUR de 11 - 16 - 23 kg

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0001-0001	RD	Ouverture de porte opposée SR-11-23	-
0035-0001	TR	Modèle tropicalisé	-

## Options de meuble

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0002-0011	SSC	Meuble en acier inox 11 HP	-
0002-0012	SSC	Meuble en acier inox 16 HP	-
0002-0013	SSC	Meuble en acier inox 23 HP	-
0002-0020	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 11/16 HP	-
0002-0021	SSF	Panneau frontal en acier inoxydable 23 HP	-

## Options d'emballage

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉVIATION	DESCRIPTION	€
0006-0001	WB	Emballage bois 11 HP	-
0006-0002	WB	Emballage bois 16 HP	-
0006-0003	WB	Emballage bois 23 HP	-

(\*) : Code STANDARD : Utiliser ce code pour les commandes de machines qui n'incluent aucune option ou version autre que la version standard. Le PVP est celui indiqué dans le tableau.  
Code AVEC OPTIONS : Utiliser ce code pour les commandes de machines qui incluent une ou des options du tableau des OPTIONS POUR SÈCHE-LINGE.  
Le PVP sera calculé en additionnant les suppléments pour chaque option ajoutée au PVP du code standard.

(\*\*) T : 230 V III 50 Hz - 400V III +N 50 Hz.

## Kits monnayeur et options de paiement

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	PAYS SPÉCIFIQUES	€
19059022	30-0018	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
19059023	30-0019	CB	CB (USD-MXN-CAD)	USA - Canada - Mexique	-
19059024	30-0020	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taiwan - Hong-Kong	-
19059026	30-0021	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
19059025	30-0022	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande - Japon	-
19059027	30-0023	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. tchèque	-
19059028	30-0024	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
19059029	30-0026	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
19059030	30-0027	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Vénézuéla - Pérou - Colombie	-
19059031	30-0028	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
19059032	30-0029	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
19059035	30-0030	CN	CN (Euros mécanique)		-
19059034	30-0017	CT	CT (Borne mécanique à jeton)		-
19059735	30-0016	CP	CP CENTRALE DE PAIEMENT		-

## Options boîte à pièces

CODE	CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
19045296	14-0011	A	Boîte (Clé A)	-
19045297	14-0012	B	Boîte (Clé B)	-
19045298	14-0013	C	Boîte (Clé C)	-
19045299	14-0014	D	Boîte (Clé D)	-
19045300	14-0015	E	Boîte (Clé E)	-
19045301	14-0016	F	Boîte (Clé F)	-
19045302	14-0017	G	Boîte (Clé G)	-
19045303	14-0018	H	Boîte (Clé H)	-
19045304	14-0019	I	Boîte (Clé I)	-
19045305	14-0020	J	Boîte (Clé J)	-
19011224	-	CL	100 jetons	-

## Codes pour différentes tensions et fréquences

Tensions à connecter (tambour unique) : **ADVANCE / CONCEPT**

MODÈLE	230V I + N	230V I + N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	400V III	400V III	440-480V III
	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	60 Hz
SR-11 TP2 E / SR-11 M E	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-11 TP2 G / SR-11 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-11 TP2 S / SR-11 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-14 TP2 E / SR-14 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-14 TP2 G / SR-14 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-14 TP2 S / SR-14 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-18 TP2 E / SR-18 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-18 TP2 G / SR-18 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-18 TP2 S / SR-18 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-22 TP2 E / SR-22 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-22 TP2 G / SR-22 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-22 TP2 S / SR-22 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-28 TP2 E / SR-28 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-28 TP2 G / SR-28 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-28 TP2 S / SR-28 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-35 TP2 E / SR-35 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-35 TP2 G / SR-35 M G	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-35 TP2 S / SR-35 M S	STD	STD	STD	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SR-45 TP2 E / SR-45 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-45 TP2 G / SR-45 M G	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-45 TP2 S / SR-45 M S	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-60 TP2 E / SR-60 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-60 TP2 G / SR-60 M G	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-60 TP2 S / SR-60 M S	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-80 TP2 E / SR-80 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-80 TP2 G / SR-80 M G	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-80 TP2 S / SR-80 M S	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT

ND : Non disponible  
 OPT : Optionnel  
 STD : Standard

## Codes pour différentes tensions et fréquences

Tensions à connecter (tambour unique) : **ECONOMIC LINE**

MODÈLE	230V I + N	230V I + N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	400V III	400V III	440-480V III
	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	60 Hz
SC-11 M E	OPT	OPT	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-11 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SC-14 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-14 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SC-18 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-18 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SC-22 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-22 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SC-28 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-28 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT
SC-35 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-35 M G	STD	STD	ND	ND	ND	ND	OPT	OPT	OPT

Tensions à connecter (colonne) : **ADVANCE, CONCEPT & ECONOMIC LINE**

MODÈLE	230V I + N	230V I + N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	400V III	400V III	440-480V III
	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	60 Hz
SR-2-11 TP2 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-11 TP2 G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-11 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-11 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SC-2-11 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-2-11 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-14 TP2 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-14 TP2 G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-14 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-14 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SC-2-14 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-2-14 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 TP2 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 TP2 G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 M E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SC-2-18 E	ND	ND	OPT	OPT	STD	OPT	OPT	OPT	OPT
SC-2-18 G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 TP2 G POWERED	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-18 M G POWERED	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SC-2-18 M G POWERED	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-22 TP2 G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SR-2-22 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT
SC-2-22 M G	STD	STD	STD	STD	STD	STD	OPT	OPT	OPT

ND : Non disponible  
OPT : Optionnel  
STD : Standard

Tensions à connecter (tambour unique) : **ADVANCE PLUS HEAT PUMP**

MODÈLE	230V I + N	230V I + N	230V III	230V III	400V III+N	400V III+N	400V III	400V III	440-480V III
	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	50 Hz	60 Hz	60 Hz
SR-11 TP2 PLUS HP	NO	NO	NO	NO	STD	NO	NO	NO	NO
SR-16 TP2 PLUS HP	NO	NO	NO	NO	STD	NO	NO	NO	NO
SR-23 TP2 PLUS HP	NO	NO	NO	NO	STD	NO	NO	NO	NO

ND : Non disponible  
 OPT : Optionnel  
 STD : Standard

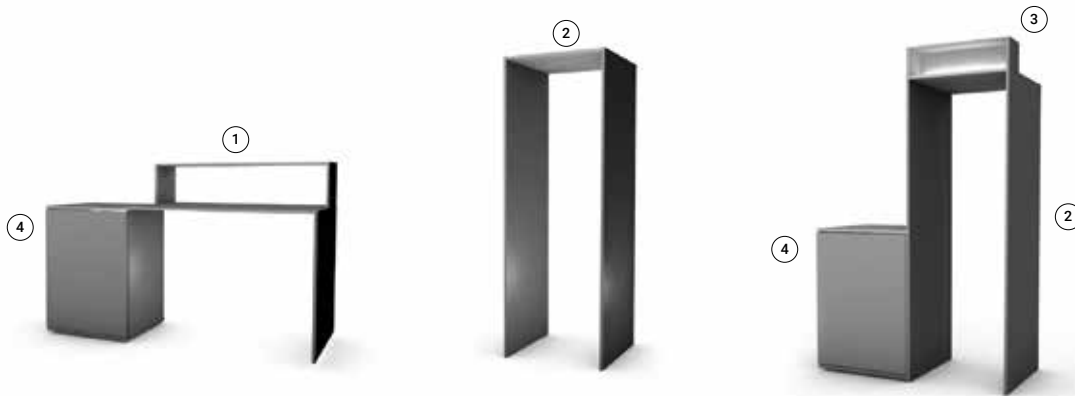
# Accessoires pour libre-service



# Mobilier pour libre-service



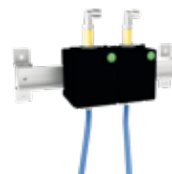
CODE	COMPOSANTS	€
19074101	1 - Plan de travail	-
19074102	2 - Meuble colonne	-
19074103	3 - Enseigne LED	-



CODE	COMPOSANTS	€
19074089	4 -Armoire dosage	-
<b>Nouveau</b> 19079305	DQ-2 Dosage kit- 2 pompes et support (apte pour 4 pompes)	-
<b>Nouveau</b> 19096561	Pompe dosage supplémentaire – DB-1	-



**Nouveau**  
Kit de dosage



# Nos solutions pour votre petite entreprise

## Libre-service

---

Auberges

Appartements

Campings

Collèges, résidences et universités

Copropriétés

Conteneurs mobiles

Blanchisseries en libre-service





## 1+1 Pack professionnel

Comprend :

LAP-10 TP2 E E P + SRP-10 TP2 E  
+ 2 monnayeurs + 2 boîtes à pièces  
+ Kit de dosage 2 + Table + Armoire

€

-



## Pack colonne professionnelle

Comprend :

Colonne LAP-10 EP + SRP-10 TP2 E  
+ 2 monnayeurs + 2 boîtes à pièces  
+ 2 Meubles + Kit dosage 2 + Armoire + Enseigne Led

€

-



## Pack Double colonne professionnelle

Comprend :

2 Colonnes LAP-10 EP + SRP-10 TP2 E  
+ 4 Monnayeurs + 4 Boîtes à pièces + 2 Meubles +  
Kit Dosage 2 + Armoire + Enseigne Led

€

-





La mobilité pour la  
laverie.



Accès au site web

# Laundry2go Compact

## Applications

STATIONS-SERVICE

TUNNELS DE LAVAGE DE VOITURES

AIRES DE SERVICE DES AUTOROUTES

PARKINGS PUBLICS

GRANDS ÉVÉNEMENTS

SUPERMARCHÉS

CAMPINGS

INVERSEURS

ACTIONS MILITAIRES

LAVERIES ÉVENTUELLES



## Dimensions / type de transport



### Transport maritime

A: 2,35 m



### Transport terrestre

B: 3 m x 12 m  
(Plus habituel)

Dimensions de transport compactes : 3.000x2.105x2.580

Le seul sur le marché à permettre le chargement de 4 conteneurs compacts par camion de 12 mètres de long

# Laundry2go Compact



## Caractéristiques générales

- Conteneur de laverie compact composé de :
    - Lave-linge 18 kg
    - Lave-linge 8 kg
    - Sèche-linge 18 kg
    - Chaudière électrique pour l'eau chaude d'une capacité de 80 litres
    - 6 pompes pour lessive liquide
  - Puissance d'installation réduite, seulement 17 kW (1 seul point de raccordement électrique)
  - Option Voltage 400 V 3N 50 Hz.
  - Option CP, appareils prêts à être connectés à une centrale de paiement.
  - Point de connexion Ethernet standard dans les lave-linge et les sèche-linge, pour la gestion par FagorKconnect.\*
- \*Routeur et connexion internet non inclus, à gérer par le propriétaire.

CODE*	CODE AVEC OPTIONS	DESCRIPTION	PUISSANCE KW	DIMENSIONS MM	€
19108063	18007872	COMPACT LAUNDRY BOX	17	2.877 x 1.974 x 2.235	-

\* Code AVEC OPTIONS : Utiliser ce code pour les commandes de machines qui incluent une ou des options du tableau. Le PVP sera calculé en additionnant les suppléments pour chaque option ajoutée au PVP du code standard.

## Options

Versions et options disponibles pour inclure dans les codes configurables « 18 ».

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
0013-0050	WP	Pack hiver	-
0013-0051	SP	Panneaux solaires	-
0013-0052	FL	Rétro-éclairage avant	-
0013-0053	RL	Rétro-éclairage arrière	-
0013-0054	MP	Emballage de conteneur	-
0013-0055	PD	Système de domotique	-
0020-0050	230V 3 60Hz	230V 3~ 60Hz BOX	-

- Option SP, panneaux solaires, comprend 2 panneaux solaires sur le toit, orientables sur 2 axes à 45°.

- Option PD, pack domotique, comprenant :

- Caméra de vidéo-surveillance externe
- Marche/arrêt à partir du kiosque à distance
- Contrôle des niveaux de lessive
- Capteur de porte de service
- Contrôle de la température de la chaudière
- Capteur de vérification du système

- Option WP, pour température ambiante jusqu'à -10 °C

## Options de paiement par porte-monnaie/jetons

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	DESCRIPTION	€
12-0035	CA	CA (EUR-GBP)	Europe - UK	-
12-0036	CB	CB (USD-MXN-CAD)	Usa - Canada - Mexique	-
12-0037	CC	CC (CNY-TWD-HKD)	Chine - Taïwan - Hong Kong	-
12-0038	CD	CD (TRY-PLN)	Turquie - Pologne	-
12-0039	CE	CE (AUD-NZD-JPY)	Australie - Nouvelle-Zélande- Japon	-
12-0040	CF	CF (RUB-ROB-CZK)	Russie - Roumanie - Rép. Tchèque	-
12-0042	CH	CH (MYR-SGD-IDR) II	Malaisie - Singapour - Indonésie	-
12-0043	CI	CI (ARS-CLP-BRL)	Argentine - Chili - Brésil	-
12-0044	CJ	CJ (VEF-PEN-COP)	Venezuela - Pérou - Colombie	-
12-0045	CK	CK (MAD-DZD-TND)	Maroc - Algérie - Tunisie	-
12-0046	CL	CL (KRW-PHP-THB)	Corée - Philippines - Thaïlande	-
12-0047	CN	CN (Euros mécanique)		-
12-0034	CT	CT (Jetons mécanique)		-

REMARQUE : 3 u., incluses par code.

## Options de paiement centralisé - KIOSQUE

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
13-0048	PO	Centrale de paiement Onnera KIOSK 12"	-



My Laundry Tome KIOSK-12"  
Intégré dans Compact Laundry BOX

## Option caisse de pièces de monnaie

CODE AVEC OPTIONS	ABRÉV.	DESCRIPTION	€
14-0021	A	Caisse (Clé A)	-
14-0022	B	Caisse (Clé B)	-
14-0023	C	Caisse (Clé C)	-
14-0024	D	Caisse (Clé D)	-
14-0025	E	Caisse (Clé E)	-
14-0026	F	Caisse (Clé F)	-
14-0027	G	Caisse (Clé G)	-
14-0028	H	Caisse (Clé H)	-
14-0029	I	Caisse (Clé I)	-
14-0030	J	Caisse (Clé J)	-

REMARQUE : 3 u., incluses par code.

## Options de paiement à distance

My Laundry Time application : Nouveau logiciel de paiement à distance pour les laveries à libre-service.

\* Consulter la disponibilité dans votre pays



My Laundry Time  
Disponible pour iOS et Android



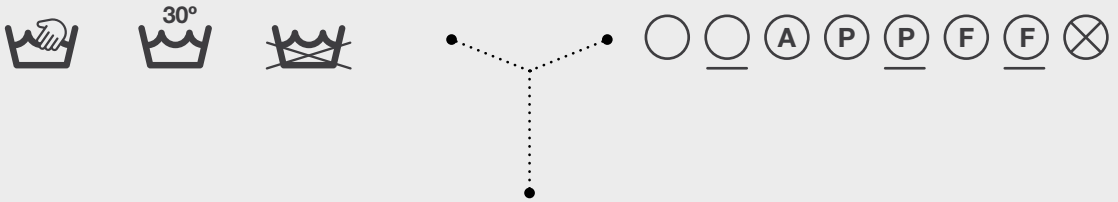


Wet cleaning



Lavage à la main

Nettoyage à sec



Wet Cleaning  
Professionnel

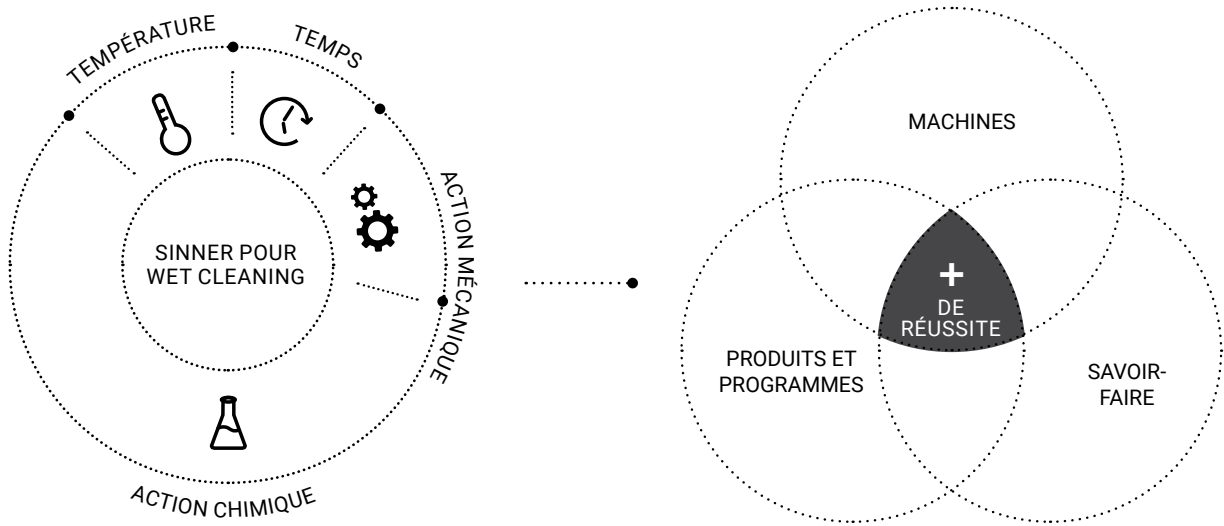
Wet Cleaning  
délicat

Wet Cleaning  
très délicat



# Le processus optimal et équilibré pour le lavage professionnel.

## DIAGRAMME DE SINNER



## LE WET CLEANING EST LA MEILLEURE SOLUTION POUR SON EFFICACITÉ

80 %

Actuellement, 80 % des taches sont solubles dans l'eau. Alors... Pourquoi le marché utilise-t-il encore une machine qui ne traite que 20 % des taches ? La solution, c'est le Wet Cleaning.

20 %

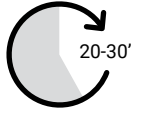
Seules 20 % des taches ne sont pas solubles dans l'eau (concept de nettoyage à sec).

Comparaison entre le DRY et le WET pour les taches les plus courantes :

TYPE DE TACHE	DRY CLEANING	WET CLEANING
Transpiration	2	5
Protéines	1	5
graisse	5	4
odeurs corporelles	1	5
rétrécissement	3.5	3



# WETCLEANING LAVAGE



## PACK PROFESSIONNEL



ENDROIT	OBJECTIF	VÊTEMENTS PAR JOUR	MODÈLE LAVE-LINGE	PACK FAGOR	KG
Petits commerces	Remplacement du nettoyage à sec. Débutant en Wet Cleaning.	66	LAP-08 TP2	PACK 8	5
Petits commerces	Remplacement du nettoyage à sec. Machines supplémentaires. Débutant en Wet Cleaning.	83	LAP-10 TP2	PACK 10	6

## PACK INDUSTRIEL



ENDROIT	OBJECTIF	VÊTEMENTS PAR JOUR	MODÈLE DE LAVE-LINGE	PACK FAGOR	KG
Petits commerces	Remplacement du nettoyage à sec.	129	LA-11 TP2	PACK 11 avancé	6
Commerces de taille moyenne Nouveaux commerces	Remplacement du nettoyage à sec. Nouveau commerce.	168	LA-14 TP2	PACK 14	8,5
Commerces de taille moyenne (centre commercial) Nouveaux commerces	Remplacement du nettoyage à sec. Nouveau commerce.	233	LA-18 TP2	PACK 18	11
Grands commerces (centre commercial)	Remplacement du nettoyage à sec. Grand commerce. Gros potentiel, croissance importante.	323	LA-22 TP2	KIT 22	13,5
Grands commerces (centre commercial)	Remplacement du nettoyage à sec. Grand commerce. Gros potentiel, croissance importante.	364	LA-28 TP2	KIT 28	17
Blanchisseries. Grands commerces (centre commercial)	Usines.	452	LA-35 TP2	KIT 35	22

## Full flow

Kit de recirculation de l'eau de lavage pour améliorer son utilisation. Augmente l'efficacité sans action mécanique, pour un soin optimal des vêtements.



- Peut être activé à n'importe quelle phase du lavage.
- Peut être appliqué à n'importe quel modèle de lave-linge.
- Action mécanique moindre de la pompe.
- Plus grand débit d'eau avec la lessive.
- Toute l'eau du lavage est utilisée, y compris l'eau habituellement non utilisée qui se trouve dans le tube de vidange.
- Meilleur mélange de la lessive.
- Linge rapidement compacté.

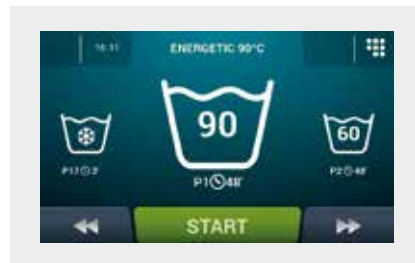


## Contrôle total avec le contrôle Touch Plus

Programmation facile par icônes, avec écran tactile directement sur la machine ou avec l'ordinateur et le logiciel Wash Control.

icônes importantes pour le Wet Cleaning :

 Remplissage avec le tambour arrêté  
 Vidage avec le tambour arrêté



## Hot & Cold Mix

Système de mélange automatique de l'eau à différentes températures.

## Dosage de liquides

Le dosage au bon moment, avec la quantité nécessaire, nous donne la sécurité pendant le processus et l'homogénéité dans le résultat.

Et le plus important : la tranquillité.

8 signaux de dosage de série + 6 signaux suppl. (temps de dosage, départ différé, sélection de démarrage) pour tous les modèles.



## Tambour efficace

Grâce à une série de perforations dans les aubes du tambour, on obtient un effet de cascade d'eau qui augmente considérablement l'action mécanique.



# WET CLEANING

## SÉCHAGE

### PACK PROFESSIONNEL

MODÈLE DE SÈCHE-LINGE	VÊTEMENTS PAR CYCLE	CYCLES PAR JOUR	MACHINE LIBRE POUR AUTRES USAGES	PACK FAGOR	KG	AVANTAGES
SRP-08 TP2	7	9	55 %	PACK 8	5	Investissement très faible. Pack idéal pour les débutants. Faibles coûts d'exploitation. Parfait pour les petits lots de production.
SRP-10 TP2	9	9	55 %	PACK 10	6	Investissement très faible. Pack idéal pour les débutants. Faibles coûts d'exploitation. Idéal pour ne faire que du Wet Cleaning.



### PACK INDUSTRIEL

MODÈLE DE SÈCHE-LINGE	VÊTEMENTS PAR CYCLE	CYCLES PAR JOUR	MACHINE LIBRE POUR AUTRES USAGES	PACK FAGOR	KG	AVANTAGES
SR-11 TP2	9	14	30%	PACK 11 avancé	6	Faible investissement Commerces avec petits lots de Wet Cleaning mais fonctionnant de nombreuses heures. Flexibilité. Le compromis entre flexibilité et production.
SR-14 TP2	12	14	30%	KIT 14	8,5	Pack parfait pour les commerces (Wet Cleaning et vêtements normaux). Bonne solution pour les couvre-lits, les couvertures et autres vêtements de grande taille. Polyvalent.
SR-18 TP2	17	14	30%	KIT 18	11	Pack parfait pour les commerces (Wet Cleaning et vêtements normaux). Productivité. Capable de laver de grandes couvertures.
SR-22 TP2	21	14	30%	KIT 22	13,2	Pack parfait pour les grands commerces (Wet Cleaning et vêtements normaux). Productivité en Wet Cleaning. Productivité en blanchisserie.
SR-28 TP2	26	14	30%	KIT 28	17	Pack parfait pour les grands commerces (Wet Cleaning et vêtements normaux). Productivité en Wet Cleaning. Productivité en blanchisserie.
SR-35 TP2	32	14	30%	KIT 35	22	Pack parfait pour les blanchisseries (Wet Cleaning et vêtements normaux). Productivité en Wet Cleaning. Productivité en blanchisserie.



### Tambour en acier inoxydable

Tambour en acier inoxydable poli miroir.

### Système de flux écologique

Système de récupération de l'air chaud.

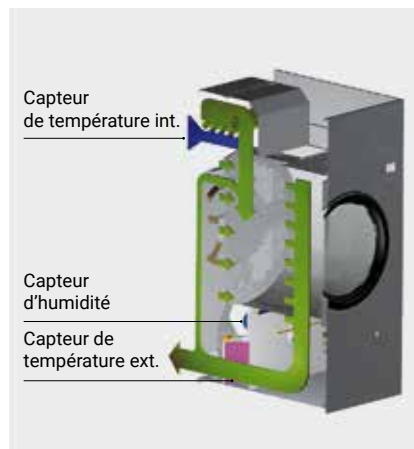
### Contrôle de la température

Le contrôle de la température et du flux d'air permet d'obtenir un séchage parfait pour les vêtements délicats.

Le capteur d'humidité permet de raccourcir le processus de séchage, garantissant ainsi le niveau d'humidité approprié pour le repassage ultérieur des vêtements.

### Flux mixte

Système à flux mixte axial-radial avec entrées d'air complémentaires, permettant d'obtenir un flux et un séchage encore mieux optimisés.



### Soft touch

Le tambour perforé avec des trous intégrés empêche l'usure du textile et prolonge la durée de vie des vêtements.

### Double revêtement

Tout le circuit en contact avec l'air chaud du sèche-linge a été isolé thermiquement ; porte à double vitrage.

### Tambour à rotation inverse

Rotation inverse.

### iDRY

Le nouveau capteur d'humidité intelligent.



# Champs d'application

HÔTELLERIE | MAISONS DE SOINS | PRESSING | RÉSIDENCES...



## La colonne professionnelle

Le moyen le plus simple et le plus économique de se lancer dans le processus de Wet Cleaning. La colonne professionnelle est la solution de Wet Cleaning la plus accessible pour les machines de 8 et 10 kg, soit 4,5 et 6 kg de vêtements délicats. Tout comme les machines industrielles, la colonne professionnelle comprend une commande Touch Plus facile à programmer pour obtenir une meilleure fonctionnalité et performance.

# Finition

## Mannequins

- Cycles de travail automatisés.
- Carte électronique.
- Possibilité de régler neuf cycles différents, ainsi que le temps de vaporisation et de séchage.
- Largeur et hauteur des épaules du mannequin réglables. Rotation à 360° du support du mannequin (cadre) et des commandes.
- MA-360 C sans chaudière - à raccorder à une alimentation centrale en vapeur.
- MA-360 A autonome, avec chaudière à vapeur intégrée, alimentation automatique en eau et contrôle de la pression.



## Repasé / Restructuré

- Tables de repassage à aspiration, vaporisation en amont et soufflerie.
- Disponible soit avec une chaudière à vapeur et une unité d'aspiration électriques intégrées, soit pour être connectée à une alimentation externe de vapeur et d'aspiration. Peut être fournie dans les versions suivantes :
  - MRP - VAS : avec chaudière à vapeur intégrée d'une capacité de 7 litres et planche standard (1200 x 400 x 250 mm).
  - MRP - VAS C : sans chaudière, avec planche à repasser standard (1200 x 400 x 250 mm).



## Mannequin-vapeur (Topper)

- Mannequin-vapeur de finition pour pantalons avec dispositif de tension de la taille et des jambes actionné par air comprimé, pour une alimentation centrale en vapeur et en air comprimé.
- Dispositif d'étirement latéral de la taille.
- Chariot d'étirement des jambes réglable en hauteur et pinces pour jambes en acier inoxydable.
- Ventilateur triphasé intégré ; dispositif de chauffage de l'air.
- Carte électronique pour le réglage de neuf cycles de repassage au total. Contrôle du cycle de repassage : temps de vapeur, temps de vapeur/air, temps de séchage.
- Trois régulateurs de pression (pour les pinces à jambes, le tendeur de taille et le chariot tendeur de jambes).
- Interrupteur pour l'exclusion du chariot d'étirement des jambes.
- Indicateur de taille manuel.
- Régulateur mécanique du débit d'air.





# Annexes

# Calcul pour une blanchisserie

Tableaux indicatifs du linge et des poids.

## Hôtels

	TOTAL (GRAMMES)	FACTEUR DE CHANGEMENT	POIDS JOURNALIER MOYEN (GRAMMES)	TYPE DE LINGE
<b>LINGE PAR PERSONNE DANS LES CHAMBRES</b>				
Deux draps de 650 g	1300	1/2	650	Plat
1 taie d'oreiller	150	1/2	75	Plat
1 serviette de bain	550	1	550	Éponge
1 essuie-main	200	1	200	Éponge
1 serviette de bidet	50	1	50	Éponge
1 serviette fine	200	1	200	Plat
1 tapis de bain	175	1	175	Éponge

## Restaurants

	TOTAL (GRAMMES)	FACTEUR DE CHANGEMENT	POIDS JOURNALIER MOYEN (GRAMMES)	TYPE DE LINGE
<b>SERVICE PAR LIEU</b>				
1/4 de 560 g de nappe	140	2/7	40	Plat
1/4 de 200 g de revêtement de table	50	1	50	Plat
Une serviette de table de 75 g	75	1	75	Plat

## Hôpitaux

	TOTAL (GRAMMES)	FACTEUR DE CHANGEMENT	POIDS JOURNALIER MOYEN (GRAMMES)	TYPE DE LINGE
<b>PATIENTS</b>				
Deux draps de 650 g	1,300	1	1,300	Plat
1 taie d'oreiller	150	1	150	Plat
1 alèse	800	1	800	Éponge
1 couette	1,000	1/7	143	Plat
Deux draps de lit de 350 g	700	1	700	Plat
1 taie d'oreiller de lit enfant	100	1	100	Plat
1 alèse pour lit enfant	400	1	400	Éponge
1 couette pour lit enfant	400	1/7	57	Plat
1 serviette de bain	550	1/2	275	Éponge
1 essuie-main	200	1/2	100	Éponge
1 pyjama	700	1/7	100	À forme
1 jeu de couches	300	1	300	Plat
<b>PERSONNEL DE SANTÉ</b>				
Blouse chirurgicale	400	1	400	À forme
Blouse	400	1/7	57	À forme
Taille	400	1/7	57	À forme
Charlotte	30	1/7	57	À forme

## Casernes militaires

	TOTAL (GRAMMES)	FACTEUR DE CHANGEMENT	POIDS JOURNALIER MOYEN (GRAMMES)	TYPE DE LINGE
<b>LINGE PAR PERSONNE</b>				
Deux draps de 650 g	1,300	1/7	185	Plat
1 taie d'oreiller	150	1/7	21	Plat
1 couette	1,000	1/30	33	Plat
1 jeu de treillis	1,300	1/15	87	À forme
1 serviette	200	2/7	29	Éponge
Deux chemises de 300 g	600	1/7	87	À forme
Une paire de chaussettes	100	1	100	À forme
Un T-shirt	150	1	150	À forme
Un caleçon	100	1	100	À forme
Un short de sport	180	1/7	26	À forme



## Production horaire moyenne

La formule utilisée pour calculer la production horaire moyenne ( P ) dans une blanchisserie, en kg/h, est la suivante :

$$P = \frac{N \times M \times J \times K}{100 \times H} \times R$$

où, pour calculer les kilogrammes de linge à laver par heure ( P ), il faut déterminer les valeurs suivantes pour les variables à prendre en compte :

- N** Nombre de places dans l'établissement.
- M** Pourcentage d'occupation.
- J** Jours d'occupation par semaine.
- K** Poids du linge à laver par personne et par jour.
- H** Heures de fonctionnement de la blanchisserie par semaine.
- R** Coefficient de correction des temps de fonctionnement.

Si la valeur exacte de K n'est pas connue, la valeur indiquée dans les tableaux suivants peut être appliquée en fonction du type d'établissement à projeter :

TYPE D'ÉTABLISSEMENT		VALEUR DE K	UNITÉ
Hôtel *	Ville	1.00	kg/personne/jour
Hôtel **	Ville	1.20	kg/personne/jour
Hôtel ***	Ville	1.50	kg/personne/jour
Hôtel ****	Ville	2.50	kg/personne/jour
Hôtel *****	Ville	3.00	kg/personne/jour
Hôtel *	Côte	1.00	kg/personne/jour
Hôtel **	Côte	1.20	kg/personne/jour
Hôtel ***	Côte	1.50	kg/personne/jour
Hôtel ****	Côte	2.50	kg/personne/jour
Hôtel *****	Côte	3.00	kg/personne/jour

TYPE D'ÉTABLISSEMENT	VALEUR DE K	UNITÉ
Auberge	1	kg/personne/jour
Restaurant, bas de gamme	0.7	kg/personne/jour
Restaurant, milieu de gamme	1	kg/personne/jour
Restaurant, haut de gamme	1.2	kg/personne/jour
Facultés et résidences	1	kg/personne/jour
Hôpitaux	6	kg/personne/jour
Hôpitaux psychiatriques	2.5	kg/personne/jour
Casernes militaires	1.5	kg/personne/jour
Résidence	2.5	kg/personne/jour
Résidences haut de gamme	4	kg/personne/jour
Spa	1.20	kg/personne/jour

TYPE D'ÉTABLISSEMENT	COEFFICIENT R
Hôpitaux et cliniques	1.3
Autres établissements	1.15

TYPE D'ÉTABLISSEMENT	POURCENTAGES DE PIÈCES		
	FLAT	ÉPONGE	À FORME
Hôtel en ville	50 %	40 %	10 %
Hôtel côtier	45 %	45 %	10 %
Auberge		60 %	40 %
Restaurant, bas de gamme	90 %	10 %	
Restaurant, milieu de gamme	90 %	10 %	
Restaurant, haut de gamme	80 %	10 %	10 %
Facultés et résidences	30 %	20 %	50 %
Hôpitaux et cliniques	65 %	20 %	15 %
Hôpitaux psychiatriques	40 %	20 %	40 %
Casernes militaires	20 %	10 %	70 %
Résidence	35 %	40 %	25 %
Résidences à haute consommation	45 %	40 %	15 %
Spa		90 %	10 %

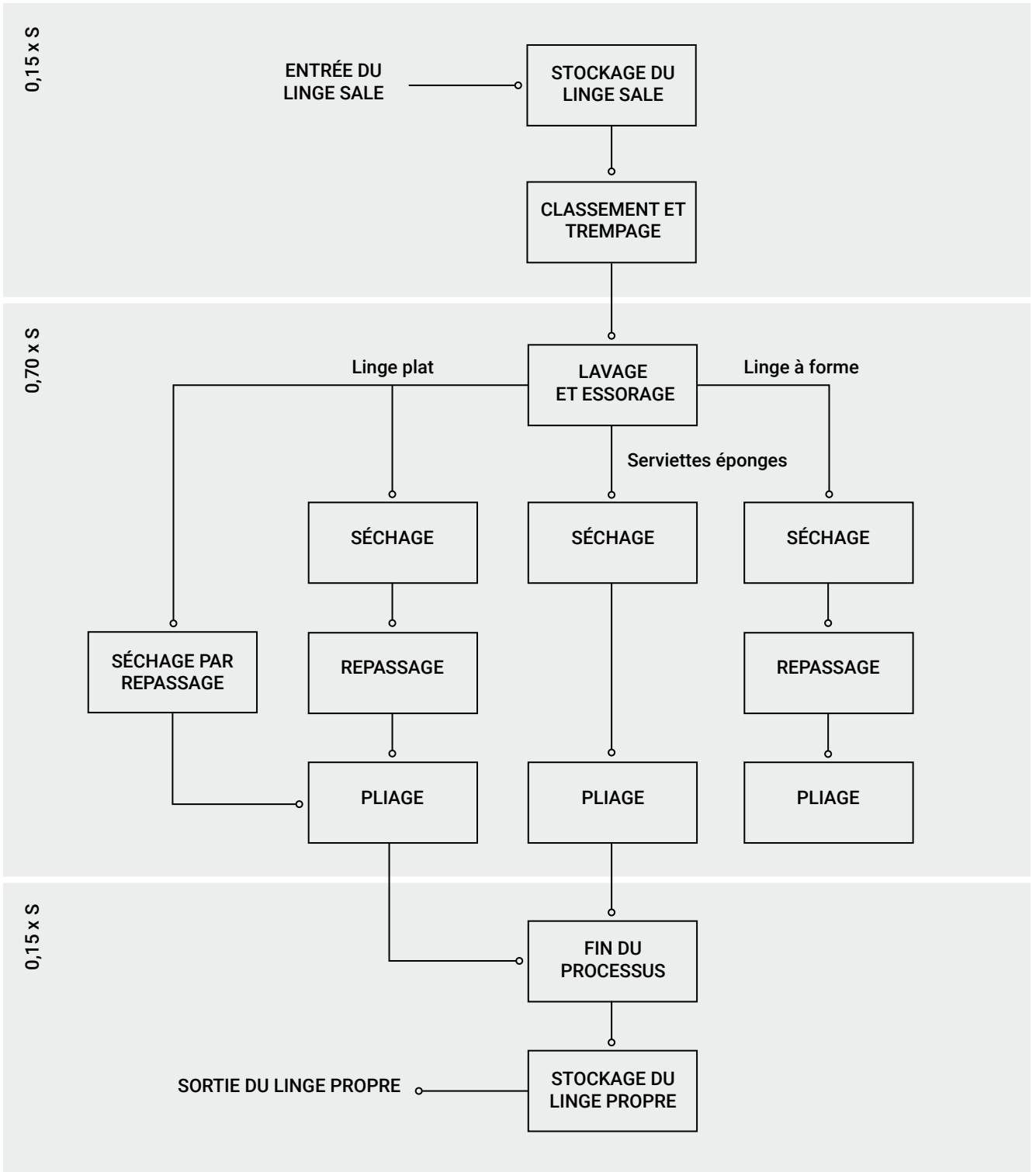
Le coefficient R sert à arrondir les temps d'inactivité et à corriger les différents temps de cycle selon les établissements. Il est normalement appliqué conformément au tableau suivant :

### POURCENTAGE DES TYPES DE PIÈCES DE LINGE PAR ÉTABLISSEMENT

Comme pour les poids, si vous ne connaissez pas la composition exacte du linge à laver, la répartition par type de linge peut être calculée pour chaque cas particulier à l'aide du tableau ci-joint. Ce tableau montre les pourcentages approximatifs du type de linge selon les différents types d'établissement.

### Diagramme de flux de linge

S : Surface des locaux en m<sup>2</sup>  
 m<sup>2</sup> locaux = kg/h de linge à laver



## Facteurs de conversion

## Longueur et surface

UNITÉ	FACTEUR	UNITÉ
cm	0.3937	pouce
mm	0.0394	pouce
pouce	2.54	cm
pouce	25.4	mm
m	32 808	pieds
piéd	0.3048	m
m	10 936	yards
yard	0.9144	m
dm <sup>2</sup>	15.5	pouces <sup>2</sup>
pouce <sup>2</sup>	0.0645	dm <sup>2</sup>

## Puissance et travail

UNITÉ	FACTEUR	UNITÉ
kcal/h	1/860	kW
kW	860	kcal/h
kcal/h	4	BTU
BTU	0.25	kcal/h
cal	4 186	J
J	0.2389	cal
kcal	1000	cal
Th	1000	kcal
kW	13 406	H.P.
H.P.	0.746	kW
kW	1.36	C.V.
C.V.	0.7357	kW

## Volume

UNITÉ	FACTEUR	UNITÉ
gallon	3 785	litre
litre	0.2642	gallons
m <sup>3</sup>	35.31	pieds <sup>3</sup>
piéd <sup>3</sup>	0.0283	m <sup>3</sup>
pouce <sup>3</sup>	16.39	cm <sup>3</sup>
cm <sup>3</sup>	0.061	pouces <sup>3</sup>
litre	61	pouces <sup>3</sup>
pouce <sup>3</sup>	0.0164	litres

## POIDS

UNITÉ	FACTEUR	UNITÉ
livre	453.6	g
g	1/453,6	livre
livre	0.4536	kg
kg	22 045	livre

## Pression

UNITÉ	FACTEUR	UNITÉ
kg/cm <sup>2</sup>	14.22	livre/pouce <sup>2</sup>
pouce <sup>2</sup>	0.07	cm <sup>2</sup>
kg/cm <sup>2</sup>	0.9807	bar
bar	1 020	kg/cm <sup>2</sup>
Pa	10-may	bar
bar	10 5	Pa

## Température et chaleur

$$^{\circ}\text{C} = (5/9) \times (^{\circ}\text{F} - 32)$$

$$^{\circ}\text{F} = (9/5) \times ^{\circ}\text{C} + 32$$

$$^{\circ}\text{K} = 273 ^{\circ}\text{C}$$

$$\text{Thermia } 1000 \text{ kcal}$$



# Conditions générales de vente

## 01. Contenu du document présent

Les descriptions de produits contenues dans cette liste tentent de rendre compte des caractéristiques les plus importantes des machines.

Des révisions des procédés de fabrication peuvent nécessiter la modification de certaines valeurs et spécifications. Les données techniques contenues dans cette LISTE DE PRIX ne sont donc qu'indicatives, tout comme les photographies et tout dessin ou schéma qu'elle comporte.

Fagor Professional se réserve le droit d'apporter à ses appareils les modifications qu'elle juge nécessaires sans préavis, pour peu que celles-ci ne portent pas préjudice aux caractéristiques principales des appareils.

Toute donnée ou valeur considérée comme primordiale lors de la commande doit être vérifiée au préalable par l'acheteur en contactant Fagor Professional.

Les codes articles et les prix sont susceptibles d'être modifiés sans préavis. Cette LISTE DE PRIX annule et remplace toutes les listes de prix précédentes.

## 02. Prix

Les prix figurant sur la présente LISTE DE PRIX sont des prix de vente public et sont indiqués en EUROS (€).

Les taux de taxes indiqués par la loi en vigueur seront appliqués sur les prix de cette LISTE et sur les montants résultants correspondant aux devis.

Les prix ne comprennent pas le transport, le déchargement, la manutention ni l'installation et la mise en marche de l'équipement.

Si le montage, l'installation ou la mise en route sont effectués par notre Service d'Assistance Technique, le coût de ces services sera facturé en sus de ces prix.

## 03. Emballage

Les prix indiqués sur cette LISTE comprennent l'emballage standard FOB dans nos entrepôts. Tout autre type d'emballage entraîne un supplément et nécessite une consultation préalable de Fagor Professional.

## 04. Délais de livraison

Les délais de livraison sont donnés à titre indicatif, sous réserve de la charge de production de Fagor Professional. Nous nous efforcerons de les respecter avec le plus de rigueur possible. Toutefois, ils ne sont pas contractuels.

Le client n'a pas le droit de demander des dommages et intérêts, ni d'imposer des pénalités si la livraison n'est pas effectuée à temps. Les commandes ne peuvent être annulées, sauf accord préalable et écrit avec le fabricant.

## 05. Garantie

Les appareils composant la présente LISTE DE PRIX sont garantis un an à compter de la date de facturation, sous réserve des critères suivants :

- 12 mois pour les pièces défectueuses imputables à la fabrication.
- Les extensions de garantie sont facturées séparément.

Fagor Professional ne remplacera aucun composant et n'effectuera aucune réparation au titre de la garantie si le défaut est dû à un accident, à une mauvaise utilisation, à une négligence, à une installation incorrecte ou à toute autre cause non imputable à l'entreprise.

Fagor Professional ne prend pas en charge la réparation ou le remplacement de tout matériel autre que celui qu'elle fabrique.

## 06. Modifications, annulations et retours

Une commande est considérée comme acceptée s'il n'y a pas de contre-commande dans les 24 heures suivant la réception de la commande. Passé ce délai, aucune modification ou annulation ne sera acceptée.

6.1 Les commandes ne peuvent être annulées une fois qu'elles ont été acceptées et confirmées par écrit, en particulier les commandes de fabrication sur mesure (par exemple, lave-vaisselle de type à avancement ou à convoyeur, blocs de cuisson suspendus...).

6.2 Fagor Professional peut accepter le retour de marchandises dans des circonstances exceptionnelles, après autorisation préalable de la Direction des ventes. Une demande de retour par écrit est obligatoire à cette fin.

Tous les frais engagés par Fagor Professional jusqu'alors seront à la charge du client. Une condition indispensable pour l'acceptation du retour est que le produit soit dans le même état qu'au moment de l'expédition depuis nos entrepôts d'origine, et dans son emballage d'origine.

Tout autre bien que Fagor Professional accepte comme retour et qui ne répond pas à ces exigences (sauf les produits présentant des défauts imputables à la fabrication), fera l'objet d'une majoration du prix facturé.

## 07. Transport

Sauf convention contraire, les marchandises voyagent à tout moment aux seuls risques de l'acheteur et leur transport incombe à l'acheteur. Dès lors que les marchandises sont chargées dans le camion, la manutention et le déchargement sont à la charge de l'acheteur.

Le chargement de la marchandise est couvert par une assurance. Le client doit vérifier l'état des marchandises à leur réception afin de pouvoir faire une réclamation en cas de dommages dans les 24 heures suivant la livraison des marchandises.

Les réclamations liées au transport doivent être traitées dans les 24 heures suivant la réception des marchandises. Toute réclamation non liée au transport doit être faite dans un délai de 5 jours à compter de la réception du matériel.

## 08. Paiements

Les paiements doivent être effectués conformément au calendrier défini dans le contrat ou la commande initiale, indépendamment du fait que le transport, la réception, l'installation ou la mise en service aient été retardés ou annulés pour des raisons non imputables à Fagor Professional.









**ONNERA GROUP**



ISO 9001



ACTIVELY SUPPORTING

